

AITIHĀSIKA RAHASYA,

OR

ESSAYS

ON THE HISTORY, PHILOSOPHY, ARTS, AND
SCIENCES OF ANCIENT INDIA.

BY

RĀM DĀS SEN,

*Honorary Member of the Oriental Academy
of Florence.*

Not to invent, but to discover, * * *
has been my sole object ; to see correctly, my sole endeavour."

LUDWIG FEUERBACH.

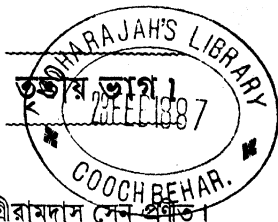
PART III.

CALCUTTA:

PRINTED BY I. C. BOSE & CO., STANHOPE PRESS, [249, BOW-
BAZAR STREET, AND PUBLISHED AT BERMAMPORE
BY BABOO NEMY CHURN MUKERJEA.

1879.

ঐতিহাসিক-রহস্য ।



শ্রীরামদাস সেন প্রণীত ।

ত্রিনিমাইচরণ মুখোপাধ্যায় কর্তৃক বহরমপুরে
প্রকাশিত ।

Not to invent, but to discover, * * *
has been my sole object; to see correctly, my sole endeavour."
LUDWIG FEDERBACH.

কলিকাতা ।

ত্রিযুক্ত ঈশ্বরচন্দ্র বসু কোম্পানির বহুবাজারস্থ ২৪৯ সংখ্যক
ভবনে ষ্ট্যান্‌হোপ্‌ যন্ত্রে মুদ্রিত ।

সন ১২৮৫ সাল ।

उत्सर्ग-पत्रम् ।

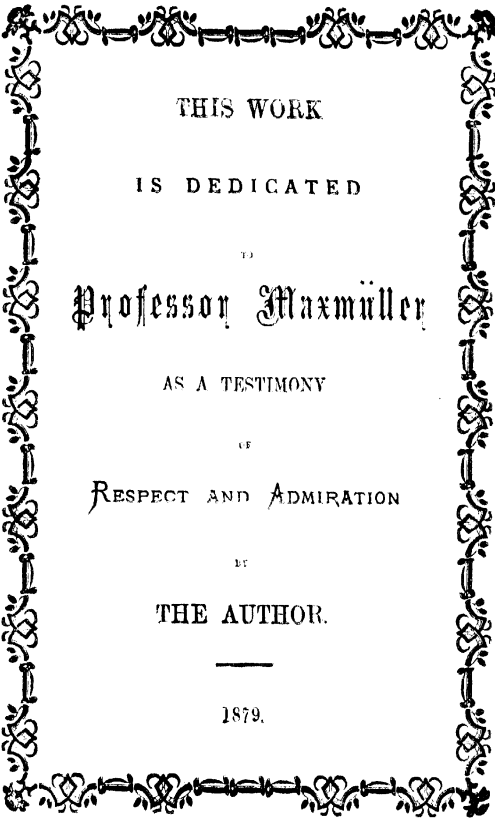
अशेषशास्त्रपारंगत-गर्भाण्यदेशोद्भव-
मद्विपनामक-

श्रीमोक्षमल्लार महोदय-

श्रीकरकमनोपान्ते

मन्योऽयं विनयादुपदीकृतो-

अन्यकारेण ।



THIS WORK
IS DEDICATED
TO
Professor Maxmüller
AS A TESTIMONY
OF
RESPECT AND ADMIRATION
BY
THE AUTHOR.

1879.

সূচীপত্র ।

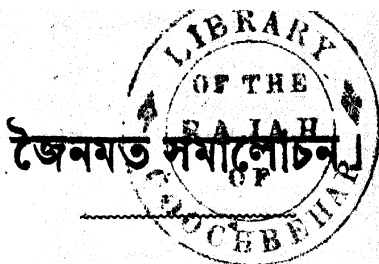
জৈনমত সমালোচন ...	...	...	৩
বোণমেব ও ত্রীমঙাগবত ...	...	...	২৫
বেদ-বিভাগ ...	...	...	৪৩
কুমারপাল ...	...	...	৫৭
বিদ্যাপতি বিহ্বল ...	...	...	৭৩
আর্য্য-সম্প্রদায়ের আচার ব্যবহার ...	...	...	৮৭
বৌদ্ধ-জাতক ...	...	...	১০৭
স্বর-বিজ্ঞান ...	...	...	১১৭
পাণিনি ...	...	...	১৫৭
রাগ-নির্ণয় ...	...	...	২০১



দৈন্যত সমালোচন ।

"For modes of faith let graceless zealots fight,
His can't be wrong whose life is in the right."

POPE.



জৈনধর্ম ভারতবর্ষের সীমা অতিক্রম করিয়া ভিন্নদেশে প্রচারিত হয় নাই। বিদেশীয়গণ বৌদ্ধধর্মের জ্ঞান জৈনধর্মের কেহই আদর করেন নাই, এবং ইহা ভারতবর্ষের মধ্যে কিস-দিবসের জন্য উজ্জল দীপ্তি বিকীর্ণ করিয়া ক্রমে ক্রমে প্রভাহীন হইয়া পড়িয়াছে। ইহার আভ্যন্তরিক ভাব সারহীন ও নিস্তেজ, কাজেই বৌদ্ধধর্মের জ্ঞান ইহা বৈদেশিকগণের হৃদয় আকর্ষণ করিতে সমর্থ হয় নাই।

চৈনিক পরিব্রাজক হিয়াঙ সিয়াঙ খেতাখর জৈন ও ভিক্ষুগণের বিবরণ তাঁহার সিংহপুরভ্রমণবৃত্তান্ত মধ্যে লিখিয়াছেন, এবং অপর একস্থলে তিনি ভারতবর্ষের “চিং লিয়াঙপু” বা সন্ন্যাস সম্প্রদায়ের বিষয় উল্লেখ করিয়াছেন। এই সম্প্রদায়কে জৈনধর্মাবলম্বী বলিয়া বোধ হইতেছে, কেননা জৈনমতের অপর নাম “সন্ন্যাস,” সুতরাং তাঁহার মতে “সন্ন্যাস” সম্প্রদায় জৈনভিন্ন অন্য ধর্মাবলম্বী নহে। এই চীনদেশীয় পণ্ডিত ভিন্ন অন্য কোন বিদেশীয় প্রাচীনকালের পণ্ডিতগণের গ্রন্থে জৈনধর্মের উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায় না।

তিনশত খৃষ্টাব্দে বৌদ্ধেরা বারাণসী হইতে কাশীতে অবস্থিতি করিয়া স্বর্ণকেশর বুদ্ধের ধর্ম প্রচার করেন । তৎপরে ৭৮৮ খৃষ্টাব্দে তথায় শ্রবণ বেণিগোলা হইতে অকলঙ্ক নামক একজন জৈনধর্ম্মে সুপণ্ডিত যতি আগমন করত তথাকার বৌদ্ধভিক্ষুগণকে বৌদ্ধ নৃপ হিমশীতলের সম্মুখে ধর্ম্মসম্বন্ধীয় বিতণ্ডায় পরাস্ত করিয়া তাঁহাদিগকে নৃপতির সাহায্যে দেশ হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দিয়াছিলেন । বৌদ্ধগণ তথা হইতে সিংহলে প্রস্থান করেন । হিমশীতল নৃপতি জৈনধর্ম্মে দীক্ষিত হইয়া এই নবধর্ম্মের উন্নতিসাধনে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন । হেমাচার্য্য এইরূপে কুমারপালকেও জৈনধর্ম্মে দীক্ষিত করিয়া শুভরাটে ১২০০ খৃষ্টাব্দে জৈনধর্ম্ম প্রচার করেন । মহীশূরের হম্চী নামক গ্রামের জৈন নৃপতির তাম্রশাসন প্রাপ্ত হওয়া গিয়াছে । এই তাম্রশাসন ২০০ খৃষ্টাব্দে প্রদত্ত হইয়াছিল । ইহার পূর্ব্বের কোন প্রামাণিক জৈনশাসন প্রাপ্ত হওয়া যায় না । বেলাল রাজগণ ও বিজয়নগরের নৃপতির রাজ্যশাসনকালে ১৬০০ এবং ১৭০০ খৃষ্টাব্দে জৈনধর্ম্ম উক্ত রাজ্যসমূহে প্রচারিত ছিল । দেবগড় ও বেলাপোলমের বৌদ্ধ মন্দিরসমূহ ১১০০ খৃষ্টাব্দে জৈনগণ ধ্বংস করিয়াছিলেন । তাতার পরেই শৈবগণ কল্যাণের জৈন নৃপতি বিজয়লকে বিনাশ করিয়া শৈবধর্ম্ম প্রচার করেন । আমরা ৮০০ খৃষ্টাব্দের পূর্ব্বের জৈনধর্ম্মের সমুন্নতির প্রামাণিক বৃত্তান্ত দেখিতে পাই না । অধ্যাপক উইলস্‌ন ও কর্ণেল

মেকেন্সি ইহার পূর্বের জৈন ইতিবৃত্ত কিছুই সঙ্কলন করিতে পারেন নাই ; তন্নিহ্ন জৈন মাহাত্ম্যসমূহ জৈনধর্মের আলৌকিক বৃত্তান্তপরিপূর্ণ, তাহা হইতে অণুমাত্র ঐতিহাসিক মত্যা প্রাপ্ত হওয়া যায় না ।

স্বধর্ম জৈনধর্মের প্রথম আচার্য্য । জম্বুদ্বীপী তাঁহার শিষ্য এবং শেষ কেবলি । তাহার পরে প্রভাবস্বামী, শ্যামভদ্র সুরি, যশোভদ্র সুরি, সজ্জতিবিজয় সুরি, ভদ্রবহু সুরি, স্থলভদ্র সুরি, এই ষট্ ঋতকাবলি ও আৰ্য্য মহাগিরি সুরি, শুভটি সুরি, আৰ্য্য সৃষ্টি সুরি, ইন্দ্রদীন সুরি, দীপ্ত সুরি, সিংহগিরি সুরি, বজ্র-স্বামী সুরি নামক দশ পুর্কি দ্বারা মহাবীরের মৃত্যুর পরে জৈনধর্ম প্রচারিত হইয়াছিল । ঋতকাবলি দ্বারা দশবৈকালিক নামক ধর্মগ্রন্থ প্রচারিত হয় । এই ঋতকাবলি ও দশপুর্কি-গণ জৈনধর্মের প্রথম আচার্য্য । তাহার পরে আচার্য্য হেমচন্দ্র এই ধর্মের উন্নতিসাধন করেন ।

আমরা এই প্রস্তাবে জৈনমত ও জৈননীতির স্থূল স্থূল বিবরণ আলোচনা করিলাম ।

জৈনধর্মের সৃষ্টিকর্তা অর্হৎ । ইনি দক্ষিণকর্ণাটনিবাসী এবং বেকটগিরির অধীশ্বর । অর্হৎ নৃপতি ঋষভ দেবের চরিত্র আদর্শ করিয়া তাঁহার মত ধর্মপরায়ণ হইবার জন্য সকলকে উপদেশ দিবার নিমিত্ত সংসার পরিত্যাগ করত ধর্মগুরু হইয়াছিলেন । জৈনধর্মের দ্বিগম্বর ও ত্রৈতাম্বর মত তাঁহার

পরে সৃষ্টি হয়, এ বিষয় আমরা বিশেষরূপে জৈনধর্মের প্রভাবে আলোচনা করিরাছি ।

শ্রীমভাগবতের ৫ম স্কন্ধে ঋষভদেবের বিবরণ লিখিত আছে । ইনি হিন্দুদিগের মতে বিষ্ণুর অংশাবতার । জৈনেরা ইহাকে প্রথম আর্হত বলিয়া জানেন । অর্হৎ নৃপতি ঋষভদেবের চরিত্র আদর্শ করত ধর্মের সংস্কারে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন, এজন্য তাঁহার আর্হত আখ্যা প্রদত্ত হইয়াছিল । পৌরাণিক মতে ঋষভদেব অতি প্রাচীন এবং মহারাজ ভরতের পিতা ।

জৈনেরা পরমেশ্বর অস্বীকার করেন না । তাঁহারা বলেন ‘অর্হৎ’ই, পরমেশ্বর । বীতরাগস্ততি নামক জৈনগ্রন্থে লিখিত আছে—

“অর্হন্তি নিত্যো জগতঃ স্ব স্বৈকঃ স্ব স্বর্ষসঃ স্ব স্বদয়ঃ স্ব নিত্যঃ ।

সদাস্তু স্বৈরাঃ স্তুমিত্যুত্থানাঃ স্তুমুতোবা ন বেদামনুমাসকস্ববন্ ॥”

এই জগতের এক অস্থিতির কর্তা আছেন । তিনি নিত্য, সর্বগত, স্বাধীন, তিনি ভিন্ন এই সকল দৃশ্য সমস্তই বিড়ম্বনার সামগ্রী এবং কুদৃষ্টি অর্থাৎ মিথ্যাজ্ঞান দৃষ্ট । হে অর্হন্ ! তুমি যাহার শাস্তা বা নিরস্তা নহ, এমন কোন বস্তুই নাই ।

জৈনদিগের পরমেশ্বর বৈদান্তিক পরমেশ্বর হইতে ভিন্ন লক্ষণাক্রান্ত । জৈনেরা পরমেশ্বরকে নিম্নলিখিত ভাবে দেখেন ।

স্বর্ষস্বী স্তিরস্যাগাদি দোমস্বী স্তিরস্ব-যজিতঃ ।

স্বায়া স্তিরস্বাধ্বাদী স্ব দেবোর্হন্ স্বর্ষস্ব-যজিতঃ ॥

(অহংচক্র হরিকৃত আগুনিচয়ালকার)

অর্থাৎ সর্বজ্ঞ, রাগদেবাদি সমস্ত দোষ ভরী, ত্রিলোক মাত্র, সত্যবাদী (অর্থাৎ আপ্ত পুরুষ) অর্হৎ দেবই পরমেশ্বর।

ইহাদের মতে ধর্মই একমাত্র মুক্তির সাধন। ধর্ম দ্বারা বন্ধ হয় হইলে জীব মুক্ত হয়, অর্থাৎ স্বভাব প্রাপ্ত হয়। মুক্তির স্বরূপ সতত উর্দ্ধগমন। জৈনেরা এইরূপ বলেন, যথা

“জ্ঞানী-বিজ্ঞানমন্তাবু মুক্তং জন্তেঘঃ দহতি—দুদয়েতজ্ঞানী-
বদ্যং যদু জর্জং নহতি—তথা কর্ষ্যবদ্যবিনির্গুণ আত্মা অবদ্যত্বাতু
জর্জং নহতি।”

জৈন আচার্য্যবৃন্দের এই মতপ্রকাশক শ্লোক যথা—

“নত্যা নত্যা নিবর্তনো অমুদুর্খ্যাদহো অহাঃ।

অদ্বাদি ন নিবর্তনো আত্মোক্তামমাগতাঃ ॥”

ইহার মর্মার্থ এই যে, চক্রস্থর্যাদি গ্রহগণের আকাশ বা উর্দ্ধগতির সীমা আছে—তাহারাও উর্দ্ধগমন করে এবং পুনশ্চ নিবৃত্ত হয়, অর্থাৎ অধঃ আগমন করে; কিন্তু বাহারা একবার আলোকপ্রকাশ প্রাপ্ত হইরাছে, তাহারা আর নিম্নে প্রত্যাগত হয় না। আত্মার স্বভাবই সতত উর্দ্ধগমন। দেহরূপ পাপভরে আত্মা অধঃপতিত আছেন—ইহার ধ্বংস হইলেই আত্মা স্বীয় স্বভাব ধারণ করিবে। অনন্ত আকাশ—সুতরাং উন্নতিও অনন্ত। ইহার দৃষ্টান্ত এই যে, যেমন অলাবু ফলকে মৃত্তিকালিপ্ত করিয়া অথবা গুরু বস্ত্র বাধিয়া সমুদ্রতলে নিক্ষেপ করিলে তাহা যেমন

ভাগমান স্বভাব হইলেও নিজে ডুবির। যার—পুনরায় সেই বন্ধন মুক্ত করিয়া দিলে স্বীয় স্বভাব জন্য অতলম্পর্শ সমুদ্রের নিম্ন হইতে ক্রমে উঠে উথিত হয়—ইহাও ঠিক সেইরূপ ।

এই মতে দুই মাত্র মূলতত্ত্ব । একের নাম জীব, দ্বিতীয় অজীব । তন্মধ্যে বোধশ্বরূপ জীব, আর অবোধাশ্বরূপ অজীব । এই দুই তত্ত্বের বিস্তার বহুবিধ ; যথা পদ্মনন্দী বাক্য—

“সিদ্ধিচ্ছিকুর্হে ঘটে তন্মু বিবেকজ্ঞানবিশ্বসমু ।”

কোন কোন সম্প্রদায়ের মতে ঐ জীবাজীব পদার্থের ভেদ এইরূপ—জীব বিবিধ—সংসারী জীব এবং মুক্তজীব । অজীব বহুবিধ যথা—অমনস্ক, ধর্ম্মাধর্ম্ম, পুঙ্গল, (শরীর) অস্তিকায়, (তত্ত্ব) প্রভৃতি । জৈনেরা বৃক্ষলতাদিকেও জীবন্ত পদার্থ মধ্যে গণ্য করে ; কিন্তু তাহারা অমনস্ক জীব অর্থাৎ তাহাদের মন নাই এই মাত্র বলেন ।

এক সম্প্রদায়ের মতে জগতের তত্ত্ব সাত প্রকার “জীব ; অজীব, আশ্রব, সংবর, নির্জর, মোক্ষ, বন্ধ ।” এতন্মধ্যে আশ্রব, সংবর, নির্জর, এই তিন প্রকার পদার্থের লক্ষণ বলা যাইতেছে, অন্তঃগুলি স্পষ্টার্থ ।

আশ্রব—জঠরাগ্নি বা শারীরিক তাপবলে দেহের চলন হয় । তাহাতে আত্মাও সচল হয় । নিশ্চল নিক্রিয় আত্মার ঐরূপ চলন অর্থাৎ জিন্নাকারিত্ব ঘটনা হওয়ার নাম যোগ । এই যোগভাব প্রাপ্ত হইলেই আত্মা বদ্ধ হয়, এই জন্য ঐ যোগ-

ভাবের নাম আস্রব । কেবল ঐ যোগ্যভাব হইতেই নানাবিধ কৰ্ম্ম সঞ্চিত (আহত বা উৎপন্ন) হয় । যেমন আর্জবত্বেই ধূলা জড়ায়, সেইমত আস্রবার্জ আশ্রার নানাবিধ কৰ্ম্ম (পাপ) জড়ায়, সুতরাং আশ্রা যমিন থাকে ।

সংবর—যে কার্য্য দ্বারা আশ্রার আস্রব অর্থাৎ আর্জভাব নিবৃতি হয়, তাহার নাম সংবর ।

নির্জর—যে কার্য্যদ্বারা আশ্রার সংসার ভাবের বীজ সকল জীর্ণ হয় তাহার নাম নির্জর ।

জৈন তত্ত্বজ্ঞানীরা বলেন—

“সংসারীজন্মানাং কৰ্ম্মাণাং জরম্মাদিহ ।

নির্জরা জ্ঞানাতা ইমাং সন্ধানা কামমর্জিতা ।

জ্ঞাতা সন্ধানা জ্ঞানীণামন্ধানা তন্মদেহিণাম্ ॥”

জৈনতত্ত্বজ্ঞানীরা বহুমোক্ষের কারণ এইরূপ নির্দেশ করেন

যথা—

“আশ্রবো বন্ধ্যহন্তঃ জাতু সন্বরো নীষজ্জায়েন ।

হরীষণা হরীষীভক্তিঃ ————— ॥”

অর্থাৎ পূর্কোক্ত লক্ষণাক্রান্ত আস্রবই জীবের বন্ধনহেতু এবং মুক্তির হেতু সংবর ।

মুক্তি—“নিঃস্রবকৰ্ম্ম বন্ধ্যোজ্জহাদন্তকৃত্যে নাবজ্জানন্ নীষাঃ”—

কৰ্ম্মজন্য বন্ধনের নিঃশেষ ছেদ হইলে জীব যে আপনার স্বভাব প্রাপ্ত হইয়া নিঃসঙ্গভাবে অবস্থান করে, তাহাই মোক্ষ ।

জৈনদিগের আগমনের নামক একখানি গ্রন্থ আছে, তাহাতে অর্জুনের বাক্য সংগৃহীত হইয়াছে। ঐ গ্রন্থে এইরূপ যৌগপদ নির্দিষ্ট আছে। যথা—

“सत्यमर्ह्यनन्तानादिनामि मोक्षमार्गः ।”

সম্যক্ দর্শন, জ্ঞান এবং চরিত্র, এই তিনটি যোগের পথ।
ইহার বৃত্তিকর্তা যোগদেব ব্যাখ্যা করিয়া কহিয়াছেন,—

“येन ह्येव जीवाद्यर्थो व्यवस्थितासौन ह्येव कर्हिता प्रतिपादि-
तेऽयं विपरोताभिनिवेशराहित्यस्य चक्षुः शब्दस्य च दर्शनम् । येन सना-
येन जीवादयो व्यवस्थिता सौनेव सनायेन संबन्ध सन्तोऽह्याद्यानाम्नास्य
जीवस्य सुखमदिरूपया अवयवजननाद्यभ्यासपाठनेन ज्ञानावरणायां मूर्खो-
पपादितमिथ्यादर्शनादिरतिप्रवादिनास्तुपचने सति सन्नयेव ससुदेति ।
संबन्धच्छेदादोद्यतस्य नष्टानस्य ज्ञानवतो जीवस्य पापकर्म्मभ्यो निवृत्तिः
शब्दस्य चारिजम् । एतानि शब्दस्य च ज्ञानादीनि ससुदितान्देव मोक्ष-
कारणम् । न तु प्रत्येकम् । एतत्तु च कर्हितरत्नत्ववपदेन व्यवहियते ।”

অর্থাৎ জীব অজীব প্রভৃতি পদার্থ যে যেরূপে ব্যবহৃত
অর্থাৎ ঐ সকল পদার্থের বাহ্য বৈশিষ্ট্য, অর্থাৎ অবিকল
সেইরূপ উপদেশ দিরাছেন। অর্থাৎ উপদেশ যেরূপ, তাহার
বিপরীত অনুভব না হয়। যদি ঠিক অর্থাৎ নির্দিষ্ট অর্থ বুঝিতে
পারে এবং তাহাতেই অবিকলিত প্রমাণ উপস্থিত হয়, তাহা
হইলে তাহাকে সম্যক্ দর্শন বলা যায় এবং সেই জ্ঞান
সংশয় ও সন্দেহরহিত হইয়া দৃঢ় হইলে তাহাকে সম্যক্ জ্ঞান

শব্দে উল্লেখ করা যায়। এই জ্ঞান প্রদ্বাবান্ জীবের গুরু-
পদেশ অনুসারে শ্রবণ মনন দ্বারা অভ্যাসগত হইলে, তৎজ্ঞানের
আচরণ বাহ্য পূর্বে উক্ত হইরাছে, অর্থাৎ মিথ্যা জ্ঞান, মিথ্যা
দর্শন প্রভৃতি বিলম্ব হইলে তৎজ্ঞান স্বভাবতঃই উদ্ভিত হয়।
সংসারের কৰ্ম সমুদয়ের ছেদ করিতে উদ্যত প্রজ্ঞান জ্ঞানবান্
জীব যে পাপ কৰ্ম হইতে নিবৃত্ত থাকে তাহার নাম সম্যক
চরিত্র। অতএব জীব সম্যক দর্শন, সম্যক জ্ঞান, ও সম্যক
চরিত্র, এতদ্বিতরবলেই মুক্তি লাভ করে। এই তিনটি মিলিত
হইলেই মুক্তি, নচেৎ এতোকের মুক্তি দিব্যর ক্রমতা নাই।
ইহাকেই অর্হতেরা ‘রত্নত্রয়’ নামে ব্যবহার করিয়া থাকেন।

জৈনদিগের কয়েকখানি দর্শনশাস্ত্র আছে, তাহার মধ্যে
দ্রব্যাহ্ব্যোগতর্কণার রচনা প্রাঞ্জল। দ্রব্য অর্থাৎ পদার্থ বিচার
দ্বারা জ্ঞানমার্গ বিস্তার করাই ইহার উদ্দেশ্য। ইহার গ্রহকার
আপনার স্পষ্ট পরিচয় প্রদান করেন নাই। দ্বিতীয় অধ্যায়
সমাপ্তিকালে এইমাত্র লিখিয়াছেন।

“সংস্থা সংস্থা স্তম্ভাশ্মাশ্মা বিদ্যাণ

ব্রহ্মাদীনা যো বিদিত্বা নিযোঃ ॥

বাস্তবান্ ত্রীতীর্থ-নাথ প্রযোতি

স্বর্গা কৃত্যান্নিষত্বস্বাঃ ॥”

অর্থাৎ ত্রীতীর্থনাথ প্রণীত বাক্যে স্বর্গা করিবেন,
তাহাদিগের নিষ্কল অর্থাৎ কেবলী জ্ঞান উৎপন্ন হইবেক।

এই শ্লোক দ্বারা স্পষ্ট গ্রন্থকর্তাকে বুঝাইতেছে না । তীর্থনাথ প্রণীত বাক্য বোধ হয় অইতবাক্য লক্ষ্য করিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে, যদি তাহা না হয় তবে গ্রন্থকারের নাম তীর্থনাথ । এতদ্বিত্ত গ্রন্থকর্তার স্পষ্ট পরিচয় নাই । ইহার টীকাকারও বিশেষ পরিচয় দেন নাই । তিনি বলেন গ্রন্থকর্তার নাম ভোজ । ইহাতে লিখিত আছে—

“তৈর্দা বিনেবলোয়েন মৌজেন বশিতোক্তিभिः ।

यद्वैष्णवात्मनোদ্যार्थं ब्रह्मानुबोधतर्कशा ॥”

বাহার জৈনমুনি—তাহাদের ক্ষুদ্র শিষ্য ভোজ কর্তৃক আপন এবং পরের আত্মজ্ঞানের নিমিত্ত দ্রব্যানুযোগতর্কণা প্রকট করা গেল । এই শ্লোকের ব্যাখ্যার স্থলে লিখিত আছে—

‘মৌজেতি মন্তে তেন মন্ডর্মে কচুর্নাম নিদর্শনমিতি’

অর্থাৎ ভোজ এই সঙ্কেতে সন্দর্ভকর্তার নামও ভোজ । গ্রন্থের প্রারম্ভ বাক্য যথা—

“শ্রীযুগাদি জিনং লব্ধা জন্মা শ্রীযুবরন্দনম্ ।

आत्मोपगतवे कूर्मैर्ब्रह्मानुबोधतर्कशा ॥”

শ্রীযুগ প্রভৃতি জিন কুলকে নমস্কার করিয়া শ্রীগুরু দেবকে বন্দনা করিয়া আপনাদি উন্নতির নিমিত্ত দ্রব্যানুযোগতর্কণা নির্মাণ করিলাম । দ্রব্যানুযোগতর্কণা এবং তট্টাকান্ত জৈন-গ্রন্থের নামাবলি—

পঞ্চকর, (ভাষ্য গ্রন্থ) ধর্মদাস (গ্রন্থকার), তত্ত্বার্থ সম্বতি, যোড়স বাক, উপদেশমালা, প্রবচনসার, জগিতবিস্তর, বিংশতি, সম্বতিগ্রন্থ, অর্হৎপ্রবচন সংগ্রহ, আচারানু, দ্রব্যসংগ্রহগাথা, নরচক্র, ধর্মসংগ্রহনীত্ব, হরিত্তত্র হরিকৃত ধর্মসংগ্রহনী টীকা, তত্ত্বার্থ ভাষ্য, দ্রব্যার্থিক নম্র, সিদ্ধসেন ও দিবাকর, (গ্রন্থকার) আচারনুত্ব, ঋজুনুত্ব, উত্তরাধায়ন, নরগ্রন্থ, বোগদৃষ্টিসমুচ্চয়, মহানিশীথনুত্ব, বৃহৎকল্পগাথা ।

দ্রব্যানুবোগতর্কণা পঞ্চদশ অধ্যায়ে গ্রথিত । এখানি যেতা-
ম্বর জৈনমতের গ্রন্থ, কেননা ইহাতে দিগম্বর মতের খণ্ডন
আছে এবং ঋষভ নাথকে সমধিক মান্য করা হইয়াছে ।

জৈনমতে দ্রব্য বা পদার্থ ৬, হিন্দুদার্শনিকদিগের মধ্যে
যেমন কেহ ১৬, কেহ ১৪, কেহ ৭, পদার্থ স্বীকার করিয়া
তাহারই বিভূতি এই জগৎ, এই কথা বলেন । সেইরূপ জৈনেরা
৬ পদার্থ স্বীকার করত তাহারই বিভূতি বা বিস্তার এই জগৎ,
এইরূপ বলেন । যথা—

“ धर्माधर्मौ नमः कालौ सुखलोकीन इत्यमी ।

अर्थाः षट् सप्तमे ह्येता जिनेवाद्यनववर्जिताः ॥”

(দ্রব্যানুবোগ ১০ অধ্যায়ঃ)

ধর্ম (১) অধর্ম (২) অনন্ত আকাশ (৩) অনন্ত কাল (৪) সুখাল
অর্থাৎ দেহ (৫) আর জীব (৬) এই ছয় প্রকার পদার্থ জৈন
শাস্ত্রের প্রসিদ্ধ । এই পদার্থনিচয় আদ্যন্তবর্জিত অর্থাৎ নিত্য ।

“বস্তুত্বং হি দ্বাবাদান্নিমানুতং মনীর্ষিতম্ ।

বিনা সত্ব বস্তুত্বং যন্তী জ্ঞানস্য হব বিদ্যতে ॥”

(জব্যাহ্নযোগ ১০ অধ্যায় ।)

কথিত ছয়টি দ্রব্য এবং তাহাদের গুণ বিচার দ্বারা যে বিজ্ঞান উৎপন্ন হয়, আত্মা সংস্কৃত হয়, তাহার নাম সম্যক্‌ত্ব । এই সম্যক্‌তার মূল দয়া (জীব রক্ষা) দান (অভয়াদি দান) প্রভৃতি পঞ্চাধা ক্রিয়া । অতএব এই সম্যক্‌ত্ব ত্যাগ করিয়া যিনি ধর্মপথে ভ্রমণ করিতে বাহ্য করেন, তিনি জন্মান্বয়ের জ্ঞান পদে পদে খেদ প্রাপ্ত হইবেন, সুতরাং জৈনেরা জ্ঞান ভিন্ন কেবল চারিত্র মাতে সন্তুষ্ট হইবেন না ।

ঐ ছয়টি পদার্থের মধ্যে কাল ভিন্ন অন্য পাঁচটির অস্তিকার সংজ্ঞা দেওয়া হয়—“অন্তরঃ প্রদেশাঃ তৈঃ কথ্যতে শকার্যতে ইত্যস্তিকায়ঃ” এই ব্যুৎপত্তির দ্বারা প্রদেশ অর্থাৎ সংঘাতবৎ বস্তু বুঝাইতেছে । তট্টীকা যথা—

“নতু কাহ্যাজ্জানিকাব্যাবৎ কথং নাস্তি ? তন্মাত্ কল্পনং ইতি । কল্পিত্বাদি কালে কালরূপস্য মদৈষমংঘাতৌ ন বিদ্যতে যত ইদং সময়ঃ অন্যকাল্য মনসাত্ ন প্রসিদ্ধ্যতে । ইবমন্ত্যেবাখ্যদি—”

যেহেতু একটি সময় অন্ত একটি সময় হইতে বাস্তবিক বিলিষ্ট হয় না একজন্ত উহার সংঘাত বা প্রদেশ নাই । যাহার সংঘাতভাব ও প্রদেশ নাই তাহার অস্তিকারত্ব নাই ।

জৈনেরা ধর্ম ও অধর্মকে দেহের এবং জীবের বিবিধ পরিণামের কারণ বলিয়া নির্ধারিত করেন । বধা—

“যদ্বিষ্মাঙ্গিনতির্মন্মো মবেৎ চতুঃস্রোতঃ ।

অযেষ্মাঙ্গাযেষ্মোহী জীপজ্জীব জন্তং বহা ॥”

(জব্যাহুযোগ ১০ অধ্যায় ।)

অর্থাৎ জন্ম যে প্রকার মৎস্তের গতি, সঞ্চরণ, হ্রাস ও বৃদ্ধ্যাদি বিবিধ পরিণামের হেতু, এইরূপ দেহ ও জীবের গত্যা-
গতি প্রভৃতি বিবিধ পরিণামের হেতু ধর্মজ্রব্য ও অধর্মজ্রব্য ।

জীব মুক্ত এবং সতত উর্দ্ধগমন স্বভাব ; সুতরাং সহজমুক্ত
ও নিসর্গ উর্দ্ধগমন স্বভাব জীবের নিরামক ধর্ম যদি না থাকিত,
তবে অনন্ত আকাশে জীব নিরন্তরই উৎপত্ত হইত—নিবৃত্ত
হইত না অর্থাৎ তাহা হইলে এই সংসারে আর কোন দেহীই
থাকিত না ; আর যদি অধর্ম না থাকিত, তাহা হইলে জীবের
এক স্থানেই নিত্য স্থিতি হইত । কুত্রাপি গতি হইত না ।
অতএব ধর্মাদধর্ম থাকাতেই জীবের গত্যাগতি সিদ্ধি হইতেছে ।
বধা,—

“চতুঃস্রোতঃ গন্তব্যং ধর্মো ন নিবর্তনং বিদা ।

কদাপি গন্তব্যেননো ধুত্বাং ন নিবর্তনং ॥

স্থিতিভেদে বদামন্মো নোভ্যতে জাপি চেহুভোঃ ।

তদা নিব্রস্থিতিঃ স্থানি কুত্রাপি ন গতির্মবেৎ ॥

(ঐ ১০ অ)

এইরূপ প্রশাঙ্গীতে জ্যোতিষোপকার স্বয়ংক্রিয় পদার্থ সকলকে হেতুবাদ প্রদর্শন পূর্বক নির্ণয় করিয়া হ্রস্বোবধে রচনা করিয়াছেন। টীকাকার সেই সকল বিচার ও হেতুবাদগুলি পরিকার করিয়া বলিয়াছেন। এই টীকার মধ্যে বিবিধ প্রাকৃত বা চর্যাতাচার গ্রন্থের উদাহরণ আছে। যথা,—

“সুজ্ঞানস্বাতন্ত্র্যম্ নান্দ্রিয় ক্রিয়বৎ স্মিত্তি
বাহুঃসংজীবি বিশ্ব স্তম্ভোপকরণভবিত্ত্বাদি।”

(উত্তরাখ্যান)

“শিখরো ব্রহ্মা চতুর্ভুজো জ্ঞানেন ক্রিয়নৈব
ভক্ত্যাগতৈব জনন্য ক্রেতৃষ্য বজ্রাখ্য য়া।”

(বৃহৎকল্পগাথা)

এইরূপ মহানিশীথ স্বত্র, নন্দিসেনাধিকার প্রভৃতি প্রাকৃত জৈন দর্শনশাস্ত্র ইহাতেও পদার্থ বিচার করা হইয়াছে।

যোগদৃষ্টিসমুচ্চয় নামক গ্রন্থে লিখিত আছে—

“সাত্বিকাক্রিয়কর্মমাতমাবশুস্তা স বা স্মিত্বা।

অন্যোক্তারং শ্রবং ভাষ্যন্ত্যদ্যোতয়োরিব ॥

যোগপক্ষ-নিবিষ্ট জ্ঞান আর ভাববিহীন ক্রিয়া এতদুভয়ের প্রভেদ স্বর্ঘ্য ও স্বদ্যোতের প্রভেদের ন্যায়। জ্ঞানসম্বন্ধে জ্যোতিষোপকার টীকাকার লিখিয়াছেন—

“জ্ঞানং হি জীবন্ত পুণ্যো বিদ্যোযো জ্ঞানং মদ্যন্ত্যেতদ্যেতু যোতঃ।

জ্ঞানং হি দিভ্যাংতনোবিনায়ে ভাষ্যঃ জ্যোতঃ পুণ্য কর্ম কথ্যে ॥

স্বানং নিস্বানং ধ্বংসং প্রদানং স্বানং বসানং ন বক্তব্যমিহাশিঃ ।

স্বানং লজ্জানন্দবৎ রক্তস্বং স্বানং ধ্বংসং ব্রহ্ম জগদজগদনন্দং ॥

যাদ্ভ্যাব্যবসায়স্য বোধবহিরা হুক্তাভ্যববোধোক্তাঃ ।

যে কেচিৎ প্রতিষেধনাবিঘ্নবিরোধী নিবৃত্তো যাতনে ॥”

অর্থাৎ জ্ঞান জীবের একটা বিশেষ গুণ, জ্ঞানই ভবসমুদ্র তরণের নৌকা, জ্ঞানই মিথ্যাত্বত অজ্ঞানের বিনাশক । জ্ঞানই কর্মরূপ ভূণের অগ্নি । জ্ঞানই শ্রেষ্ঠ ও প্রধান, জ্ঞান কোন প্রকার ক্রিয়ার তুল্য হয় না । জ্ঞানই আনন্দ, জ্ঞানই রহস্য, জ্ঞানই পরম ব্রহ্ম । যাহারা রহস্য আচারে রত, যাগযজ্ঞযোগে উদ্ধত, প্রতিসেবন অর্থাৎ জ্ঞানবিরহিত, তাহারা জৈনশাস্ত্র-সম্মত নিন্দ্য ব্যক্তি ।

জিনদত্ত স্মরিত “ বিবেক-বিলাস ” প্রভৃতি গ্রন্থে জৈন-দিগের অভিমত নীতি গ্রন্থিত আছে । বিবেক-বিলাস হইতে কতিপয় জৈন নীতির বিষয় স্নিগ্ধে প্রদান করিলাম ।

বসতিযোগ্য স্থান—

“ যুগ্মিনঃ স্তম্ভতঃ সৌখ্যং প্রতিষ্ঠা যুগ্মগৌরবম্ ।

অপূর্বস্বানলাভস্য স্নানং তল্ল ভবেৎ স্তম্ভীঃ ॥”

যেখানে গুণবান লোক, সত্য, শুচিতা, প্রতিষ্ঠা, গুণের গৌরব, এবং যেখানে বাস করিলে অপূর্ব জ্ঞানলাভের সম্ভাবনা, সেই স্থানেই বাস করা কর্তব্য ।

“বাস্তবাত্ম্যং মবেহ্যত্বং হৈবাত্ম্যং যত্ন বা মবেহ ।

জীৱাত্ম্যং মূৰ্জাত্ম্যং বা যত্ন আত্মত্ব নো ববেহ ॥”

বাগক, জী ও মূৰ্জ যেখানে রাজা বা যেখানে দুইজন রাজা
অথবা জী-রাজা সেখানে বাস করিবে না ।

ভ্রমণ—“ন ব্রজেন্নিচ্ছদ্যং জ্ঞানিত্” অর্থাৎ নিষ্কল গমন করিবে
না ।

“একাকীনা ন গন্তব্যং স্বপেন্নৈকাকীনো ষ্টেহে ।

নৈবোপরি নাপি পথি বিয়েতু কস্মাপি বেদ্যনি ॥”

একাকী দূরগমন করিবে না, একাকী একগৃহে শয়ন
করিবে না । উচ্চ স্থানে শয়ন করিবে না, সহসা একা ফাহার
গৃহে প্রবেশ করিবে না ।

“ন ধার্য্যমুন্নমৈর্জীর্ঘ্যং বস্ত্রং ন চ মলীমমন্ম ।

বিনা বস্ত্রোত্পলং বস্ত্রোত্পলং ন কদাচন ॥”

উত্তম ব্যক্তির জীর্ণ কি মলিন বস্ত্র পরিধান করিবেন
না । রক্ত পদ্ম ব্যতীত অন্যপ্রকার রক্তপুষ্প ধারণ করিবেন না ।

“দেবা বৃহদ্বাচ ন প্রাপ্তবৈশ্বনরীয়াঃ কদাচন ।

মাত্ম্যং প্রতিধুবা নৈব দক্ষিণে ন চ বাহিষ্যা ॥”

বদি প্রোক্ত হও তবে দেবতা ও বৃদ্ধদিগের প্রতারণা করিও
না—প্রতিভূ হইও না—সাক্ষী হইও না ।

“বহিস্তোঃম্মাগতো মে হস্তপদবিষ্ম স্বর্ঘ্যং স্তুধীঃ ।

কৃত্য হস্তপদাবর্ষং দেহমৌষাদি কৰ্ম্মাণি ॥”

বাহির হইতে ভ্রমণ করিয়া আসিলে কণকাল বিশ্রাম করিবে; অনন্তর বস্ত্র ত্যাগ করিবে। তৎপরে হস্তপদাদি প্রক্ষালন করিবে।

“দেবতী স্তম্ভতনী শুদ্ধী নগরী বর্জিতা ।

অমী দামকরাঃ পশু স্তম্ভিতী ধর্ম দামকরাঃ ॥”

পেষণ যন্ত্র; ছেদন যন্ত্র, পাকস্থান, জলাধার, (কুণ্ড) বর্জিত (গাড়ী, ঘটা) এই পাঁচ ব্যবহার্য বস্তু হইতে গৃহস্থদিগের ধর্মবাধক পাপ জন্মে অর্থাৎ ঐ সকল হিংসা স্থান, সাবধান থাকিলেও ঐ সকল স্থানে হিংসা ঘটে। কিন্তু—

“গদিতোঃ স্তম্ভ স্তম্ভস্তম্ভ তত্‌স্মাতকবিঘাতকঃ ।

ধর্মঃ স্তম্ভিতারো বৃদ্ধে রশ্মান্ ধর্মী মাশরেত্ ॥”

ঐ সকল অবশুস্তাবী পাপবিনাশক ধর্মরাশি বৃদ্ধেরা অনেক প্রকার বলিয়াছেন, অতএব মনুষ্য নিরন্তর ধর্মাচরণ করিবেক।

“দয়া দানং দানো দেবপূজা মল্লিগুরৌ জমা ।

স্তম্ভং যৌষং তপোঃ স্তম্ভং ধর্মোঃ স্তম্ভমেঘিনাম্ ॥”

দয়া, দান, ইচ্ছিয়সংযম, দেবপূজা, গুরুভক্তি, কমা, সত্য, তৃষ্ণা, তপস্বী, চৌর্য্যবিমুক্ত, এইগুলি গৃহস্থদিগের ধর্ম।

“সারঃ পরোমকারস্য স্তম্ভোঃ ধর্ম বিদামবস্ ॥”

ধর্মের অবগত বহুবিস্তৃত হইলেও তৎসমস্তের সার পরোকার।

ধর্ম হই প্রকার । পাপনাশক (ইহার নামান্তর প্রায়শ্চিত্ত)
আর নির্দোষোপকারক । পাপনাশক ধর্মই এই—

“স্বীনোত্তরখলদ্রোহো বিনয়েন্দ্ৰিবলংঘমে ।

স্বাভবতির্নৃদুঃখম্ স্বর্গোঽয়ং পাপহংসিহি ॥”

পতিতের উদ্ধার, অহিংসা, বিনয়, ইন্দ্রিয়সংযম, ভ্রাতৃপূর্বক
জীবিকাগ্রহণ, মুক্ততা, এই সকল ধর্ম পাপ নাশ করে ।

“অতিদীনর্থিনো দুঃস্থানু ভক্তিঃ যত্নানুকম্পনৈঃ ।

জ্ঞাত্বা জ্ঞাতার্থিনো দম্বাঙ্গীকুং শুক্তং মহাত্মনাম্ ॥”

অতিথি, যাচক, দুঃস্থ ব্যক্তি গৃহাগত হইলে যথাশক্তি ভক্তি
শ্রদ্ধা সহকারে তাহাদিগকে কৃতার্থ করিয়া পশ্চাৎ আহার
করান উচিত ।

“আর্মনস্তৃণ্যাস্তুধাভ্যাং যো বিনস্তো বা স্বমন্দিরম্ ।

• আগমঃ সোঽতিথিঃ পুণ্ড্র্যোবিষেণ্যে ননীষিষ্য ॥”

পীড়িত, ক্ষুধা তৃষ্ণায় কাতর ও ভয়যুক্ত হইয়া যদি কোন
ব্যক্তি আগমন করে, তবে তাহাকে বিশেষরূপে অর্চনা করি-
বেক ।

“দুঃপ্রাণ্যং প্রাণ্য মানুষ্যং কার্য্যং তত্ক্ষিণ্মিত্তমৈঃ ।

স্তূত্বমেকমক্ষয়ং নৈব জাতি যথা ত্বয়া ॥”

দুর্লভ মনুষ্য জন্ম পাইয়া এমন কার্য্য করিতে হইবে যে,
যাহাতে এক মুহূর্ত্তও যেন বৃথা না যায় ।

হিন্দুদিগের নীতি ও জৈনদিগের নীতিতে বড় প্রভেদ
নাই। তাহার কারণ, এই দুই সম্প্রদায় একদেশ ও একজ
বাসী এবং জৈননীতির অধিকাংশ ভাব হিন্দুদিগের নীতিশাস্ত্র
হইতে গৃহীত হইয়াছে।

ବୋପଦେବ ଓ ତ୍ରିମନ୍ତାଗବତ ।

“ଦ୍ଵୌର୍ଘ୍ୟସ୍ପତିନେବ ପଲ୍ଲଗପୁରୀ ଶ୍ରେଷ୍ଠାହିନେବାଭବତ୍
ଯେନୈକେନ ବିଦୁଷ୍ମତୀ ବସୁମତୀ ମୁକ୍ତେନ ସଂକ୍ଷାବତାମ୍ ।
ତ୍ରୌତ୍ୟଂ ଶ୍ରୀକରାକାରୈକତରଂ ଶ୍ରୀକ୍ଷାତୁର୍ଯ୍ୟସିନ୍ଧାମସି-
ର୍ଜାୟାତ୍ କୋବିଦଗର୍ଭପର୍ବତପାତ୍ରିଃ ଶ୍ରୀବୋପଦେବଃ କବିଃ ॥”

বোপদেব ও শ্রীমদ্ভাগবত ।

বোপদেবকে সংস্কৃতবিদ্যাবিশারদ উইলসন সাহেব দেব-গিরির (দেওঘর বা দৌলতাবাদের) অধীশ্বর হেমাজির সভা-সঙ্ঘির করিয়াছেন * এবং আমরাও তাহাই প্রামাণিক বিবেচনার বহু দিবস হইল একটা প্রস্তাবে লিখিয়াছিলাম ; কিন্তু সেটি এক্ষণে ভ্রমপূর্ণ বোধ হইতেছে । তজ্জন্তই আমরা অন্য বিবিধ সংস্কৃত গ্রন্থ আলোচনা পূর্বক, বোপদেবের বিবরণ স্বতন্ত্ররূপে লিপিবদ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হইলাম ।

উইলসন সাহেবের ন্যায়, শ্রীযুক্ত পণ্ডিত ভরতচন্দ্র শিরোমণিও বোপদেবকে হেমাজির দানখণ্ডের ভূমিকায় হেমাজির পার্বদ বলিয়াছেন । যথা “হেমাद्रिरपि क्षयं न्यपतिः, यस्य सभा-पक्षितो महामहोपाध्यायः श्रीवीरदेव आसीत्, अनुमीयते पद्मवसुधेन्दुमते शकसम्बन्धे दिवादिबन्धुनानाधिक्रमे समजनित ।” শিরোমণি মহাশয় পুনশ্চ লিখিয়াছেন “साम्प्रतं विज्ञायते हेमाद्रिस्तु, देवगिरिस्त-यादवग्र-महाराजाधिराज-महादेव-वक्रवर्तिनो राज्ञो-धर्माधिकार-पक्षित आसीत् ।”

* Vide Wilson's Vishnu Purana vol. 1. Preface, page L (Trubner & Co.)

ইহাতে হেমাজিকে যাদববংশাবতংশ মহারাজ মহাদেবের ধর্ম-
 ধাক্ক বলা হইয়াছে এবং ইহা চতুর্বর্গ চিন্তামণি মধ্যে হেমাজি
 যে স্বীয় পরিচয় দিয়াছেন তাহার সহিত ঐক্য আছে ; হেমাজি
 কোন স্থলেই আপনাকে রাজা বলিয়া পরিচয় প্রদান করেন
 নাই । উইলসন সাহেব ও পণ্ডিত ভরতচন্দ্র শিরোমণি মহাশয়
 তাঁহাকে নৃপতি স্থির করিয়া বোপদেবকে যে তাঁহার সভাসদ
 বলিয়াছেন, এ বিষয় কোন প্রামাণিক সংস্কৃত গ্রন্থে দেখিতে
 পাইলাম না ; সুতরাং আমরা ইহাতে কিছুমাত্র ঐতিহাসিক
 সত্য প্রাপ্ত হইতেছি না । হেমাজি দানধণ্ডের প্রারম্ভে, তাঁহাকে
 মহারাজ মহাদেবের ধর্মধাক্ক বলিয়া পরিচয় দিয়াছেন, এবং
 চতুর্বর্গ চিন্তামণির প্রতি অধ্যায়ের শেষে এইরূপ লিখিয়াছেন ।
 যথা— “ইতি শ্রীমহারাঙ্গাধিরাজ শ্রীমহাদেবস্য সমস্ত-
 করুণা - ধীশ্বর-সকল - বিদ্যা - বিস্মারক - শ্রীহেমাজি - বিবর্তিত
 স্তুত্বর্গ-চিন্তামণৌ দানসম্বন্ধে ” ইত্যাদি । হেমাজি স্বীয় পরিচয়
 এইপর্যন্ত প্রদান করিয়াছেন । এই গ্রন্থে বোপদেবের কিছুমাত্র
 উল্লেখ নাই । কিন্তু বোপদেবকৃত মুক্তাকল গ্রন্থের টীকা নির্মাণ-
 কালে হেমাজি প্রথমতঃ বোপদেবকৃত গ্রন্থাবলীর এইরূপ গণনা
 করিয়াছেন, যথা,

“ यस्य आकरणे बरेऽप्यष्टनाः स्मृताः मन्वा दश,
 मन्वाता नव वैद्यकेऽथ तिथिनिर्धारार्थमेकोऽद्वयः ।

সাহিত্যে জয় যব ভগবন্তস্বীকৃতি *** মু-

বন্তস্বীকৃতিস্বীকৃতিস্বীকৃতি মুখ্যঃ কে কে ন স্বীকৃতিস্বীকৃতি ।”

অর্থাৎ যাহার ব্যাকরণের কীর্তি অদ্বিত, — ব্যাকরণ বিষয়ে যাহার ১০ টি প্রবন্ধ, — বৈদ্যক গ্রন্থের উপর ৯ টি প্রবন্ধ, — তিথিনির্ণয় নামক ধর্মশাস্ত্র, — সাহিত্য ৩ খান, — ভাগবতের উপর ৩ টি প্রবন্ধ, — সেই অন্তর্বাণী মহামহোপাধ্যায় বোপদেবের কোন্ কোন্ গুণ না অলৌকিক ?

বোপদেবও হেমাদ্রির উল্লেখ করিয়াছেন এবং কুহিয়াছেন, “আমি হেমাদ্রির সন্তোষের নিমিত্ত হরিলীলাখ্য ভাগবতব্যাখ্যা করিলাম ।” যথা, —

“স্মীমহুগবতস্বীকৃতিস্বীকৃতিস্বীকৃতি নিবৃত্তে ।

বিদুষা বোপদেবেন মন্দিরমাঙ্গিনুত্তম্যে ॥”

(বোপদেবকৃত হরিলীলাটীকা)

হেমাদ্রি বোপদেবকৃত হরিলীলাটীকার টীকা লিখিয়াছেন । হেমাদ্রি ও বোপদেব সমসাময়িক এবং এই হেমাদ্রি দার্জিগাত্যের দেবগিরীস্থর মহাদেবের মন্ত্রী ছিলেন । মহারাজ মহাদেবের আশ্রয়ে হেমাদ্রি ও বোপদেব উভয়েই দেবগিরিতে বাস করিতেন ।

হেমাদ্রির সহিত বোপদেবের বিশেষ বন্ধুত্ব ছিল, এজন্য তিনি হরিলীলাটীকার “মন্দিরমাঙ্গিনুত্তম্যে” এইরূপ লিখিয়া-

ছেন, নতুবা তিনি হেমোজির সভাসদ হইলে কিষ্কিৎ মত হই-
রাই লিখিতেন।

করহাট ক্ষেত্রবাসী গোপালাচাৰ্য্য বঙ্কেন, বিটুলডাঙা-কৃত
প্রাকৃত গ্রন্থে লিখিত আছে—“সম্ভাৰ্য হেমোজিঃ দ্বাদশাধিক
দ্বাদশ শত (১২১২) শকৌল্লব-দাক্ষিণাত্যানন্দো-দ্যামল্ল-
জ্ঞানেশ্বর-সংস্কৃত-ভগবদ্ভক্ত-জ্ঞান-গীতা-ব্যাখ্যানোত্তর-কালিকঃ”
“অৰ্থাৎ হেমোজি ১২১২ শকাদে দাক্ষিণাত্যের অলম্পী গ্রামের
জ্ঞানেশ্বরকৃত গীতা ব্যাখ্যানের পরভবিক “এবং তদাশ্রিততত্ত্বম-
কালিক-বীপদেবমাক্ষালিক “একাদশ-শতে শাকে বিংশতাব্দ-
দ্বয়ে গতে। অবতীৰ্ণে মধ্বমুনিং সদা বন্দে মহাগুরুম্ ।” ইতি
স্মৃত্যৰ্থ-সাগরাদি-মহানিবন্ধ-মহিত - শ্রীসদানন্দতীর্থভগবত্-
পাদাচার্য্যৈঃ—” অৰ্থাৎ হেমোজির আশ্রিত এবং সমসাময়িক
বোপদেবের পূৰ্বে ১১২৫ শকে মক্ষাচাৰ্য্য জন্মিয়াছিলেন,
ইত্যাদি। পুনরায় বোপদেবসম্বন্ধে নন্দমিশ্র কহেন “মহাশাচার্য্য-
সমযাদুত্তরে বস্তুরশ্রুতদ্বয়ে অতীতে বীপদেবৌম্মুত্” অৰ্থাৎ শঙ্করা-
চাৰ্য্যের সমগ্র হইতে ২১০ হইশত দশ বৎসর অতীত হইলে বোপ-
দেবের জন্ম হয়। ত্রীযুক্ত পণ্ডিত ভরতচন্দ্র শিরোমণি বোপদেবের
১১৮২ শকে জন্ম হইয়াছিল অনুমান করেন। উইল্‌সন অফ্রেট্ট,*
ও এষ্টার গার্ড†, কর্ণেল কেনিডি, কোলব্রুক, গোল্ডষ্টে কর ও

* Aufrecht, “Catalogus” p. 174 b etc.

† Radices Linguae Sanskritae.

বর্ণেল, সকলেই বোপদেবকে খৃষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দীর লোক স্থির ।
করিয়াছেন, কেবল বর্ণকের মতে তিনি ১৩০০ খৃষ্টাব্দে বর্তমান
ছিলেন ।

মুক্তাকল গ্রন্থে বোপদেব নিজের পরিচয় বাহা দিয়াছেন,
তদনুসারে তিনি চিকিৎসক কেশবের পুত্র ও ধনেশ মিশ্রের
শিষ্য । যথা ;—

“বিবদনেয়-মিথ্যৈষ মিমল্লোন্নব-সুপুনা ।

ইমাদির্ঘোপদেবো মুল্লাফলমচীকরত্ ॥”

বোপদেব ভিবক-নন্দন বলিয়া পরিচয় দেওয়াতে অনেকে
তাঁহাকে ভ্রমক্রমে বৈদ্যজাতীয় মনে করিতে পারেন, কিন্তু
বোপদেব ব্রাহ্মণ ছিলেন । যথা ;—“বোপদেবশ্চকারেদং বিদী-
বেদ্যদ্যাস্যদম্” বোপদেব বৈদ্যকুলে জন্মিলে তিনি কখনই
বিপ্র বলিয়া পরিচয় দিতে পারিতেন না । বরং বিপ্র বলিলেও
বলিতে পারিতেন কিন্তু বিপ্র বলার অধিকার ব্রাহ্মণের
ভিন্ন অন্যের নাই । পূর্বে এবং এক্ষণে দাক্ষিণাত্য ও উত্তর-
পশ্চিম প্রদেশে ব্রাহ্মণগণ চিকিৎসা ব্যবসা করিয়া থাকেন ।
বঙ্গদেশেও আত্রেয়-গোত্রীয় ব্রাহ্মণগণের মধ্যে চিকিৎসা ব্যবসা
প্রচলিত আছে ।

প্রাজ্যভট্টকৃত ২য় রাজতরঙ্গিনীতে এক বোপদেবের কথা
উল্লেখ আছে, তিনিও পণ্ডিত-শিরোমণি এবং তিনি ৯ বৎসর
কান্দীয়ে রাজত্ব করিয়াছিলেন । ইহঁার ভ্রাতার নাম জম্ব-

দেব। এই বোপদেব আমাদের আলোচ্য মুদ্রবোধ-ব্যাকরণ-
প্রণেতা বোপদেব হইতে পৃথক ব্যক্তি।

বোপদেব ভাগবতের উপর প্রবন্ধভিত্তিক (হরিলীলা, মুক্তা-
কল, ও পরমহংসপ্রিয়া,) শতশ্লোকচন্দ্রিকা, মুদ্রবোধ ব্যাকরণ,
কবিকল্পদ্রুম ও তট্টীকা, কাব্যকামধেনু, রামব্যাকরণ প্রভৃতি
লিখিয়াছেন। তাহার মধ্যে মুদ্রবোধ ব্যাকরণ প্রসিদ্ধ। ষাট
পাঠের আরম্ভে তিনি ইন্দ্র, চন্দ্র, কাশকৃষ্ণ, আগিশলী, শাক-
টায়ন, পানিনি, অমর ও জৈনেন্দ্র এই অষ্ট প্রসিদ্ধ শাস্ত্রিকের
নামোল্লেখ করিয়া গ্রন্থারম্ভ করিয়াছেন।

মুদ্রবোধ ব্যাকরণ এত সংক্ষেপে নির্মিত যে, বোপদেব,
পানিনির সমুদয় সূত্রের মর্ম্ম ইহার ১১১ শত সূত্রে নিহিত করি-
য়াছেন। বোপদেব বৈয়াকরণিক সংজ্ঞা অর্থাৎ নাম ও পরি-
ভাষার অক্ষর পর্য্যন্ত কর্ত্তন করিয়াছেন। যথা; বৃদ্ধির—ব্রী,
শুণের—ণু; দীর্ঘের—র্ঘ, সমাসের—স ইত্যাদি। লট; লোট, লুঙ
ইত্যাদি পরিভাষার স্থানে কি, থি, গি, ঘি ইত্যাদি। এক
অক্ষরে নামের সঙ্কেত করিয়াছেন, ব্যাকরণ সংজ্ঞা প্রায় নাই।

“আদিগোম্বীর্ষী” এই সূত্র দ্বারা বোপদেব পানিনির
দুইটি সূত্র সঙ্কলন করিয়াছেন। “যজ্ঞায়নাত্যাবীঃস্বীঃ” এই
সূত্রে পানিনির দুইটি সূত্র নিবিষ্ট আছে। এইরূপ কোথাও দুই,
কোথাও তিন, কোথাও চারি পর্য্যন্ত সূত্রের কার্য্য বোপদেবের
এক সূত্রে নির্বাহ হয়। এইরূপ সংক্ষেপ করাতে মুদ্রবোধ

ব্যাকরণ অত্যন্ত কঠিন হইয়া উঠিয়াছে ; তাহাতে টাকা ব্যতীত সংস্কারনাভের আশা নাই । মুগ্ধবোধের স্বভাবগতির উচ্চারণ অতি কঠোর ও ক্লেশজনক । তাহার কারণ, ২।৩।৪ বর্ণ একত্রে এবং একযোগে, একপ্রযত্নে উচ্চারণ করিতে হয় । যথা—
 “অনন্তমীকৌধোরীকুর্কুংহোঃ” “সুখীদানো নোঃবকুপুন্তহে-
 স্যতহাস্তমুকুযবাক্সঃসসিপ্স্যাদে নৈকাসকৌন্তু বা ।” ইত্যাদি ।

বোপদেব বৈষ্ণবধর্মাবলম্বী ছিলেন এজন্য উদাহরণ সমস্ত বিকৃতি নামঘটিত করিয়াছেন । বোপদেবের বা তচ্ছিবোর অভিপ্রায় এই যে ব্যাকরণশিক্ষা এবং হরিনাম কীর্তন এই দুইটি একস্থানে পাওয়া সুদুর্লভ । মুগ্ধবোধ ব্যতীত অল্প ব্যাকরণে উহা লাভ হয় না, এজন্য মুগ্ধবোধ ব্যাকরণই পাঠ্য হউক । যথা—

“গীর্বাণবাক্ষীবদনং মুকুন্দসঙ্ঘীর্তনম্ভ্যে তুম্যং হি লোকে ।

সুদুর্লভং তত্বন মুগ্ধবোধান্নলভ্যতেঃ পঠনীয়মেতৎ ॥”

বোপদেব “যস্যৈ দিত্বাসুয়া—” ইত্যাদি শব্দের উদাহরণ কেবল হরিনামঘটিত করিয়াছেন ; ‘দদাতু সন্ত্যঃ’ ইত্যাদি ।

মুগ্ধবোধে বৈদিক প্রক্ৰিয়া নাই । যে সকল পদ সাধারণতঃ কবিগণ প্রয়োগ করেন না, এমন সকল পদনিষ্পাদক শব্দ, যাহা অন্যান্য ব্যাকরণে আছে, তাহা মুগ্ধবোধে প্রায় পরিত্যক্ত হইয়াছে । এমন কতকগুলি পদ আছে যাহা বৈকল্পিক অর্থাৎ একবার হয়, একবার হয় না ; এমন দুই একটি পদনিষ্পাদক শব্দ একবারে নাই বলিলেও অত্যাতি হয় না ।

স্বপ্ন, পারিনি, সংকিশ্লম্ভার প্রভৃতি ব্যাকরণের দ্বারা (উক্তি ৭) পদ সিদ্ধ হয়, মুক্তবোধ মতে তাহা হয় না, (উক্তি ৮) হয়। দধি দধি, মধু মধু ইত্যাদি বিবিধ প্রয়োগ অন্যান্য ব্যাকরণের মতে হয়, কিন্তু মুক্তবোধের মতে হয় না। এইরূপ অনেক প্রকার প্রয়োগ মুক্তবোধমতে হয় না; সুতরাং তাহা অসম্পূর্ণ ব্যাকরণ বলিতে হইবে। গ্রন্থকার স্বয়ং ইহার বৃত্তি করিয়াছেন।

মুক্তবোধের হর্গাদাস, রামতর্কবাগীশ, রামানন্দ, মধুসূদন, দেবীদাস, রামভদ্র, রামপ্রসাদ তর্কবাগীশ, শ্রীবল্লভাচার্য্য, দয়্য-রাম বাচস্পতি, ভোলানাথ মিশ্র, কার্তিক সিদ্ধান্ত, রতিকান্ত তর্কবাগীশ, গোবিন্দরাম প্রভৃতির টীকা আছে। এই সকল টীকার মধ্যে হর্গাদাস ও রামতর্কবাগীশের টীকা উৎকৃষ্ট ও এক্ষণে প্রচলিত। কালীদাস ও নন্দকিশোর মুক্তবোধের পরিশিষ্ট লিখিয়াছেন।

প্রস্তাবের শীর্ষদেশে “বোপদেব ও শ্রীমদ্ভাগবত” লিখিয়াছি। কিন্তু এতক্ষণ শ্রীমদ্ভাগবতের বিবরণ কিছুই বলি নাই এবং বোপদেবের সহিত শ্রীমদ্ভাগবত গ্রন্থের নাম কি জন্য সংযুক্ত করিয়াছি, তাহারও আভাস পাঠকবর্গকে প্রদান করি নাই। উপসংহারকালে তাহার বিবরণ লিখিতেছি। ভাগবতের ত্রায় উৎকৃষ্ট গ্রন্থ পুরাণের মধ্যে নাই। ত্রায়, সাম্ব্য, পাতঞ্জলাদি সমস্ত দর্শনের সার ইহাতে গৃহীত হইয়াছে। এই গ্রন্থ এত

গাভীৰ্য্যপূৰ্ণ যে, বিনা আশ্রমে ইহার স্বর্নোত্তেদ করা যায় না ।
একান্ত পণ্ডিতেরা বলিয়া থাকেন “**দ্বিত্বাধরা ভাস্কর্যে দ্বীপা**”
বিদ্বান্ ব্যক্তির পরীক্ষা একমাত্র ভাগবত গ্রন্থদ্বারা হয় । এতাদৃশ
উৎকৃষ্ট গ্রন্থের প্রতি অনেকে সংশয় করিয়া থাকেন এবং কেহ
কেহ ইহাকে বোপদেব প্রণীত বলিয়া হতাদর করেন । অনেক
পণ্ডিত সেই সংশয়ের কারণ ছেদ করতঃ ভাগবত ব্যাসপ্রণীত
সম্ভ্রমণ করিয়া, বিবিধ ক্ষুদ্র গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছেন । আমরা
অদ্য ভাগবত ব্যাস-প্রণীত কি না, তাহার সিদ্ধান্ত করিতে প্রয়াস
পাইতেছি না এবং সকল পুরাণই যে বেদব্যাঙ্গের দ্বারা রচিত,
ইহাও আমরা বিশ্বাস করি না ; তবে এই সকল গ্রন্থ যে আধুনিক
এবং মুসলমানদিগের রাজ্যশাসনকালে রচিত হইয়াছে, ইহা
বলাও আমাদের উদ্দেশ্য নহে । আমরা এক্ষণে ভাগবত বোপ-
দেব-প্রণীত নহে এবং তাহা অতি প্রাচীন প্রসিদ্ধ গ্রন্থ, ইহাই
সম্ভ্রমণ করিতে যত্ন পাইতেছি ।

যাহারা বলেন শ্রীমদ্ভাগবত ব্যাসদেব কৃত নহে, ইহা
বোপদেব-প্রণীত, তাহাদিগের তর্কের প্রণালী এইরূপ, যথা ;—

“**মহাদেববিজিতমনিবন্দ্যনুদাহৃতত্বদৃঢ়বন্দ্যত্বমহাস্মিত্য-
হৈতুকদামোদ্যানধিকরমেনত্** ।”

অর্থাৎ ভবিষ্যৎবাণী কখনকালে কতকগুলি আধুনিক রাজা
ও ঘটনাবলীর উল্লেখ দেখা যায় । কোন মাত্র সংগ্রহকারের
ইহার বচন উদ্ধার করেন নাই । আৰ্য গ্রন্থের জ্ঞায় ভাগবতের

রচনা প্রাঞ্জল নহে, অত্যন্ত আধুনিক স্ট্রিট শব্দের দ্বারা এই গ্রন্থের নির্মাণ এবং যেকোন পদলালিত্য ও পদবিজ্ঞাসচ্ছটা দৃষ্ট হয়, এরূপ পদবিন্যাস ও লালিত্য আর্থ সময়ে ছিল না । এই সকল কারণে ভাগবত ব্যাস্কৃত নহে, ইহা বোপদেবকৃত ; বোপদেবের রচনাপ্রণালী এইরূপই দেখা যায় ।

“ভাগবতভূষণ” কার এই সকল আপত্তির অকিঞ্চিৎকরত্ব প্রতিপাদনের নিমিত্ত এইরূপ বলিয়াছেন ;—

১ম—কাঠক, কাপালক, মোহল, মোদগল প্রভৃতি বেদ-ভাগের নাম থাকিলেও তাহা যেমন জৈমিনি, তত্তৎস্ববিকৃত শঙ্কা করিয়া তাহার পরিহার করিয়াছেন—অপৌরুষেয় বলিয়া নিশ্চয় করিয়াছেন, এখানেও সেইরূপ কর । ২য়—মাত্ৰ গ্রন্থ-কারেরা ভাগবতের প্রমাণ একেবারে ধরেন নাই, এমত নহে ; আবশ্যকমতে বোপদেবের পূর্বভবিক চিৎসুখ মুনি প্রভৃতি অনেক মান্য গ্রন্থকারেরা ভাগবতের প্রমাণ গ্রহণ করিয়াছেন । তবে যাহারা ভাগবতের প্রমাণ গ্রহণ করেন নাই, তাঁহাদিগের প্রবন্ধ ভিন্নপ্রকার । অর্থাৎ তাঁহাদের গ্রন্থ সকল তত্ত্বপ্রতিপাদক নহে, কেবলমাত্র বর্ণাশ্রমব্যবস্থা বা প্রাধান্যরূপে জ্ঞানমার্গ-প্রকাশক গ্রন্থ । সেই কারণেই তাঁহারা ভাগবতকে আপনাদের গ্রন্থমধ্যে আনয়ন করেন নাই । ৩য়—যদি ছান্দোগ্য উপনিষদ, বিষ্ণুপুরাণ, ভাগবতীয় অষ্টাবক্রাখ্যান, সনৎসুজাত প্রভৃতি যখন সম্পূর্ণ কঠিন, গভীরার্থ, পদলালিত্য ও বিন্যাসপরিপাটীবৃত্ত

হইলেও তাহা আৰ্ঘ্য হয়, তবে ভাগবত আৰ্ঘ্য না হইবে কেন ? অনন্ত সংস্কৃত প্রাকৃত ভাষাভিজ্ঞ ত্রিকালদর্শী ভগবান বেদ-ব্যাসের নিকট সকলই সম্ভব, অসম্ভব কিছু নহে। তিনি অশ্রদ্ধা-দির ন্যায় ক্ষুদ্র জ্ঞানের পাত্র নহেন। বিশেষ তিন এক সময়ে সকল গ্রন্থ রচনা করেন নাই—যখন সময়ভেদ আছে, তখন লিপির প্রকার ভেদ না হইবে কেন ? আমরা অদ্য যে রীতিতে গ্রন্থ লিখিতেছি, পরন্তু লিখিতে হইলে তাহা ভিন্ন প্রকার হইয়া যাইবে। ইত্যাদি বিচার দ্বারা ভাগবতভূষণকার আপত্তিকারিগণের সিদ্ধান্ত খণ্ডন করিয়া ভাগবত প্রাচীন গ্রন্থ, বোপদেব কৃত নহে, সপ্রমাণ করিয়াছেন।

শঙ্করাচার্য্যের সময়ের ২০০ শত বৎসর পরে বোপদেবের জন্ম হয়, এবং শঙ্করাচার্য্য বিষ্ণুসহস্র নাম ভাষ্যে ও চতুর্দশ মত বিবেকে ভাগবতের উল্লেখ করিয়াছেন। পুনরায় শঙ্করাচার্য্যের পূর্ববর্তী হুম্মৎ ও চিৎসুখ মুনি ভাগবতের টীকা করিয়াছেন। তাহা হইলে ভাগবত বোপদেব প্রণীত বলা কি প্রকারে সম্ভব হইতে পারে ? সিদ্ধান্ত দর্পণ নামক গ্রন্থে লিখিত আছে—

“বোপদেবজ্ঞতল্বেষ বোপদেবপুরাণমবৈঃ ।

কথং টীকা জ্ঞাতা বৈ স্যুর্হনুমন্ত্ৰিত্বেষাংদিমিঃ ॥”

অর্থাৎ যদি ভাগবত বোপদেবের কৃত হয়, তবে তৎপূর্ব-বর্তী চিৎসুখাচার্য্য প্রভৃতি মহাত্মারা কি প্রকারে তাহার টীকা

করিতে সমর্থ হইলেন? গৌড়পাদ ভাগবতের প্রমাণ গ্রহণ করিয়াছেন। ইনি শঙ্করাচার্যের পূর্বে বর্তমান ছিলেন। কেন না বৈদান্তিকেরা অদ্যাপি পাঠকালে সম্প্রদায় প্রবর্তকগণের নমস্কার করিয়া থাকেন। তাহাতে আদি পুরুষ ব্রহ্ম হইতে পর পর শঙ্কর-শিষ্য পর্য্যন্ত উল্লিখিত আছে। যথা—

“নারায়ণং পদ্যম্ভবং বসিষ্ঠং শক্তিঞ্চ তত্শূন্যদ্বারায়ণঞ্চ।

আসং শ্যুকং গৌড়মাদং মহাত্মাং গোবিন্দ্যমীন্দ্রমখ্যাস্থি শ্লিষ্যম্।

স্বীয়স্বরাচার্যমখ্যাস্থি শ্লিষ্যম্ * * * * ।”

রামানুজের গ্রন্থে ভাগবতের প্রমাণ উদ্ধৃত হইয়াছে।—
স্বতিকালতরঙ্গের মতে রামানুজ ১০৪৯ শকাব্দে বর্তমান ছিলেন।
সুতরাং তিনি বোপদেবের পূর্ববর্তী।

কাশ্মীরদেশীয় ক্ষেমেজ-প্রকাশে, ক্ষেমেজ ভাগবতের উল্লেখ করিয়াছেন। এই ক্ষেমেজ রাজতরঙ্গিণীকার অপেক্ষা প্রাচীন, কেন না তিনি “জীমেন্দ্রস্য নৃদ্যাবলী” এই কথা বলিয়া ক্ষেমেজকৃত রাজাবলীর কথা গ্রহণ করিয়াছেন। ইহাতেও ভাগবতের প্রাচীনত্ব সপ্রমাণ হইতেছে। ভাগবত বোপদেবের বহুকাল পূর্বের গ্রন্থ না হইলে কি জন্য হেমাদ্রি বোপদেবের সমসাময়িক হইয়া তাহার প্রমাণ সাদরে চতুর্বর্গ-চিন্তামণি মধ্যে গ্রহণ করিয়াছেন? তিনি যদি ভাগবত বোপদেবকৃত কৃত্রিম পুস্তক জানিতেন, তাহা হইলে ভাগবতের প্রমাণ কখনই গ্রহণ করিতেন না। ভাগবত বোপদেব-প্রণীত

আধুনিক গ্রন্থ হইলে, তাহা কখনই চৈতন্যদেব, রূপ, সনাতন, জীব গোষ্ঠামীর দ্বারা আদৃত হইত না । ভাগবত বোপদেব-প্রণীত গ্রন্থ হইলে তাহার সুপ্রসিদ্ধ প্রাচীন ও মান্য লেখক-গণ কি জন্ত টীকা করিলেন ? নিম্নে ভাগবতের টীকাসমূহের উল্লেখ করা গেল, ইহার মধ্যে বোপদেব কৃত ৩ খানি টীকা আছে ।—

“ঐশ্বরীর, বিজয়ধ্বজ, হরিলীলা, মুক্তাফল, পরম হংসপ্রিয়া, বিদ্যাকামধেয়, সম্বন্ধোক্তি, তত্ত্বদীপিকা, শুকহৃদয়, সুদর্শনী, মুনিপ্রকাশিকা, প্রহর্ষণী, যাদুপতী, বৃহত্তোষিণী, চক্রবর্তীয়া, সন্দর্ভ, বোধিনিলাস, মাধবীয়া, বামনী, একনাথী, পুরুষোত্তমী, মধুসূদনী ইত্যাদি ।”

যে যে প্রসিদ্ধ গ্রন্থে ভাগবতের নামোল্লেখ আছে,

তাহার নামগুলি নিম্নে প্রদত্ত হইল ।

গৌরীতন্ত্র ২ পটল, পদ্ম-পুরাণ, গরুড়-পুরাণ, নারদ-পুরাণ, স্বন্দ-পুরাণ, তত্ত্ব-প্রকাশিকা, তাৎপর্য্যচক্রিকা, দিনজয়-মীমাংসা, ক্ষীরনিধি, সদাচারবৃহস্পতি-ব্যাখ্যা, স্মৃতি-কৌস্তভ, স্মৃত্যর্থ-মাগর, নির্ণয়রত্ন, বিদ্যারণ্যমুনিকৃত জীবশ্রুতিপ্রকরণ, হেমাজি-কৃত ব্রতখণ্ড ও দানখণ্ড, মির্জাসিদ্ধ, ভট্টোজীদীক্ষিতকৃত পূজা-প্রকরণ, মাগোজিতট্টকৃত আল্লিকশেখর, সংস্কারকৌস্তভ, মথুরাসেতু, শ্রীকৃষ্ণযুগ, ব্যবহারময়ুগ, কালদিনকর, বিধান-পারিজাত, ভোজনপ্রকরণ, প্রয়োগপারিজাত, আচাররত্ন,

সংবৎসরপ্রদীপ, কলিধর্মপ্রকরণ, অষ্টেতানন্দসাগর, কাল-
 নির্ণয়, কালনির্ণয়দীপিকা, কালনির্ণয়বিবরণ, শঙ্করাচার্য্য-
 কৃত বিষ্ণুসহস্রনামভাষ্য ও তৎকৃত চতুর্দশ মতবিবেক,
 মহারাজীয়, গোড়পাদকৃত পঙ্কীকরণব্যাখ্যা, নন্দমিশ্রকৃত
 গোবিন্দাষ্টক, রামায়ণচঞ্জিকা, রামতাপনী ব্যাখ্যা, বল্লভাচার্য্য-
 নিবন্ধ, উৎসবপ্রতান, শুদ্ধাঐত মার্তণ্ড, বিশ্বনাথুল, পুরুষো-
 মহারাজকৃত স্তবর্ণসূত্র, নিষ্কার্য্য, স্বমতনির্ণয়সিদ্ধি, হরিভক্তি-
 বিলাস, রামানুজীয় ও তৎকৃত সারসংগ্রহ, অপ্যয়দীক্ষিত-
 কৃত শিবতত্ত্ববিবেক, বাচস্পতিকৃত ভক্তিপ্রকাশ, অষ্টেত-
 সিদ্ধিকারকৃত ভক্তিরসায়ন, নামকৌমুদী, সচ্চরিতমীমাংসা,
 ভক্তিরত্নাবলী, ক্ষেমেন্দ্রপ্রকাশ, ভাস্কর-রাজকৃত ললিতা-টীকা,
 নীলকণ্ঠকৃত দেবীভাগবতটীকা, ভক্তিসূত্র ইত্যাদি। এক্ষণে
 সুবিজ্ঞ পাঠকগণ দেখুন ভাগবত যদি আধুনিক বোপদেব-
 প্রণীত গ্রন্থ হইত; তাহা হইলে এতগুলি প্রসিদ্ধ গ্রন্থে তাহার
 নামোল্লেখ কখনই থাকিত না; এবং তাহা হইলে তাহার
 প্রমাণ প্রসিদ্ধ মাত্র ও প্রাচীন গ্রন্থকারগণ সাদরে কখনই গ্রহণ
 করিতেন না। এই সকল গ্রন্থের মধ্যে আবার অনেকগুলি
 বোপদেবের পূর্বের রচিত গ্রন্থ আছে। এই সকল আলো-
 চনার ভাগবত কখনই বোপদেব-প্রণীত বলিতে সাহস করা
 যায় না। “সম্বাদী ব্রীহদেবীযৌ বন্দ্যাপুণ্যায়নং তবাং” ভাগ-
 বত বোপদেব-প্রণীত একথা বলা আর বন্ধ্যার পুত্র বলা

সমান । আমরা গোঁড়ামীর পক্ষপাতী নহি, কতকগুলি লেখক কেবল বৈষ্ণবধর্মের প্রতি বিদ্বেষভাব প্রকাশ করিবার জন্ত অসারে ও অযৌক্তিক তর্ক উত্থাপন করিয়া ভাগবত পুরাণ বোপদেবপ্রণীত বলিতে সাহসী হইয়াছেন । আমরা ভাগবত নষ্টক্কে অন্যান্য বিচার স্বতন্ত্র প্রস্তাবে লিখিব । এই প্রস্তাবে বোপদেবের প্রসঙ্গক্রমে ভাগবত নষ্টক্কে বাহ্য বক্তব্য তাহাই বলিলাম ।

বেদ-বিভাগ ।

“ননু কোঃ্যং বেদোনাং, কে বাস্য বিষয়-প্রযোজন-
সম্বন্ধাধিকারিণঃ, কথং বা তস্য প্রামাণ্যম্ ? ন
স্বক্বে তস্মিন্ সৰ্ব্বস্মিৎসতি বেদৌ আত্মানয়োগ্যৌ ভবতি ॥”

শাশ্বনাচার্য ।

বেদবিভাগ।

ইতিপূর্বে আমরা “বেদপ্রচার ও বেদ” এই দুই প্রস্তাবে আৰ্য্যদিগের প্রধান ধর্মগ্রন্থের সার মর্ম বিশেষরূপে সমালোচনা করিয়াছি। এক্ষণে এই প্রস্তাবে প্রাচীন ঋগিগণ বেদবিভাগ ও তাহার সংখ্যানির্ণয় যেরূপ করিয়া গিয়াছেন, তাহাই “চরণ-ব্যাহ” ও “আৰ্য্যবিদ্যাসুধাকর” হইতে সংক্ষেপে নিম্নে অবিকল সঙ্কলন করিয়া পাঠকদিগকে উপহার প্রদান করিতেছি। এই প্রস্তাব সংক্ষিপ্ত হইলেও স্বতন্ত্ররূপে সঙ্কলিত করিলাম, কেন না, ইহাতে পাঠকবর্গ বৈদিককালে ও তৎপরভবিক পৌরাণিক সময়ে বেদশাস্ত্র যে কতদূর বিস্তীর্ণ হইয়া ছিল, তাহা উত্তমরূপে অবগত হইতে পারিবেন। যে যে শাখার মন্ত্র ও ব্রাহ্মণভাগ বিলুপ্ত হইয়াছে ও যাহা যাহা এক্ষণে বর্তমান আছে, তাহার বিবরণ ইতিপূর্বে লিখিয়াছি, এজন্য এ প্রস্তাবে তাহার আর উল্লেখ করিব না।

ঋগ্বেদের পরিমাণ চরণব্যাহে উক্ত হইয়াছে যথা—

“ঋচাঁ দ্বয়সহস্রাষি ঋচাঁ দ্বয়সহস্রানি চ।

ঋচাময়ীতি; দাদেষ্ণ (১০৫৮০) তদ্যায়যশ্চমুখ্যে ॥”

অর্থাৎ ১০৫৮০ টি ঋক্ সমষ্টির নাম পারায়ণ।

শৌনকীর প্রতিশোধ্যমতে এই বৈদ্যের পাঁচ শাখা যথা—
শাকল, বাঙ্ল, আশ্বলায়ন, শাখ্যায়ন, মাণ্ডুক । ইহার
প্রমাণ—

“ঋচাঁ সমুদ্রীঋত্বৈ হস্তমভ্যস্য প্রয়ততঃ ।

যতিতঃ শাকলেনাদৌ চতুর্ভিহস্তদনস্তরম্ ॥”

(শৌনকীর প্রতিশোধ্য)

অর্থাৎ পূর্বকথিত ঋকসমূহের নাম ঋগ্বেদ, ইহার সমস্তই
সর্বাঙ্গে শাকলমুনি যন্ত্র পূর্বক অভ্যাস করিয়াছিলেন । পশ্চাৎ
অন্য চারিজন অধ্যয়ন করেন । সেই চারিজন যথা—

“শাখ্যায়নশ্বলায়নৌ চৈব মাণ্ডুকৌ বাঙ্কলস্তথা ।

বহুচাঁ ঋষয়ঃ সর্ব্বৈ পশ্বৈ সৈ একবেদিনঃ ॥”

(শৌনকীর প্রতিশোধ্য)

শাখ্যায়ন, আশ্বলায়ন, মাণ্ডুক ও বাঙ্ল, ইহঁরাই ঋগ্বেদী-
দিগের আচার্য্য এবং কথিত পাঁচজনই একবেদী । (একমাত্র
ঋগ্বেদই ইহঁদের প্রধান অভ্যাসনীয় ।)

শৌনকের মতে ইহঁরা ঋষি কিন্তু আশ্বলায়নগৃহের মতে
ইহঁরা আচার্য্য, ঋষি নহেন । আশ্বলায়ন যেখানে দেবতা, ঋষি ও
আচার্য্যদিগকে তর্পণ করিতে হইবে বলিয়া সূত্রদ্বারা রীতিবদ্ধ
করিয়াছেন সে স্থলে ইহঁদিগকে ঋষিমধ্যে গণনা না করিয়া
আচার্য্য বলিয়াই গণনা করিয়াছেন ।

উল্লিখিত ৫ শীত শাখা প্রধান। উক্তির ইত্যর, কোবী-
তকি, শৈশরী, পৈকী, ইত্যাদি আরও কয়েকটি শাখা দৃষ্ট হয়,
তাহা প্রধান শাখা না হইরা প্রাতিশাখ্যমতে উপশাখা বলিয়া
পরিগণিত। বিষ্ণুপুরাণেও এইরূপ আত্মগ পাওয়া যায় যথা—

“মুদুলী গোকুলী বাক্যঃ শৈশিরঃ শিশিরস্তথা।

মজ্জীতে শাক্ষাঃ শিখ্যাঃ শাক্ষামেদ-প্রবর্তকাঃ ॥”

মুদাল, গোকুল, বাংশ, শৈশির, (শিশির) ইহারা শাকলের
শিখা এবং শাখাবিশেষের প্রবর্তক। অতএব সর্বসম্মতে ঋগ্বেদ
২১ শাখায় বিস্তৃত। ভাগবত ও মহাভাষ্যে ২১ শাখার কথাই
লিখিত আছে। যথা মহাভাষ্য—

“হকবিংশতিয়া বহুচাঃ”

এইরূপে অধ্যয়নও সম্প্রদায়ের প্রবর্তক শাকলপ্রভৃতি আদি
আচার্য্যদিগের ভিন্ন ভাবের প্রবচন অনুসারে একমাত্র ঋগ্বেদ
অনেক শাখায় বিভক্ত হইয়াছে। সমুদয় শাখা একত্র করিলে
অত্যন্ত মাত্র ভারতম্য দেখা যায়। প্রবচন শব্দে বৈদ্যার্থবোধক
গ্রন্থ বুঝায়। যথা—

“অয়াঃ সর্বৈষ বেদে সর্বপ্রবচনেষ চ”

(মহু ৩ অং)

এই শ্লোকে প্রবচন শব্দের অর্থে কুলুকভট্ট ব্যাখ্যা করিয়া-
ছেন—

“প্রকর্ষ্যৈবোখ্যতে বেদার্থং যমিহিতি দবচমান্যক্কানি শিচ্চা-
দীনি” বন্ধারা উক্তমন্ত্রণে বেদার্থ সকল ব্যাখ্যাত হইয়া তাহাই
প্রবচন গ্রন্থ, অর্থাৎ শিচ্চাদি ।

ঋগ্বেদের সূক্ত এক সহস্র ১৭২ সহস্র ৬ বর্গ ৬৪ অধ্যায় ।
১০ মণ্ডল । ৮ অষ্টক ।

সূক্তের লক্ষণ—“সম্মুখমৃষিবাধ্যন্তু সূক্তমিত্যমিধীয়তে ।”
বৃহদেবতা ।

নিরাকাজ্ঞ ছন্দোময় ঋগ্বেদাকোর নাম সূক্ত অর্থাৎ বৈদিক
মহাবাক্যই সূক্ত ।

এই সূক্ত তিন প্রকার । ঋষিসূক্ত, দেবতাসূক্ত, ছন্দঃসূক্ত ।
ঋষি ও দেবতাসূক্তের লক্ষণ,—

“ঋষিসূক্তানি যাবন্তি সূক্তালোকস্য বৈজ্ঞতিঃ ।

সুযেতৈকান্তু যাবৎসু তৎসূক্তং দৈবতং বিদুঃ”

(বৃহদেবতা)

একজন ঋষির কৃত বা দৃষ্ট যতগুলি সূক্ত অর্থাৎ মহাবাক্য
বা বাক্য, সেইগুলি ঋষিসূক্ত ।

১ম অষ্টকের প্রারম্ভে “অগ্নিমীহি” ইত্যাদি হইতে “হুস্ত্রং
বিস্মা অবীত্বঘত” ইত্যন্ত ঋক্ ভাগ (২০ বর্গাঙ্ক) একটি
ঋষিসূক্ত, কেন না ঐ সমস্ত ঋক্গুলি একমাত্র মধুচ্ছন্দ নামক
ঋষির কৃত, আর তন্মধ্যস্থ অগ্নি দেবতার স্তবসূচক ৯টি ঋক্
দেবতা সূক্ত, কেন না ঐ ৯ ঋক্ দ্বারা একমাত্র অগ্নিদেবতার
স্তোত্র প্রকাশ হইয়াছে ।

একচ্ছন্দে নির্মিত পর পর ক্রমানুসারে স্থাপিত হইলে তাহা ছন্দঃসূক্ত । যথা—ঐ “অগ্নিমীৰ্জি” হইতে ১৮ বর্গ পর্যন্ত সমস্ত ঋক্ গায়ত্রীচ্ছন্দে গ্রথিত বলিয়া তাহা ছন্দঃসূক্ত ।

ঋগ্বেদের বর্গবিভাগ ও অধ্যায়বিভাগের কোন নির্দিষ্ট লক্ষণ নাই । উহা স্বাধ্যায় বা অধ্যয়ন সম্প্রদায় পরম্পরায় প্রসিদ্ধ হইয়া আসিয়াছে । কিন্তু ঋগ্বেদের মণ্ডলের লক্ষণ সম্বন্ধে সর্বানুক্রমণিকা গ্রন্থে শৌনক বলিয়াছেন যথা—“য আঙ্গিরসঃ শ্রীনছৌনো ভূত্বা ভার্গবঃ শ্রীনকৌমবন্ত স মৃতসমদৌদিতীযং ময়ঙ্কলমপয়ন্ত ।”

অর্থ এই যে, ভার্গব আঙ্গিরস যাহা দেখাইয়াছিলেন, গৃৎসমদ দ্বিতীয় মণ্ডলে তাহাই দেখিয়াছেন । ভাব এই যে ২৮ মণ্ডলের সমুদায় সূক্ত গৃৎসমদের জ্ঞানে উদিত হয় নাই, অধিকাংশ তাহার সংগ্রহ । এই সকুল নির্বাচন দেখিয়া বৈদিক অধ্যাপকেরা মণ্ডলের লক্ষণ এইরূপ নির্দেশ করেন যে—

তত্তদ্বিঘটস্থানাং বহুলাং সূক্তানাং যকধিকর্তৃকঃ সংযদৌ ময়ঙ্কলম্” ইতি ।

অর্থ এই যে, বহুতর ঋষির দৃষ্ট বহুতর ঋক্মন্ত্র এক ঋষির দ্বারা সংগৃহীত হইয়া যাহা নিবদ্ধ হইয়াছে তাহার নাম মণ্ডল ।

ইহার দ্বারা বোধ হইতেছে যে অনেক মণ্ডল ব্যাসের পূর্বেও সংগৃহীত হইয়াছিল । এবং ইহার রচনা কত কালের তাহা নির্ণয় করা মুকঠিন ।

ঋগ্বেদের ১০ মণ্ডল)* এই সকল মণ্ডলের সংগ্রহকর্তা ঋষি-
দিগের নাম আশ্বলায়ন গৃহশ্রুতি নির্ণীত হইয়াছে যথা—

“শ্রুতর্চিনো মাধ্যমা মৃত্যুমহৌ বিশ্বামিত্রোঽশ্বিনর্মরীচজো
বিশ্বতঃ প্রমাতাঃ পাণ্ডমান্বাঃ শুভ্রলুপ্তাঃ মহালুপ্তাঃ” ইতি ।

শতর্চী যথা—

“মধুচ্ছন্দঃ পঞ্চময়োঃস্বস্থান্তা আশ্বমজ্জতে ।

যে সন্তি ঋষয়সৌ বৈ সর্ব্ব্য প্রোক্তাঃ শ্রুতর্চিনঃ ।”

মধুচ্ছন্দঃ হইতে অগস্ত্য পর্য্যন্ত ঋষিরা ১ম মণ্ডলের ঋষি ।
তঁাহারাই শতর্চি নামে প্রসিদ্ধ । এই শতর্চিগণ ১ম মণ্ডলের
ঋষি । তন্মধ্যে মধুচ্ছন্দ ঋষি ১০২ ঋক্ রচনা করিয়াছিলেন
স্বতরাং তিনিই শতর্চি হইতে পারেন কিন্তু অজ্ঞাত ঋষিরা এত
অধিক ঋক্ রচনা না করিলেও উহার সহচর ছিলেন, এজন্য
তঁাহারাও শতর্চি বলিয়া গণ্য হইয়াছেন যথা—

“দদর্শাদৌ মধুচ্ছন্দৌ দ্ব্যধিকং যদৃশাং শ্রুতম্ ।

তত্ সাত্বত্শ্রুত্যা দন্যেপি বিশ্বিত্যন্তা শ্রুতর্চিনঃ ॥”

১১ মণ্ডলের ঋষিরা ক্ষুদ্র শ্রুত ও মহাশ্রুত নামেও প্রথিত ।
কেন না তঁাহারা ক্ষুদ্র শ্রুত ও মহাশ্রুত সকল রচনা বা সংগ্রহ
করেন । মহাশ্রুতের লক্ষণ শৌনককৃত বৃহদ্রত গ্রন্থে নির্ণীত
আছে যথা—

* কেহ কেহ ঋগ্বেদের ১১/১২ মণ্ডলের কথা বলিয়া থাকেন ।
এতদ্বারা প্রমাণ হইতেছে যে তাহা আর্বকালের পরভাবী, নিয়তন
পুরুষের রচিত ।

“দশকলায়া অধিকং মহাযজ্ঞাং বিদুঃ স্মাঃ ॥”

দশ শব্দের অধিক শব্দদ্বারা যে শ্রুত নিৰ্দ্ধিত তাহা মহাশ্রুত
শ্রুতরাং ১০ শব্দের ন্যূন হইলে ক্ষুদ্র শ্রুত। এইরূপ মধ্য
শ্রুত জানিবেন।

এতাবতা, কথিত প্রমাণ দ্বারা এই রূপ অর্থলাভ হইতে
যে, শতর্চি ঋষিগণ ১ম মণ্ডলের সংগ্রাহক। ২য় মণ্ডলের গৃৎ
মদ, তৃতীয় মণ্ডলের বিশ্বামিত্র, ৪র্থ বামদেব, ৫ম অত্রি, ৬
ভরদ্বাজ, ৭ম বশিষ্ঠ, ৮ম প্রগাথা, ৯ম পাচমান্ত্র, ১০ম ক্ষুদ্র শ্রুত।
মহাশ্রুতীয় ঋষিগণ।

অক্ষয়ু, বা যজুর্বেদ—১০০ শাখায় বিভক্ত, ইহা পতঞ্জলি
মহাভাষ্যে উল্লিখিত দেখা যায়।

চরণবাহু গ্রন্থে লিখিত আছে; যজুর্বেদের ৮৬ শাখা; কিং
এই সকল শাখা আর এখন দেখা যায় না, নাম পর্য্যন্তও শুন
যায় না। তবে যে কয়েকটি শাখার নাম পাওয়া যায় তাহ
এই—

চরক, আহ্লায়ক, কঠ, প্রাচ্যকঠ, কাপিষ্ঠলকঠ, চারায়ণীয়
বারতন্তবীয়, খেত, খেততর, ঔপমন্যব, পাতান্তিনেয়, মৈত্রায়
ণীয়।

এই মৈত্রায়ণীয় শাখার ৬ প্রকার ভেদ আছে। যথা—

মানব, বারাহ, হ্রদুভ, ছাগলেন্দ্র, হারিজবীয়, জামায়ণীয়।

চরক শাখার ২ শ্রেণী আছে, ঔষধ ও ষাণ্ডীকীর । এই ষাণ্ডীকীর শাখাও ৫ শাখায় বিভক্ত যথা—

আপস্তম্বী, বৌধায়নী, সত্যায়নী, হিরণ্যকেশী ও ষাটায়নী ।

বারতভরী, ঔষধ এবং ষাণ্ডীকীর ও তৈত্তিরীর এই কয়েকটি পদ পাণিনি শ্রুতের “ত্বিত্তিরি বরতন্ত ষাণ্ডিকো ষাঙ্খিণ” দ্বারা নিম্পন্ন হয় ।

আপস্তম্বী ইত্যাদি পাঁচটি শব্দও (কলাপি বৈশাম্পায়নাঙ্কে-বাসিত্যন্ত) নিমিত্তভাষ্য-নিম্পন্ন ।

যজুর্বেদের মন্ত্র পরিমাণ যথা—

“অষ্টাদশ সহস্রাষি মন্ত্রাসম্বলয়ঃ সন্ত । যজুর্ষি যন
যাতান্তে স যজুর্বেদ উচ্যতে ॥” (চরণ ব্যাহ) ইহা কৃষ্ণ যজুর
পরিমাণ, শুক্ল যজুঃ স্বতন্ত্র । যজুর্বেদে মন্ত্র এবং ব্রাহ্মণ উভয়ে
১৮০০০ সহস্র গদ্যময় মহাবাক্য আছে ।

শুক্লযজুর্বেদের ১৫ শাখা । কাণ, ষাণ্ড্যনিন, জাবাল, বৃধের,
শাকের, তাপনীর, কাপীল, পৌণ্ড্রবংশ, আৰটিক, পরমাবটিক,
পারাশরীয়, বৈনের, বৌধের, ঔধের ও গালব । এই সমস্ত
শাখাকে বাজসনেয়ীশাখাও বলে । এই শুক্ল যজুর্বেদের পরিমাণ
যথা—

ই সহস্রৈ মনন্যুন মন্বা বাজসনেয়কে । তাবদ্যন্যেন
সংস্থানং বাজসনিবৎ সমুদ্রিবং । ব্রাহ্মণস্য সমাখ্যাতং প্রোক্ত-
মানান্ততুর্গুণম্ । (চরণ ব্যাহ)

এক শত মূল ২ সহস্র মন্ত্র বাজমন্ত্রেরী অর্থাৎ তন্ত্র বহুবর্বেদে আছে । বালখিল্য শাখাও এই পরিমাণ । এই উভয়ের ৪ শত অধিক ইহার ব্রাহ্মণ ।

সামবেদ—পৌরাণিক মতে পূর্বে সামবেদের সহস্র শাখা ছিল । ইহা বজ্রাঘাতে ভগ্নাবৎ ধ্বংস করেন । বাক্য অবশিষ্ট আছে তাহা এই—রাণায়নীয়, শাট্যমুগ্ধা, কাপোল, মহাকাপোল, লাক্ষনিক, শার্দূলীয়, কোথুম । (বঙ্গদেশে কুথুম শাখা ভিন্ন অন্য শাখার ব্রাহ্মণ নাই) । এই কুথুম শাখার ছয় উপশাখা । যথা—আম্বুরায়ণ, বাতায়ন, আঞ্জলীয়, বৈনধৃত, প্রাচীনবোগ্য, নৈগেয় । ইহার পরিমাণ—

“অষ্টৌ সামসহস্রাণি সামানিষ অনুদ্বয় । উল্লানি সহস্রানি * * * সামগম্বঃ স্মৃতঃ ॥ (চরণ বৃহ)

আট সহস্র ১৪ সাম এবং ইহা উহ ও বহুস্তের সহিত ।

অথর্কবেদ—ইহা ৯ ভাগে বিভক্ত । যথা—

পৈপ্পলাদ, শৌনকীয়, দামোদ, তোস্তায়ন, জায়ল, ব্রহ্মপালাশ, কুনখা, দেবদর্শী, চারণবিদ্যা । ইহার পরিমাণ—

“দ্বাদশানি সহস্রাণি মন্বাতাং ত্রিগত্যনি চ । গোপথ ব্রাহ্মণং বেদেঽথর্কম্ ষতপাঠকম্ ।” (চরণ বৃহ)

অথর্কবেদের ১২ সহস্র ৩ শত মন্ত্র । এক শত প্রপাঠক (পরিচ্ছদ) আর গোপথ নামক ব্রাহ্মণ ।

বেদান্ত—শিক্ষা, কল্প, ব্যাকরণ, নিরুক্ত, ছন্দঃ, জ্যোতিষ এই ষড়্-বিভাগ ।

শিক্ষা—স্বরবর্ণাদির উচ্চারণ উপদেশক শাস্ত্র । এক্ষণে পাণিনীয় শিক্ষাই প্রচলিত । গৌতমীয়, নারদীয় প্রভৃতি শিক্ষা গ্রন্থ আছে । প্রাতিশাখ্যও শিক্ষাগ্রন্থ বিশেষ ।

কল্প—বেদবিহিত কার্যকলাপের পূর্সাপর কল্পনা বা ব্যবস্থা শাস্ত্র । ঋগ্বেদের আখ্যায়ন, শাখ্যায়ন ও শৌনক সূত্র । সাম-বেদের মশক, লাটায়ন, ও দ্রাহায়ন সূত্র । কৃষ্ণযজুর্বেদের আপস্তম্ব, বোধায়ন, সত্যসদঃ, হিরণ্যকেশী, মানব, তারদ্বাজ, বাধুন, বৈধানস, লৌগাক্ষী, মৈত্রেী, কঠ ও বরাহসূত্র । শুক্ল যজুর্বেদের কাত্যায়ন সূত্র । অথর্ববেদের কুশীক সূত্র ।

ব্যাকরণ—শব্দার্থ-ব্যুৎপত্তি-বোধক শাস্ত্র ।

নিরুক্ত—বৈদিক-পদ-পদার্থ-নির্ণায়ক শাস্ত্র । যাস্ককৃত ১০ অং । ইহার প্রারম্ভ বাক্য—

“সমাস্ত্রায়ঃ সমাস্ত্রাতঃ স খ্যাত্যাত্যঃ—”

ছন্দঃ—অক্ষরপ্রস্তারনিরূপক শাস্ত্র । এক্ষণে পিঙ্গলকৃত ছন্দঃ গ্রন্থই প্রাচীন । ইহার প্রারম্ভ বাক্য—“ধী ত্রী জী ম্” জ্যোতিষ—কালবোধক শাস্ত্র । গর্গাচার্য ইহার প্রথম নির্মাতা । তাহার প্রারম্ভ বাক্য—

यश्च सम्बत्सरमयं युगाद्ययक्षम् प्रजापतिम्”

এতদ্ভিন্ন উপাঙ্গ যথা—

“ধর্মশাস্ত্রং পুরাণঞ্চ মীমাংসা ন্যায় যবয।”

ধর্মশাস্ত্র, পুরাণ, মীমাংসা, জায় এই ৪টা উপাঙ্গনামে
সিদ্ধান্ত।

কুমারপাল।

~~~~~

"To study men is more necessary than to study books."

LA ROCHEFOUCAULD.

---



# কুমারপাল।

কুমারপাল হিন্দুধর্ম পরিত্যাগ করত জৈনধর্মে দীক্ষিত হইয়া জৈন সম্প্রদায়ের সমূহ উন্নতি সাধন করিয়াছিলেন। জৈন ইতিবৃত্তসমূহ কুমারপাল ও হেমশ্রীর শুণাছুবাদে পরিপূর্ণ রহিয়াছে। এই প্রস্তাব পাঠে পাঠকবর্গ দেখিতে পাইবেন যে, জৈনগণ অতি সুনিয়মে অসিদ্ধ ব্যক্তিগণের জীবনী লিপিবদ্ধ করিতেন। আমরা বিবিধ হুস্ত্রাপ্য জৈন ঐতিহাসিক গ্রন্থ বহুপরিশ্রম স্বীকার করিয়া সকলনে প্রবৃত্ত হইয়াছি এবং ক্রমে ক্রমে তাহা পুরাতত্ত্ব-প্রিয় পাঠক মহোদয়গণকে উপহার প্রদান করিব। জৈন-মাহাত্ম্য-প্রকাশক গ্রন্থনিচয় ভবিষ্যৎ পুরাণের ত্রায় অলৌকিক বিবরণে পরিপূর্ণ, অল্পকাল তাহার মত এ সকল প্রস্তাবে গ্রহণ করিব না। আমরা কেবল জৈন ঐতিহাসিক প্রবন্ধের সারাংশ আলোচনায় প্রবৃত্ত হইলাম। সোমসুন্দর শ্রীর শিষ্য জিনমণ্ডলোপাধ্যায় কুমারপাল-প্রবন্ধ রচনা করেন। ইহার সংক্ষেপ-বিবরণ স্থলে গ্রন্থকার লিখিয়াছেন—

“ततश्चौक्तव्यं यैकमौक्तिकस्य महाजसः ।

श्रीहेमचन्द्र सुरीन्द्रपादपद्मोपसेविनः ॥ ... ... (৩)



জিববন্দরসমিধোদ্ধাসৌদ্ধাসিতবেতসঃ ।

জ্যৈষ্ঠমাষনামকঃ ... ... (৬)

রাজ্যঃ কুমারপাশস্য সারসম্মাপ্তপুংসা ।

... ... প্রবন্দ্য বস্মি কিসল । (৭)

চৌলুক্য বংশের একমাত্র বণিবরূপ মহাতেজা কুমারপাল  
রাজার সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ প্রবন্ধ বলিতে উদ্যত হইয়াছি। রাজা  
কুমারপাল হেমচন্দ্র সুরির নিদা এবং তিনি জৈনধর্মের  
রনাধেশে উল্লসিতচিত্ত ছিলেন ও কৃপাদেবীর এক অর্থাৎ  
অধিতীর নাথ ছিলেন।—

এই বলিয়া গ্রন্থাবতরণ করিয়া প্রথমে জিন সম্রাটের  
বংশবর্ণনা করিয়াছেন। যথা,—

ইক্ষুকবংশ ১, শূর্য্যবংশ ২, চন্দ্রবংশ ৩, বাদবংশ ৪, পর-  
মারবংশ ৫, কাহ্মান ৬, চৌলুক্য ৭, বৈজয় ৮, সিলার ৯,  
সৈন্ধব ১০, চাপোৎকট ১১, প্রতীহার ১২, চন্দ্রক ১৩, রাট ১৪,  
কুর্গট ১৫, মাক ১৬, করক ১৭, পাল ১৮, করক ১৯, বাউল ২০,  
বন্দেল ২১, উহিল্লপুজ ২২, পৌলিক ২৩, মোরিক ২৪, ম-  
রাজক ২৫, বাস্তপালক ২৬, রাজপালক ২৭, আমক ২৮,  
নিম্বু ২৯, দখিলক ৩০, তুরুদলিয়ক ৩১, ডুন ৩২, হবিজ্জ ৩৩,  
নট ৩৪, মাস ৩৫, পোবর ৩৬, ইহার মধ্যে কুমারপাল, চৌলুক্য-  
বংশীয় ।

কান্তকূজ দেশে কাকন কটকপুরে ঐশ্বরকামারাজ রাজা ছিলেন। ইহার কন্যা মহরনা দেবী। ইনি শুভরাজ হুতকের পত্নী ছিলেন। শুভরাজ বেশের বড়িরার ঘায়ে পক্ষাসর গ্রামের ত্রিপ্রীত হুরির যত্নে চাপোৎকট বংশের একটি বালক প্রতিপালিত হয়। এই বালক ৮ বৎসর বয়সে সমস্ত রাজসকল লক্ষিত এবং ঐশ্বরকাম বনরাজ নাম প্রাপ্ত হইলেন। ইনি ত্রিপ্রতনের সামন্তসিংহের ভগিনী লীলা দেবীকে বিবাহ করেন। লীলাদেবী গর্ভাঙ্গী-অবস্থায় মৃত হইলে মন্ত্রিবর্গ তাঁহার উদর হইতে এক বালক নিষ্কাশিত করেন। ঐ বালকের নাম মূলরাজ হইল। মূলরাজের জন্ম হওয়ার পর সামন্তসিংহের দিন দিন অনেক রাজ্য বৃদ্ধি এবং ভূরি ভূরি মঙ্গল হইতে লাগিল দেখিয়া সামন্ত সিংহ তাঁহাকে রাজা করিলেন। মূলরাজ কোন কারণবশত মাতুলকে বিনাশ করিয়া স্বয়ং রাজা হইলেন। তিনি প্রবল-প্রতাপশালী নৃপতি ছিলেন। তিনি ৯৯৮ শকবর্ষে রাজ্যাভিষিক্ত হইয়া স্বসমকালীন মহাবলপরাক্রম লাশোক-রাজকে পরাজয় করিয়া একচ্ছত্র হইয়াছিলেন। লাশোক-রাজ ১১ বার মূলরাজকে তাড়িত করিয়াছিলেন, তিনি পরিশেষে কপিলকোট নগরে অবস্থিত হইয়া প্রাণত্যাগ করেন। মূলরাজ ৫৫ বৎসর রাজ্য করিয়া কোন কারণে সন্ন্যাস গ্রহণ করেন। অনন্তর বনরাজ রাজ্য গ্রহণ করেন। বনরাজ ভগিনীর শুভা-দৃষ্টবলে রাজা হইয়াছিলেন। ৮০২ বর্ষে ত্রিপ্রীত হুরি জৈন

বহনপুত্র করিয়া ত্রীপত্তনে রাজ্যস্থাপন করিয়াছিলেন। বল-  
রাজ হইতে স্থাপিত স্বর্জরীর রাজ্য জৈন বাতীত কেহ ভোগ  
করিতে পারিবে না, এই এক প্রসঙ্গ রটনা হয়। বলরাজের রাজ্য-  
ভোগকাল ৩৫ বর্ষ। তাঁহার পুত্র যোগরাজের ২৫, কেম-  
রাজের ২৯। তৎপরে ভূরুড়রাজ ২৫, বীরসিংহ ১৫,  
রত্নাদিত্য ৭, সামন্তসিংহ \* \* বর্ষ রাজ্য করিয়াছেন।  
এইরূপে ১৯৬ বর্ষে চৌলুক্যকুলে ৭ রাজা হয়। তৎপরে  
এতদ্ব্যতিরিক্ত সন্তানের চৌলুক্যকুলে রাজ্য প্রাপ্তি হয়।  
চৌলুক্য কান্তকুম্ভীর। তাঁহার নাম ত্রীভূরুড় (প্রথমেই  
ইহার কথা বলা হইয়াছে) ভূরুড়ের পুত্র কর্ণাদিত্য। তৎপুত্র  
চন্দ্রাদিত্য, তৎপুত্র সোমাদিত্য; ইনি পরলোক গত হইলে  
চামুণ্ডরাজ রাজা হইয়া ১৩ বৎসর রাজ্য করেন। তৎপরে  
বলভরাজ ৬, তৎপরে হরভরাজ ১১। ৬ মাস রাজ্য করিয়া-  
ছিলেন। ইহার পুত্র ভীম। এই ভীমের সহিত মুঞ্জের শক্রতা  
হইয়াছিল। ভীমের বৃদ্ধা রাজ্ঞী বকুলদেবীর গর্ভোদ্ভব কেম-  
রাজ। আর এক স্ত্রীর নাম উদয়মতী। ইহার সন্তান কর্ণদেব।  
কেমরাজ আর কর্ণদেবের পরস্পর রাম লক্ষণের স্থায় সৌহৃদ্য  
ছিল। কেমরাজ কিছুকাল রাজ্য করিয়া কর্ণদেবকে রাজসিংহা-  
সন প্রদান করেন। ইহার নামান্তর ভোগীকর্ণ। ইহার পুত্র জয়-  
সিংহদেব। ধনেশ্বর সুহরি ও মদনপাল কর্ণরাজের সাময়িক সভ্য।  
এই সকল পণ্ডিতেরা রাজাকে উপদেশ দিতেন—

“অপ্যানুক্করিতু তুন্নি অনুক্করিতু তেহিঁ সি অবসৌ অন্ন  
অমবি অসতা অনুমোঃবরেন্নি মবব্বং ।”

“জিনা মবসাঃজে নুক্কবন্তি মত্তি পহসী অপরিসাদ,  
তেনুক্কবন্তি অয্যং ভোমানুমব সমহাতু ।”

“মাখিক্কেমরুদায়েঃ প্রাসাদান্ কারয়ন্তি য়ে ।

তেষাং পুণ্যৈকমূর্ত্তীনাং কোবেদ ফলমুত্তমম্ ॥”

“কাষ্ঠাদীনাং জিনাবাসে যাবন্তঃ পরমাখবঃ ।

সাবন্তি বর্ব্বলচ্ছাখি তত্ত্বর্ত্তাং স্বর্গভাগম্বেত্ ॥”

“নবীনজিনগেহস্য বিধানৈ যত্ ফলং ম্বেত্ ।

তস্মাদষ্টাদশগুণং জীর্ঘোদ্ধারেণ জায়তে ॥”

“জীর্ঘোদ্ধারায় বিজ্ঞস্তুঃ স্বজনেন নৃপস্তুতঃ ।

সুপ্রাপ্তোত্যাহিতং \* \* \* মিল্লপুং যয়ৌ ॥”

ইহার সংক্ষেপ অর্থ এই যে, যাঁহারা মণিমানিক্যাদি দ্বারা  
জিনদেবের প্রাসাদ অলঙ্কৃত করেন, তাঁহারা সাক্ষাৎ পুণ্য-মূর্ত্তি  
এবং তাঁহাদের সেই সেই কার্যের ফলপরিমাণ কত, কে  
বলিতে পারে ? তখন কাষ্ঠাদি যাঁহা কিছু জিন-মন্দিরে প্রদত্ত  
হয়, দাতা তাহার প্রত্যেকের পরমাণু-সমসংখ্যক লক্ষ বর্ষ স্বর্গ  
ভোগ করে। বিশেষতঃ নূতন গৃহ নির্মাণ অপেক্ষা জীর্ণ-সংস্কার  
করার ১৮ গুণ অধিক ফল।—ইত্যাদি। ইহার মাত্রাও নানাবিধ  
সহপদেশ দিতেন। তিনি আপন পুত্রকে বলিয়াছেন, পুত্র!—

“ইদে মায়াবি তেজসূরকবিধিক্রমেণ বস্তুভাবি ।  
 মাভারো হিমসকৃমে ব্রহ্মহর্ষ যীজ্ঞসুতে ভাসরে ।  
 নির্ভাষ্যং কবচং ব্রহ্মবিদ্বদে যোগীন্দ্রে মেঘজম্ ।  
 ধর্ম্মানুজ্যমহামখে মতিমতাং সংসেবিসু বৃজ্যতে ॥”

এইরূপ নানা উপদেশে উত্তেজিত হইয়া তিনি অনেক চৈত্যাদি নির্মাণ করিয়াছিলেন। পরিশেষে মাতার উপদেশে ভদ্রেখরাচার্যের নিকট দীক্ষিত হইয়াছিলেন। কর্ণরাজ আশাপরী নামক স্থানবাসী এক লক্ষ ভিন্নজাতির অধিপতি অশোক নামক ভিন্নকে জয় করিয়া সেই স্থানে আপনার নামে অর্ধাৎ কর্ণাবতা নামে নগর নির্মাণ করেন। ইতি ২৯ বৎসর রাজ্য করিয়াছিলেন। এতৎপুত্র জয়সিংহদেব ৩০ বর্ষ রাজ্য করেন। ইহার প্যাতি শ্রীসিদ্ধ চক্রবর্তী। ইনি যোগ-মার্গে সিদ্ধ ছিলেন। এই সিদ্ধরাজ হেমচন্দ্রের নিকট উপদেশ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন।

এক দিন কথাপ্রসঙ্গে ও কাব্যপ্রসঙ্গে হেমচন্দ্র বলিলেন, “শ্রীবীর জিনেন্দ্র সমক্ষে শিশুকালে আমি যে তাঁহার ব্যাখ্যাত গ্রন্থ শুনিয়াছি সেই ‘জৈনেন্দ্র’ নামক ব্যাকরণ অধ্যয়ন করিয়া থাকি।” (আমাদের ব্যাকরণে “ইতি জৈনেন্দ্রবুদ্ধিপাদঃ” বলিয়া অনেক উদাহরণ দৃষ্ট হয়) সিদ্ধ বলিলেন “পুরাতন ত্যাগ করিয়া এখন কেহ নূতন ব্যাকরণ করিতে পারেন কি না তাহাই বলুন।” হেমচন্দ্র বলিলেন, “যদি সিদ্ধরাজ সাহায্য করেন তবে আমি পঞ্চাজ-ব্যাকরণ নির্মাণ করিতে পারি।” এই

কথার রাজ্য ১৮, নানা দেশ হইতে যত ব্যাকরণ আনা হইয়া  
দিলেন ; তাহা কবলকন করিয়া হের এক লক্ষ পটিন  
সহস্র কোকে প্রসিদ্ধ এক বহুৎ পটিন লক্ষ লক্ষ ব্যাকরণ  
এক বৎসর মধ্যে প্রস্তুত করিলেন । তাহার নাম হইল “ঐনিক  
হেচক্র ।” এই ব্যাকরণ প্রস্তুত হইবার পর উক্ত সম্ভার  
সম্বিত করিয়া খেতহস্তীর উপর রক্ষা করিয়া চামরাহি বাঁজন  
করিতে করিতে রাজার জাগ, (ব্যাকরণের রাজা বলিয়া)  
রাজসভার নীত হয় । সকল দেশের পণ্ডিত আহ্বান করাইয়া  
তাহা পাঠ ও সংশোধন করান হইয়াছিল । ইহার পূজা করিয়া  
“সরস্বতী-বোধিনামক” পুস্তকান্নে রাখা হয় । এই সময়ে  
পণ্ডিতেরা নিম্নলিখিত গাথা পাঠ করিয়াছিলেন ।

“ ... .. ”

याचिनिमन्मयितं कातवके का कथा, माकूर्वी कटुभाकटा-  
यनवमः क्षुद्रैश्च आन्द्रेश्च किम् ।

... ..

अयन्ते यदिवावदर्थमधुराः श्रीसिद्धहेमोक्तयः ।

অর্থঃ যদি ঐনিক হেরের মধুর উক্তি শ্রবণ কর, তবে পাণি-  
নির ব্যাকরণ প্রণাপ বলিয়া বোধ হইবে স্মতরাং কাভল প্রভৃ-  
তির তৎকথাই নাই । শাকটায়নের ব্যাকরণ ভাল বটে কিন্তু  
বড় কটু । ক্ষুদ্র চাক্র ব্যাকরণ কোন কার্যে আইসে না ।  
ইত্যাদি ।

দধিহীনী পুরের ভীমদেবের পুত্র কেমরাজ ও তৎপুত্র দেব-প্রসাদ। ইহার পুত্র ত্রিভুবনপাল ও তার্যা কশ্মীর দেবী। ইহা-রই পর্বে কুমারপালের জন্ম। ইনি যুদ্ধ বিজ্ঞানে পারদর্শী এবং নীতি-পরায়ণ ভূপতি ছিলেন।

কুমারপাল হেমচন্দ্রের নিকট নানা সহপদেশ প্রাপ্ত হন। কুমারপাল জয়সিংহের সমীপে থাকিয়া পরিশেষে দধিহীনীতে রাজ্যভোগ করিয়াছিলেন।

পূর্বোক্ত সিদ্ধরাজার সন্তান ছিল না। ইনি সন্তান-কামনায় হরি-বংশাদি শ্রবণ ও অনেক ক্রিয়াকাণ্ড করিয়াছিলেন। তৎপরে হেমচন্দ্রের উপদেশে তীর্থভ্রমণও করিয়াছিলেন।

তিনি রাজ্যলোভে ত্রিভুবনপালকে গোপনে বিনাশ করিয়া কুমারপালকে বিনাশ করিতে মনস্থ করিয়াছিলেন। তাহা সিদ্ধ হয় নাই, কিন্তু কুমারপাল রাজ্যচ্যুত হইয়াছিলেন। তিনি রাজ্য-হীন হইয়া দেশে দেশে ভ্রমণ করিয়াছিলেন। হেমচন্দ্রের সহিত তাঁহার এই অবস্থার পুনশ্চ সাক্ষাৎ হয়। হেম তাঁহাকে বলিলেন।—

“মৌ কুমার! মুখাধার! নবাক্ষে স্বর বসুধে (১৭৫৫)

অনুর্থয়া মার্গযীর্ষস্য ধ্যামায়াং রবিবাসুধে।

মুখকক্ষেঃপরাঙ্কে অ তব রাজ্যং ন জায়তে ॥”—\*

\* মেরুভূজাচার্য্যকৃত প্রবন্ধচিত্তামণি গ্রন্থে লিখিত আছে “বিক্র-মার্কসময়ঃ প্রাগভূতু নব নবত্যাধিকৈকাদশশতীমিতেষু কার্ত্তিকশত-দশম্যাং কুমারপালস্য রাজ্যমভিব্যেকোবভূব।”

অর্থাৎ ১১৯৯ সন্থৎ অজ্ঞের অগ্রহারণ কৃষ্ণ চতুর্থাতে তুমি রাজ্য পাইবে । কুমার মন্ত্রীগৃহে লুকারিত থাকিতেন । বিজয়সিংহ দেব তাঁহার বিনাশার্থে চর নিযুক্ত করিয়াছিলেন, চর সন্ধান করিয়া সেখানে গিয়া হেম সুরিকে জিজ্ঞাসা করিল । কিন্তু তিনি মিথ্যা করিয়া বলিলেন “এখানে নাই ।” হেমাচার্য্য মনে করিলেন “প্রাণপরিভ্রাণং মহৎ পুণ্যম্ ।” মিথ্যা বলার পাপ অপেক্ষা এক জনের প্রাণ রক্ষা করার মহৎ পুণ্য লাভ হয় । কুমারপাল পরিভ্রাণ পাইয়া ভৃগুকছে গেলেন । তৎপরে কৈলধ্বপত্তনে গমন করেন । এই কৈলধ্ব-স্বামী ইঁহাকে স্বীয় রাজ্যের অর্দ্ধ প্রদান করেন এবং তাঁহারই সাহায্যে পুনর্বার স্বরাজ্য প্রাপ্ত হন । তিনি প্রতিষ্ঠানপূরে কিয়দ্বিবস অবস্থিতি করিয়া উজ্জয়িনীতে গমন করেন । এখানে বিক্রমাদিত্যের স্মরণঃ শুনিলেন । এক জন বৃদ্ধকে জিজ্ঞাসা করার তিনি বলিলেন “বিক্রমাদিত্যের সিদ্ধসেন দিবাকর নামে এক পার্শ্বদ ছিলেন, তিনি জৈন মতাবলম্বী ছিলেন । বিক্রমাদিত্য তাঁহার উপদেশ সতত গ্রহণ করিতেন ।” কুমার এখান হইতে নগেন্দ্রপত্তনে গমন করেন । তিনি তাঁহার ভগিনীপতি শ্রীকৃষ্ণদেবের গৃহে থাকিলেন । ইঁহার ভগিনীর নাম প্রেমল দেবী । এপর্য্যন্ত ইনি রাজ্য প্রাপ্ত হয়েন নাই । ইঁহার পরেই অবসর ক্রমে ধজা-ধারণপূর্ব্বক সিংহাসন গ্রহণ করেন এবং সেই সময়ে বলিয়া ছিলেন যে, “**স্বভগেনাক্ষম্য ভুঞ্জীত বীরমৌর্যা বসুন্ধরাম্ ।**”



এই কার্যে তাঁহার ভগ্নিনীপতি কুমারের প্রভৃতি সন্তুষ্ট হইয়া ছিলেন । তিনি সন্থ ১১৯৯ বর্ষে যার্মণীৰ চতুর্থাতে পুনর্বার রাজত্ব প্রাপ্ত হইলেন । এখন ইহার বয়স ৫০ বর্ষ । উদয়ন তাঁহার মহামাত্য ছিলেন । ইনি পণ্ডিত, সর্লগুণযুক্ত এবং কুমারের পূর্কোপকারী । ৫০ বৎসর বয়সে কুমার স্বয়ং রাজ-কার্য করিতে লাগিলেন । পূর্কের বৃদ্ধামাত্য জুজু হইয়া ইহাকে গোপনে বিনাশ করিতে চেষ্টা পাইয়াছিল, কিন্তু তিনি তাহা জানিতে পারিয়া তাহাকেই বিনাশ করিয়াছিলেন । যখন কুমার-পাল এই সকল রাজ্য জয় করিয়াছিলেন, যথা—পূর্কদিকে শূর-সেন, কুশাবর্ত, পাঞ্চাল, বিদেহ, দশার্ণ, মগধ ইত্যাদি । উত্তর দিকে কাশ্মীর, উড্ডয়ন, জালন্ধর, সপাদ, লক্ষ, পর্কত প্রভৃতি পার্কীয় অসভ্য দেশ । দক্ষিণে—লাট, মহারাষ্ট্র, তিলজ । তৎপশ্চিমে সুরাষ্ট্র, ব্রাহ্মণবাহক, পঞ্চনদ এবং সিদ্ধুসৌবীর প্রভৃতি । এই দিথিজয়-কালে সিদ্ধুর পশ্চিম পারের পদ্মপুর নগরের রাজকন্তা পশ্চিনীকে বিবাহ করেন । মূলস্থানে (মূল-তান) ভয়ঙ্কর যুদ্ধ হইয়াছিল । তাঁহার সঙ্গে ১০০০০০ অশ্ব, ১০০০ গজ, ১৪০ রথ, ১৮ লক্ষ পদাতি সৈন্য ছিল । বীরচরিত্রে লিখিত আছে,—

“আগন্ধমৈন্দ্ৰিমাবিখ্যাং যাম্যমাসিন্দুপশ্চিমম্ ।

আনুবন্ধক কৌবেরী শৌলুখ্যঃ সারথিয্যতি ॥”

রাজা এক দিন মন্ত্রীদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “শ্রীশিদ্ধ রাজার, কি আমার গুণ অধিক।” ইহাতে তাঁহার কুমারপালকে অধিক গুণবান বলিয়া তাঁহার সংগ্রামপটুতার বিশেষ সাধুবাদ করিয়াছিলেন।

কুমারপালের রাজ্যকালে হেমাচার্য্য দ্বারা জৈনদিগের নিত্যকর্মপদ্ধতিসম্বন্ধীয় অনেক নিয়ম প্রচারিত হয়। জৈন মতে মাংসভোজন বড় নিষেধ। যথা,—

— জাতু মাংসং ন ভোজ্যম্ প্রাণীঃ কথ্যমতৈরপি ।

জৈনেরা রাজ্যে আহার করে না। রাজ্যের জল কুদ্রি এবং অন্ন মাংসতুল্য জ্ঞান করে। “অজ্ঞানো ভোজনোদকে।” (হেমস্মৃতি ।)

— “অযি ক্ষান্তমিত্তে দেব আপোবধিরমুশ্যতে”

এই স্বক পুরাণের বচন লইয়া হেমস্মৃতি উক্ত নিয়ম প্রচার করেন। অদ্যাবধি জৈনেরা বৈকালে আহার করে, রাত্রে ভোজন করে না। জৈনদিগের মতে জৈন মুনরাই বৈষ্ণব, আর কেহ বৈষ্ণব নাই। কুমারপাল হেমস্মৃতির উপদেশক্রমে অনেক জৈন মন্দিরের জীর্ণসংস্কার করিয়াছিলেন। তিনি ১২১১ সন্থৎ বর্ষে হেমস্মৃতি দ্বারা প্রতিষ্ঠা করিয়া ত্রিভুবনপালনামক বিহার স্থাপন করেন।

হেমাচার্য্য কহেন “বাগমহু মন্দিরমুশ্যঃ” কুমারপালের বাগভট্টনামা মন্ত্রী ছিল। ইনিই প্রসিদ্ধ জৈন আলঙ্কারিক বাগ্-

ভট্ট । ইহাঁর কৃত অলঙ্কার গ্রন্থ ও অলঙ্কারতিলক বৃত্তি জৈন-সাহিত্য-সংসার উজ্জল করিয়া রহিয়াছে ।

কুমার এই সকল দেশে অমারিপটহ অর্থাৎ অহিংসা ঘোষণা করিয়াছিলেন । কর্ণাট, গুর্জর, লাট, সৌরাষ্ট্র, কচ্ছ, সৈন্ধব, উচ্ছা, ভট্টেরী, মালব, মারব, কোঙ্কন, স্বরাজ্য, কীব, জনোদর, নপাদ, লক্ষ, মিবাড়, দীপাক, আভীরাক, কুমার-গিরি, কানী ও গাজনী প্রভৃতি দেশে কোথাও বিনয়, কোথাও বা বলপূর্ব্বক হিংসা নিবেদন করিয়াছিলেন । তাঁহার অধিকারস্থ সমুদায় দেবমন্দিরে পশুবলিদান নিবেদন করিয়াছিলেন ।

জৈনদিগের তীর্থ ২ প্রকার । স্থাবর ও জঙ্গম । জৈন মুনিরা জঙ্গম-তীর্থ, আর তাঁহাদের সেবিত স্থান সকল স্থাবর তীর্থ । যথা—

‘জঙ্ঘমং স্থাবরম্ভৈব তীর্থং দ্বিবিধমুচ্যতে ।

জঙ্ঘমং মুনয়ঃ প্রোক্তং স্থাবরন্তগ্নিষেবিতম্ ॥’

শক্রজয়, রৈবত গিরি, বৈভার, অষ্টপাদ গিরি, সন্মত্ত শিখর, ইত্যাদি স্থাবর-তীর্থ । এতন্মধ্যে শক্রজয় সর্ব্বশ্রেষ্ঠ । শক্রজয়-যাত্রায় সকল তীর্থযাত্রার ফল হয় । জিন-গণধর সকল জঙ্গম তীর্থ । শক্রজয়ের অনেক নাম ; যথা—

শুভ্রপ্লয়ঃ পুণ্ডরীকঃ সিদ্ধিচৈব মন্তাবলং ।

সুহৃদৌ বিমলাগ্নিঃ পুণ্ডরায়িঃ \* \* \*

পব্ধন্তেঃ সুভদ্রাঃ দৃষ্টমল্লিক কৰ্ম্মকঃ ।

মুক্তিগেহং মহাতীর্থম্ শাস্ত্রতঃ সৰ্ব্বকামদঃ ।

পুণ্ডদন্তো মহাপদ্মং পৃথ্বীপীঠং প্রভাষদম্।—

ইত্যাদি । ১০৮ নাম আছে ।

শত্রুজয় পৰ্ব্বতে কুমারপাল পার্শ্বনাথের মন্দির নির্মাণ করিয়াছিলেন । জৈনেরা গুরুমূর্তি, গুরু-পাছুকা, পার্শ্বনাথ প্রভৃতি জিন-মূর্তির পূজা করে ও ধূপদীপ নৈবেদ্য পুষ্প প্রদান করে ।

নেমির জন্মস্থান রৈবতক পৰ্ব্বত । এই জন্য ইহা মহাতীর্থ এবং এখানে নেমির নির্মাণ হইলে ৯০৯ বৎসর পরে কাস্মীর দেশ হইতে রঙ্গদেব শ্রাবণ রৈবতে আসিয়া যাত্রা মহোৎসব করিয়াছিলেন । তদবধি এখানে যাত্রা মহোৎসব হইয়া থাকে । সেই নেমিমূর্তি ব্রহ্মজ্ঞের স্থাপিত ।

৮৪ বৎসর বয়সে হেমচন্দ্র আপনার মরণকাল আগত বুদ্ধিতে পারিয়া সমস্ত সংঘ ও রাজাকে নিকটে ডাকিয়া সমাধি-যোগে শরীর ত্যাগ করেন । রাজা কুমারপাল রোদন করিতে লাগিলেন । তাঁহার শরীর চন্দনাগুরু প্রভৃতি দ্বারা স্নগন্ধময় করিয়া মৃত্তিকা-প্রোথিত করা হইয়াছিল । সেই স্থানটি হেমবট্ট নামে প্রসিদ্ধ । হেমচন্দ্রের মৃত্যুর ৬ বৎসর পরে, কুমার পাল ৩০ বৎসর ৮ মাস ২৭ দিন রাজ্য করিয়া শরীর ত্যাগ করেন । তাঁহার ভ্রাতৃ-পুত্র অজয়পাল রাজ-

সিংহাসন প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। ইনি মহীপালের পুত্র। ১৪৪০ অব্দে এই কুমারপালের অবধি সংগ্রহ হয়। তৎপরে তাহা সোমসুন্দর গুরুর শিষ্য জিনমণ্ডল উপাধ্যায় কর্তৃক গ্রন্থাকারে গদ্য পদ্যে রচিত হইয়া ১৪৯৫ সম্বতে প্রচারিত হয়।

কুমারপাল-প্রবন্ধে কুমারপালচরিত এইরূপে লিখিত হইয়াছে। এই প্রস্তাবটি উক্ত গ্রন্থের সার-সঙ্কলন মাত্র। মূল প্রস্তাবে শ্রীপত্তন, ধারানগরী, ধঙ্কুপুত্র, নাগপুর, কর্ণাবতী, শঙ্কুপুর, কুমারগ্রাম, প্রভৃতি স্থান এবং যদনবর্মা, শ্রীদত্তসুত্রি, গুণসেন-সুত্রি, প্রজ্ঞানসুত্রি ও শূরশেখর প্রভৃতি ব্যক্তিবৃন্দের ও সিদ্ধাস্তবৃত্তি, নেমিচরিত্র, হরিবংশ, পদ্মপুরাণ, বীরচরিত্র প্রভৃতি গ্রন্থের উল্লেখ আছে এবং জৈন নীতি, ও ব্রতকথার নানা বিবরণ আছে; তাহা বাহ্য-ভয়ে এই প্রস্তাবে পরিত্যক্ত হইল। আমরা কেবল কুমারপাল-প্রবন্ধের ঐতিহাসিক বিবরণ সঙ্কলন করিলাম এবং আবশ্যক বোধে স্থানে স্থানে কুমারপাল সম্বন্ধীয় কোন কোন বিষয় কৃষ্ণাজী-প্রণীত রত্নমালা রাজশেখরকৃত প্রবন্ধকোষ ও মেরুতুঙ্গাচার্য্যকৃত প্রবন্ধ-চিন্তামণি হইতে সঙ্কলন করিয়া দিলাম।

---

## বিদ্যাপতি বিহ্বল ।

---

Call it not vain ;—they do not err  
Who say that when the Poet dies,  
Mute Nature mourns her worshipper,  
And celebrates his obsequies.

SCOTT, LAST MINSTREL.

---



## বিদ্যাপতি বিক্লণ ।

সংস্কৃত সাহিত্য-ভাণ্ডার মধ্যে কালিদাস, ভারবি, ভবভূতি, শ্রীহর্ষ, মাঘ প্রভৃতি কবিগণের নাম বহুকাল হইতে প্রসিদ্ধ রহিয়াছে এবং তাঁহাদিগের কাব্য ও নাটকনিচয় এ কাল পর্য্যন্ত বিদ্যার্থীগণ অতিশয় আগ্রহের সহিত পাঠ করিয়া বিদ্যার্জন করিতেছেন ; কিন্তু কবির বিক্লণের নাম গন্ধও অনেকের কর্ণ-কুহরে প্রবেশ করে নাই । প্রসিদ্ধ আলঙ্কারিকগণের গ্রন্থ-মধ্যেও উল্লিখিত কবিনিচয়ের কাব্য-হইতে বহুল পরিমাণে উদাহরণ উদ্ধৃত হইয়াছে, কিন্তু তাহাতে বিক্লণের বিক্রমাক্ষ-দেব-চরিত মহাকাব্য হইতে কোন উদাহরণ উদ্ধৃত হয় নাই— এমন কি অনেক সুপণ্ডিত ব্যক্তি এই গ্রন্থের নাম পর্য্যন্তও শুনিয়াছেন কি না সন্দেহ । সম্প্রতি জশন্মীর জৈন ভাণ্ডার হইতে সংস্কৃতবিদ্যা-বিশারদ বুলার মহোদয় একখানি প্রাচীন হস্ত-লিখিত “বিক্রমাক্ষদেব-চরিত” প্রাপ্ত হইয়া, তাহাই বিশেষরূপে পরিদর্শনাস্তর মুদ্রিত ও প্রচারিত করিয়াছেন । তিনি এতাদৃশ যত্ন করিয়া প্রচার না করিলে কিছু কাল পরে উহার নাম পর্য্যন্ত সাহিত্যসংসার হইতে লোপ হইত । আমরা ঐ মুদ্রিত গ্রন্থ হইতে কবি-বৃত্তান্ত নিম্নে সঙ্কলন করিলাম ।



“বিহ্লগ পঞ্চাশিকা” এই নামে ৫০ টি কবিতা-পূর্ণ এক-খানি ক্ষুদ্র কাব্য কোন কোন স্থানে প্রচলিত আছে। কিন্তু সেই কবিতাগুলি চোর-কবিকৃত “চোর পঞ্চাশং” বলিয়া এতদেশে প্রসিদ্ধ। “বিহ্লগ পঞ্চাশিকার” একটি ক্ষুদ্র পূর্বপীঠিকা আছে। তাহা কোন আধুনিক পণ্ডিতের কৃত। তাহাতে লিখিত আছে, বিহ্লগ শুভরামামিথি বীরসিংহ-তনয়া চন্দ্রলেখা বা শশিলেখাকে বিদ্যা শিক্ষা দিতেন এবং কিছুকাল পরে রাজকুমারী তাঁহাকে গান্ধর্ব বিধিতে বিবাহ করেন। রাজা এই গোপনীয় বিবাহব্যাপার অবগত হইয়া এক কালে ক্রোধে অধীর হওত বিহ্লগের শিরশ্ছেদনের অমুজ্ঞা প্রদান করিলেন। বিহ্লগ বধ্যস্থলে নীত হইলে এই “পঞ্চাশিকা” দ্বারা স্বীয় মনের ভাব ব্যক্ত করিয়াছিলেন। রাজা দূতদ্বারা সেই কবিতাগুলি প্রাপ্ত হইয়া পাঠান্তে পরম স্নেহী হওত বিহ্লগের প্রাণ দান করিয়া চন্দ্রলেখাকে তাঁহার হস্তে সমর্পণ করেন। চোর-কবি সম্বন্ধেও এইরূপ গল্প কবির ভারতচন্দ্র বিদ্যানন্দরে গ্রহণ করিয়াছেন এবং পঞ্চালদেশে এই গল্পটি ভিন্ন অবয়বে প্রচলিত আছে। যাহা হউক এ গুলি গল্পমাত্র, ইহাতে অণু-  
✓ মাত্র সত্য নাই। বিশেষতঃ অনিহীলবারা পুত্রনের নৃপতি বীরসিংহ বিহ্লগের একশত বৎসর পূর্বে (১২০ খ্রীঃাব্দে) রাজ্য করিয়াছিলেন, সুতরাং তাঁহার নাম উল্লিখিত গল্প মধ্যে প্রচারিত হওয়াতে সমুদয় অলীক সপ্রমাণ হইতেছে। এতদ্বিধ

স্বকবি বিষ্ণু বিক্রমাক্ষ কাব্যে আপনার যে পরিচয় দিয়াছেন, তাহার মধ্যে “পঞ্চাশিকা” কাব্যের উল্লেখমাত্র করেন নাই; এবং তিনি যে নানান্তর-সম্পন্ন নৃপতি-তনয়া বিবাহ করিয়াছিলেন, এ বিবরেরও উল্লেখ তাহাতে দেখিতে পাওয়া যায় না, কাজেই “পঞ্চাশিকা” \* চোর-কবি কৃত বলিয়া বোধ হইতেছে এবং ইনি বিষ্ণু হইতে পৃথক ব্যক্তি; সেই কারণেই বিষ্ণু সম্বন্ধে যে গল্প পূর্ব পীঠিকায় লিখিত আছে, তাহাও সম্পূর্ণ মিথ্যা সপ্রমাণ হইতেছে।

বিক্রমাক্ষদেব-চরিতের শেষ (১৮শ সর্গে) কবির বিষ্ণু স্বীয় পরিচয় প্রদান করিয়াছেন। এই সর্গের প্রারম্ভে কাশ্মীর দেশের প্রকৃতি, জন, স্থল, হ্রদ, নদী (বিশেষতঃ বিতস্তা,) ও পর্বতের উত্তম বর্ণনা আছে। তাহাতে লিখিত আছে, কাশ্মীর মধ্যে “প্রবর” নামক পুরীই শ্রেষ্ঠ। এতৎপরে বিতস্তার পুণ্য

\* “শাল্লধর পদ্মতি” মধ্যে “পঞ্চাশিকা” বিষ্ণুগকৃত বলিয়া উদ্ধৃত হইয়াছে, কিন্তু ইহার রচনার সহিত বিক্রমাক্ষ-চরিত কাব্যের রচনার কিছুমাত্র সৌসাদৃশ্য নাই। বিশেষতঃ ভোজদেব “সরস্বতী-কণ্ঠাভরণে” “পঞ্চাশিকা” হইতে মোক উদ্ধৃত করিয়াছেন; কিন্তু তাহাতে বিক্রমাক্ষ-চরিতের একটা মোকও উদ্ধৃত হয় নাই। সুতরাং তাহার পূর্ববর্তী চোর-কবিকৃত “পঞ্চাশিকা” তিনি উদ্ধৃত করিয়াছেন এবং বিষ্ণু তাহার পরবর্তী কবি, অজনা তাহার গ্রন্থের উল্লেখ “সরস্বতী-কণ্ঠাভরণে” প্রদত্ত হয় নাই।

সলিলের মনোহারিত্ব বর্ণিত হইয়াছে । কাশ্মীর ললনাগণ কুবিদ্যাধরী বলিয়া বিখ্যাত এবং তাঁহারা সংকৃতভাষায় মাতৃ-ভাষায় ন্যায় অভিজ্ঞ ছিলেন । যথা—

“যথ স্ত্রীষামপি কিমপদং জন্মभावेव देव ।

प्रत्यावासं विवसति वचः संस्तुतं मास्ततश्च ॥”

পুনরায় কবি কাশ্মীর-রমণীগণকে লিখিয়াছেন—

✓ “दृष्ट्वा यत्प्रियमभिनयकलाकौशलं नाटकेषु  
स्मेराक्षीणां मुखकवचासङ्कदमाङ्गहारम् ।  
रम्भा स्तम्भं भजति लभते चिन्तयेत्ता न रेखाम्  
न्यूनं नाद्ये भवति च चिरं नोर्वशी गर्वशीला ॥”

অর্থাৎ যে কাশ্মীর-কুলাঙ্গীদিগের অঙ্গভঙ্গী দেখিলে রম্ভা লুকারিত হন, চিত্রলেখার রেখাও থাকে না, উর্বশীর গর্বও ধ্বংস হয় ।

তিনি কাশ্মীরীর কাব্যের অত্যন্ত সুখ্যাতি করিয়া বলিয়াছেন “যে স্থান হইতে প্রকৃতি-সুন্দর কাব্য ও কুসুম উৎপন্ন হইয়া জগতের বনভ ও চূর্ণভ হইয়া আছে।” যথা—

“कार्यं येभ्यः प्रकृति-सुभगं निर्गतं कुङ्कुमम् ।

—उत्कर्षाद्भवति जगतां वल्लभं दुर्लभम् ॥”

কাশ্মীরের প্রসিদ্ধ সৌধনিচয়ের মধ্যে ভট্টারক মঠ, হলধর-নির্মিত অগ্রহার, ক্ষেম-গৌরীশ্বরের মন্দির, সংগ্রাম-ক্ষেত্র মঠ,

রাজ-প্রাসাদ প্রভৃতির এই সর্গে উল্লেখ আছে । বিহীন, প্রসাদের বর্ণনা করিয়া তাঁহার সমসাময়িক কাশ্মীরীরাধিপতিগণের বিবরণও লিপিবদ্ধ করিয়াছেন ।

প্রথমে কাশ্মীরের রাজা অনন্তদেবের বিবরণ লিখিয়াছেন । অনন্তদেব রামবংশীয় । তিনি অসীম পরাক্রমপ্রভাবে দমন ও শকগণকে দমন করিয়া গঙ্গার তীর পর্য্যন্ত যুদ্ধ যাত্রা করিয়াছিলেন এবং চম্পা, দৰ্ভভিসর, (বিদৰ্ভসর) ও ত্রিগর্ভে স্বীয় শাসন-প্রণালী স্থাপন করেন । তাঁহার রাজ্যের নাম সুভট । ইনি অতিপুণ্যশীলা ছিলেন । তাঁহার দ্বারা একটা বিদ্যালয় ও বিস্তার তীরে শিব-মন্দির প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল । রাজ্যী-ভ্রাতা লোহরাধওল বা ক্ষিতিপতি ক্ষত্রিয় মধ্যে অতি তেজস্বী এবং ভোজের আয় সুপণ্ডিত ছিলেন । তিনি বিমুভক্ট ছিলেন এবং সৰ্ব্বদা বৈষ্ণবগণ দ্বারা পরিবেষ্টিত থাকিতেন ।

নৃপতি অনন্ত দেবের ঔরসে ও রাজ্যী সুভটের গর্ভে কলশ-রাজ জন্মগ্রহণ করেন । তিনি শৌর্য্যবীৰ্য্যশালী নৃপতি ছিলেন এবং জয়পীড়ের আয় কাশ্মীর-মণ্ডলে প্র্যাত হইয়া কুরুক্ষেত্র পর্য্যন্ত স্বীয় অধিকার বিস্তার করিয়াছিলেন । তাঁহার হর্ষ, উৎকর্ষ ও বিজয়মল্ল নামক নানাগুণ-সম্পন্ন তিন পুত্র হইয়াছিল । তাহার মধ্যে হর্ষদেব বীরত্বে পিতার সদৃশ এবং কবিত্বে ত্রিহর্ষকেও পরাভব করিয়াছিলেন । যথা—

✓ “শ্রীহর্ষাদ্যধিককবিতোৎকর্ষমাল হর্ষদেবঃ ।”

তাহারদ্বারা উৎকর্ষদেব ক্ষিতিপতির লোহার রাজ্য স্বীয় শাসনাধীনে আনয়ন করিয়া, দূরস্থ স্বেচ্ছরাজগণকে পরাভূত করিয়াছিলেন। ইহারা সকলেই প্রবরপুত্রের রাজসিংহাসনে আসীন ছিলেন। এইরূপ কাশ্মীর-রাজগণের বিবরণ বর্ণন বিষ্ণু আপনার বংশ বিবরণ লিখিয়াছেন। তিনি লিখিয়া-  
করিয়াছেন, প্রবরপুত্রের দুই ক্রোশ দূরে ‘জয়বন’ নামে এক স্থান আছে। এখানে নাগরাজ তক্ষকের এক কুণ্ড ছিল। তৎসন্নিহিতে ‘খোলমুখ’ নামক গ্রাম আছে, তাহাতে প্রচুর পরিমাণে কুছুম ও জাফা উৎপন্ন হইয়া থাকে। এই গ্রামে কৌশিক গোত্রে মুক্তিকলশ নামক এক মহাত্মা জন্মগ্রহণ করেন। তিনি সারস্বত ব্রাহ্মণ ছিলেন। তাহার পুত্র রাজ-  
কলশ জগৎমাণ্ড মহাতাঘোর ব্যাখ্যা প্রস্তুত করিয়াছিলেন। তাহার অসংখ্য ছাত্র ছিল। ইহার জীৱ, নাম নাগদেবী, তাহারই গর্ত্তে বিষ্ণুগণের জন্ম হয়। বিষ্ণুদেব বেদ, বেদাঙ্গ, শব্দ-  
শাস্ত্র ও সাহিত্যে বিশেষরূপে শিক্ষিত হইয়াছিলেন। তিনি স্বীয় বিদ্যা সম্বন্ধে এইরূপ দর্প প্রকাশ করিয়াছেন—

✓ “সাক্ষী বেদঃ ক্ষণিযতিদৃশ্য শব্দশাস্ত্রে বিচারঃ ।

মাতা যস্য শ্রবণসুভমা সা চ সাহিত্যবিদ্যা ॥

কৌবা শ্রুতঃ পরিগ্ৰহয়িতুং শ্রুয়তাং তথ্যমেতৎ ।

প্রশ্নাदर्शी किमिति विमले नाम्नयसंज्ञान्तमासीत् ॥”

বিষ্ণু বিদ্যানিকার পর নানাদেশ পরিভ্রমণ করত বহু

দর্শন লাভের জন্ত গৃহ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন। ইংলণ্ডে যুবকগণ বেরূপ বিশ্ববিদ্যালয় হইতে পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া গ্রীস, ইটালী ও স্পেইন প্রভৃতি পরিভ্রমণ করত প্রাচীন কীর্তি তথা স্বভাবের মনোহর শোভা সন্দর্শনে, মনকে উন্নত করিতে চেষ্টা করেন, এতদ্ব্যতীত পূর্বে পণ্ডিতগণ চতুর্শাষ্টি পরিত্যাগ করিয়া বিদ্যার গৌরববৃদ্ধি জন্ত নানা রাজ্য পরিভ্রমণ করিতেন ও বিবিধ জনপদের আচার ব্যবহার অবগত হইয়া বহু-দর্শন লাভ করিতেন। শ্রীহর্ষচরিত পাঠে অবগত হওয়া যায়, কবির বাণভট্ট ধনাঢ্য ব্যক্তি হইয়াও কেবল বহুজ্ঞতা লাভের জন্ত বিদ্যাশিক্ষার পর নানা রাজ্য ও অনেক রাজ-সভায় গমন করিয়াছিলেন। বিজ্ঞান সেইরূপ আপনার হৃদয়কে উন্নত করিবার মানসে কান্দীর পরিত্যাগ করিয়া প্রথমে মথুরা, কান্যকুব্জ, প্রয়াগ ও বারাণসী গমন করেন। এই সময়ে তাঁহার কর্ণরাজের সহিত সাক্ষাৎ হয়, এবং তাঁহার রাজ-সভায় কিছুকাল অবস্থিতি করিয়া সভাপণ্ডিত গঙ্গাধরকে বিচারে পরাস্ত করিয়াছিলেন। কর্ণরাজার আশ্রয়ে থাকিয়াই তিনি ‘রামস্তুতি’ গ্রন্থ রচনা করেন এবং এইখানিই তাঁহার প্রথম রচনা-কুমুম।

বিজ্ঞান কর্ণরাজের নিকট হইতে বিদ্যায় হইয়া ধারাদ্বি-ভোজরাজের সহিত সাক্ষাৎ করিতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন; কিন্তু কোন দৈব হর্ষিপাক বশতঃ তাঁহার মানস সফল হয় নাই। এই ভোজ সরস্বতী-কর্তাভরণ-প্রণেতা ভোজরাজ

নহেন, তিনি বিহ্লণের অনেক পূর্বে বর্তমান ছিলেন । বিহ্লণ  
অনিহীলবারাপত্তনে গমন করিয়া তথাকার লোকদিগের  
আচার ব্যবহার ও ভাষার বিশেষ নিন্দা করিয়াছেন । তিনি  
সোমনাথপত্তনে গমন করিয়া ভক্তিসহকারে মহাদেবের মূর্তি  
উপাসনা করিয়াছিলেন, এবং তথা হইতে কতিপয় নিকটবর্তী  
গ্রাম সন্দর্শন করিয়া সেতুবন্ধ রামেশ্বর তীর্থে গমন করেন ।  
এইরূপে ভারতবর্ষের অনেক প্রসিদ্ধ স্থানে ভ্রমণ করিয়া অব-  
শেষে বিক্রমের রাজধানী কল্যাণ নগরে আগমন করিয়া-  
ছিলেন, এবং এইখানে থাকিয়াই তাঁহার বিদ্যার গরিমা  
উত্তরোত্তর বৃদ্ধি পাইয়াছিল । কল্যাণ-রাজধানীতে ত্রিভুবনমল্ল  
বিক্রমাদিত্যের আশ্রয়ে তাঁহার জীবনের শেষকাল অতিবাহিত  
হয় । চোলুক্যরাজ ত্রিভুবনমল্লদেব বিক্রমাদিত্য তাঁহাকে  
'বিদ্যাপতি' খ্যাতি প্রদান করিয়াছিলেন । যথা—

✓ “শ্রীলক্শ্মনদ্বন্দ্বভট্টজ্ঞানী যোগ্য বিদ্যাপতিতমঃ ।”

এই নৃপতিই পুনরায় ‘পার্মাড়ি’ নামে রাজতরঙ্গিণীতে উল্লি-  
খিত হইয়াছেন । রাজতরঙ্গিণীতে বিহ্লণ সম্বন্ধে এইরূপ লিখিত  
আছে । যথা—

“কাম্মোরৈম্যৌ বিনির্য্যান্তং রাজ্যে কল্যাণভূপতেঃ ।

বিদ্যাপতিং যং কল্যাণভট্টকো পার্মাড়িভূপতিঃ ॥

প্রসন্নতঃ করটিভিঃ কল্যাণকটকান্তরম্ ।

রাজ্যোগ্যে দৃষ্টে নৃপে যস্যৈবাতপবারম্ ॥

অগ্নিনং হৃদেবং স স্মৃতা স্মকরিবান্দধং ।

বিহ্লণো বহুলাং মেনে বিমূর্তিঃ সাবেতাময়ি ॥”

অর্থাৎ কলশরাজের রাক্ষো গমনার্থ কান্দীর হইতে নির্গত হইলে, কর্ণাট পার্শ্বাভিরাজ বাহাকে বিদ্যাপতি করিয়াছিলেন ; কর্ণাট সৈন্যের মধ্যে গমনকারী রাজার সম্মুখে যাহার আতপত্র দৃষ্ট হইয়াছিল ; সেই বিহ্লণ কবিবাক্তব হর্ষদেবকে ত্যাগ-ধর্মী শ্রবণ করিয়া আপনার তাবৎ ঐশ্বর্যকে বিড়ম্বনা মনে করিলেন ।

ত্রিভুবন-মল্লদেব কল্যাণের সিংহাসনে ১০৭৬ হইতে ১১২৭ খৃষ্টাব্দ পর্য্যন্ত উপবিষ্ট ছিলেন, ইতরাং বিহ্লণও এই সময় মধ্যে ভারতবর্ষে বর্তমান ছিলেন, স্থির হইতেছে । পুনরায় বিহ্লণ স্বয়ং লিখিয়াছেন, “কান্দীরাধিপতি অনন্ত ও কলশ উভয়েই তাঁহার সমসাময়িক ।”

রাজতরঙ্গিণীতে লিখিত আছে, “অনন্ত ৩৫ বৎসর রাজ্য করিয়া তাঁহার পুত্র কলশকে রাজ্যাভিষিক্ত করত তাঁহার সহিত একযোগে পুনরায় পঞ্চদশ বর্ষ রাজ্য করিয়াছিলেন ; তৎপরে কলশের অসচ্চরিত্রতা প্রযুক্ত বিরক্ত হইয়া দুই বৎসর ৬ মাস বিজয়-ক্ষেত্রে বাস করেন । অবশেষে নিদারুণ কষ্ট সহ্য করিয়া আত্মহত্যা সম্পাদন করিয়াছিলেন । স্বামীর মৃত্যু সন্ধ্যাদে সূর্য্যমতী বা স্মৃতট জলস্ত-চিহ্নায় আত্মসমর্পণ করত বৈধব্য যজ্ঞা হইতে মুক্ত হইয়াছিলেন ।” জেনেরেল কনিংহাম



সাহেব কহেন, “১০৮০ খৃষ্টাব্দে অনন্তদেব আত্মহত্যা সম্পাদন করেন এবং তাঁহার পুত্র কলশরাজ ১০৮৮ খৃষ্টাব্দ পর্য্যন্ত রাজ্য শাসন করিয়াছিলেন।”

বিদ্যাপতি বিষ্ণুগ তাঁহার আশ্রয়-পাদপ চালুক্য-বংশীয় কর্ণাট-রাজের (বিক্রম) সন্তোষের জন্য তদ্রিতি “বিক্রমাদেব চরিত” রচনা করিয়াছিলেন যথা—

“तेन प्रीत्यै विरचितमिदं काव्यमभ्याजकान्तं ।

कर्णाटोन्दीर्जमति विदुषां कण्ठभूषात्ममेतु ॥”

পণ্ডিতবর বুলার সাহেব অনুমান করেন, এই কাব্য ১০৮৫ খৃষ্টাব্দে রচিত হইয়াছে। তাহা হইলে বিষ্ণুগের প্রাচীন বয়সে এই কাব্য লিখিত হয়।

বিক্রমাদেব-চরিত কাব্যের প্রথম সর্গে চালুক্য বা চৌলুক্য বংশের বিবরণ বিবৃত হইয়াছে; তাহাতে লিখিত আছে, “ব্রহ্মার চুলুক অর্থাৎ আচমনীয় জল-গণ্ডুষ হইতে এক বীরপুরুষ জন্মিয়াছিলেন। দেবতার হিতের জন্যই ব্রহ্মা ইহাকে সৃজন করেন।” যথা—

अथाविरासीत् सुभटस्त्रिलोकनाथदवीश्वरलुकात् विधातुः ।”

ক্রমে ইহার বংশ-পরম্পরা পৃথিবীতে বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইল। এই বংশে হারীত প্রভৃতি মাহাত্ম্য জন্মগ্রহণ করেন।

তৎপরে মালব্য। ইনি অসাধারণ রাজা ছিলেন। তাঁহার নাগরথণ্ডে (গুজরাট) রাজধানী ছিল। যথা—

“**चक्रं पदं नागरखण्डचुम्बि पुगङ्गुमायां दिशि दक्षिणस्याम् ।**”

ক্রমে মালব্যের অধস্তন বংশে দ্বিতীতলপ জন্মগ্রহণ করেন । ইনিই চালুক্যচন্দ্র । এতৎপরে ইহার সর্ববিজয়-রাজসিংহাসনে জয়সিংহদেব উপবিষ্ট হইয়াছিলেন । ইহার পুত্র আহব-মল্লদেব, তাঁহার অপর নাম ত্রৈলোক্যমল্লদেব । কবির৷ ইহাকে দ্বিতীয় “রাম” বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন । ইনি মহাবীর সহিত পুত্র-কামনা তপস্শা করিয়াছিলেন । একদিন দৈব-বাণী হইল—“চৌলুক্য-রাজ ! আর শ্রম করিতে হইবে না, কর্শ ৫পস্শা পরিত্যাগ কর, অচিরে পুত্রমুখ দেখিতে পাইবো।” তৎপরে তাঁহার পুত্র জন্মিল । ইহার নাম সোমদেব রাখিলেন । কিছু কাল পরে দ্বিতীয় পুত্র জন্মিলে, তাঁহার নাম বিক্রমদেব রাখিলেন । বালককালেই ইহার শৌর্য্য সন্দর্শনে, রাজা ও পুরোহিত তাঁহার বিক্রমাদিত্য বা বিক্রমাঙ্ক নাম প্রদান করিয়াছিলেন । ইহার বিষয়ই বিক্রমাঙ্কদেবচরিতে কীর্তিত হইয়াছে । এই মহাকাব্য অষ্টাদশ সর্গে সম্পূর্ণ । ইহার প্রথমসর্গে বিক্রমের বংশ—দ্বিতীয়ে জন্মাদি—তৃতীয়ে দিগ্বিজয় ও যৌবরাজ্য ইত্যাদি ক্রমে বর্ণিত হইয়াছে । এই কাব্যে নৈষধের ঞ্চায় পদ-বিভাশ দৃষ্ট হয় এবং ইহার আদ্যোপান্ত রচনায় গ্রন্থকার বিলক্ষণ কবিত্ব প্রকাশ করিয়াছেন । ইহা বৈদর্ভী রীতিতে রচিত ।

“শাঙ্গধর পদ্ধতি” মধ্যে বিক্রমাঙ্কদেবচরিত হইতে প্রমাণ

উদ্ধৃত হইয়াছে। অধ্যাপক আক্ষেপ্ত কহেন, শাক্তধর চতুর্দশ খৃষ্টাব্দে বর্তমান ছিলেন।

বিদ্যাপতি বিষ্ণুগের কালিদাসের শ্রায় সহৃদয়তা ছিল না ; তিনি আপনার কবিত্ব সম্বন্ধে অনেক গর্বোক্তি করিয়াছেন।

যথা—

✓ “সহস্রাঃ সন্তু বিষারদানাং বৈদর্মলীলানিধয়ঃ প্রবন্ধাঃ।

তথাপি বৈচিত্র্যরহস্যলুপ্তাঃ শ্রদ্ধাং বিধাস্যন্তি সমতেসৌঃ ॥”

অর্থাৎ যদিও নিপুণ ব্যক্তিদিগের বৈদর্ভ (রীতি বিশেষ) বীলার নিধি স্বরূপ অনেক প্রবন্ধ আছে, তাহা থাকিলেও যাঁহাদের চিত্ত আছে এবং যাঁহারা রহস্যলুক, তাঁহাদিগকে আমার এই গ্রন্থে অবশ্য শ্রদ্ধা করিতে হইবে। পুনরায় লিখিয়াছেন—

✓ “রসম্বনেহম্বনি য়ে চরন্তি সংক্রান্তবক্রোক্তিহস্যমুদ্রাঃ।

তেস্মান্নবন্দ্যনবধারয়ন্তু কুবলন্তু শ্লোঘাঃ শ্লুকবাক্যপাঠম্ ॥”

অর্থাৎ যাঁহারা রস ও ভাবরূপ পথে বিচরণ করেন, বক্রোক্তির রহস্ত্রোদ্ভেদ করিতে পটু, তাঁহারাই আমার প্রবন্ধধারণ করিবেন, তন্নিম্ন ব্যক্তিরা শুকপক্ষীর ন্যায় পাঠমাত্র করিবে। ইত্যাদি।

বিষ্ণুণ “বিক্রমাক্ষদেবচরিত” ও “রামস্তুতি” রচনা করিয়াছেন। অধ্যাপক আক্ষেপ্ত কহেন, ইহা ভিন্ন তিনি একখানি অলঙ্কার গ্রন্থও রচনা করিয়াছিলেন।

---

# আর্য্যসম্প্রদায়ের আচার- ব্যবহার ।

“Then we have the great Hindu race, originally members of that primeval family who called themselves Arya or noble,—”

*Professor MONIER WILLIAMS.*

—“মুদানব আর্য্য ব্রতা বিদ্বজ্জং তো অধি ছমি”

ঋগ্বেদ সংহিতা ।

---



# আর্য্যসম্প্রদায়ের

## আচারব্যবহার ।

বেদ সম্বন্ধীয় প্রস্তাবে পুরাকালের আর্য্যগণের আচার ব্যবহার কিঞ্চিৎ বর্ণন করিয়া তদ্বিষয়ে পুনর্বার লেখনী ধারণ করিতে প্রতিক্ষা করিয়াছিলাম, সেজন্য অদ্য তাহা বিশেষ-রূপে আলোচনায় প্রবৃত্ত হইলাম । একটী প্রবন্ধেই এই গুরুতর বিষয় শেষ না করিয়া, এতৎ সম্বন্ধে স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র প্রস্তাব লিখিতে ইচ্ছা আছে ।

আর্য্য শব্দ যে জাতিবাচক, তাহার প্রমাণ কোন প্রাচীন গ্রন্থে প্রাপ্ত হওয়া যায় না । তবে “আর্য্যাবর্ত্তঃ মুদ্রমুমির্মথ্য বিন্দ্রহিমালয়ঃ ।” এই অমরসিংহোক্ত বাক্যে যে ‘আর্য্যাবর্ত্ত’ শব্দ আছে, উহার অর্থ ‘আর্য্যদিগের আবাসভূমি’ কিন্তু এতদ্বারা আর্য্যনামক জাতির অস্তিত্ব প্রমাণ হয় না । সাধারণতঃ আর্য্য শব্দের অর্থ শ্রেষ্ঠ । ঈশ্বর কৃষ্ণ সাঙ্খ্যসম্প্রদায়ের শেষে লিখিয়াছেন “আর্য্যমতিমিঃ ।” বাচস্পতি ইহার ব্যাখ্যা করিয়াছেন “আহাজ্ঞাতান্নৈম্য ইত্যার্য্যাঃ । আর্য্যমতির্মস্য স আর্য্যমতিঃ ।” আর্য্যমতি অর্থাৎ বিগুহ্ব বা তদ্বনিচয়ের নিকটবর্ত্তী শ্রেষ্ঠবুদ্ধিযুক্ত ব্যক্তি । বাচস্পতি মতে ‘আরাৎ’ শব্দের

উত্তর ‘ব’ প্রত্যয় এবং পুষ্যোদরাৎ নিয়মে আৰ্য্যশব্দ সিদ্ধ হইয়াছে। ইউরোপীয় পণ্ডিতগণ যে ঈরাণ হইতে আৰ্য্যগণের প্রথম আগমন উল্লেখ করিয়াছেন, উল্লিখিত ব্যুৎপত্তির দ্বারা কথঞ্চিৎ আভাস প্রাপ্ত হওয়া যায় বটে, কিন্তু তথা হইতে তাঁহাদিগের আগমনবার্তা কোন হিন্দুশাস্ত্রে দেখিতে পাওয়া যায় না। কেহ কেহ অনুমান করেন যে, বর্তমান হিন্দুদিগের আদিপুরুষেরা উত্তর কুরুতে ছিল। সেই উত্তর কুরু যে কোথায় ছিল তাহার কোন নিদর্শন প্রাপ্ত হওয়া যায় না। মহাভারতীয় বনপর্বে লিখিত আছে, যখন পাণ্ডু রাজা পুত্রোৎপাদন নিমিত্ত কুন্তীকে অমুরোধ করিয়াছিলেন, সেই সময় তিনি বলিয়াছিলেন যে “উত্তর কুরুতে অদ্যাপি স্ত্রীজাতি অনাবৃত আছে।” ইহাতে এস্থান ভারতবর্ষের অন্তর্ভুক্ত বলিয়া বোধ হইতেছে না। বোধ হয়, মধ্য এশিয়ায় কোন স্থান কুরুদেশ নামে খ্যাত ছিল। ইহা ঈরাণ হইলেও হইতে পারে। মহাভারতের একস্থানে “ঈরিণ” শব্দের উল্লেখ আছে। বালুকাময় প্রদেশের নাম ঈরিণ, ইহাই তাহার অর্থ। যথা—  
 “ईरिणि निजंजे देहि” [বনপর্ব]। তত্ত্বিন্ন ‘ঈরামা’ নামক এক দেশের উল্লেখ আছে। ইহাতে প্রথমোক্ত ‘ঈরিণ’ দেশই ঈরাণ বলিয়া বোধ হইতেছে। এই বালুকাময় জলশূন্য ‘ঈরিণ’ বা ঈরাণ হইতেই আৰ্য্যগণ ভারতবর্ষে আগমন করেন, ইহা অসম্ভব অনুমান নহে।

রাজতরঙ্গিনীলেখক কল্লণ পণ্ডিত বলেন, জলপ্লাবনের পর সৰ্ব্বাগ্রে কাশ্মীরদেশ প্রকাশ পাইয়াছিল “নিৰ্ম্মমে তনুসবো ভূমৌ কাশ্মীরা ইতি ময়ঙ্কলম্।” ইহাতে অনেকে অহুমান করেন যে, কাশ্মীরদেশ যদি প্রথমে উৎপন্ন হইয়াছিল, তবে কাশ্মীর প্রদেশ বা তাহার উত্তরাংশই মহুযোৎপত্তির আদিভূমি; সম্ভবতঃ হিন্দুদিগেরও আদিভূমি, পশ্চাৎ তথা হইতে দিগ্দিগন্তে বাস হইয়াছে। কিন্তু একথা যুক্তিসঙ্গত নহে, কেন না কল্লণমিশ্র পৌরাণিক জলপ্লাবনের বিষয় বিশ্বাস করিয়া কাশ্মীরের উৎপত্তি বর্ণন করিয়াছেন; সুতরাং তাহাতে প্রকৃত ঐতিহাসিক সত্যলাভের সম্ভাবনা নাই।

আর্য্যগণ কৃষিকার্য্যপ্রিয় ছিলেন। তাঁহারা কৃষির উন্নতিমানসে মধ্য এশিয়ার বালুকাময় ভূমি পরিত্যাগ করেন। পূত্র কলত্র গো মহিষ ও ক্ষুদ্রপাল সঙ্গে ভারতবর্ষের উর্ব্বর ভূমিতে পদার্পণ করেন, তাঁহাদিগের চিরনীহারাবৃত হিমালয়ের শৃঙ্গদর্শনে হৃদয় উন্নত ও সরস্বতীর সলিল স্পর্শে শরীর পবিত্র হইয়াছিল। সুতরাং তাঁহারাই পৃথিবীর আদি কবি হইয়া গভীরস্বরে সোম, আদিত্য, উষা, পূষা, অগ্নিপ্রভৃতির স্তুতিগান করিয়া অসভ্য বর্ষের জাতিকে স্পন্দরহিত করিয়াছিলেন। সে সময় আর্য্যগণ দেবতাপ্রিয় ও দম্ভ্যগণের শাস্তিদাতা বলিয়া খ্যাত ছিলেন। সোমরসপায়ী আমাদিগের পূর্ব পিতামহগণের বেদধ্বনিতে ভারতভূমি পবিত্র হইয়া উঠিল এবং



সভ্যতার বীজ অঙ্কুরিত হইলে ভারতবর্ষ ক্রমে রক্ততবিনিমিত শুভ্রকান্তি ধারণ করিল। এই সময়েই ভারতবর্ষের আদি সভ্যতার মূলভিত্তি প্রতিষ্ঠিত হয়।

আর্য্যগণ ভারতবর্ষ আগমনের পূর্বে অগ্নি-উপাসক ছিলেন এবং এখানে আসিয়াও তাঁহাদিগের ভ্রাতা “আতস্ পরস্ত” (পাসী) গণের জায় অগ্নি উপাসনা করিতে বিশ্বস্ত হয়েন নাই, এজন্যই বেদে তাঁহারা অগ্নির এইরূপ উপাসনা করিয়াছেন—“অমিঃ পূৰ্ব্বমিহৈষিঃ বিমিহীষী নতনৈহুতঃ” “অমিঃ দুতং বৃক্ষীমহে” “নামিরমিঃ পৃথিথ্যাঃ” ইত্যাদি।

আর্য্যদিগের লিখিবার এবং ক্রিয়াকাণ্ড করিবার ও শাস্ত্র নির্মাণের ভাষা সংস্কৃত, তন্নিম্ন সর্বদা ব্যবহার ও গৃহকর্ম করিবার ভাষা ভিন্ন ছিল বলিয়া অনুমান হয়। এই অনুমান “নাম্যম্ভাষিতৈ ন মুচ্ছিতৈ” — “যজ্ঞযজ্ঞীয়াং বাচং বদেৎ” ইত্যাদি বেদবাক্য দ্বারা নিঃসংশয়িত হইতেছে। ইহার অর্থ এই যে যজ্ঞকার্য্যে অপভ্রংশ বা শ্লেচ্ছভাষা ব্যবহার করিবেক না। যজ্ঞকালে যদি অযজ্ঞীয় অর্থাৎ অপভাষা বা চলিত ভাষা দৈবাৎ মুখ হইতে নির্গত হয়, তবে সেই অযজ্ঞীয় বাক্যব্যয়ের জন্ত প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবেক। সুতরাং জানা যাইতেছে যে, পূর্বে তাঁহাদের অস্ত্র একপ্রকার ভাষা ছিল।

বৈদিক কালে আর্য্যগণ বিবিধপ্রকার যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতেন। তাহাতে সুরা ও নানাবিধ গ্রাম্য ও বন্ত পশুর

মাংস প্রদত্ত হইত । এমন কি পাঠকবর্ণ শুনিয়া এককালে হতবুদ্ধি হইবেন, যে কোন কোন যজ্ঞে পুরুষ অর্থাৎ নরমাংস পর্য্যন্ত দেবতার উদ্দেশে প্রদান করা হইত । এই রোমহর্ষণ ব্যাপার কেবল গুরুযজুর্বেদের মাধ্যানিন্দিনী শাখায় বর্ণিত আছে । এই যজ্ঞে পুরুষ, অশ্ব, গো, অজ ও মেঘ এই পঞ্চ পশুর মুণ্ড গৃহীত হইত । পুরুষ-শির সম্বন্ধে যথা—

“আদিত্যম্ভম্ময় সামন্তু ধি সহস্রস্য প্রতিমাং বিশ্বরূপম্ ।  
পরিব্র ভূধি হরসামাভিম ৮ স্থাঃ যতায়ুঘন্থ যুহিষীযমান ।”

(“পূর্ব মন্ত্রে\* গৃহীত পুরুষশির এই মন্ত্রে উথার মধ্যে উপধান করিবেক ।”)

চয়নকার্য্যে ব্যবহীয়মান;—“হে পুরুষ ! তুমি আদিত্যবৎ তেজস্বী, সহস্রপোষী, সর্বাঙ্গসুন্দর এই যজমান পুরুষকে অমৃতে সিদ্ধিত কর, তেজে পরিবর্দ্ধিত কর ; তোমার শিরোগ্রহণ করা হইয়াছে, ইহাতে জাতক্রোধ হইও না । প্রত্যুত যজমানকে শতায়ু কর ।”†

পুনশ্চ—“হে সহস্রাঙ্গ হে অগ্নে ! তুমি এই যজ্ঞে চীযমান, দ্বিপদ পশুর এই মুণ্ড নষ্ট করিও না ।”—‡

এতাদৃশ ভয়াবহ যজ্ঞ বৈদিক কালেই লোপ হইয়াছিল ।

\* ৪০ কণ্ডিকার দ্বিতীয় মন্ত্রে ।

† যজুর্বেদ সংহিতা । মাধ্যান্দিনীশাখা ৪১ কণ্ডিকা । ১৩ অধ্যায় ।  
পণ্ডিতবর সভ্যত্রতী সামঞ্জসী মহোদয় কর্তৃক বলভাষায় অনুবাদিত ।

‡ ঐ অনুবাদ ।

মধ্যকালের আচার্য্যগণ কৃত্রিম পুরুষমুণ্ড যজ্ঞে স্থাপন করিতে বিধি দিয়াছেন।

পূর্বে আর্ঘ্যগণের পশু ও শস্ত্রই প্রধান ধনমধ্যে পরিগণিত হইত। “দম্বুকামঃ পুত্রকামী भार्याकामः” ইত্যাদি ব্রাহ্মণ-বাক্যগত বিধি দৃষ্টে বোধ হয়, যে পশু, পুত্র, ভাৰ্য্যা আৰ্য্যদিগের প্রধান ধন ছিল। এই জন্যই তাঁহারা এ সকল লাভের নিমিত্ত কামনা পূৰ্ব্বক “পশ্বেষ্টি” “পুত্রেষ্টি” প্রভৃতি যাগ করিতেন। “हृष्टिकामः कारीर्या यजेत” এই বিধিদৃষ্টে বোধ হয়, তাঁহাদের কৃষিকার্য্যের উপর নির্ভর ছিল, তন্নিমিত্তই তাঁহারা সৰ্ব্বদা কারীরী নামক যাগ করিতেন। তৎকালে প্রধান শস্য যব, ত্রীহি, গোধূম, তিল, মাসকলুই। এ সকল কৃষ্টপচ্য শস্য, ইহা ভিন্ন অকৃষ্টপচ্য স্বচ্ছন্দজাত শস্যও ছিল। দধি, দুগ্ধ, ঘৃত, ছানা, নবনীত বেদবাক্যে এসকলেরও উল্লেখ দেখা যায়, যথা— “सर्वैश्वदेयामीक्षाः” “दधिक्लावोऽकार्षे” “घृतवती भव-  
नानि विश्वा।” ইহা ভিন্ন বৈদিক সময়ের আৰ্য্যগণ নানাবিধ গ্রাম্য ফল ব্যবহার করিতেন। তাঁহারা ফলমূল ভিন্ন গো, অশ্ব, অজ, মেঘ, মৃগ প্রভৃতি পশুর মাংস ভক্ষণ করিতেন। তাঁহাদের নিকট গোমাংস অতি উপাদেয় বলিয়া গৃহীত হইত। গোভিল, “तैश्वा ऊर्द्धं अश्वानां गौः” এই শ্লোকে গোমাংসের দ্বারা শ্রদ্ধ করিতে উপদেশ দিয়াছেন। ইহাতে প্রতীয়মান হইতেছে, যে বৈদিক কালে গোমাংসদ্বারা শ্রদ্ধ করা হইত

এবং ব্রাহ্মণগণ শ্রদ্ধান্তে তাহাই আহার করিতেন । মহা-  
ভারতেও গোমাংসদ্বারা শ্রদ্ধা করা ও তত্ত্বক্ষণের বিশেষ উল্লেখ  
আছে । ভট্ট ভবভূতি উত্তর রামচরিতের চতুর্থ অঙ্কে এইরূপ  
বর্ণনা করিয়াছেন ।

“সৌধাতকি । ॐ বসিট্টো !

ভাণ্ডায়ন । অথ কিম্ ।

সৌধা । ম-এ উণ জানির্দ, বন্দ্যো বা বিদ্যো বা এসো-ত্তি ।

ভাণ্ডা । আঃ কিমুক্তং ভবতি ?

সৌধা । তেণ পরাবহিঃ দেণ-জ্জিব সা বরাহয়া কল্লাখিআ  
মড়মড়াহদা ।

ভাণ্ডা । সমাসৌ মধুপকং ইত্যান্নাযং বজ্জমন্যমানাঃ শ্রোত্রি-  
যায়-অভ্যাগতায় বত্সতরীং মহোচ্চম্বা মহাজম্বা নির্বপন্তি  
গৃহমেধিনঃ, তং হি ধর্মসূত্রকারাঃ সমামনন্তি ।”

(অর্থ)

“সৌধাতকি । আঃ! বসিষ্ঠ !

ভাণ্ডায়ন । হাঁ ।

সৌধা । তাই হোক বাবা ! আমি মনে করেছিলাম বৃদ্ধি  
একটা বাঘ বা বৃক এসেছে ।

ভাণ্ডা । আঃ ! কি পাগলের মত বকিস্ ।

সৌধা । কেন তাই ! ঐ ব্যাটা আস্বামাজ্জই ঐ ব্যাচারি  
গাভিটার ঘাড় মটকান হলো ।

ভাণ্ডা। ‘সমাংস মধুপর্ক করিবে’ গৃহস্থেরা এই বেদ-বাক্যটী বহুজ্ঞান করিয়া শ্রোত্রিয় অতিথিকে মহাবৃষ কিম্বা মহামেষ বধ করিয়া প্রদান করে। মধু, যাজ্ঞবল্ক্য ও পরাশরাদি ধর্মশাস্ত্রকারেরাও এইরূপ করিতে উপদেশ দিয়া থাকেন।” \*

চরক, সুশ্রুত, প্রভৃতি প্রাচীন বৈদ্যকাচার্য্যদিগকেও রোগ বিশেষে গোমাংস ভক্ষণের দোষাদোষ বর্ণনা করিতে দেখা যায়। যথা—

“গম্যং কেবল বাতেষু পীনসে বিষমজ্বরে ।

সূক্ষ্মকাশশ্রমানম্মি মাংসচ্ছয়হিতম্ভ তত্ ॥”

[অন্নপানবিধি-অধ্যায়]

গর্ভাবস্থায় কিরূপ ভোজন হিতকর ইহার নির্ণয় করিতে গিয়া সুশ্রুত সুস্পষ্টরূপে ব্যক্ত করিয়াছেন যে, গর্ভিণীকে গোমাংস ভক্ষণ করাইলে তদগর্ভের পুত্র বলিষ্ঠ ও শ্রমসহশীল হয়; যথা—

“গবাং মাংসে চ বলিনং সর্বক্লেশ-সহং তথা ।”

“তক্রসিদ্ধা যবাগুঃ স্যাদ্ঘৃতব্যাপদিনাশিণী ।

তৈলব্যাপদিশস্তততক্রপিণ্ডাশ্চ সাধিতা ।

গম্যমাংসরসে সামা বিষমজ্বরনাশিণী ॥”

চরক সংহিতা ।

মহর্ষি যাজ্ঞবল্ক্য মৎস্য, হরিণ, মেঘ, পক্ষী, ছাগ, চিত্রমৃগ,

---

\* উত্তররামচরিত নটিক । অযুক্ত বায়ু বরদাপ্রসাদ মজুমদারের প্রার্থনায় পণ্ডিত তারাকুমার কবিরত্ন কর্তৃক অনুবাদিত ।

বহুশৃঙ্গমৃগ, বরাহ, শশক, মাংসদ্বারা যথাক্রমে প্রাক্ক করিতে  
বিধি দিয়াছেন, যথা—

“মাত্য হারিষ্য মৌরম্ন শাকুনিচ্ছাগপাঘেতৈঃ ।

য়েন রৌব বারাহ শশৈর্মাংসৈর্যথাক্রমম্ ॥”

রামায়ণে লিখিত আছে “পঞ্চ পঞ্চনখা ভক্ষ্যাঃ” (কিষ্কিন্ধ্যা  
কাণ্ড ১) এতদ্বারা বোধ হইতেছে, সজাক, গোসাপ, কচ্ছপ ও  
হিন্দুদিগের খাদ্য ছিল। মহাভারতের মতে সকল প্রকার  
আরণ্যপশু ভক্ষ্য; যথা—

আরण्याঃ সর্বদৈবত্যাঃ প্রোচ্চিতা সর্বশোমৃগাঃ ।

অগস্ত্যেন পুরা রাজন্ মৃগয়া যেন পূজ্যতে ॥

আর্য্যগণ, শূকর, কুকুট প্রভৃতি আরণ্য হইলে শুক বলিয়া  
আহার করিতেন প্রাক্কাদি কার্য্যে পিতৃলোককে মাংস দিয়া  
যিনি তাহা ভক্ষণ না করিতেন, তিনি নিন্দনীয় হইতেন যথা—

“নিযুক্তস্তু যথান্যায়ং যো মাংসং নাস্তি মানবঃ ।

স প্রেত্য পশুতাং যাতি সম্ভবানেকবিংশতিম্ ॥”

(মনুসংহিতা ১)

পূর্বে কেহ জীপও যজ্ঞে বধ করিত না বা খাইত না,  
যথা—

“অবধ্যাশ্চ দ্বিযং প্রাজ্ঞঃ তিথ্যগ্যোনিগতেষ্বপি”

(হরিবংশ ও ব্রহ্মপুরাণ ১)

মহু বলেন—“দেবান্ পিতৃস্বাশ্চাং যিত্বা স্বাদন্মাসং ন দৃষ্যতি”  
 দেবতা ও পিতৃলোকের অর্চনার অবসানে তৎপ্রসাদ স্বরূপ  
 মাংস ভক্ষণ করিলে দোষ হয় না। এতাবত ইহা বুঝিতে  
 হইবে যে, মহুস সময়ে বজ্রকার্য্য ভিন্ন বৃথামাংস ভক্ষণ দোষাবহ  
 হইয়া উঠিয়াছিল। মহুসংহিতায় বেদবিহিত পশুহিংসা, অহিংসা  
 বলিয়া উক্ত হইয়াছে; যথা—

✓ “যা বেদে বিহিতা হিংসা নিয়তান্দিংস্বরাশ্বরে।

অহিংসামেব তাং বিদ্যাৎবেদাঙ্মর্মোহি নির্ব্বম্ভী ॥”

মাংস ভক্ষণের প্রাবল্য হেতুই “মা হিংস্যাৎস্বৰ্ভ্ভূতানি”  
 শ্রুতি প্রকাশ পাইয়াছিল। তাহার পর হইতেই পুরাণ, স্মৃতি,  
 সর্ব্বত্র মাংসত্যাগের প্রশংসা বর্ণিত হইল, কেবল যাগ যজ্ঞে  
 ও শ্রাদ্ধাদি ক্রিয়ায় মাংস প্রদানের নিয়ম থাকিল।

বৈদিক কালে আৰ্য্যগণ এক খণ্ড বস্ত্র পরিধান ও এক খণ্ড  
 উত্তরীয় এবং উষ্ণীষ বন্ধন করিয়া সজ্জিত হইতেন। যথা  
 “বস্ত্রায়ায়ুৰ্জ্জাপতে” (ঋগ্বেদ)। ইহার পরেই আৰ্য্য-রমণীরা  
 সূত্রনদ্ধ বস্ত্র অর্থাৎ ‘ঘাগ্গরা’ পরিতে শিক্ষা করেন। ভাগবতের  
 দশমে “সূত্রনদ্ধং” বলিয়া স্পষ্টতঃ ঘাগ্গরার উল্লেখ আছে।

“গৌরম্ভিষ্মি” এই ঋগ্বেদ বাক্যে প্রমাণ হইতেছে, যে  
 জল বা রসাদি তরল পদার্থ রাখিবার আধার সমস্ত কাষ্ঠ বা  
 বৃষচর্মে নিৰ্ম্মিত হইত। সে সময় সকলে চন্দন-দ্রব, মৃগনাভি,  
 কুঙ্কুম সেবা এবং তদ্বারা শরীরে অলকা তিলকা রচনা করিত।

ব্রাহ্মণেৰা উষীষেৰ কাৰ্য্যকাৰী শিখা (বেড়ী) ৰাখিহেঁন, সৰ্বদা উষীষ বাঁধিহেঁন না । কৃত্ৰিয়েৰা ‘জুগ্মি’ (কাৰুণ্য) ৰাখিত এবং সধবা জ্বীলোকেৰা সমস্ত কেশ ৰক্ষা কৰিত । পুরুষেৰা দাড়ি গোঁপ ৰাখিহেঁন । স্মৃতি সংগ্ৰহ ধৃত বচনে তাহাৰ প্ৰশংসা দৃষ্ট হয় । যথা—“ক্ৰিয় যস্য ধাৰয়তাং অয্যা ভবতি সন্নাতিঃ ।” অনুপদীন অৰ্থাৎ বুটজুতা (চৰ্ম্মনিৰ্ম্মিত) পূৰ্বে ব্যবহাৰ হইত । যথা—“সৌদানন্দঃ সদা ব্ৰজেত্” (মহু) । ঋগ্বেদ মध्ये অশ্ব ও ৰথেৰ অনেক স্থলে উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায় । যথা—“রथः स्वन्वो-  
ऽजरो योऽस्ति” “यो वामन्विन मनसो जवीयाग्रथः स्वन्वो विश्व  
आजि गति ।” “नकिः स्वन्वः” “मां नरः स्वन्वा वाजयन्तः”  
“स्वन्वो यो अभीमन्यमानः” “रश्मिं देव यजसे स्वन्वः” “स्वन्वासः”  
“स्वन्वोअग्ने” ইত্যাদি এতদ্ভিন্ন বৈদিক কালে সমুদ্ৰগামী নৌকা  
ছিল । যথা—“देवा यो वीणां पदमनरीक्षेण पततां वेद नावः  
समुद्रियः” (ঋগ্বেদ) অৰ্থাৎ যে বৰুণ সমুদ্ৰে অবস্থান কৰতঃ তত্ত্ৰ  
প্ৰচৰমান নৌকাৰ গতি অবগত আছেন ইত্যাদি । পূৰ্বে ৰাজগণ  
সুসজ্জিত হস্তীতে আৰোহণ কৰিহেঁন, তাহাৰও উল্লেখ বেদ-  
मध्ये আছে । নিষ্ক নামক এক প্ৰকাৰ স্তব্ধ মুদ্ৰাৰ বিষয় ঋগ্বেদ  
मध्ये দেখিতে পাওয়া যায় । উহা বিনিময়েৰ জন্ত ব্যবহৃত  
হইত, স্তব্ধতাঃ উহা মুদ্ৰা । বীৰবেশধাৰী ৰুদ্ৰ তীৰ, ধনুঃ ও  
সমুজ্জল নিক্ষেপ মালা পৰিধান কৰতঃ সুসজ্জিত হইয়া আছেন  
কল্পনা কৰিয়া ঋষিগণ এইৰূপ স্তব কৰিয়াছেন—



“অহঁন্নি ভূমি সায়কানি ঘন্বাহঁনিষ্ক যজতং বিস্মরুপম্ ।

অহঁ ব্রিহৎ দ্যসে বিস্মভম্ভং ন বা অজীযোহম ত্বদসি ॥”

(ঋগ্বেদ)

এই স্মৃতি পাঠে অনুমান হয়, উত্তর পশ্চিম প্রদেশীয়গণ  
যে রূপ স্বতন্ত্র খণ্ড খণ্ড মোহরের মালা গাঁথিয়া গলদেশে পরি-  
ধান করে, সেইমত বৈদিক কালের আর্ঘ্যগণ নিজের মালা গ্রহণ  
করিয়া পরিধান করিতেন । পানিনিহিত্রে নিষ্ক ও দীনার নামক  
প্রাচীন স্তব্ধমুদ্রার উল্লেখ আছে । মনু শতমান নামক রজত-  
মুদ্রার বিষয় লিখিয়াছেন । এই শতমান স্তব্ধনির্মিতও হইত ;  
যথা—“হিরণ্যম্, সুবর্ণম্ হতমানম্” (শতপথ ব্রাহ্মণ ।)  
স্তব্ধ ও রজতমুদ্রা ভিন্ন পূর্বে তাত্র মুদ্রাও প্রচলিত ছিল ।  
তাহার নাম কার্ষাপণ । অতি পূর্বকালে কাঁচের মাস জল  
পানের জন্ত ব্যবহৃত হইত । এক্ষণে কাঁচের মাসে জলপান  
করিলে প্রাচীনসম্প্রদায় একবারে নব্যগণের উপর খড়্গহস্ত  
হইয়া উঠেন, পূর্বে সেরূপ ছিল না । স্মৃতি মুনি ইহার ব্যবস্থা  
দিয়াছেন । যথা—

“সৌবর্ণ্য রাজসে কাশ্চে কাংস্বে মৰ্দ্দিময়ে তথা ।

মৃণ্মাবতংসং ভৌমে বা সুগন্ধি সন্নিধিং পিবেত্ ॥”

মহাভারতে “অনাঘ্রতাঃ স্নিগ্ধা আসন” ইত্যাদি পাঠে

বোধ হয়, পূর্বে বিবাহের নিয়ম ছিল না ও জীলোক স্বাধীন-  
ভাবে অবস্থান করিত । বিবাহের নিয়ম শেতকেতু নামা ঋষি-  
পুত্র হইতে সৃষ্ট হয় । ঋগ্বেদে দৃষ্ট হয় “জায়েষ্যাম্ভবতী  
সুবাহ্না” জায়া অর্থাৎ পত্নীরা স্বামীর মনোরঞ্জনার্থ বেশ-  
ভূষাষিতা হইত, এবং পতির অনুগত হইয়া কার্য্যচরণ করিত ।  
একুণ্ডে যেরূপ কামিনীগণ শিঞ্জরবন্ধা বা অশ্ব্যাম্পশ্যরূপা হইয়া  
আছে, বৈদিক কালে সেরূপ থাকিত না কিন্তু একুণ্ডে যেমন  
জীস্বাধীনতাশ্রিয় “রিকারমার” মহোদয়গণ কুমারী রাজলক্ষ্মী  
দে, বা বসন্তকুমারী দন্তকে ইউরোপীয় বিবিগণের ত্রায়  
স্বাধীনতা প্রদান করিতে উদ্যোগী হইয়াছেন, সেমত স্বাধী-  
নতা পূর্বকালে ভারতীয় যোষাবৃন্দকে কখনই প্রদত্ত হয় নাই ।  
সে সময় তাহারা স্বামীর সহিত সর্বত্র যাতায়াত করিতে  
পারিত । কিন্তু একাকিনী বা অশ্রু কোন জী কিম্বা পুরুষের  
সহিত কোনস্থলে বাইতে পারিত না । রাজার জীরা রাজাসনে  
বসিয়া স্বামীর সহিত রাজকাৰ্য্য, ব্রাহ্মণের জীরা স্বামীর সহিত  
যজ্ঞকাৰ্য্য, এবং বৈশ্যের জীরা স্বামীর সহিত ধর্ম্মকাৰ্য্য করিত ।  
মহুও জীগণকে পরাধীন বলিয়া গিয়াছেন, বথা—

“পিতা রক্ষতি কৌমাৰে, মর্তা রক্ষতি যৌবনে ।

যুৱো রক্ষতি বার্দ্ধক্যে ন স্ত্রী স্নাতব্রমর্হতি ॥”

বিষ্ণুপুরাণে লিখিত আছে “স্ত্রিয়ঃ কিমপরাধিনী মহ-  
মিহ্নরকোকিলাঃ ।” ইহাতে স্পষ্ট বোধ হইতেছে যে, জী-

লোকেরা পূর্বকালেও অন্তঃপুরে আবদ্ধ থাকিতেন, কোন বিশেষ কারণ বশতঃ বা গুরুজনের অভিপ্রায় ভিন্ন বাহিরে আসিতে পারিতেন না ।

খণ্ডর প্রভৃতি গুরুজনের নিকট স্ত্রীলোকের অবগুষ্ঠন ধারণ করা পূর্বকালের রীতি, আধুনিক নহে, যথা—

“স্বশুরস্যায়তৌ যস্ম্যাক্চরঃ প্রচ্ছাদনক্রিয়া ”

(গার্গ্যসংহিতা ।)

“পুঙ্খমল্লী” চারিবর্ণের উল্লেখ আছে । ধর্মশাস্ত্রবক্তা ঋষিগণ, এই চতুর্বর্ণের আচার ব্যবহার সম্বন্ধে নিয়মবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন । আমরা এ সম্বন্ধে প্রাচীন স্মৃতি হইতে কতিপয় বিষয় নিম্নে গ্রহণ করিলাম ।

পূর্বকালে সমস্তান ভূমিষ্ঠ হইলে দশ দিনের দিন নামকরণ হইত । শর্মা, বর্মা, ঐশ্বর্য্যঘটিত, আর সেবাঘটিত উপাধি যোগ করিয়া যথাক্রমে জ্ঞানমঙ্গলাদি, বলবিক্রমাди, ধনাদি ও নিন্দনীয় কার্য্যকারণবোধক নাম রাখা হইত । সে নাম শুনিলেই সে ব্যক্তি কোন জাতীয় তাহা জানা যাইত । যথা— শুভশর্মা, বলশর্মা, বস্তুভূতি, দীনদাস, ইত্যাদি । চারি বর্ণের আচার, বেশভূষা, খাদ্যানিয়ম, পৃথক্ পৃথক্ ব্যবস্থার অধীন ছিল ।

ক্ষুধা পাইলেই ভোজন করা প্রথমে ব্যবহার ছিল । তৎপরে দুই বারমাত্র আহার করিবার বিধি হয়—

“মুনিমিদি রশ্ননং প্রোক্তং বিপ্রাণাং মর্ত্য্যবাসিনাম্ ।”

( কাত্যায়ন )

এক্ষণে আর্য্যগণের প্রাত্যহিক কার্য্যসম্বন্ধে কিছু বলা যাই-  
তেছে । প্রভাতকালে শৌচপ্রস্রাবাদি সমাধা করিয়া দন্তধাবন  
পূর্ব্বক স্নান করিবেক । যথা—

“উষাকালে তু সম্ম্রাপ্তে শৌচং কৃৎবা যথাহিতঃ ।

ততঃ স্নানং প্রকুর্ল্বীত দন্তধাবনপূর্ব্বকম্ ॥

( দক্ষ )

প্রত্যহ প্রাতঃকালে স্নান করিবেক, যথা—“প্রাতঃস্নাত্যী ভবে-  
ন্নিত্যং” স্নানের পর পবিত্র জব্য সকল স্পর্শ করিবেক । যথা—  
“স্নানাদনন্তরং তাবদুপস্পর্শনমুচ্যতে” ( দক্ষ ) তৎপরে সন্ধ্যা-  
উপাসনা, তাহার পর হোম করিবেক; যথা—“সন্ধ্যা-কর্মাৱসা-  
নেতু স্বয়ং হোমো বিধীয়তে” ( দক্ষ ) ইহার পর দেবপূজা করিয়া  
পুনশ্চ মাক্ষল্য বস্তু দর্শন করিবেক; যথা—“দেৱকার্য্যং ততঃ কৃৎবা  
গুহং মঙ্কলবীক্ষণম্” প্রাতঃকালের কার্য্য সমাধা করিয়া বেদা-  
ধ্যয়নাদি করিবেক; যথা—“দ্বিতীয়ে চৈৱ ভাগেতু বেদাধ্যাসো  
বিধীয়তে ।” শিক্ষা করা ও দেওয়া যে কিছু লেখা পড়ার কার্য্য  
তাহা এই দ্বিতীয় ভাগে করা হইত । তৎপরে তৃতীয় ভাগে  
পৌষ্যবর্গের এবং অর্থসাধন ঘটিত কার্য্য সমাধা করা হইত ।  
যথা—

“দ্বিতীয়ে চৈৱ ভাগেতু পৌষ্যৱর্গাথেসাধনম্” পুনর্বার চতুর্থ-

ভাগে অর্থাৎ মধ্যাহ্নকালে স্নানাদি করিবেক । যথা—“অনু্যর্থনু  
তথা ভাগে স্নানার্থং মৃদমাহুতে” পঞ্চম ভাগে অর্থাৎ আড়াই  
প্রহরের সময় দেব, পিতৃ, মনুষ্য, পশু, পক্ষী, কীট প্রভৃতিকে  
অন্নাদি খাদ্য দেওয়া হইত ; যথা—

“পশুমেচ তথা ভাগে সন্নিভা ী যথার্থতঃ ।”

সুকুলকে আহার দিয়া গৃহস্থ শেষে ভোজন করিতেন ।

যথা— “গৃহস্থঃ শ্বেষভুক্তমবেত্” ( দক্ষ ) ।

ষষ্ঠ ও সপ্তম ভাগ ইতিহাস পুরাণাদি ধর্মগ্রন্থ আলোচনায়  
অতিবাহিত হইত । যথা—“ইতিহাসপুরাণাত্মৈঃ সন্ততঃ সমমং  
নयेत्” তাহার পর সূর্যাস্তকালে নির্জন অরণ্য কি নদীতীরে  
যাইয়া নক্ষত্রদর্শন পর্য্যন্ত উপাসনা করার বিধি দৃষ্ট হয় ।  
তৎপরে দেড় প্রহর রাত্রির মধ্যে আহাৰাদি করিয়া শয়ন  
করিতে হইত ; যথা—

“নিত্যমহনিঃ তমস্বিন্যাং সার্টমহরয়ামান্”

( কাত্যায়ন )

শ্রীকৃষ্ণ কর্তা মহুর সময় হইতে আরম্ভ হইয়াছে, পূর্বে ছিল  
না । যথা—“অথৈতন্মনুঃ শ্রাদ্ধশব্দং কৰ্ম্ম প্রোবাচ” ( আপস্তম্ব-  
ধি ) অর্থাৎ শ্রদ্ধাপূর্বক অন্নাদি দানের নাম শ্রাদ্ধ এবং এই  
কার্য্য মনু প্রকাশ করিয়াছেন । পুনশ্চ পুনশ্চ কহেন—

“সংস্কৃতং অগ্নিনাচর্য্য পয়োদধিঘৃতান্বিতং ।

অহুয়া দোযতে যস্মাত্ তেন শ্রাদ্ধং নিষদ্যতে ॥”

অর্থাৎ দধি, দুগ্ধ, ঘৃত, ব্যঞ্জনাদি যুক্ত সংস্কৃত অন্ন পিতৃ-  
লোকের উদ্দেশে ব্রাহ্মণকে দেওয়া হয় বলিয়া এই কার্যের  
নাম শ্রাদ্ধ ।

পূর্বে ব্রাহ্মণেরা আহার করিতে করিতে গল্প করিতেন না ।  
যথা—“বাস্যন্তো মুম্বীত” (শ্রুতি) অর্থাৎ মৌন হইয়া  
ভোজন করিবেক । তাহুল চর্ষণ করিতে করিতে পথে ভ্রমণ  
নিষিদ্ধ ছিল । যথা—“সৰ্ব্বদেহে স্নেহনাশ্বারঃ পথি সাস্বল-  
মদ্ব্যম্ ।” (যজু)

এখনকার আচার হইয়াছে অন্ন পাক করিলেই তাহা উচ্ছিষ্ট,  
কিন্তু পূর্বে ভোজनावিষ্টই উচ্ছিষ্ট বলা যাইত । অনাস্বাদিত  
অন্ন, স্পৃষ্ট হইলেই যে হস্ত ধৌত করিতে হয়, ইহার কোন বিধি  
শাস্ত্রে প্রাপ্ত হওয়া যায় না ।

পূর্বে আর্য্যমাত্রেয়ই এই মকন সনাতার অনুষ্ঠান করিবার  
বিধি ছিল—

“দযা ক্রমানসূয়াচ শ্রীষমায়াসবর্জন ।

অকারণ্যমস্পৃহস্ব সৰ্ব্বসাধারণানিচ ।”

(বৃহস্পতি)

“ক্রমা সত্যং দযা শ্রীষঃ দানমিন্দ্ৰিয়সংযমঃ ।

অহিংসা গুহগুশ্লুঘা তৌর্যানুসরণং তথা ॥”

(বিষ্ণু)

ক্রমা, সত্য, দয়া, বাহ্য ও অভ্যন্তর উভয়বিধ শৌচ, দান,

জিতেন্দ্রিয়তা, অহিংসা, গুরুসেবা, তীর্থভ্রমণ, দ্বির্বা না করা, সারল্য, আগ্নাসবর্জন, অকার্পণ্য, বীতশ্মহতা এই সকল ধর্মের দ্বারস্বরূপ এবং সকল জাতিসাধারণে ইহা আচরণ করিতে পারে।

আর্য্যগণের আচারব্যবহার সম্বন্ধে সংক্ষেপে এইমাত্র সমালোচিত হইল। ইহার পর এতৎসম্বন্ধীয় অন্যান্য বিষয় লিখিবার ইচ্ছা আছে।

---

---

# বৌদ্ধজাতক গ্ৰন্থ ।

---

Devadattani ārabba bhāsītāni sabbāni jātakāni.

DHAMMAPADAM.

(*Edited by V. Fausbøll.*)

---





# বৌদ্ধজাতক গ্রন্থ ।

---

বৌদ্ধগণের জাতক নামে এক প্রকার ধর্ম-গ্রন্থ আছে । “খুদ্ধকনিকায়” দশম ভাগ “জাতকম্” নামে খ্যাত । বৌদ্ধেরা কহে “পল্লম ধিকানি পল্লাশ জাতকা, শতানি” অর্থাৎ ৫৫০ শত জাতক আছে । এই সকল গ্রন্থ আদ্যোপান্ত পালিভাষায় রচিত । ইহার টীকা সিংহলীয় ভাষায় লিখিত হইয়াছে । কেহ কেহ অনুমান করেন, এই টীকা অশোক-পুত্র মহেন্দ্র খৃষ্ট জন্মের ৩০০ শত বৎসর পূর্বে রচনা করিয়াছিলেন । বৌদ্ধশাস্ত্রপ্রবীণ বুদ্ধঘোষ নামক মগধদেশীয় ব্রাহ্মণ ৫০০ শত খৃষ্টাব্দে জাতক গ্রন্থের কোন কোন অংশের অবতরনিকা লিখিয়া প্রকাশ করেন । এই সকল জাতকে বুদ্ধের পূর্বজন্মের বিবরণ, তথা নানা উপদেশপূর্ণ গল্প আছে । বৌদ্ধেরা কহেন, জাতকনিচয় শাক্যসিংহের মুখ হইতে বিনির্গত হইয়াছে এবং এজন্তই ইহা ধর্মপুস্তকের অন্তর্গত । সকল জাতকেই বুদ্ধ-দেবের অলৌকিক ক্ষমতা ও তাঁহার গুণাবলী বর্ণিত আছে । যথা—“দেব দত্তম্ অরভ ভাবিতানি সবানি জাতকানি” আমরা অদ্য “দশরথ জাতকের” বিবরণ নিয়ে অনুবাদ

করিয়া দিতেছি। ইহাতে বোদ্ধেরা শ্রীরামচরিত বেরূপ বর্ণন করিয়াছেন, পাঠকগণ তাহা অবগত হইতে পারিবেন।

একজন বোদ্ধধর্মাবলম্বী পিতৃবিয়োগশোকে নিতান্ত কাতর হইলে, তাহার শোকসন্তপ্ত হৃদয় শীতল করিবার জন্ত বুদ্ধদেব গল্পচ্ছলে তাহাকে নিম্নলিখিত উপদেশ দিয়াছিলেন।

পুরাকালে বারানসীতে দশরথ নামক একজন প্রবল পরাক্রমশালী নৃপতি বাস করিতেন। তিনি কিছুকাল সাংসারিক বৃথা আমোদে কালক্ষেপ করিয়া অবশেষে শ্রায়পরতার সহিত রাজ্য শাসন করিয়াছিলেন। তাঁহার ষোড়শ সহস্র পত্নী ছিল। তাহার মধ্যে প্রধানা মহিষীর দুই পুত্র ও এক কন্যা জন্মিয়াছিল। ইহার মধ্যে জ্যেষ্ঠ পুত্রের নাম রাম ও অপর কুমার লক্ষ্মণ এবং কন্যার নাম সীতা।\* কিছুকাল পরে রাজ্যী লোকান্তর গমন করিলে রাজা শোকে অত্যন্ত কাতর হইলেন। পারিষদবর্গের সাঙ্ঘনাবাক্যে নৃপতি শোকবেগ সম্বরণ করিলেন এবং পুনর্বার দারপরিগ্রহ করতঃ তাহাকে প্রাধানা মহিষীর স্থলাভিষিক্ত করিলেন। তাঁহার গর্ভে একটা পুত্র জন্মিল, তাহার নাম ভরত রাখিলেন। রাজা পুত্রমুখ নিরীক্ষণে

\* “অথ বারানস্যাম দশরথ-মহারাজ নাম অগাতি-গমনম পহায় যন্মেন রাজ্য-মকরেনি। তস্য যোলসম-মইন্দি-সহস্রনম্ জ্যেষ্ঠীকা অগ-মহেযি দ্ব পুত্র একন স যিতরম বিজয়ি। জ্যেষ্ঠ পুত্রে রাম পণ্ডিতো অহোষি। দ্বিতীয় লক্ষন কুমারো, ত্রিতা সীতা দেবী নাম ॥” ইত্যাদি।

পুলকিত হইয়া রাজ্ঞীকে তাঁহার অভিলষিত বিষয় প্রার্থনা করিতে অনুমতি করিলেন ; রাজ্ঞী তাহার কোন উত্তর না করিয়া প্রফুল্ল আননে নীরবে রহিলেন । রাজকুমার ভরত অষ্টম বর্ষ বয়ঃক্রম প্রাপ্ত হইলে, রাজ্ঞী নৃপতিকে কহিলেন, “আপনি আমার যে অভিলাষ পূর্ণ করিবার অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়াছিলেন, অদ্য তাহা সফল করিতে আজ্ঞা হউক ।” রাজা দশরথ প্রফুল্ল আননে সম্মত হইয়া রাজ্ঞীর অভিলাষ ব্যক্ত করিতে আজ্ঞা দিলেন । রাজ্ঞী প্রত্যাশ করিলেন, “মহারাজ ! রাজপুত্র ভরতকে আপনার রাজ্য প্রদান করুন ।” রাজা এতচ্ছবণে ক্রোধে উন্নত হইয়া কহিলেন, “পাপিয়সি ! আমার দুই পুত্র অগ্নির ত্রায় উজ্জল কান্তি ধারণ করিয়া রহিয়াছে । তাহাদিগকে বিনাশ করিয়া তুই স্বপুত্রের রাজ্য-লাভের আশা করিস্ ।” রাজার ক্রোধ-হতাশন প্রজ্জ্বলিত দেখিয়া রাজ্ঞী ভীতচিত্তে অন্তঃপুরে প্রবেশ করিলেন ; কিন্তু তথাপি তাঁহার আশা নিবৃত্তি হইল না । তিনি কিছুকাল পরে পুনরায় রাজাকে তাঁহার অভিলাষ জ্ঞাপন করিতে কিছুমাত্র সঙ্কোচিতা হইলেন না । রাজা তাহাতে সম্মত হইয়া ভাবিলেন, “স্ত্রীলোক কখনই কৃতজ্ঞা নহে, তাহাদের দ্বারা নানা বিপদ ঘটবার সম্ভব, সুতরাং আমার পত্নী গোপনে ষড়যন্ত্র করিয়া রামলক্ষণের প্রাণ বিনাশ করিয়া স্বকার্য্য উদ্ধার করিতে পারে ।” এই মত চিন্তা করিয়া পুত্রদ্বয়কে সমীপে

আনয়ন করতঃ তাহাদিগের আশু বিপদের বিষয় জ্ঞাত করিয়া কহিলেন ; “হে কুমারদ্বয় ! এখানে অবস্থিতি করিলে তোমাদিগের বিপদের আশঙ্কা আছে । এজন্য আমার মৃত্যুকাল পর্য্যন্ত তোমরা কোন নগরে কিম্বা অরণ্যে বাস কর, তৎপরে আমার পরলোকান্তে রাজ্যাধিকার করিতে যত্নশীল হইবে ।” এই বলিয়া তিনি গ্রহাচার্য্যকে তাঁহার মৃত্যুকাল নির্ণয় করিতে আদেশ করায়, তাঁহার দ্বাদশ বৎসর ধরামণ্ডলে জীবিত থাকিবার বিষয় অবগত হইলেন, এবং কুমারদ্বয়কে সেইকাল অন্তে স্বরাজ্য অধিকার করিতে আসিবার আজ্ঞা প্রদান করিলেন । তাঁহারা পিতৃ আজ্ঞা পালন জন্ত সজল নেত্রে পিতার চরণ বন্দনা করিয়া বিদায় লইলেন । রাজকুমারী সীতাও পিতার নিকট হইতে বিদায় লইয়া ভ্রাতৃদ্বয়ের সঙ্গিনী হইলেন । তাঁহারা তিন জনে হিমালয় সন্নিহিতে কুটীর নির্মাণ করতঃ ফলমূল আহারে জীবন অতিবাহিত করিতে লাগিলেন । সীতা ও লক্ষণ সর্বদা ফলমূল আহরণ করিয়া রামচন্দ্রকে প্রদান করিতেন ।

ইহাদিগের বন গমনের নয় বর্ষ মধ্যেই রাজা দশরথের পুত্রশোকে মৃত্যু হইল । ভারত পিতার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া সম্পন্ন করিয়া সিংহাসনারূঢ় হইতে চেষ্টা করিলেন । কিন্তু মন্ত্রীগণ রাম জীবিত থাকিতে তিনি রাজ্যাধিকারী নহেন কহিলেন, সুতরাং ভারত তাহা হইতে নিবৃত্ত হইয়া অনংখ্য

সৈন্তসামন্ত সমভিব্যাহারে রামের উদ্দেশে বনে গমন করিলেন । পর্ণকুটীরে অরণ্য মধ্যে রামের সহিত তাঁহার সাক্ষাৎ হইল । তিনি দেখিলেন, শান্তমূর্তি রাম স্পন্দরহিত হইয়া বসিয়া আছেন । ভরত তাঁহাকে ভক্তিসহকারে প্রণিপাত করিয়া পিতার মৃত্যুসংবাদ বিজ্ঞাপন করিলেন । রাম পিতৃ-বিয়োগ সংবাদ শ্রবণে গম্ভীরভাবে রহিলেন, কিছুমাত্র শোক করিলেন না । ভরত এককালে শোকে বিহ্বল হইলেন । এমত সময়ে ফলমূল লইয়া কুমার লক্ষণের সহিত সীতা প্রত্যাগমন করিলেন । রাম ভাবিলেন, লক্ষণ ও সীতা পিতার মৃত্যুসংবাদে শোকবেগ সঞ্চরণ করিতে পারিবেন না, স্মৃতিরাজ ইহাদিগকে “পিতার পরলোক হইয়াছে” হঠাৎ এ কথা বলিলেই শোকে অধীর হইয়া উঠিবেন । তিনি এজন্ত কৌশল করিয়া তাহাদিগকে সন্মুখস্থ নদীর জলে অবতরণ করিতে আজ্ঞা দিয়া কহিলেন “তোমরা অদ্য আসিতে কিঞ্চিৎ বিলম্ব করায় এই শাস্তি দিলাম ।” তৎপরে এই কবিতার্কি কহিলেন ।

‘ইথ লক্ষণ সীতাস

উভ উতরখোদকানতি,

এই কবিতার্কি শ্রবণে লক্ষণ ও সীতা উভয়ে জলে অবতরণ করিলেন, তৎপরে রাম অপরাধ পাঠ করিলেন । যথা—

“ইবম্ ভরতো আহ রাজা দশরথো মতোতি ।”

এই কথায় দশরথের মৃত্যু বার্তা শ্রবণে তাঁহারা শোকে

অধীর হইলেন । রাম তিনবার এই শ্লোক উচ্চারণ করিলেন, এবং তচ্ছবণে লক্ষণ ও সীতা তিনবারই জ্ঞানশূন্য হইলেন ; ভরতের সঙ্গিগণ তাঁহাদিগকে জল হইতে উত্তোলন করিয়া আনিলেন । তখন লক্ষণ, ভরত ও সীতা সকলেই শোকে ক্রন্দন করিতে লাগিলেন । ভরত রামকে শোকসন্তপ্ত না দেখিয়া, তাঁহাকে সাদরে তাহার কারণ জিজ্ঞাসা করিলেন । জানী রাম প্রত্যুত্তর করিলেন; সংসারের যুবা, বৃদ্ধ, জ্ঞানী, অজ্ঞানী, ধনী, দরিদ্র, সকলই মৃত্যুর অধীন । যথা—

“ধহরা স হি বুদ্ধ স ই বল ই স পণ্ডিত

অক্ষ স ইব দালিদ স সখি মাস্ত্র পরায়ণ”

যেমন পক ফল শীঘ্র ভূপতিত হইয়া থাকে সেই মত জীব মাত্রই সৰ্বদা মৃত্যুমুখে পতিত হইতেছে, ইহার আর আশ্চর্য্য কি ? যথা—

“ফলনম্ ইব পকননম্, নিস্ সন্ম পপাতন্ ভয়ম্,

ইবম্ যাতানম্ মস্ সানম্, নিস্ সন্ম মরণতো ভয়ম্,”

নির্বোধ লোক কেবল পরিভাপ করিয়া ক্লেশের বৃদ্ধি করে, তাহাতে আপনার কিছুই উপকার দর্শে না এবং মৃত ব্যক্তিও প্রত্যাগত হয় না । মনুষ্য একাকী সংসারে প্রবেশ করিয়াছে, এবং একাকীই সংসার হইতে গমন করিবে । সংসারের সকল বস্তুই ক্ষণভঙ্গুর, এজন্ত শোকাবল হওয়া কখনই জ্ঞানিব্যক্তির কর্তব্য নহে । রামের সুখবিনিঃসৃত এতাদৃশ জ্ঞানগর্ভ উপদেশ

প্রাপ্ত হইয়া সকলেই বিলাপ পরিত্যাগ করিলেন । ভরত  
রামকে বারাণসীতে গমন করিয়া পিতার শূণ্য সিংহাসনে  
আসীন হইতে কহিলেন, তাহাতে রাম প্রত্যাশ্রয় করিলেন,  
'ভ্রাতঃ ! পিতা আমাকে দ্বাদশ বর্ষ পরে বারাণসীতে গমন  
করিতে আজ্ঞা করিয়াছিলেন ; এক্ষণে নয় বৎসর মাত্র গত হই-  
য়াছে, এ সময় গৃহস্থাশ্রমে গমন করিলে পিতৃ-আজ্ঞা উলঙ্ঘন  
করা হয়, এজন্য এক্ষণে তুমি লক্ষণ ও সীতা সমভিব্যাহারে  
বারাণসীতে গমন কর এবং বর্ষত্রিতয় আমার তৃণনির্ম্মিত এই  
পাটুকা সিংহাসনোপরি স্থাপন করিয়া আমার সদৃশ হইয়া রাজ্য  
শাসন করিবে । এতক্ষণ বধে ভরত, লক্ষণ, সীতা ও সঙ্গিগণ  
সমভিব্যাহারে রামের তৃণ-নির্ম্মিত পাটুকা সিংহাসনে  
সংস্থাপন করিলেন এবং কুমার ভরত প্রতিনিধি স্বরূপে শাসন  
করিতে লাগিলেন । রাম তিন বৎসর পরে বারাণসীতে প্রত্য  
গমন করিলেন এবং সীতাকে বিবাহ করিলেন । প্রজা ও মন্ত্রী-  
বর্গ মহাসমারোহের সহিত এই নবদম্পতীকে সিংহাসনারূঢ়  
করিলেন ।\* এই কল্পগ্রীব মহাবলপরাক্রান্ত রাম ১৬০০০ বর্ষ  
রাজ্য করিয়া পরলোক গমন করেন । যথা—

দশবষ্ষস সহস্রানি,  
ষট্টি বষ্ষ শতানি চ ।

\* “তস্মাগতভাবাম্ নট্টকুমার অমঙ্গলপরিবর্তনম্ গন্ত সীতাম্  
অগমহেষি কত্র উভিন্নম্ পি অভিষেকম্ করিম্মু ।”



কম্বুগীব মহাবাহু,  
রামোরাজ্জম্ অকারোতি ॥

পাঠকগণ দেখুন বৌদ্ধগণের হস্তে রামায়ণ কীদৃশ বিকৃত-  
ভাব ধারণ করিয়াছে। এই জাতকে লিখিত আছে, “তদা  
দশরথ মহারাজা স্নক্কোদনমহারাজ অহোসি, মাতা মহামায়া,  
সীতা রাহুল মাতা, ভরতো আনন্দো, লক্ষণো সারিপুত্তো, পরিষা  
বুদ্ধ-পরিষা, রাম পণ্ডিতো অহম্ ইব” ইতি ( দশরথ-জাতক )  
অর্থাৎ সেই সময় দশরথ মহারাজ, স্নক্কোদন মহারাজ, রাম-  
মাতা মহামায়া, সীতা রাহুলের মাতা, ভরত আনন্দ, লক্ষণ  
সারিপুত্র, বুদ্ধ পার্শ্বদগণ তাঁহাদের সঙ্গী ও মন্ত্রীবর্গ হইয়া  
জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। এবং সুপণ্ডিত রামরূপে আমি স্বয়ং  
( বুদ্ধবাক্য ) জন্ম গ্রহণ করিয়া ছিলাম। বৌদ্ধেরা এইরূপ  
কোশলে রামায়ণ লিখিয়াছে। এইরূপ হেমচন্দ্র ও জৈন রামা-  
য়ণে শ্রীরামচন্দ্রকে জৈনধর্মাবলম্বী লিখিয়া গিয়াছেন।

---

---

# सूरविज्ञान ।

“स खरो यः श्रुतिस्थाने खनन्  
हृदय रत्नकः ॥”

---



# স্বর-বিজ্ঞান ।

আমরা ইতঃপূর্বে ভারতবর্ষের সঙ্গীত শাস্ত্রের প্রাচীনকাল হইতে আধুনিক সময় পর্য্যন্ত সমুদয় বিবরণ সংক্ষেপে একটা প্রস্তাবে সমালোচনা করিয়াছি। তন্নিম্ন নাট্য ও নৃত্য সম্বন্ধে দুইটা স্বতন্ত্র প্রস্তাব লিখিয়া প্রকাশ করিয়াছি। এক্ষণে পুনর্বার কণ্ঠ-সঙ্গীত সম্বন্ধে কতিপয় প্রস্তাব লিখিতে প্রবৃত্ত হইলাম। এই সকল প্রবন্ধে বিলুপ্তপ্রায় ঋষিপ্রণীত এবং সঙ্গীতাচার্য্য-গণদ্বারা নিশ্চিত বিবিধ সংস্কৃত গ্রন্থ হইতে সারাংশ সমুদ্ধৃত হইবে এবং ইহার আলোচনা দ্বারা পাঠকগণ ভারত-বর্ষের সঙ্গীত শাস্ত্রের মুখ্য উদ্দেশ্য জ্ঞাত হইতে পারিবেন।

গান করা মনুষ্য মাত্রেয় প্রকৃতিসিদ্ধ। গান মনুষ্যের সুখের নামগ্রী। গীতরস পশুপক্ষী প্রভৃতিকেও আর্দ্র করে, এই জন্তই পণ্ডিতেরা বলিয়াছেন যে—“**शिशुर्वेत्ति पशुर्वेत्ति वेत्ति गीतरसं कथी**” শিশু, পশু, অধিক কি সর্প যে এমন ক্রুর জাতি, তাহারাও গীতরসে মুগ্ধ হয়।

“**अज्ञातविषयास्त्रादৌ बालः पर्यङ्कश्या ग्री यः ।**

**बद्धं गीतामृतं पीत्वा हृषीत्कर्षं मपद्यते ॥**”

কোন বিষয়েরই আশ্বাদ জানে না, ঈদৃশ পর্য্যাক্ষারী শিশুও রোদন করিতে করিতে গীতামূতে শাস্ত হয় এবং আত্মাদে মগ্ন হয় ।

এই গীতরস জীবমাত্রের আশ্বাদ্য হইলেও তাহার বিশেষ আছে । যে অংশ উহার বিদ্যা, সে অংশের আশ্বাদ অভিজ্ঞ ব্যক্তি ভিন্ন ভোগ করিতে পারেন না, এবং তজ্জন্মই পণ্ডিতেরা নানা গ্রন্থ প্রচার করিয়াছেন যথা—

“ব্রহ্মৈশ্ব-নন্দি-মহত-দুর্গা-নারদ-কৌহলাঃ ।

দহ্মাস্য-বায়ু-হম্মাদ্যাঃ সঙ্গীতস্য প্রকাশকাঃ ॥”

আদি শরীরী ব্রহ্মা, তৎপরে নন্দী, তৎপরে ভরত, দুর্গাদেবী, নারদ, কোহল, রাবণ, বায়ু, রম্ভা, ইহারা সঙ্গীত বিদ্যার সম্প্রদায় কর্তা । নিম্নতন সঙ্গীতাচার্য্যদিগকে ইহাদিগের প্রদর্শিত পথেই চলিতে হইয়াছে । নব আচার্য্যেরা সঙ্গীত বিজ্ঞানের কোন নূতন বীজ সৃষ্টি করেন নাই, তাঁহারা পুরাতন সঙ্গীত বিদ্যাকে নানা অলঙ্কারে ভূষিত করিয়াছেন মাত্র । অতি আদিম কালের গীত একপ্রকার ছিল, এখন তাহার আকার পরিবর্তিত হইয়াছে । উত্তরোত্তর বৃদ্ধি হয়, পরিবর্তিত হয়, ইহা স্বতঃসিদ্ধ ব্যাপার । এখন যে রূপ তাল, গমক (স্বরের কম্পন), মুচ্ছনা (স্বর হইতে স্বরান্তরে প্রবেশ), কোমল, তীব্র (তিয়র), প্রভৃতি নানা পরিচ্ছদে বিভূষিত গীত উচ্চারিত হইয়া থাকে, আদিকালে এরূপ ছিলনা । শুদ্ধ স্বরকে কিরূপে

বিকৃত করিয়া ঐ সকল নূতন নূতন আকার নির্মাণ করা যায়, তাহার কৌশলও বোধ হয় তাৎকালিক লোকেরা জ্ঞাত ছিলেন না । সেই জন্তই আদিম কালের গান এখন আর কাহারও চিত্ত হরণ করিতে পারে না ।

আদিমকালে শুদ্ধ স্বর অবলম্বন করিয়াই গীত হইত । ইউরোপীয় জাতির গান এবং আমাদের বৈদিক গান তাহার সাক্ষী । ইউরোপীয়গণ বরং কিছু উন্নতি করিয়াছেন, কেননা, তাঁহারা শুদ্ধ স্বর ও বিকৃত স্বর ব্যবহার করিয়াছেন, কিন্তু তাঁহারা গমক (স্বরের কম্পন) কৌশল জানেন না এবং রীতিশুদ্ধ মুচ্ছ'নাও জ্ঞাত নহেন । আমাদের বেদগান আর উন্নত হইল না, লৌকিক গানই সমধিক উন্নত হইয়াছে । বৈদিক গান কেবল হা' হী—বু—ইউরোপীয়গণের গানেও হাউ হাউ' হু—উচ্চ মধ্যম বা স্বরিত স্বরমাত্র ব্যবহৃত হয়, তাহাতে গমক মুচ্ছ'নাদির ঔৎকর্ষ নাই ।

বেদ গানে ৩টি মাত্র স্বর লাগে । উদাত্ত, অনুদাত্ত ও স্বরিত । কিন্তু লৌকিক গানে ইহার নাম গন্ধও নাই । বৈদিক গানে দেখা যায়, ৩টি স্বর ; কিন্তু লৌকিক গানে ৭টি স্বর, স ঋ গ ম প ধ নি অর্থাৎ ষড়্ভুজ, ঋষভ, গান্ধার, মধ্যম, পঞ্চম, ধৈবত, নিষাদ । পুরাতন কালের উদাত্ত, অনুদাত্ত, ও স্বরিতের সঙ্গে এখনকার স রি গ ম প ধ নির সঙ্গে যে কিরূপ যোগ আছে, তাহা বুঝা ভার । কেননা, কোন সঙ্গীতগ্রন্থে উদাত্ত

অনুদাত্তের উল্লেখ নাই। নব্যতম লৌকিক গানের পুস্তকে উদাত্তাদির নাম লক্ষণাদি না থাকায় কেহ কেহ অনুমান করেন এবং বলেন, পূর্বকালের উদাত্ত অনুদাত্ত স্বরিত আর কিছুই না, উহা স্বরোচ্চারণের স্থানবিশেষ মাত্র। আমরা এখন যাহাকে উদারা মুদারা তারা বলিয়া থাকি, তাহাই পূর্বকালের উদাত্ত অনুদাত্ত ও স্বরিত। এ কথা বা এ সিদ্ধান্ত আমাদের ভাল বোধ হয় না। কারণ স্বর-বিচারস্থলে কাশিকাকার বলিয়াছেন যে,

“उच्चैरिति च श्रुतिप्रकर्षो न गृह्यते।

उच्चैर्भाषते उच्चैः पठतीति।”

উচ্চৈঃস্বরে কথা কহিতেছে, উচ্চৈঃস্বরে পাঠ করিতেছে, এইরূপ কর্ণগোচর উচ্চতাকে উদাত্ত সংজ্ঞা দেওয়া হয় নাই।

অপিচ, উদারা, মুদারা, তারা; এই ত্রিবিধ স্বরের প্রত্যেকটিতে স ঋ গ ম প ধ নি অনুগত আছে; কিন্তু বৈদিক উদাত্তে তাহা নাই এবং থাকিবার সম্ভাবনাও দেখা যায় না।

কেহ কেহ বলেন, উহা স্বরে পরিমাণবিশেষের নাম। ইংরাজিতে ইহাকে টোন্ কহে। বৈদিক স্বরে যেমন তিন প্রকার পরিমাণ দেখা যায়, ইংরাজিতে সেইরূপ তিন প্রকার টোন্ আছে। মেজার টোন্ (১), মাইনর টোন্ (২), এবং সেমী টোন্ (৩)। এই কল্পনা কতদূর সত্য তাহা নির্ণয় করা

যায় না । পরন্তু এ বিষয়ে আমরা নিম্ন-প্রদর্শিত প্রণালী অবলম্বন করিতে চাহি ।

শিক্ষাগ্রন্থে ২ ত্রিশ্রুতি স্বরকে উদাত্তজাতীয় বলা হইয়াছে ।  
যথা—

“উদাত্তৌ নিষাদ-গান্ধারৌ” শিক্ষা ।

ত্রিশ্রুতি স্বরকে অনুদাত্ত জাত বলা হইয়াছে । যথা—

“অনুদাত্তৌ ঋষভ-ধৈবতৌ ।” শিক্ষা ।

আর ৪ শ্রুতি স্বরকে স্বরিত বলা হইয়াছে । যথা—

“স্বরিত-প্রমবা ছ্যেতে ষড়্জ-মধ্যম-পঞ্চমাঃ ।” শিক্ষা ।

কিন্তু সঙ্গীত শাস্ত্রে স্বরের পরিমাণ এইরূপ আছে । যথা—

স—৪ শ্রুতি ।

ঋ—৩ শ্রুতি ।

গ—২ শ্রুতি ।

ম—৪ শ্রুতি ।

প—৪ শ্রুতি ।

ধ—৩ শ্রুতি ।

নি—২ শ্রুতি । \*

উপরোক্ত শিক্ষাগ্রন্থের রচনানুসারে উদাত্তাদি স্বরত্রয়ের  
সহিত স রি গ ম ইত্যাদি সপ্ত স্বরের এইরূপ সামঞ্জস্য হয়—  
নি গ ২ শ্রুতিতে গঠিত সূত্রাং নি গ উদাত্ত জাতীয় ।

\* “স্তুস্তুস্তুস্তুস্তু ষড়্জমধ্যমপঞ্চমাঃ ছে ছে নিষাদগান্ধারৌ  
ত্রিষ্টিঋষভধৈবতৌ ॥ ( সন্তীতসিদ্ধান্ত-সারসংগ্রহ । )



রি, ধ অমুদাত্ত-জাতীয়। সমপ স্বরিত হইতে উৎপন্ন। যদি এইরূপ হইল, তাহা হইলে ইহাই জানা যাইতেছে যে, বৈদিক স্বরতর ভাঙ্গিয়া লৌকিক সপ্তস্বর নির্মিত হইয়াছে। বৈদিক কালের গান ত্রিস্বরেই হইত, অথবা বিকৃত স্বরগুলি গান কালে প্রকাশ পাইত, কিন্তু তাহা বৈদিক কালের হিন্দুগণ ধর্তব্যের মধ্যে গণ্য করিতেন না।

পাণিনীয় স্বর-বিচারে বৃত্তিকার উদাত্তাদির লক্ষণ যাহা দেখাইয়াছেন, নিম্নে তাহা প্রকটিত করিতেছি।

( উচ্চৈষদাত্ত: পা, ৪, ২, ২৫ )

বৃত্তি—উদাত্তাদিশব্দ: স্বরে বর্ণাধর্ম্য লোকবেদ্যো: প্রসিদ্ধ:। উচ্চৈষপলম্যমানো যোচ্ স উদাত্তসঙ্কো ভবতি। উচ্চৈরিতি চ স্মৃতিপ্রকর্ষো ন স্তত্চ্যতে। উচ্চৈর্ভাষতে উচ্চৈ: পঠতীতি। কিং তর্হি? স্থানকৃতমুচ্চত্বং সংজিনোবিশেষণম্। তাত্বাদিষু হি ভাগবত্বে স্থানেষু বর্ণো নিষ্পদ্যন্তে। তচ্চ য: সমানে স্থানে উচ্চভাগনিষ্পন্নোচ্চ স উদাত্তসঙ্কো ভবতি। যস্মিন্মু-চ্চার্য্যমাণে গাখাখামাযামো নিয়দ্বো ভবতি। বদ্যতা অস্খিন্যতা স্বরস্য। সংবৃতততা কণ্ঠবিরস্য।

অর্থ—উদাত্ত, অমুদাত্তাদি শব্দ, স্বরের এবং বর্ণের ধর্ম্য। যাহা উচ্চ বলিয়া বোধ হয় তাহাই উদাত্ত। এই উচ্চতা শ্রবণ-গত উৎকর্ষ অর্থাৎ বড় শব্দ হইলেই যে উদাত্ত হয় তাহা নহে। তবে কি? কণ্ঠতালু প্রভৃতি স্থানের উর্দ্ধভাগ অবলম্বন

করিয়া উচ্চতম প্রযত্নে যাহা নিম্ন হই, তাহাই উদাত্ত স্বর ।  
উদাত্ত স্বর উচ্চারণ করিতে গেলে শরীরে নিগ্রহ উপস্থিত  
হয়, টান পড়ে (কষ্ট হয়), স্বরটি বা ধ্বনিটি রুদ্ধ ও তীব্র অর্থাৎ  
অস্বিক্ষ ভাবে প্রকাশ পায় (স্বিক্ষতা থাকে না।) কষ্ট-বিবর  
সঙ্কোচ করিয়া ইহা উচ্চারণ করিতে হয়।

পাঠকগণ ! এখন বুঝিয়া লউন যে উদাত্ত স্বরটি কি ?

(অনুদাত্ত—“নীচৈরনুদাত্তঃ” (পা, ৩০)

বৃত্তি—নীচৈরনুদাত্তস্য যোঃ সোঃ অনুদাত্তসমো ভবতি ।  
নীচভাগে নিম্নস্বরো যোঃ স অনুদাত্তঃ । যস্মিন্ স্বাঃ স্যামাণে  
গাঃ স্যামান্যবসর্গো ভবতি । অন্ববসর্গো মার্দবম্ । স্বরস্য  
মৃদুতা স্তিমিতা । কণ্ঠবিবরস্য উত্তমতা মৃদুতাত্মক ।

অর্থ—যাহা অনুচ্চ বা নীচ বলিয়া প্রতীত হয় তাহাই  
অনুদাত্ত । ইহাও ছোট স্বর হইলে হইবে না । উচ্চারণ  
স্থানের নিম্ন বা নীচ ভাগে অবলম্বন করিয়া উঠাইলে তবে  
তাহা অনুদাত্ত হইবে । ইহার উচ্চারণকালে শরীর শিথিল ভাব  
অর্থাৎ মৃদুতা প্রাপ্ত হয় । স্বরটি মৃদু ও স্নিক্ত ভাবে প্রকাশ পায় ।  
কষ্ট-বিবর বড় হয় (হাঁ করিতে হয়) । অনুদাত্ত স্বর কি ?  
তাহা এতদ্বারা বুঝিয়া লউন ।

স্বরিত—“সমাহারঃ স্বরিতঃ ।” (পা, ৩১)

বৃত্তি—উদাত্তানুদাত্তস্বরসমাহারঃ স্বরিতঃ । তৌ সমা-  
হৃত্যে যস্মিন্ তস্য স্বরিত-ইত্যেবা সংজ্ঞা ।

অর্থাৎ যাহাতে কথিত দুই স্বরের (অনুদাত্ত ও উদাত্ত) সংগ্রহ হয়, দুই স্বরের সমাবেশ বা সংযোগ হয়, তাহাই স্বরিত ।

“তস্য আদিত উদাত্তমহুদ্রম্” ( পা, ৩২ )

এই স্বরিত স্বরের প্রথমে অর্দ্ধমাত্রাত্মক অংশ উদাত্ত হইয়া অবশিষ্ট অনুদাত্ত হইবে অর্থাৎ উদাত্ত স্বরে আরম্ভ এবং অনুদাত্ত স্বরে সমাপ্তি । আরম্ভের পরেই গমকের ( কম্পন ) মত ভঙ্গ থাকিবে ।

এতদ্ভিন্ন আর এক স্বর আছে, তাহার নাম “এক শ্রুতি স্বর” ইহাতে উদাত্তানুদাত্ত স্বরিতের বিভাগ থাকেনা । অবিভাগে গীত হয় । দূর হইতে আহ্বান করিবার কালে ও রোদন সময়ে এই “একশ্রুতি” স্বর প্রকাশ পাইয়া থাকে । স্বরিত স্বর এতদ্বারা বুঝিয়া লইবার বিচিত্র নাই ।

কথিত আছে যে বৈদিকগান হইতেই লৌকিক গান নিম্নিত তাহা সম্ভব বটে । আদিম কালের ত্রৈস্বর্যগান উন্নত হইয়াই ক্রমে ঊনবিংশ স্বর হইয়াছে ।—( শুদ্ধস্বর ৭, বিকৃত ১২ ) । এবং তাহার কোমল তিওর, তত্পরি গমক মূচ্ছনাতির পরিপাটী বৃদ্ধি হওয়াতে লৌকিক গান এত মধুর হইয়াছে । পর পর উৎকর্ষ সাধনই হইয়া থাকে ।

বৈদিক কালের উদাত্ত অনুদাত্ত স্বরিত স্বরের কথা এখন আর সঙ্গীত ব্যবসায়িদিগের মুখে শুনা যায় না । তাঁহাদের

গ্রন্থে ইহার নাম গন্ধও নাই। তাঁহারা গানকালে যে প্রতি নিয়-  
তই উদাত্ত অনুদাত্তের ব্যবহার করিয়া থাকেন, অথচ তাঁহারা  
জানেন না যে উদাত্ত অনুদাত্ত ও স্বরিত স্বরটী কিরূপ।

নব্যসঙ্গীত গ্রন্থে উহার নামোন্মেষ না থাকিলেও বৈদিক  
শিক্ষা গ্রন্থে লিখিত আছে যে, লৌকিক গানের ৭টি স্বর বৈদিক  
ত্রিস্বর হইতে লব্ধ অর্থাৎ উদাত্ত অনুদাত্ত ও স্বরিত স্বর হইতেই  
স ঋ গ ম প ধ নি, এই সাতটী স্বর গঠিত হইয়াছে। যথা—

“উদাত্তৌ নিষাদ-গান্ধারৌ

অনুদাত্তৌ ঋষভ-ধৈবতৌ ।

স্বরিত-মমবা স্ত্যে—

ষড়্জ-মধ্যম-দম্ভমাঃ ॥”

উদাত্ত স্বর লইয়া নিষাদ ও গান্ধার (নি, গ) স্বর গঠিত  
হইয়াছে। অনুদাত্ত হইতে ঋ, ধ, অর্থাৎ ঋষভ ধৈবত ;  
আর স্বরিত স্বর হইতে স, ম, প অর্থাৎ ষড়্জ, মধ্যম ও  
পঞ্চম স্বর উৎপন্ন হইয়াছে।

উদাত্ত = নি—গ। অথবা গ = নি।

অনুদাত্ত = ঋ—ধ। অথবা ধ = ঋ।

স্বরিত = স—ম প। এইরূপ হইবে।

( ১ ) এইরূপ চিহ্নটিতে, উদাত্ত সঙ্কেত, ইহা বেদের  
মন্ত্রের উপরে থাকে। —এই চিহ্নটী উপরে থাকিলে স্বরিত এবং  
উহা নিম্নে থাকিলে অনুদাত্ত।

বৈদিক স্বর উচ্চারণ করিবার নিয়ম যথা—

নিবেদ্য দৃষ্টিং হস্তায়ে শাস্ত্রার্থমনুচিন্তয়ন্ ।

সমাগুচ্চারয়েদ্বাৰ্ছ্যং হস্তেন চ মুখেণ চ ॥

যথৈবোচ্চারয়েদ্বাৰ্ছ্যং স্তথৈবৈনান্ সমাপয়েত্ ।

নারদীয় শিক্ষা ।

অর্থাৎ হস্তাগ্রে দৃষ্টি রাখিয়া শাস্ত্রার্থের প্রতি লক্ষ্য করিয়া যুগপৎ হস্ত ও মুখ উভয় দ্বারাই উদাত্ত অনুদাত্তাদি ক্রমে উচ্চারণ করিবে। যে ক্রমে বর্ণের উচ্চারণ করিতে হয়, সেই ক্রমেই হস্ত দ্বারা সমাপ্ত করিতে হয়। \*

বেদের মন্ত্রগুলি যদি শিক্ষা-কথিত নিয়মে অর্থাৎ উদাত্ত অনুদাত্তগুলিকে স রি গ ম প্রভৃতি স্বরে উপনীত করিয়া গান করা যায়, তাহা হইলে শুনিতে মন্দ হয় না এবং তাহাকে সপ্তস্বর্য গান বলা যায়। এই সপ্তস্বর্য গানই লৌকিক গানের বীজ। ত্রিস্বর্য গানের পরেই এই সপ্ত স্বরের সৃষ্টি এবং সেই সপ্ত স্বরেই গান হইত। কুশীলব যখন রাম-সভায় রামায়ণ গান করিয়াছিলেন, তখন তাহা শুদ্ধ সপ্ত স্বরেই গীত হইয়াছিল। বিকৃত ১২ স্বর যোগ ছিল কি না সন্দেহ।

বান্দীকি রামায়ণ কাব্য রচনা করিয়া কুশীলবকে শিক্ষা

\* আমরা দেখিতেছি, ইহা এক-প্রকার তাল বিশেষ। এই হস্ত নিয়ম হইতেই ক্রমে তালের সৃষ্টি ও ক্রমে বাদ্যের সৃষ্টি।

দিলে আচার্য্য ভরত তাহাতে স্বর-যোজনা করিয়া দিয়া-  
ছিলেন। যথা—

মূল—“তাং স যুগ্মাব কাকুত্স্থঃ পূৰ্ব্বাচার্য্যবিনিৰ্ম্মিতাম্ ।”

টীকা—গায়কানাং গান-সিদ্ধয়ে পূৰ্ব্বাচার্য্যেণ ভরতেন  
নিৰ্ম্মিতাম্ ।

ককুৎস্থবংশজ রাম সেই অশ্রুত-পূৰ্ব্ব কাব্যগান শুনিতে  
পাইলেন, যাহা সঙ্গীতাচার্য্য ভরত নিৰ্ম্মাণ করিয়া দিয়াছিলেন ।

এস্থলে দেখিতে হইবে যে, বাল্মীকি-রচিত কাব্যকে কবি  
ভরত-রচিত বলিয়া ব্যাখ্যা করিতেছেন, স্মৃতরাং ইহাই বুঝিতে  
হইবে যে, বাল্মীকি-রচিত কাব্যে ভরতের স্বরসন্নিবেশ  
করা ভিন্ন অথ কোন প্রকার নিৰ্ম্মাণ সম্ভবে না ।

পুনশ্চ—“অদূৰ্ব্বাং পাত্য-জাতিঞ্চ গেযেন সমলঙ্ঘৃতাং ।

প্রমাণৈর্বজ্জম্বির্বহাং তদ্বীলয়সমন্বিতাম্ ॥”

টীকা—“পাত্যজাতিং পাত্যস্য গেযস্য জাতিং ষড়্জাদিস্বর-  
রূপাম্ । গেযেন গানধৰ্ম্মেণ স্বরবিশেষেণ সমলঙ্ঘৃতাং । প্রমাণৈ-  
র্ঘ্ব নিপরিচ্ছেদসাধনৈঃ দ্রুত-মধ্য-বিলম্বিতাঘৃতির্মিবজ্জম্বির্বজ্জ-  
প্রকারার্মিবর্দ্ধিতাম্ ।”

কথিত শ্লোকটির এতাদৃশ ব্যাখ্যায় জানা যাইতেছে যে  
রামায়ণটি গান ধৰ্ম্ম যাবৎ স্বরে গীত হইয়াছিল । কিন্তু অত্ৰ  
এক টীকাকারের ব্যাখ্যায় জানা যায় যে, তাহা ষড়্জাদি স্বর  
ভিন্ন অন্য কোন বিকৃত স্বরের যোগে গীত হয় নাই । কেননা

পাঠ্যজাতি শব্দকে গানাদার শব্দরাশির স্বরূপ উচ্চারণ এবং গেয় শব্দে গান ধর্ম যড়জাদি স্বর বলিয়া ব্যাখ্যা করিতে দেখা যায় । ইহাতেই সপ্রমাণ হইতেছে বাল্মীকির রামায়ণ-কাব্য-খানির সহিত ভরতের সম্বন্ধ আছে ইহাতে আর সংশয় নাই । বিকৃত স্বরগুলির ব্যবহার থাকিলেও তৎকাল সে সকলের বিশেষ বিশেষ নাম ও তাহা স্ফুটানুস্ফুটরূপে ধর্তব্য ছিলনা বলিয়াই বোধ হয় ।

এইরূপে ত্রিস্বর হইতে সপ্তস্বর এবং সপ্তস্বর হইতে ক্রমে আর ১২টী স্বর জন্মিয়া এক্ষণে সংগীতটি পূর্ণাবয়ব প্রাপ্ত হইয়াছে । একমাত্র ধ্বনি অবলম্বন করিয়া তাহাকে উদাত্ত অনুদাত্ত ও স্বরিত প্রভেদ করিবার যে কৌশল, তাহা হইতে সপ্তস্বর এবং সেই সপ্তস্বর হইতে অত্ৰবিধ ১২টী স্বর প্রভেদ করিবারও সেই কৌশল । কৌশল এক হইলেও আদিম মানব হৃদয়ে তাহার সর্বাংশ স্ফূর্তি পায় নাই বলিয়াই একবারে ১৯ স্বরের জন্ম হয় নাই । ইহাও ক্রমে হইয়াছে ।

কি প্রকারে একমাত্র ধ্বনি অবলম্বন করিয়া শুদ্ধ স্বর ও বিকৃত স্বর নির্মাণ হইয়াছে, তাহা বলা যাইতেছে ।

সকলেই জানেন যে, সেতার বা বীণাতন্ত্রীতে আঘাত পাইলেই ধ্বনি উথিত হয়, বংশীতে ফুৎকার দিলেও ধ্বনি হয় । এইরূপ দেহদণ্ডের অভ্যন্তর যন্ত্রে আঘাত পাইলেও ধ্বনি হয় । কে আঘাত করে ? নঙ্গীত-বিজ্ঞানে লিখিত আছে । যে—

“আত্মনা প্রেরিতং চিত্তং বহ্নিমাহুন্তি দেহজম্ ।

ব্রহ্মগ্ন্যন্বিচ্ছিতং প্রাণং স প্রেরয়তি পাবকঃ ॥

পাবকপ্রেরিতঃ সৌঃয়ং ক্রমাদুর্ভুদ্যথে চরন্ ।

অতিসূক্ষ্মধ্বনিং নামৌ হৃদি সুক্ষ্মং গলে পুনঃ ॥

মুণ্ডং শীর্ষে ত্বমুণ্ডঞ্চ ক্ৰচ্চিমং বদনে তথা ।”

আত্মার প্রযত্ন (উচ্চারণেচ্ছা) বশতঃ দৈহিক তাপ বা উন্নতা (তড়িৎ) বেগপ্রাপ্ত হয়। সেই বেগ উদর-কন্দরের বায়ুকে আঘাত বা প্রেরণা করে। তহুভয়ের সম্বন্ধে উদরাকাশে নাদ বা সূক্ষ্ম ধ্বনি উৎপন্ন হয়। সেই ধ্বনি গল-গহ্বরে আসিয়া পুষ্ট (মোটা) বা স্থূল হয় এবং বাগ্‌যন্ত্র (জিহ্বা, দন্ত, তালু প্রভৃতি) দ্বারা তাহা কৃত্রিম স—ঋ—গ—ম ইত্যাদি নানা আকারে পরিণত হয়। যেরূপ বংশীর বা সেতারের একমাত্র সরল ধ্বনিকে বংশীর ছিদ্র চাপিয়া কি সেতারের পর্দা চাপিয়া কৃত্রিম (নানা আকার) করা যায়, গল-গহ্বরের ধ্বনিও সেইরূপ তালুদি স্থান চাপিয়া নানা আকারে পরিণত করা যায়।

পর্দা না ধরিয়া সেতারের তারে আঘাত করিলে যে ধ্বনি হয়, প্রথম সপ্তকের প্রথম পর্দা চাপিয়া আঘাত করিলে তদপেক্ষা উচ্চ ধ্বনি হইবে। দ্বিতীয় পর্দা চাপিয়া আঘাত করিলে তদপেক্ষা উচ্চ ধ্বনি হইবে। কণ্ঠধ্বনিপক্ষেও এইরূপ প্রক্রিয়া বা নিয়ম দৃষ্ট হয়। হৃদয়, কণ্ঠ, মূর্দ্ধা, এই কএকটি



উচ্চতা বা ওজনের নিরূপক স্থান। কণ্ঠবিবরস্থ শিরা, পেশী, জিহ্বা ও ক্ষুদ্র জিহ্বা প্রভৃতি স্বর ভেদক যন্ত্র বা চাপিবার সাধন বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। হৃদয়াদি-ত্রিহানোৎপন্ন ত্রিবিধ ক্রমোচ্চ ধ্বনি তিনটির নামান্তর মন্দ্র, মধ্য, তার। হিন্দু-স্থানীয় ভাষায় ইহাকে উদারা, মুদারা, তারা বলিয়া থাকে।

মন্দ্র স্বরের যে ওজন, মধ্যস্বর তাহার দ্বিগুণিত এবং তার-স্বর তাহার দ্বিগুণিত। সঙ্গীত দর্পণকার ইহা স্পষ্ট করিয়া বলিয়াছেন যথা—

“হৃদি মন্দ্রো গল্লে মথ্যোমূর্দ্ধি তার ইতি ক্রমাৎ।

দ্বিগুণাঃ পূর্ব্বপূর্ব্বস্মাদথ স্যাৎতরোত্তরঃ ॥

এবং শারীরবীণায়াং দারব্যাশ্চ বিপর্য্যয়ঃ ॥”

প্রযন্ত্র দ্বারা উর্দ্ধভাগ চাপিয়া নাভি বা হৃদয়-কন্দর হইতে ধ্বনিবাহির করিলে তাহা মন্দ্র, উর্দ্ধ ও অধোভাগ চাপিয়া কেবল গল-গহ্বর বিস্তৃত করিয়া ধ্বনি করিলে তাহা মধ্য, হৃদয় পর্য্যন্ত চাপিয়া (প্রযন্ত্র দ্বারা) তালু স্থান হইতে ধ্বনি বহির্গত করিলে তাহা তার। ইহারা পর পর দ্বিগুণ-ওজন-যুক্ত কিন্তু কাষ্ঠ-রচিত বীণায় ইহার ব্যতিক্রম আছে। সে ব্যতিক্রম এইরূপ—শরীর যন্ত্রের নিম্নভাগ হইতে উপরে উঠিলে উচ্চ হয়, আর সেতার বা বীণার উপর হইতে নীচে আসিলে উচ্চ হয়।

এক মাত্র খাড়া ধ্বনিকে এইরূপ প্রভেদ করিয়া আদিম

কালে ত্রৈশ্বৰ্য্য গান প্রস্তুত হইয়াছিল। ক্রমে তদ্রূপ পস্থা  
অবলম্বন করিয়া তৎপরবর্তী কালে সপ্তস্বরের সৃষ্টি হয়। যথা—  
কোহলীয় সঙ্গীতগ্ৰন্থে—

“তং নাদং সমধ্যাঃকার্ষীত্থা ঘড়্ জাদিমিঃ স্বরৈঃ ।

সেই আহত ও অনাহত দ্বিবিধ নাদ-নামক ধ্বনিকে সপ্ত  
প্রকারে ভেদ করিয়া তাহাতে ষড়্ জাদি স্বরের (স—ঋ—গ—  
ম—প—ধ—নি—) ব্যবস্থা করিয়াছেন। এই ষড়্ জাদি স্বর-  
গুলি স্থূল, ইহারই সূক্ষ্ম সূক্ষ্ম ওজনঘটিত অংশগুলির নাম শ্রুতি ।

সংগীতজ্ঞ পণ্ডিতেরা বলেন, যে নাদাত্মক ধ্বনি হইতে  
শ্রুতি নির্ণয় করিয়া তাহার দ্বারাই ষড়্ জাদি স্বরের শরীর  
গঠিত হইয়াছে এবং সেই স্বর হইতে মূচ্ছনাতির জন্ম হইয়াছে।  
যথা—

/ “নাদাচ্চ স্রুতযৌ জাতান্ততঃ ষড়্ জাদয়ঃ স্বরাঃ ।

তৈম্মশ্চ মূচ্ছনাঃ প্রোক্তান্তানামাখ্যা গ্রামসম্ভবাঃ ॥”

নাদাত্মক ধ্বনি হইতে কিপ্রকারে শ্রুতি জন্মিল এবং শ্রুতি  
হইতেই বা কি প্রকারে ষড়্ জাদি স্বর উৎপন্ন হইল, তাহা  
সরল পদবী অবলম্বন করিয়া বলা যাইতেছে ।

\* শ্রুতি কি ? সংগীতজ্ঞ ব্যক্তির সংগীত অনুশাসন করিতে  
করিতে তাহা অনুভব করিতে পারেন। ফল, শ্রুতি অতি সূক্ষ্ম

স্বরাংশ। স্বরের আয়তনের নহে, ওজনের অংশ। উহা শ্রবণ-গ্রাহ্য স্বর-ধর্ম বিশেষ বলিয়াও ব্যবহার হইয়া থাকে। যথা—

“स्वरूपमात्रं श्रवणात् नादोऽनुश्रवणात्मकः ।

श्रुतिरित्युच्यते भेदास्तस्या द्वाविंशतिर्मताः ॥”

যত নিম্ন হইতে পারে তত নিম্ন হইতে আরম্ভ করিয়া যত উচ্চ হইতে পারে তত উচ্চ একটী ধ্বনি-রেখা কল্পনা কর। রেখা পদার্থ কি? তাহা সকলেই জানেন। রেখা কতকগুলি পর-পর সংযুক্ত বা সংলগ্ন বিন্দুর সমষ্টি স্মৃতরাং ধ্বনি-রেখাটিও কতকগুলি উত্তরোত্তর সংলগ্ন ধ্বনি-বিন্দুর সমষ্টি। ইচ্ছানুসারে এই ধ্বনি-রেখার কোন একটী স্থানকে বা কোন এক বিন্দুকে ভিত্তি বা মূল সীমা করিয়া তাহার উর্দ্ধভাগের কোন এক বিন্দুকে শেষ সীমা কল্পনা কর। এই বিন্দুদ্বয়ের মধ্যবর্ত্তিনী স্বর-রেখাকে ক্রমোচ্চরূপে অথ্রে এইরূপে উচ্চারণ কর—যেরূপ উচ্চারণ করিলে সা হইতে নি পর্য্যন্ত স্বরটি অবিভাগে উচ্চারিত হয়। মনে কর, যেন প্রথম বিন্দুকে অবলম্বন করিয়া, স রি গ ম ইত্যাদি বর্ণোচ্চারণ না করিয়া, কেবল অবিভাগে ও ক্রমোচ্চ-রূপে সা-আ-আ-আ-আ-আ—এইরূপ উচ্চারণ করিলে। এই ধ্বনি রেখাটিকে যদি ভাগ করিতে হয় তবে যুক্তি ইহাকে অনেক ভাগ করিতে বলিবে। কিন্তু অত্যন্ত অনেক ভাগ করিলে তাহা অব্যবহার্য্য হইয়া উঠে এজন্য সঙ্গীতাচার্য্যেরা উহাকে

স্থূলতঃ বা মোটামুটি সাত ভাগ করিয়া গিয়াছেন। সেই সাত ভাগ সাত স্বর বলিয়া গ্রহণ কর। কিন্তু দেখিবে যে, সেই সাত ভাগ সমান সাত ভাগ নহে। যেহেতু ভাগলব্ধ স্বরগুলি পরস্পর সমান্তরাল বা উত্তরোত্তর সম-পরিমাণে উচ্চ নহে। সুতরাং তাহা ঠিক সমান সাত ভাগ নহে। সমান সাত ভাগ না হইবার হেতু এই যে স্বরগুলিকে ছোট বড় নানা আকারে প্রকাশ করিতে না পারিলে গান ক্রিয়া উত্তম হয় না। অতএব সেই ন্যূনাধিক সাত ভাগকে একটা নির্দিষ্ট নিয়মের অনুগত রাখিবার উপায়ান্তর অবলম্বন করিতে হইবে। সে উপায় এই—পূর্বোক্ত অথও দণ্ডায়মান ধ্বনি-রেখাকে সাত ভাগ না করিয়া, ২২ ভাগ করিয়া তাহার ২।৩।৪ অংশ একত্র করিয়া এক একটা স্বরকে এক একটি নির্দিষ্ট নাম দিয়া গ্রহণ কর। তাহা হইলে দেখিতে পাইবে যে সপ্তধা বিভক্ত স্বরের মধ্যে কোনটিতে ২। কোনটিতে ৩। কোনটিতে ৪ বিন্দু আছে। এই বিন্দু গুলিই শ্রুতি। এইরূপ শ্রুতি নির্ণয় করিয়া স্বর নির্মাণ করিবার দ্বিতীয় ফল এই যে, শ্রুতির হ্রাস বৃদ্ধি করিয়া লইলে সেই সেই স্বর বিকৃত হইয়া এক একটি অভিনব আকারের স্বর হইবে। এই জন্যই কি মনুষ্যকণ্ঠ কি বীণাতন্ত্রী কি অস্ত্র কোন বস্তুজাত ধ্বনির নীচ হইতে উচ্চতা-যুক্ত ধ্বনি-রেখাকে ২২ অংশ করিয়া ২২ শ্রুতি অবধারিত করা হইয়াছে এই ২২ শ্রুতিতে ৭ স্বর শুদ্ধ এবং তাহার হ্রাস বৃদ্ধি করিয়া

বিকৃত ১২ স্বর রচনা করিবার প্রথা নিম্নলিখিত রেখা দৃষ্টে  
অনুভব করা যাইতে পারে ।

|   |   |   |                                                |
|---|---|---|------------------------------------------------|
| ১ | ঃ | } | এই একত্রিত চারি ঞ্চতিতের নাম সা অর্থাৎ ষড়্জ । |
| ২ | ঃ |   |                                                |
| ২ | ঃ | } | এই একত্রিত তিন ঞ্চতিতে রি অর্থাৎ ঋষভ ।         |
| ৩ | ঃ |   |                                                |
| ৩ | ঃ | } | এই একত্রিত দুই ঞ্চতিতে গ অর্থাৎ গান্ধার ।      |
| ৪ | ঃ |   |                                                |
| ৪ | ঃ | } | এই একত্রিত চারি ঞ্চতিতে ম অর্থাৎ মধ্যম ।       |
| ৫ | ঃ |   |                                                |
| ৫ | ঃ | } | এই একত্রিত চারি ঞ্চতিতে প অর্থাৎ পঞ্চম ।       |
| ৬ | ঃ |   |                                                |
| ৬ | ঃ | } | এই একত্রিত তিন ঞ্চতিতে ধ অর্থাৎ ধৈবত ।         |
| ৭ | ঃ |   |                                                |
| ৭ | ঃ | } | এই একত্রিত দুই ঞ্চতিতে নি অর্থাৎ নিষাদ ।       |
|   | ঃ |   |                                                |

ঞতি ও ঞ্চতিতে স্বর স্থাপনার বিষয় শার্ঙ্গদেব ও সিংহ  
ভূপাল অতি বিশদরূপে উপদেশ করিয়াছেন । তাঁহারা বলেন,  
ঞতি ও স্বর কি ? যদি বুঝিতে চাও—তবে নিম্নলিখিত পস্থা  
অবলম্বন কর । দুইটি বীণা সর্বাংশে সমানরূপে প্রস্তুত কর ।  
“ এক বীণ্যিব মাসেনি যথা দ্বৈ অপি দ্ব্যধ্বনয়ঃ । ” দুইটি বাজাইলে  
যেন ঠিক একটি বীণা বাজিতেছে বলিয়া জ্ঞান হয় । প্রত্যেক-  
টিতে ২২ বাইশটি করিয়া তন্ত্রী থাকিবেক । যতদূর মন্দ্র হইতে  
পারে অথচ রঞ্জকতার ব্যাঘাত না হয় এরূপ মন্দ্র করিয়া প্রথম  
তন্ত্রটি বাঁধ । “ দ্বিতীয়োচ্চ ধ্বনির্মীনাঙ্ক ” দ্বিতীয়টি তাহা অপেক্ষা  
অলোচ্চ করিয়া বাঁধ । “ মধ্য ধ্বন্যন্যরাশ্রুতঃ ” দ্বিতীয়টি

এরূপ অল্প উচ্চ হইবে যে তহুভয়ের মধ্যে যেন আর স্বতন্ত্র বিসদৃশ ধ্বনি উৎপন্ন হয় না। তাহার নীচে আর একটি তন্নিম্নে আর একটি, — ক্রমে বাইশটি তন্ত্রী বাঁধ। এই দ্বাবিংশতি তন্ত্রী হইতে উৎপন্ন দ্বাবিংশতি ধ্বনি ঐ শ্রুতি শব্দের বাচ্য। এই দ্বাবিংশতি শ্রুতিতে সপ্তস্বর স্থাপনের বিধি এইরূপ নির্দিষ্ট আছে। তন্ত্রীগুলিকে যদি বিন্দু মনে কর— তবে প্রথম দ্বিতীয় তৃতীয় তন্ত্রী লোপ করিয়া চতুর্থ তন্ত্রী বা বিন্দু স্থানে ষড়্জ অর্থাৎ সা স্থাপন কর। সপ্তম বিন্দু স্থানে রি; নবম বিন্দু স্থানে গ; ত্রয়োদশ বিন্দু স্থানে ম; সপ্তদশ বিন্দু স্থানে প; বিংশ বিন্দু স্থানে ধ; দ্বাবিংশ বিন্দু বা তন্ত্রী স্থানে নি স্থাপনা কর। শার্ঙ্গদেব ও সিংহ ভূপাল এইরূপে শ্রুতি ও স্বরস্থাপনের ব্যবস্থা করিয়া তাহার পরীক্ষা ও শ্রুতি বিষয়ক সূক্তানের নিমিত্ত একটি “সারণা” নামক প্রকরণের উপদেশ করিয়াছেন। তাহা এ স্থানে ব্যক্ত করিতে গেলে গ্রন্থ বাহ্য্য হয়। এক্ষণকার স্বরস্থাপনার রীতির সহিত এই প্রাচীন সঙ্গীতশাস্ত্রীয় স্বরস্থাপনার অনেক প্রভেদ আছে। এক্ষণকার গায়কেরা ও গীতাচার্য্যেরা চতুর্থশ্রুতিতে সা-স্বরের স্থাপনা না করিয়া প্রথম শ্রুতিতেই সা-স্বরের স্থাপনা করেন। এই রীতিতে একটি মহান্ দোষ আছে। মনে কর, যদি প্রথম বিন্দু বা প্রথম শ্রুতি স্থানে ষড়্জ স্বরের স্থিতি হয় তাহা হইলে নিষাদের এক শ্রুতি মধ্যসপ্তকের অধিকারে যাইয়া পড়ে। ইহা সঙ্গীত

শাস্ত্রের অনুমোদিত নহে। সপ্তক শব্দের সারার্থ এই যে, প্রথম স্বরবিন্দুকে ভিত্তি করিয়া অপর একবিংশতি স্বরবিন্দু অবিভাগে উচ্চারিত হইয়া যে একটি স্বর-রেখার উৎপত্তি করিয়াছে এবং সেই বিন্দুময় স্বর রেখাকে বিভাগ করিয়া যে সাতটি ভিন্ন ভিন্ন স্বর উৎপন্ন হইয়াছে, ইহারই নাম প্রথম সপ্তক। এই প্রথম সপ্তকের শেষ বিন্দুকে আদি-সীমা করিয়া যদি পুনশ্চ দ্বাবিংশতি বিন্দুময় স্বররেখা করিয়া তন্মধ্য হইতে সা রি গ ম প ধ নি বাহির করা যায়, তাহা হইলে তাহা দ্বিতীয় সপ্তক হইবে। মনুষ্য কণ্ঠে সার্ক দ্বিসপ্তক ও তদ্বীতে ত্রিসপ্তক পর্য্যন্ত ব্যবহৃত হইতে পারে।

শ্রুতি কি ? এবং স্বর ও শ্রুতির প্রভেদ কি ? ইহা নির্ণয় করিতে গিয়া সঙ্গীতজ্ঞ পণ্ডিতেরা বলিয়াছেন যে, স্বর ও শ্রুতির প্রভেদ দুষ্ক ও দধির প্রভেদের ন্যায়। অর্থাৎ দুষ্ক হইতে যেমন দধি প্রকাশ পায় সেইরূপ শ্রুতি হইতেই ষড়্জাদি স্বর প্রকাশ পায়। যথা—

“তাস্মিন্ শ্রুতায় স্বর-রূপেণ জায়তে।”

সেই সকল শ্রুতি ( সংযুক্ত হইয়া পৃষ্ঠ ও ) স্বর রূপে প্রকাশ পাইয়া থাকে। শাস্ত্রকারেরা বলিয়াছেন যে,

“শ্রুতিস্থানে স্বরান্ বক্ণান্ ব্রহ্মাপি তত্ত্বতঃ ।

জলৈশ্চ স্বরতাং মার্গো মোনানাং নোদলম্ভ্যতে ॥”

অর্থাৎ জলেতে মৎস্ত বিচরণের পথ যেমন উপলব্ধি হয় না,  
সেইরূপ স্বর মধ্যে ঋতি সঞ্চরণ লক্ষ্য হয় না ।

এক্ষণে নির্ণয় হইল যে, ২২ ঋতি হইতে ৭ স্বরের উদ্ভব  
হইয়াছে । তন্মধ্যে কোন্ স্বরে কত ঋতি আছে ? ইহার  
প্রমাণ ও তালিকা নিম্নে প্রদত্ত হইল ।

“চতুর্ভ্যোজায়তে षड्জী मध्यमः पञ्चमस्तथा ।

द्वाभ्यां द्वाभ्यां गनी द्वेयौ रिधौ च न्यात्मकौ तथा ।”

সা ৪

রি ৩

গ ২

ম ৪

প ৪

ধ ৩

নি ২

২২

দোহাঁ ।

“खरज मक्कम पञ्चम चारि ।

दोदो गान् हार निखाद विचारि ॥

रिखव धैवत तिनो जान ।

वाओइस शोरत एसाइ जान ॥”

শুদ্ধ ৭ স্বর বিশেষ বিশেষ স্থানে উচ্চারিত হয় বলিয়া  
অর্থাৎ মস্ত্র, মধ্য, ও তার-স্থান অবলম্বনে উচ্চারিত (উপান)



হয় বলিয়া তাহার ৩ প্রকার করণা হইয়া থাকে । সে পক্ষ ধরিলে ২১ বিগুহ্ব স্বর বলা যাইতে পারে । যথা—

“শুদ্ধাঃ সप्त स्वरास्तै च मन्त्रादिस्थानतस्त्रিधा ।

কথিত প্রকার নির্দিষ্ট নিয়মের ব্যতিক্রম করিয়া যদি স্বর সংস্থাপন করা যায় তাহা হইলেই সেই সেই স্বর গুলি বিকৃত হইয়া দাঁড়ায় । কোন এক নির্দিষ্ট স্বরের নির্দিষ্ট শ্রুতি ভাঙ্গিয়া লইয়া অত্র এক স্বরে যোগ করিলে সেই উভয় স্বরই বিকৃত ভাব প্রাপ্ত হয় ( তাহা এক্ষণে কোমল ও তীওর প্রভৃতি নামে চলিতেছে ) । পরন্তু এতৎ পক্ষে একটু বিশেষ নিয়ম আছে এবং সেই নিয়ম বশতঃ বিকৃত স্বর ১২ টির অধিক হয় না ।

স ২ প্রকার

রি ১ প্রকার

গ ২ ঐ

ম ২ ঐ

প ২ ঐ

ধ ১ ঐ

নি ২ ঐ

সঙ্গীত রত্নাকর এই বিষয়টি বিস্পষ্ট করিয়া দেখাইয়াছেন  
যথা—

“ তত্রৈব বিকৃতাৱস্থা দ্বাদশ প্রতিপাদিতাঃ ।  
 চ্যুতোঽচ্যুতো দ্বিধা ষড়্জো দ্বিশ্রুতির্বিকৃতোভবেৎ ॥  
 সাধারণ্যে কাকলিত্বে নিষাদস্য চ দৃশ্যতে ॥  
 সাধারণ্যে শ্রুতিং ষাড়্জী মৃষমশ্বেৎ সমাশ্রয়েৎ ।  
 চতুঃশ্রুতিলমায়াতি তদৈক্যবিকৃতোভবেৎ ॥  
 সাধারণ্যে ত্রিশ্রুতিঃ স্যাদন্তরত্বে চতুঃশ্রুতিঃ ।  
 গান্ধার ইতি তদ্বৈদৌ দ্বীনিঃশঙ্কেন কীৰ্ত্তিতৌ ॥  
 মধ্যমঃ ষড়্জবহু ঘোঃস্তরসাধারণাশ্রয়ান্ ।  
 পঞ্চমোমধ্যমগ্রামে ত্রিশ্রুতিঃ কৈশিকে পুনঃ ॥  
 মধ্যমস্য শ্রুতিং প্রাপ্য চতুঃশ্রুতিরिति দ্বিধা ।  
 ধৈবতোমধ্যমগ্রামে বিকৃতঃ স্যোচ্চতুঃশ্রুতিঃ ॥  
 কৈশিকে কাকলিত্বে চ নিষাদস্বিচতুঃশ্রুতিঃ ।  
 প্রাপ্নোতি বিকৃতৌ ভেদৌ দ্বাবিতি দ্বাদশ স্খতাঃ ॥  
 তৈঃ শুদ্ধৈঃ সমাভিঃ সার্ট্ভং ভবত্যেকোনবিংশতিঃ ॥

. এই সকল শ্লোকের সংক্ষেপার্থ এই যে, ষড়্জ স্বরটি দুই প্রকারে বিকৃত হয় । একের নাম চ্যুতষড়্জ, অপরের নাম অচ্যুতষড়্জ । ষড়্জসাধারণ অর্থাৎ নিষাদ স্বরটি যখন দ্বিতীয় সপ্তকীয় ষড়্জের আদ্য শ্রুতি আশ্রয় করে তখন এই ষড়্জ স্বরটি আপনার স্থান চতুর্থশ্রুতি হইতে লষ্ট হইয়া তৃতীয় শ্রুতিতে গিয়া অবস্থান করে, সুতরাং তখন ইহা বিকৃত এবং স্থান-চ্যুততা-হেতুক ইহা চ্যুতষড়্জ বলিয়া উক্ত হয় । আর

নিবাদ যখন কাকনী হয় অর্থাৎ তাদৃশ ষড়্জের দুই ঞ্চতি গ্রহণ করে, তখন ষড়্জস্বরটির আরম্ভন দুই ঞ্চতি হইয়া পড়ে কিন্তু স্বস্থানে অর্থাৎ চতুর্থঞতিতেই থাকে, সুতরাং ষড়্জ স্বরটি স্বস্থানে থাকিলেও দুই ঞ্চতির ন্যূনতাহেতু বিকৃত এবং তাহা অচ্যুতষড়্জ নামে উক্ত হয় । এইরূপে বিকৃতাব্য ষড়্জ স্বরটি দ্বিবিধ ।

ঋষভ স্বরটি এক প্রকারেই বিকৃত হইয়া থাকে । ষড়্জ সাধারণ অর্থাৎ নি-স্বরের পূর্বোক্ত প্রকার ব্যবস্থাকালে ঋষভ ষড়্জ-স্বরের অন্তিম ঞ্চতিটি গ্রহণ করে । ত্রিঞতিক ঋষভ চতুঃঞতি হইলে সুতরাং তাহাকে বিকৃত ঋষভ বলিতে হয় । রি এতদ্ভিন্ন অন্য প্রকার হয় না ।

গান্ধার স্বরটিরও দুই প্রকার বিকৃতি । সাধারণগান্ধার ও অন্তরগান্ধার । গ নিজে ২ ঞ্চতি, কিন্তু যখন মধ্যমের প্রথম ঞ্চতিতে উচ্চারিত হয়, তখন ত্রিঞতি হইয়া সাধারণ গান্ধার এবং যখন দ্বিতীয়া ঞ্চতিতে উচ্চারিত হয়, তখন ৪ ঞ্চতি হইয়া অন্তরগান্ধার নামে খ্যাত হয় । গান্ধারের এই দুই প্রকার ভিন্ন অন্য প্রকার বিকৃতি নাই ।

ষড়্জের ন্যায় মধ্যম স্বরটিরও দ্বিবিধ বিকৃতি । তাহা মধ্যম সাধারণে ও গান্ধারের অন্তরতা কালেই প্রকাশ পাইয়া থাকে ।

মধ্যম গ্রামে, পঞ্চম স্বরটি স্বীয় উপাস্ত্য ঞ্চতিতে অর্থাৎ

তৃতীয় ঞ্চতিতে প্রকট হইলে একঞতি হীন হওয়ার ত্রিঞতিক হইয়া পড়ে । ইহা এক প্রকার বিকৃত পঞ্চম । এবদ্ধৃত পঞ্চম মধ্যমের এক ঞ্চতি লইলে অর্থাৎ মধ্যম স্বীয় উপাত্ত্য ঞ্চতিতে উচ্চারিত হইলে, চতুঃঞতিত্ব লাভে বিকৃতভাব প্রাপ্ত হয় । সুতরাং পঞ্চমেরও দ্বিবিধ বিকৃতি ।

ধৈবতের এক প্রকার মাত্র বিকার । ধ-স্বরটী পঞ্চমের অন্ত্যঞতি লাভে (মধ্যম গ্রামে) চতুঃঞতি সম্পন্ন হইয়া তাদৃশ বিকার প্রাপ্ত হয় ।

নিষাদ স্বরটি স্বরূপতঃ দ্বিঞতিক, কিন্তু প্রথোমক্ৰম ষড়্জ সাধারণতা কালে দ্বিতীয় সপ্তকীয় ষড়্জের প্রথম ঞ্চতি আশ্রয় করিয়া ত্রিঞতিক এবং যখন কাকলী হয় তখন তাহার দুই ঞ্চতি গ্রহণ করিয়া চতুঃঞতিক হইয়া দাঁড়ায় সুতরাং নিষাদের দুই প্রকার বিকার । এইরূপ ব্যবস্থা অনুসারে সিদ্ধান্ত হইতেছে যে, সমুদায়ে দ্বাদশ প্রকার বিকৃত স্বর আছে ।

ঞতির হ্রাস বৃদ্ধি ঘটিত এই সকল বিকৃত স্বরগুলি কণ্ঠ-গীতে ছাত্রের পক্ষে সহজ বোধ্য নহে । সেতারের পর্দাতে ইহা উত্তম বুঝা যাইতে পারে । ঞ্চতি ও তদনুগত নিয়ম অনুসারে আবদ্ধ ১৯ খানি পর্দায় তিন সপ্তকের ২১ খানি শুদ্ধ স্বর সহজেই উচ্চারিত হইয়া থাকে । বিকৃত স্বরগুলি প্রকাশ করিতে হইলে তন্ত্রী আকর্ষণ করিয়া অথবা পর্দা সরাইয়া প্রকাশ

করিতে হয়। পর্দার প্রতি দৃষ্টিপাত করিলে দেখিতে পাইবে, পর্দাগুলি সম অন্তর বাঁধা নহে। সমান্তর না হইবার অনেক কারণ আছে, তন্মধ্যে সুরগুলি সম-অন্তর নহে, ইহা ও একটি কারণ। কোন্ কোন্ স্বর ৪ ঞ্জতি এবং কোন্ কোন্ স্বর ২।৩ ঞ্জতির সমষ্টি, তাহা প্রদর্শিত হইতেছে।

সেতার

∴ \_স ( ৪ ঞ্জতির মাথায় )

∴ \_রি ( ৩ ঞ্জতির মাথায় )

∴ \_গ ( ২ „ মাথায় )

∴ \_ম ( ৪ „ মাথায় )

∴ \_প ( ৪ „ মাথায় )

∴ \_ধ ( ৩ „ মাথায় )

∴ \_নি ( ২ ঞ্জতির মাথায় )

∴ \_সা ( ৪ ঞ্জতির মাথায় )

এক্ষণে পর্দা সরাইয়া বিকৃত ( কোমল তিওর ) কর। সা নি—সুরের ১ ঞ্জতি লইতে পারে। লইলে তাহা অচ্যুত ষড়্জ হইবে। নীর পর্দাখানি সা'র দিকে ১ ঞ্জতি সরাইয়া লইলেই উহা সম্পন্ন হইবে। আর এক ঞ্জতি ত্যাগ ( নির দিকে ) করিলে তাহা চ্যুত ষড়্জ হইবে।

এইরূপে শুদ্ধ ৭ স্বর, তৎপরে তাহার বিকার ১২ স্বর, সমুদায়ে ১৯ স্বর, গীত হইত। তৎপরে ক্রমে রাগ রাগিণীর

সৃষ্টি । রাগ রাগিণী আর কিছুই নহে, কেবল উল্লিখিত স্বর শ্রেণীকে ছন্দঃ ও অলঙ্কারাদির দ্বারা ভূষিত করিয়া এক একটী আকৃতি নির্মাণ করা মাত্র । তাহা কর্ণে প্রবেশ করিলে মন মোহিত হয় ও অনুরক্তি জন্মে বলিয়া রাগ নাম হইয়াছে ।

এই স্বরের মধ্যে আবার ৪ প্রকার ভেদ আছে । বাদী ( ১ ) সংবাদী ( ২ ) বিবাদী ( ৩ ) অনুবাদী ( ৪ ) । যথা—

তে বাদি-সম্বাদি-বিবাদন-বান্বদ্বিধা যুগঃ ।

স্বরাশ্চতুর্বিধাঃ পৌত্তাল্প স বাদী কথ্যতে ॥

পচুরো যঃ প্রয়োগেষু বক্তি রাগাদিনিশ্চয়ম্ ।

সমগ্র তিস্ব সম্বাদী পঞ্চমস্য সমঃ কুচিত্ ॥

গনী বিবাদিনৌ স্যাতাং সিধ্যোর্বা তু তৌ তয়োঃ ।

অনুবাদী ভবেচ্ছেষ ইতি পণ্ডিতসম্মতম্ ॥

অর্থাৎ গীত প্রয়োগ সময়ে, যে স্বর প্রাচুর্য্য হেতুক রাগের বোধক হয়, তাহা বাদী স্বর । পঞ্চমের সম শ্রুতি স্বর সম্বাদী । গান্ধার আর নিষাদ, ঋষভ ও ধৈবতের ক্রমান্বয়ে বিবাদী ; এইরূপ ঋষভ ও ধৈবত, গান্ধার আর নিষাদের ক্রমান্বয়ে বিবাদী । বাদী সম্বাদী বিবাদী লক্ষণ স্পর্শ না করিলেই তাহা অনুবাদী হইবে ।

সংগীতানভিজ্ঞ ব্যক্তির মনে করে যে, উচ্চ উচ্চ স্বর হইলেই উচ্চ উচ্চ গ্রাম হয়, বস্তুতঃ তাহা নহে । গ্রামের একটু বিশেষ নিয়ম আছে । যথা—

“স্বরাণাং সুব্যবস্থানাং সমূহো গ্রাম উচ্যতে ।”  
 “পঞ্চমশ্চেত্ৰিবিংকারঃ ষড়্জগ্রামস্তদৌচ্যতে ।  
 সোপান্তশ্রুতি-সংস্থোঃ গ্রামঃ স্যান্মধ্যমস্তথা ॥”  
 “গ্রামঃ স্বর-সমূহঃ স্যান্মুচ্ছনাৎ নাৎ: সমাশ্রয়ঃ ।  
 সৌ দ্বৌ ধরাতলে তত্র স্যাৎ ষড়্জগ্রাম আদিমঃ ॥  
 দ্বিতীযো মধ্যমগ্রামস্তয়োৰ্দ্ধ্বাণমুচ্যতে ।  
 ষড়্জগ্রামঃ পঞ্চমে স্বচতুর্থশ্রুতিসংস্থিতে ॥  
 সোপান্তশ্রুতিসংস্থেঃ স্তম্ভিন্ মধ্যম-গ্রাম ইচ্ছতে ।  
 যদা ধ্বজশ্রুতিঃ ষড়্জে মধ্যমে তু চতুঃশ্রুতিঃ ।  
 দ্বিমথোঃ শ্রুতিমেকৈকাং গান্ধারশ্চেৎ সমাশ্রয়েৎ ।  
 য শ্রুতিং ধৌ নিঘাৎস্তু ধ শ্রুতিং সশ্রুতিং শ্রিতঃ ।  
 গান্ধারগ্রামমাচ্যে তদা তং নারদৌমুনিঃ ।  
 প্রবর্ত্ততে স্বর্গলোকে গ্রামোঃসৌ ন মহীতলে ॥”

অর্থ—মুচ্ছনাতির আশ্রিতৃত স্বর সমূহের স্রব্যবস্থার নাম গ্রাম । তন্মধ্যে ধরাতলে ২ গ্রাম গীত হইয়া থাকে । আদিম ষড়্জ গ্রাম, ২য় মধ্যম গ্রাম । এই দুইয়ের লক্ষণ উক্ত হইতেছে । যথা পঞ্চম স্বর স্বীয় চতুর্থ ঞ্জতিতে থাকিলে অর্থাৎ নির্বিকার থাকিলে তৎ-সম্বলিত স্বরসমূহ ষড়্জ গ্রাম, আর নেই পঞ্চম উপাস্ত্যশ্রুতিঃ হইলে তৎসংযুক্ত স্বরসমূহ মধ্যম গ্রাম ।

গ্রাম হইতে মুচ্ছনার জন্ম । মুচ্ছনা প্রতি গ্রামে প্রধানতঃ সাত সাতটি । ক্রমান্বয়ে আরোহণ অবরোহণ ক্রিয়া সম্বন্ধ

স্বরসমূহের নাম মূচ্ছনা । এই মূচ্ছনা বীণায়ন্ত্রে সুস্পষ্টবোধ্য ।  
কোহলীর সঙ্গীত শাস্ত্রে ইহার বিশেষ বিবরণ দৃষ্ট হয় । যথা—

সম্ভৈব মূচ্ছনাশ্চাঙ্গ প্রতিগ্রামং প্রকীর্তিতাঃ ।

আদিদ্বিত্রিচতুঃ পঞ্চ ষট্ সপ্তষপি তামতাঃ ॥

ষড়্জান্নিষাদপর্য্যন্তং নিষাদাষ্টবতান্তকম্ ।

ধৈবতাত্যশ্চমান্তন্তু পঞ্চমান্মধ্যমান্তকম্ ॥

ঋষভাত্ সান্তমিত্যাক্তঃ ষড়্জগ্রামস্য মূচ্ছনাঃ ॥

অস্য প্রয়োগঃ ।

স রি গ ম প ধ নি, নি স রি গ ম প ধ, ধ নি স রি গ ম প,  
প ধ নি স রি গ ম, ম প ধ নি স রি গ, গ ম প ধ নি স রি,  
রি গ ম প ধ নি স ।

সঙ্গীতে প্রধানতঃ প্রতি গ্রামে সাতটি করিয়া মূচ্ছনা কথিত  
হইয়াছে তাহা প্রথম, দ্বি, ত্রি, চতুঃ, পঞ্চ, ষট্ ও সপ্ত স্বরে অনু-  
গত । ষড়্জ হইতে নিষাদ পর্য্যন্ত—নিষাদ হইতে ধৈবত পর্য্যন্ত—  
ধৈবত হইতে পঞ্চম পর্য্যন্ত—পঞ্চম হইতে মধ্যম পর্য্যন্ত—  
মধ্যম হইতে গান্ধার পর্য্যন্ত—গান্ধার হইতে ঋষভ পর্য্যন্ত—  
ঋষভ হইতে পুনরপি সা পর্য্যন্ত । এইরূপ স্বর পরিচালনাত্মক  
মূচ্ছনাকে ষড়্জ-গ্রামীয় মূচ্ছনা বলে । ( উপরের লিখিত  
উদাহরণ দেখ । )

অনন্তর মধ্যম গ্রামের মূচ্ছনা এইরূপে প্রদর্শিত হইয়াছে ।



“অথোচ্যন্তে পুরোধায় মধ্যম-গ্রামমূচ্ছনা ।  
 মাঙ্গান্তং গাচ্চর্ষমান্তং ঋষভাত্ সান্তমিষ্যতে ॥  
 সান্নগ্রন্থং নৈধ্ববতান্তং ধাত্ পান্তং পাচ্চ মান্তকম্ ।”

অষ্টোদাহরণম্ ।

ম প ধ নি স রি গ, গ ম প ধ নি স রি, রি গ ম প ধ নি স,  
 স রি গ ম প ধ নি, নি স রি গ ম প ধ, ধ নি স রি গ ম প,  
 প ধ নি স রি গ ম ।

ম হইতে গ পর্য্যন্ত,—গ হইতে রি পর্য্যন্ত,—রি হইতে  
 সা পর্য্যন্ত,—সা হইতে নি পর্য্যন্ত,—নি হইতে ধ পর্য্যন্ত,—  
 ধ হইতে প পর্য্যন্ত,—প হইতে ম পর্য্যন্ত । এইরূপ স্বর-  
 ব্যবস্থাপ্রতিষ্ঠিত মূচ্ছনা মধ্যম-গ্রামীয় মূচ্ছনা । ( উপরের লিখিত  
 উদাহরণ দেখ । ) গান্ধার গ্রামের মূচ্ছনা লৌকিক গীতের  
 অনুপযোগী বলিয়া বিশেষ করিয়া বলেন নাই । “গ ম প ধ  
 নি সরীতি গান্ধারগ্রামমূচ্ছনা ” এইরূপ সংক্ষেপে বলিয়া  
 গিয়াছেন ।

অপিচ, সঙ্গীত শাস্ত্রে মূচ্ছনার নাম কল্পনা করা আছে ।  
 যথা—

“ললিতা মধ্যমা চিত্রা রোহিণী চ মতঙ্কজা ।

সৌবীরী শুদ্ধমধ্যা চ ষড়্জ-মধ্যা চ পঞ্চমী ॥

মহুরী মৃদুমধ্যা চ শুদ্ধান্তা চ কলাবতী ।

তীব্রা রৌদ্রী তথা ব্রাহ্মী বৈষ্ণবী খেচরা চরা ॥

সদাবতী বিশালা চ ত্রিষু গ্রামেষু মূৰ্চ্ছনা ।

একবিংশতিরিত্যুক্তা মূৰ্চ্ছনাস্বন্দ্রমোলিনা ॥

ইহার অর্থ সহজ, মূৰ্চ্ছনার নাম ভিন্ন ইহাতে অণু কিছু নাই। এই একবিংশতি মূৰ্চ্ছনা প্রধান, ইহা ভিন্ন অন্যান্য বহুতর মূৰ্চ্ছনা আছে ।

কোহল-রূত সঙ্গীত গ্রন্থ অপেক্ষা সঙ্গীত-দর্পণে কিছু এই সকল বিষয়ের বৈশদ্য দেখা যায়। ভারতবর্ষে এক সময়ে সঙ্গীত ও সংস্কৃত ভাষার কি পর্য্যন্ত চর্চ্চা হইয়াছিল তাহা বোধ-গম্য করাইবার নিমিত্ত সঙ্গীত-রত্নাকর ইহাতে মূৰ্চ্ছনানিয়ামক কতিপয় শ্লোক উদ্ধৃত করিয়া দিলাম ।

“ ক্রমাৎ স্বরাণাং সমানামারোহস্বাবরোহণম্ ।

মূৰ্চ্ছ নেত্যুচ্যতে গ্রামত্রয়ে তাঃ সপ্ত সপ্ত চ ॥

স্থান-ত্রয়-সমাধৌ মূৰ্চ্ছ নারম্ভসম্ভবঃ ।

তত্র মধ্যস্থ-ঘড়্ জেন ঘড়্ জ-গ্রামস্য মূৰ্চ্ছ না ॥

পূৰ্ব্বমারম্ভ্যতে নেস্তু নিষাদাद्यৈরধস্তনৈঃ ।

মধ্য-মধ্যম-মারম্ভ মধ্যমগ্রাম-মূৰ্চ্ছ না ॥

অথবা নেস্তদধোদস্তঃ স্বরানারম্ভ ঘটক্রমাৎ ।

ঘড়্ জেতুত্তর-মন্ড্রায়া রজনী চৌত্তরাযতা ॥

শুদ্ধঘড়্ জা মত্সরীকৃতাশ্চক্রান্তাভিষুদ্বতা ।

সৌবেরী মধ্যমগ্রামে হারিণাশ্চ ততঃ পরম্ ॥

স্থাৎ কলোপনতা শুদ্ধা মধ্যমাগৌ চ সৌবেরী ।

হৃদয়কা সপ্তমী প্রোক্তা মূৰ্চ্ছনেত্যভিধা ইমাঃ ॥  
 নন্দা বিশালা সুমুখী বিচিত্রা রোহিণী সুখা ।  
 অলাপাচেতি গান্ধার-গ্রামে স্যুঃ সপ্ত মূৰ্চ্ছনাঃ ॥  
 পৃথক্ চতুর্বিধাঃ শুদ্ধাঃ কাকলীকলিতাস্তথা ।  
 সান্তরাশ্লব্ধোপেতাঃ ঘটপञ्चाশ্চ মূৰ্চ্ছনাঃ ।  
 যদা নিষাদ-সংজ্ঞকঃ শ্রুতি-বদ্বৎ সমাশ্রয়েৎ ।  
 তদ্বদ্বদ্য কাকলী তদা সা কথ্যতে বুধৈঃ ॥  
 যদাশ্রয়তি গান্ধারোমধ্যমস্য শ্রুতিদ্বয়ম্ ।  
 তদাসাবন্তরঃ প্রোক্তোমুনিভির্জটুসম্বিবৎ ॥  
 মূৰ্চ্ছনায়াং যাবতিথৌ ভবেতাং ঘটজমধ্যমৌ ।  
 গ্রামযোস্তাবতিথৈরথ মূৰ্চ্ছনা সা প্রকীৰ্ত্তিতা ॥  
 প্রথমাদিস্বরারম্ভাদেকৈকা সপ্তমী ভবেৎ ॥  
 তাসূচ্যার্য্যান্যস্বরান্ তান্ পূৰ্ব্বানুচ্যায়েৎ ক্রমাৎ ॥  
 তে ক্রমাঃ কথিতাস্তেষাং সংখ্যা নেত্রাঙ্করামতঃ ॥ ইত্যাদি ।

পূৰ্বে যাঃ কিছু বলা হইয়াছে তদ্বারা এই সকল শ্লোক  
 গতার্থ হইয়াছে । সূত্রান্ত ইহার আর অনুবাদ দিলাম না । ফল,

“যজ স্বরোমূৰ্চ্ছিত এব রাগতাং

প্রাপ্তস্ব তামাঙ্করতস্ব মূৰ্চ্ছনাম্ ।

গ্রামোদ্রবাস্তত্বে-সম্প্রয়ক্তা

স্তানা ভবেয়ুঃ পুনরেকবিংশতিঃ ॥

যেহেতু স্বর সকল মূৰ্চ্ছিত অর্থাৎ বর্জিত ও পরম্পর সংশ্লিষ্ট

হইয়াই রাগভাব প্রাপ্ত হয়, এই হেতু ইহার নাম মূচ্ছনা ।  
আবার এইরূপ স্বর-প্রয়োগের প্রভেদ হইতেই তানের উৎ-  
পত্তি, এবং তাহারও সংখ্যা প্রধানতঃ ২১ একবিংশতি ।

মূচ্ছনা হইতে তানের জন্ম । এই তান দ্বিবিধ । শুদ্ধ ও  
কূট । তাহারই ভেদ অপূর্ণতান ও পূর্ণতান ।

যদা তু মূচ্ছনাঃ শুদ্ধাঃ ষাড়বৌড়বিতীকৃতাঃ ।

তদা তু শুদ্ধতানা স্যুঃ মূচ্ছনাশ্চাভ ঘড়জগাঃ ॥

সম-ক্রমাৎ যদা ছীনাঃ স্বরৈঃ সরিপসমমৈঃ ।

তদাষ্টাবিংশতি-স্তানাঃ ষাড়বাঃ পরিকীৰ্ত্তিতাঃ ॥

অর্থ,—মূচ্ছনা যখন শুদ্ধ থাকে ও যখন তাহাকে ষাড়ব  
ওড়ব করা হয় তখনই শুদ্ধ তান এবং এই শুদ্ধ তানে ষড়্জ-  
থাকে । ক্রমে স রি গ ও সপ্তম স্বর দ্বারা ক্রমশঃ বদ্ধিত করিয়া  
গামিনী মূচ্ছনা ষাড়ব তান সংখ্যা অষ্টাবিংশতি হয় ।

যদা তু মধ্যমগ্রামে মূচ্ছনা সরিগৌজ্জ্বলিতাঃ ।

সম ক্রমাৎ যদা তানাঃ স্যুস্তদা ত্বেকবিংশতিঃ ॥

মর্ম্মার্থ এই যে—যখন মধ্যম গ্রামের মূচ্ছনা স রি গ  
বর্জিত হয় তখন ক্রমানুযায়ী ২১ ষাড়ব তান হয় ।

এবমেকোনপঞ্চাশন্মিলিতাঃ ষাড়বা মতাঃ ।

সপাভ্যাং দিশ্রুতিভ্যাচ্চ রিধাভ্যাং সম বর্জিতাঃ ॥

ঘড়জগ্রামে পৃথক্ তানা একবিংশতিরৌড়বাঃ ।

মর্থ্যার্থ ।

ষাড়ব তান সমুদায়ে ৪৯ । স প ও গ নি তথা রি ধ ক্রমা-  
বয়ে মুচ্ছ'নায় বর্জিত হইলে ষড়জ গ্রামে ২১ ওড়ব তান হয় ।

ত্রিশ্রুতিভ্যাং দ্বিশ্রুতিভ্যাং মধ্যমগ্রামমূচ্ছ'নাঃ ।

যদা হীনাস্তদা তানাশ্চতুর্দশ সমোরিতাঃ ॥

ঐড়বা মিলিতাঃ পঞ্চ ত্রিশ্রুত্ গ্রামদ্বয়ে স্থিতাঃ ।

সর্ব্ব চতুরশ্রীতিঃ স্যুমিলিতাঃ ষাড়বৌড়বাঃ ॥

তাৎপর্যার্থ এই যে, মধ্যম গ্রামে ত্রিশ্রুতি ও দ্বিশ্রুতি অর্থাৎ  
গ নি ক্রমাবয়ে বর্জিত হইয়া অর্থাৎ প রি ১৪ ওড়ব তান হয় ।  
সমুদায়ে ৩৫ তান । এইরূপে ২ গ্রামে ৮৪ টি শুদ্ধ অসম্পূর্ণ  
তান আছে ।

অসম্পূর্ণাশ্চ সম্পূর্ণা অ্যুক্তক্রমৌচ্চারিতাঃ স্বরাঃ ।

মূচ্ছ'নাঃ কূটতানাঃ স্যুরিতি শাস্ত্রবিনির্নয়ঃ ॥

তাৎপর্য—মূচ্ছ'না স্বর ব্যুৎক্রেমে (অর্থাৎ উন্নতপ্লুত রীতিতে)  
অসম্পূর্ণা বা সম্পূর্ণা উচ্চারিত হইলে গীতশাস্ত্রে ঐ ঐ মূচ্ছ'-  
নাকে কূট তান কহে ।

দূর্গা পঞ্চসহস্রাণি চত্বারিংশদ্যুতানি চ ।

একৈকস্যাং মূচ্ছ'নায়াং—

এক এক মূচ্ছ'নাতে ৫০৪০ পাঁচ হাজার চল্লিশটি করিয়া  
শুদ্ধ, কূট ও পূর্ণ তান আছে, অপূর্ণ তান ইহার অনেক  
অধিক ।

প্রধান মূর্ছনার নাম—ললিতা, মধ্যমা, চিত্রা, রোহিণী, মতঙ্গজা, সৌবীরা, মধ্যমধ্যা, ষড়্জমধ্যা, পঞ্চমী, মৎসরী, মৃদু-মধ্যা, শুদ্ধান্তা, কলাবলী, তীব্রা, রৌদ্রী, ব্রাহ্মী, বৈষ্ণবী, খেচরা, চরা, সদাবতী, বিশালা (২১)।

কাব্যে যেমন স্থায়ীভাব ও সঞ্চারীভাব প্রভৃতি আছে, গানের মধ্যেও তাহা আছে। কাব্যের যেমন রস আত্মা, গানেরও তদ্রূপ। স্মৃতির গান-কার্য্যেও স্থায়ী আদি লক্ষণ আছে।

গান-ক্রিয়া বর্ণ নামে উক্ত হইয়াছে। সেই বর্ণ ৪ প্রকার নিরূপিত আছে। স্থায়ী, অবরোহী, আরোহী ও সঞ্চারী।  
বথা—

গান-ক্রিয়োচ্যতে বর্ণঃ স চতুর্দা নিরূপিতঃ ।

স্থায়্যারোহ্যবরোহীচ সঞ্চারীত্যথ লক্ষণম্ ॥

স্থিত্বা স্থিত্বা প্রয়োগঃ স্যাদেকৈকস্য স্বরস্য যঃ ।

স্থায়ী বর্ণঃ স বিদ্যেয়ঃ পরাবন্দ্যর্থনামকৌ ॥

যত সন্নিশ্রয়াদ্বর্ণঃ সঞ্চারী পরিকীর্তিতঃ ॥

থাকিয়া থাকিয়া এক এক স্বরের পুনঃ পুনঃ প্রয়োগ হইলে তাহাকে স্থায়ী বর্ণ কহে। আরোহী ও অবরোহী বর্ণের লক্ষণ এই যে, উহার যেমন নাম তেমনি অর্থ (অর্থাৎ কার্য্যেও আরোহী অবরোহী)। ইহা মিশ্রিত করিয়া লইলে তাহা সঞ্চারী নামে কথিত হয়।

স্থায়ী বর্ণের আর একটি স্পষ্ট লক্ষণ আছে তাহা এই—

যত্রোপবিষ্যতে রাগঃ স্বরঃ স্থায়ী স কথ্যতে ।

যে রাগটি যাহাতে উপবেশন করে সেই স্বর স্থায়ী নামে উক্ত হয় ।

( গ্রহাদি । )

“গীতাদৌ স্থাপিতৌ যস্তু স গ্রহস্বর উচ্যতে ।

ন্যাসস্বরস্তু বিজ্ঞেয়স্যস্তু গীত-সমাপকঃ ।

বজ্রলত্বং প্রয়োগেষু স অংশস্বর উচ্যতে ।”

অর্থাৎ গীতের প্রারম্ভে যে স্বর স্থাপনা করা যায় তাহার নাম গ্রহস্বর । যে স্বরে গিয়া গীতটি সমাপ্ত হয় তাহাকে ন্যাসস্বর এবং প্রয়োগ কাল মধ্যে যে যে স্বর প্রচুর পরিমাণে ব্যবহৃত হয়, তাহাকে অংশস্বর বলে । আবার কাব্যের ন্যায় গানেও অলঙ্কার আছে । গানের অলঙ্কার কি তাহা গীতান-ভিজ্ঞদিগের বোধগম্যের নিমিত্ত এস্থলে তাহার আংশিক লক্ষণ ব্যক্ত করিতেছি ।

“বিগ্নিহ-বর্ণ্য-সন্দর্ভমলঙ্কারং প্রচক্ষতে ।

য়কৈকস্যাং মুচ্ছনায়াং ত্রিষষ্টির্হুদিতা বৃষৈঃ ॥”

বিশেষ বিশেষ বর্ণ ( স্থায়ীপ্রভৃতি ) সন্দর্ভের নাম অলঙ্কার । সংগীতজ্ঞ পণ্ডিতেরা বলিয়াছেন যে এক এক মুচ্ছনাতে ৬৩টি করিয়া অলঙ্কার আছে ।

অলঙ্কারের প্রস্তারের অর্থাৎ সাজান নিয়মের নিদর্শন

স্বরূপ একটি উদাহরণ এই :—সরি সরি গ, রিগ রিগ ম, গম গম প, মপ মপ ধ, পধ পধ নি, ধনি ধনি স ।

( এইটি দ্বিতীয় )

সরি গ, রি গ ম, গ ম প, মপ ধ, প ধ নি, ধ নি স ।

এইরূপ স্বর প্রস্তারের নাম অলঙ্কার । কলাবতেরা ইহা অত্যধিক ব্যবহার করিয়া থাকেন । অলঙ্কারের অত্যধিক ব্যবহারে কি মনুষ্য, কি কাব্য, কি সঙ্গীত কাহারও শোভা থাকে না ।

স্বরবিজ্ঞানের বিষয় অত্যধিক বিস্তার না করিয়া এই স্থানেই শেষ করিলাম এতদ্বারা অনুভূত হইবে যে, এক মাত্র স্বনি অবলম্বন করিয়া পূর্বাচার্য্যেরা কতদূর পর্য্যন্ত মনশ্চালনা করিয়াছিলেন ।

সকৃতজ্ঞচিত্তে স্বীকার করিতেছি যে, এই প্রস্তাবটি লিখিবার সময় আমার পরমবন্ধু সঙ্গীত শাস্ত্রে বিশেষ ব্যুৎপন্ন ছগলী নিবাসী শ্রীযুক্ত বাবু সারদাচরণ ঘোষ আমার অনেক সহায়তা করিয়াছেন ।





---

# पाणिनि ।

---

“Panini's work is indeed a kind of natural history of the Sanskrit language.”

PROFESSOR GOLDSTÜCKER.

---



# পাণিনি ।

সংস্কৃত ভাষার উৎপত্তিভূমি বা প্রথম প্রচার ভূমি এক্ষণে কোথায় ও কি নামে লোক-গোচর হইয়া আছে তাহা কে বলিতে পারে ? এ ভাষার নির্মাতা কে ? কোন্ সময়ে ইহার সূত্রপাত হয়, এবং কোন্ সময়েই বা কোন দেশের লোকেরা ইহার প্রচার করিয়াছিল ? কে কে ইহার উন্নতি করিয়াছিল ? ইহা কি আদিমতম ভারতবাসিদিগের মাতৃভাষা ছিল ? না তাঁহাদের অত্রবিধ ভাষা ছিল তাহাই সংস্কার পূর্বক নিয়মবদ্ধ করিয়া, সংস্কৃত নাম দিয়া প্রচার করিয়াছিলেন ? এ সকল নির্ণয় করে কাহার সাধ্য । এই বর্ষীয়সী ভাষার উৎপত্তিকাল নির্ণয় করে কাহার সাধ্য । উপরে যে “পাণিনি” মুকুটার্ণন করিয়া প্রস্তাব আরম্ভ করিলাম, উনি এই বর্ষীয়সী ভাষার কত নিম্নের বালক তাহা বলা যায় না । এমনি শুনিতে পাণিনি বৃদ্ধতম, কিন্তু এই ভাষার ক্রোড়ে বসাইয়া দেখিলে উঁহাকে সদ্যঃপ্রসূত শিশু বলিয়া বোধ হইবে ।

এই ভাষার উৎপত্তিকাল চিন্তার পরপারে লুপ্ত

আছে। বুদ্ধির অগম্য পথে প্রোথিত আছে। আর তাহা পাওয়া যাইবে না।

যাহাঁরা সংস্কারক বা উন্নতি কারক তাঁহাদিগকেও পাওয়া যাইবে না, তাঁহারা ইহলোকে নাই—অনেক শত বর্ষ ইহলোক ত্যাগ করিয়াছেন। আর তাঁহাদিগকে পাওয়া যাইবে না ! তবে আমাদেরই দুই পাঁচ জন পূর্ব পুরুষ, যাহারা সংস্কৃত লইয়া কিঞ্চিৎকাল মাত্র ক্রীড়া করিয়াছিলেন, তাঁহাদের দুই একজনের নামমাত্র উল্লেখ করিয়া প্রস্তাব পূর্ণ করিব মানস করিয়াছি। তন্মধ্যে পাণিনি, শীর্ষকে যাহার নাম অঙ্কিত করিয়াছি, তাঁহারই বিষয় যথাসাধ্য বলিবার মুখ্য উদ্দেশ্য।

সংস্কৃত ভাষা এদেশীয়দিগের যত্নের ধন। এক সময়ে এদেশীয়েরা ইহার দ্বারা স্বর্গীয় সুখা পানের ক্ষোভ নিবৃত্তি করিয়াছিলেন। ভাণ্ডরি, ঔপমন্তব, যাস্ক, গালব, শাকল্য, জৈমিনী প্রভৃতি ঋষিকুলের নিকট ইনি দেবভাষা বলিয়া পরিচিত ছিলেন। তাঁহারা যত্নের সহিত ইহার পুষ্টিসাধন করিতে চেষ্টা করিয়াছিলেন। অতঃপর এই সংস্কৃত ভাষা ইন্দ্র, চন্দ্র, কাশকৃষ্ণ, আপিশলী, শাকটায়ন, ব্যাডি, পাণিনি, কাত্যায়ন ও পতঞ্জলি প্রভৃতি আচার্য্যকুলের নিকট বিশেষ সমাদৃত ছিলেন, তাঁহারাও যথাসাধ্য ইহার অঙ্গ প্রত্যঙ্গ মার্জনা করিয়া গিয়াছেন। উল্লিখিত আচার্য্যদিগের মধ্যে

পাগিনি সৰ্ব্বকনিষ্ঠ । এখন আর পূৰ্ব্বাচার্যদিগের মত চলে না, সৰ্ব্বকনিষ্ঠ পাগিনির মতই এক্ষণে প্রবল । যদিও ছুই একটি মত প্রচলিত আছে বটে, কিন্তু তাঁহাদের গ্রন্থ চলে না, সে সকল গ্রন্থ লোপ হইয়াছে ।

পাগিনির মত এত প্রবল কেন ? তাঁহারই বা এত মান্ত কেন ? তিনি কোন্ দেশের লোক ? কোন্ সময়ের লোক ? কাহার পুত্র ? এ সকল জানিবার জ্ঞাত অনেকেরই কুতূহল উদ্দীপ্ত হইয়া থাকে । ইতঃপূৰ্বে অনেক মহাত্মাকে সেই কুতূহল চরিতার্থ করিবার জ্ঞাত অগ্রসর হইতে দেখা গিয়াছে, তাহা দেখিয়া আমিও তৎপথে পদার্পণ করিতেছি । যদি বল প্রয়োজন কি ?—প্রয়োজন না থাকিলে অত্যন্ত মূঢ় ব্যক্তিরও বিষয়-প্রবৃত্তি হয় না । পাগিনির সময়াদি নির্ণয় করিতে গিয়া তাঁহারা স্বেচ্ছাচারিতা দোষে লিপ্ত হইয়াছেন, এবং নিমূল কল্পনার আশ্রয়ে থাকিয়া জিজ্ঞাসুদিগকে ভুল বুঝাইয়া দিয়াছেন । এই জ্ঞানই আমি তাঁহাদের সিদ্ধান্তে সন্দেহ না থাকিয়া, স্বতন্ত্র সিদ্ধান্ত করিবার জন্য যত্নবান হইয়াছি ।

আমারও যে ভুল হইবে না, ইহাও প্রত্যাশা করা যায় না ; কেন না, অতীত বস্তুর যথার্থ্য নির্ণয় দুঃসাধ্য । অতীত বিষয়ের উপর প্রত্যক্ষের প্রভুতা নাই । প্রত্যক্ষ কেবল বর্তমান লইয়াই থাকে । অনুমানও কখন কখন ভ্রম বুঝাইয়া দিয়া থাকে, যেহেতু অনুমান-প্রমাণটি প্রত্যক্ষ-সংসৃষ্ট । ভ্রান্ত

অনুমান বস্তুর দোষেও হয়, দেখিবার দোষেও হয়। আর একটি প্রমাণ আছে তাহার নাম ‘ঐতিহ্য’। ঐতিহ্য কি ? তাহা বলিতেছি। যাহা বুদ্ধপরম্পরা চলিয়া আসিতেছে তাহাই ঐতিহ্য। যদি কোন প্রবাদ বহুকাল হইতে অবিচ্ছেদে চলিয়া আইসে, তবে তাহা সত্য বলিয়া গ্রহণ করার রীতি আছে, কিন্তু তাহা সত্য না হইতেও পারে। অতএব অতীত বস্তুর বাথার্থ্য নির্ণয়পক্ষে যখন এত বাধা আছে, তখন আমিও যে অভ্রান্ত নির্ণয় করিতে পারিব ইহাও প্রতিজ্ঞা করিতে পারি না ; তবে এই পর্য্যন্ত বলিতে পারি যে, যে পদ্ধতিতে অতীত বস্তুর নির্ণয় হওয়া সূসম্ভব, সেই পদ্ধতির অনুসরণ করিয়া, স্বেচ্ছাচারিতা দোষ ত্যাগ করিয়া, নিমূল করনা বর্জন করিয়া, অতি সাবধানে নির্ণয় করিব, ইহাতে যতটুকু সত্যের আকর্ষণ সম্ভব, পাঠকগণ তাহাই পাইবেন।

পুরাতত্ত্ব জানিবার দুইটি মাত্র উপায় আছে। যুক্তি ও ঐতিহ্য। অবিচ্ছেদে ও ধারাবাহিকরূপে সমাগত বিশ্বাসযোগ্য জনপ্রবাদ, তৎকালের কি তৎপরবর্তী কালের লিপি, ঘটনা-বিশেষের লুপ্তাবশেষ, প্রাকৃতিক অবস্থার তারতম্য, এ সমস্তই উহার আলম্বন। এই সকল অবলম্বন করিয়াই যুক্তি ও ঐতিহ্যের দ্বারা প্রাচীন বস্তু অনুসন্ধান করিতে হয়। যে যুক্তির কোন মূল নাই, যে যুক্তি পূর্ক্সাপর বিরুদ্ধ, এদিকে সংলগ্ন, অন্যদিকে অসংলগ্ন, এমন যুক্তি পরিত্যজ্য। ঐতিহ্য পক্ষেও

এই রীতি । এই রীতির অনুগত থাকিয়াই পাণিনির জীবনী নির্ণয় করিতে প্রবৃত্ত হওয়া গেল ।

আচার্য্য হেমচন্দ্র স্বকৃত অভিধানচিন্তামণির মর্ত্যকাণ্ডে পাণিনির নামোল্লেখ করিয়াছেন । যথা—

“অথ মাণিনৌ, শাল্যাতুরীয়দাশ্বেয়ী ।”

শাল্যাতুরীয় ও দাশ্বেয় এই দুইটি শব্দ পাণিনি নামক মুনি-বোধক । হেমচন্দ্রের এই লিপির দ্বারা ৭৫০ বৎসরের সংবাদ পাওয়া গেল । পাণিনি যে ৭৫০ বৎসর পূর্বের লোক তাহা এই প্রমাণে নির্ণীত হইল । কিন্তু কত পূর্বের ? তাহা জানিবার জন্য প্রমাণান্তর অনুসন্ধান । বেদান্ত শাস্ত্রের প্রচারক শঙ্করাচার্য্যকেও পাণিনির নামোল্লেখ করিতে দেখা যায় । যথা—

“ন চ মাণিনিম্মতিবিরোধঃ—”

( ১ম অং )

এই লিপি অনুসারে নির্ণয় হইতেছে যে, পাণিনি ১০৮৯ বৎসরেরও পূর্ববর্তী, কেননা, শঙ্করাচার্য্য উক্ত পরিমিত কালের লোক । এতৎসম্বন্ধে “নিঘিনাগোঃমবনচ্ছব্দে” ইত্যাদি বহুতর প্রমাণ আছে, তাহা এস্থলে উল্লেখ করা অনাবশ্যক ।

জৈমিনীসূত্রের ভাষ্যকার শবরস্বামী\* শঙ্করাচার্য্য অপেক্ষা বহুপ্রাচীন । কেননা শঙ্করাচার্য্য স্বকৃত বেদান্ত ভাষ্যের ১ম

---

\* ইনি দীপ্ত স্বামীর পুত্র । ইহার কৃত মীমাংসা দর্শনের টীকা ভিন্ন লিঙ্গানুশাসনের এক খানি টীকা আছে ।



অধ্যায়ে “যন্মুশাস্ত্রতাত্পর্য্যবিদামনুক্রমণাম্” এই উক্তি করিয়া, শবরস্বামীর বাক্য উল্লেখ করতঃ তাঁহাকে বৃদ্ধোচিত পূজা করিয়াছেন। এই বৃদ্ধতম শবরস্বামীও পাণিনির উল্লেখ করিয়াছেন। যথা—

“নহি বৃদ্ধিগম্ভ্যেন অমাণিনির্থাবহ্নারত  
আদৈঃ প্রতীয়েহনু মাণিনিহ্নতিমননুমন্য—”

(১ অং, ১ পাদ)

অতএব ইহার দ্বারা স্থির হইতেছে যে পাণিনি অন্যান্য ১২।১৩ শত বৎসরের পূর্ববর্তী। যেহেতু শবরস্বামীর কাল এক্ষণে উহার ন্যূন নহে। অমর সিংহকেও পাণিনির অনুসরণ করিতে দেখা যায়, সুতরাং পাণিনি ৫০০ খৃষ্টাব্দের বহুকাল পূর্বে বর্তমান ছিলেন, ইহা নিশ্চিত হইতে পারে। \*

মগধেশ্বর শেযনন্দ ও চন্দ্রগুপ্তের সমকালিক চাণক্য মুনিকেও পাণিনির সূত্রোল্লেখ করিতে দেখা যায়। যথা—  
‘অন্তীর্মুঃ’ ‘ব্রুবোবচি’ ‘আধ্বারোঽধিকরশাম্’ ‘ধ্রুবম-  
দ্যায়ৈঽদাদানম্’ এই সকল পাণিনিহ্ন তিন স্বকৃত গ্রন্থভাষ্যে উদ্ধার করিয়াছেন। চাণক্য যখন পাণিনির উল্লেখ করিয়াছেন তখন নিশ্চয় হইতেছে যে, তিনি অবশ্য ২৩ শত বৎসরের পূর্ববর্তী কোন এক অনির্দিষ্ট কালের লোক।

---

\* তটুকর্ণের মতে অমরসিংহ ৫০০ খৃঃ অব্দে বর্তমান ছিলেন।

এস্থলে শ্রায়ভাষ্য পাঠকের একটি সংশয় উপস্থিত হইতে পারে । সে সংশয় এই যে, শ্রায়-ভাষ্যে লেখা আছে তাহা বাংস্যায়নকৃত ; কিন্তু আমি বলিলাম উহা চাণক্যকৃত । এই সংশয়-ভঞ্জনের জন্ত, চাণক্য ও বাংস্যায়ন যে এক ব্যক্তি, এস্থলে তাহাও প্রমাণ করা যাইতেছে ।

চাণক্যের একটি নাম নহে । পূর্বকালে গুণ, বংশ, কার্য্য, ইত্যাদি বহু কারণবশতঃ এক ব্যক্তির বহু নাম থাকিত ; সুতরাং চাণক্যেরও বহু নাম ছিল দেখা যাইতেছে । তাহার বাংস্যায়ন, মল্লনাগ, কোটিল্য, চাণক্য, দ্রামিল, পক্ষিলস্বামী, বিষ্ণুগুপ্ত ও অঙ্গুল এতগুলি নাম ছিল । জৈনাচার্য্য হেমচন্দ্র স্বকৃত অভিধানচিন্তামণিতে এই সমস্তনামগুলিই পর্য্যায়বদ্ধ করিয়া গিয়াছেন । যথা—

“বাস্ত্যায়নে মল্লনাগঃ কোটিলক্ষণকান্নজঃ ।

“দ্রামিলঃ দক্ষিণস্বামী বিষ্ণুগুমোক্তুলক্ষ সঃ ।”

( মতীকাণ্ড । )

শ্রায়ভাষ্য যে চাণক্য-বাংস্যায়নের কৃত তাহারও প্রমাণ আছে । উদ্যোতকর মিশ্র কৃত বার্ত্তিক, এবং বাচস্পতি মিশ্র-কৃত তাৎপর্য্য-টীকায় এই গ্রন্থ পক্ষিল স্বামী-কৃত বলিয়া উল্লেখ আছে । শ্রায়শাস্ত্রে যে পক্ষিল স্বামীর একটি স্বতন্ত্র মত আছে তাহা আধুনিক নৈয়ায়িকগণও অবগত আছেন । মল্লনাগ, পক্ষিল স্বামী, বাংস্যায়ন এক ব্যক্তি এবং তিনিই চাণক্য ।

এই চাণক্য নীতিশাস্ত্রে ও শব্দশাস্ত্রে প্রসিদ্ধ । শব্দশাস্ত্রে ইনি কোটিল্য-নামে বিখ্যাত । সংস্কৃত “মুদ্রারাক্ষস” নাটকের বহুতর স্থলে চাণক্যকে “কোটিল্য” বলিয়া সম্বোধন করা হইয়াছে । এনকল আলোচনা এ প্রবন্ধের উদ্দেশ্য নহে, এজন্ত এ সম্বন্ধের বিশেষ বিশেষ প্রমাণ-প্রয়োগ উদ্ধৃত করিলাম না ।

চাণক্য পণ্ডিত যখন পাণিনির উল্লেখ করিতেছেন, তখন অবশ্য তিনি চন্দ্রগুপ্তের বা শেষনন্দের পূর্ববর্তী । ইহার দ্বারা তদীয় কালসংখ্যাস্থলে অন্যান্য ২৩০০ শত বৎসর গ্রহণ করা যাইতে পারে । অতঃপর আর কোন প্রমাণ পাওয়া যায় না, যদ্বারা কোন একটি নির্দিষ্টকাল স্থির করা যাইতে পারে । আরোহ-প্রণালী অবলম্বন করিয়া ২৩০০ শত বৎসরে গিয়া দাঁড়াইতে হইল । এক্ষণে অবরোহ-প্রণালী অবলম্বন করিয়া দেখা যাউক তাহাতেই বা কোথায় দাঁড়াইতে হয় ।

কোন একটি নির্দিষ্টকাল কেন্দ্র করিয়া অবরোহ প্রণালীতে ক্রমে অবতরণ করিয়া আসিতে হইবে ।

কোন কালটিকে কেন্দ্র করা যাইবে ? সর্বসংহারক কাল যে সময়ে এই ভারতবর্ষে ভীষণ সংক্ষয় উপস্থিত করিয়াছিল, যে দিনটির অবসানে কালরাত্রিতুল্য করালরাত্রের মধ্যভাগে বটবৃক্ষের মূলে উপবিষ্ট হইয়া দ্রোণপুত্র, কৃতবর্মা ও কৃপাচার্য্য

জীবশূন্য পৃথিবী দেখিয়া ভীত হইয়াছিলেন, যে সংক্ষয়ের পর ভারত আর জাগ্রত হইল না, সেই সময়টিকে কেন্দ্র করিয়া নিম্নে আগমন করা যাইতেছে।

কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধকালটির উল্লেখ মহাভারতে আছে; কিন্তু তাহাতে একটি নির্দিষ্টকাল-সংখ্যা পাওয়া যায় না। স্মৃতরাং অন্ত কোন প্রামাণিক গ্রন্থের অনুসরণ করা যাইতেছে। বরাহসংহিতানামক জ্যোতির্গ্ৰন্থে এই কালটির স্পষ্ট উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। রাজতরঙ্গিণী নামক প্রাচীন ইতিবৃত্ত-গ্রন্থেও স্পষ্ট উল্লেখ আছে। যথা—

“ गतेषु षट्सु सार्द्धेषु अधिकेषु च वत्सरे ।

— — — — — अभवन् कुहपायुषाः ॥

কলির ৬৫৩ বৎসর অতীত হইলে কুরুপাণ্ডবের যুদ্ধ হয়। উক্ত গ্রন্থকারেরা জনশ্রুতি মাত্র অবলম্বন করিয়া উক্ত কালসংখ্যা লেখেন নাই। জ্যোতির্গণনা ও অক্ষব্যবহার তাহাতে প্রমাণ দিয়াছেন। তাঁহারা বলিয়াছেন যে, তাঁহাদের সময়েও যৌধিষ্ঠিরাক্ষ প্রচলিত ছিল। বিক্রমাদিত্যের সম্বৎ আরম্ভের সময় যৌধিষ্ঠিরাক্ষ ২৫২৬ ছিল। এইরূপ আর্য্যভট্টীয় গ্রন্থেও যৌধিষ্ঠিরাক্ষ বর্ত্তমান থাকার উল্লেখ আছে। যুধিষ্ঠিরের বৃত্তান্তবট্টিত মহাভারত, ভাগবত ও বিষ্ণুপুরাণ প্রভৃতি গ্রন্থে লিখিত আছে যে, যুধিষ্ঠিরের

রাজ্যকালে সপ্তর্ষিমণ্ডল ( সাত ভেয়ে তারা ) মধ্য নক্ষত্রে ছিল । ইহা অবলম্বন করিয়া উক্ত জ্যোতির্বেত্তারা বলিয়াছেন, যে উক্ত সপ্তর্ষিমণ্ডল শত বৎসর করিয়া এক এক নক্ষত্রভোগ করে । শত বৎসরান্তে পরিবর্তিত হইয়া অন্ত নক্ষত্রে গমন করেন । সূর্য্যেয় যেমন এক মাসে এক রাশি ভোগ হয়, সেইরূপ সপ্তর্ষিমণ্ডলের ২২৫ বৎসরে এক রাশি ভোগ হয় । এতাদৃশ সপ্তর্ষিমণ্ডল যুধিষ্ঠিরের রাজ্যকালে মধ্য নক্ষত্রে ছিল, এক্ষণে আমরা উহাকে কৃত্তিকার প্রথম পাদে দেখিতেছি । এই সকল প্রমাণ দ্বারা নির্ণয় হইয়াছে, যে কলির ৬৫৩ বৎসর পরে কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধ হইয়াছিল । তাহার পরেও যুধিষ্ঠিরেরা অনেক বৎসর জীবিত ছিলেন । তাহাতে অনধিক ৭০০ বৎসর ধরা যাইতে পারে । এই যুধিষ্ঠিরের কনিষ্ঠ অৰ্জুন, তৎপুত্র অভিমন্যু, তৎপুত্র পরীক্ষিৎ, তৎপুত্র জনমেজয় ; এই জনমেজয়ের সমকালে নৈমিষারণ্যীয় ঋষিদিগের দ্বারা মহাভারত প্রচার হয় । কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধ আর মহাভারত প্রচার, এতদ্ব্যধ্যে অন্যান ৩০০ শত বৎসর ব্যবধান আছে, ইহা বলিলে বোধ হয় সমধিক দোষ হয় না, এবং তাহা হইলে কলির সহস্র বৎসরান্তে মহাভারত প্রচার হইয়াছে ইহাও বলা যাইতে পারে । এই মহাভারতে পুরাতন কালের এবং তৎসমকালের যে কোন মহাত্মা, সকলেই সন্নিবিষ্ট আছেন, কিন্তু ইহাতে যাক্ষ, পারস্কর, শাকটায়নাদির

উল্লেখ নাই। কেবল মহাভারত নহে, মহাভারতের পরবর্তী অন্যান্য পুরাণেও নাই। যখন মহাভারতের পরবর্তী বিষ্ণু-পুরাণ প্রভৃতি পুরাণসমূহের উৎপত্তিকালে যাক্ষ পারঙ্করাদির অসত্তা নির্ণীত হইতেছে, তখন তাঁহারা নিশ্চিত তদপেক্ষা অন্যান্য ৫০০ শত বৎসরের পরভাবিক। পাণিনি মুনি স্বীয় সূত্রে ঐ সকল ব্যক্তি অর্থাৎ যাক্ষ, পারঙ্কর, শাকটায়ন, এবং ভারতীয় ব্যাস, তৎশিষ্য ও তৎপ্রশিষ্যাদির উল্লেখ করিয়া নিজের অনেক নিম্নবর্ণিত প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন। এই সকল আলোচনা করিয়া দেখিলে। অবরোহ প্রণালীতে, কলির ছুই সহস্র বৎসর বাদ দেওয়া যাইতে পারে। এখন পাঠকগণ দেখুন, পাণিনি মুনি কালপ্রাসাদের কোন্ সোপানটিতে বসিয়া ব্যাকরণসূত্র রচনা করিতেছেন, যুক্তি-চক্ষুতে দেখুন, বর্তমান সময় হইতে অন্যান্য ২৩০০ বৎসরের পূর্বে এবং কলি-প্রবৃত্তির ২০০০ বৎসর পরে তিনি এই সন্ধি-স্থানটি অধিকার করিয়া বসিয়া আছেন।

যুক্তি অবলম্বন করিলে পাণিনির সময় নির্ণয় সম্বন্ধে এতদারিত্ত সত্যলাভ হইতে পারে না। এক্ষণে দেখা যাউক, ঐতিহ্য অবলম্বন করিলে কি হয়।

ঐতিহ্য অবলম্বন করিলেও উপরোক্ত নির্ণয় স্থির থাকে এবং তাহাতে কোন বিশেষ ক্ষতি হয় না, বরং যুক্তিগত সত্যটি দৃঢ় হয়। ঐতিহ্য গ্রহণ করিবার অবলম্বন অধিক নাই,

বৃহৎ-কথা এবং তাহারই সঙ্কলন কথাসরিৎসাগর\* ও বৃহৎ-কথামঞ্জরী,† এই গ্রন্থত্রয় মাত্র আছে। এই গ্রন্থত্রয়েই পাণিনির জীবনীৰ ঐক্য আছে। অতএব বৃহৎ কথার উল্লেখমাত্র করিয়া তাহা হইতে ঐতিহাসিক সার কথা কয়েকটি উল্লেখ করিতেছি। পাঠকগণ ইহা মিলাইয়া দেখিলে যুক্তিলভ্য সত্যের সহিত বড় অধিক ব্যতিক্রম দেখিতে পাইবেন না।

বৃহৎকথা বলেন, পাণিনি উপবর্ষ পণ্ডিতের ছাত্র। উপ-বর্ষ নামক একজন শব্দ-শাস্ত্রের আচার্য্য ছিলেন, তাহা আমরা গ্রন্থান্তরেও পাইয়াছি। যথা ;—

\* সোমদেব ভট্ট এই গ্রন্থ, পৈশাচী ভাষায় রচিত গুণাঢ্যকৃত বৃহৎ কথা হইতে অনুবাদ করিয়াছেন মাত্র। বৃহৎকথা দুই সহস্র বৎসর গত হইল লিখিত হইয়াছে। সোমদেব ও রাজতরঙ্গিণী-গ্রন্থকর্তা কল্পণ পণ্ডিতের সমসাময়িক। ইহঁরা উভয়ে কাশ্মীরদেশে অন্যান্য এক সহস্র বৎসর পূর্বের বর্তমান ছিলেন।

† এই গ্রন্থ ক্ষেমেন্দ্রকৃত। ইহা কথাসরিৎসাগর রচনার অতি অস্পিকাল পূর্বের বৃহৎকথা হইতে অনুবাদিত হইয়াছে। ক্ষেমেন্দ্র আপনাকে ব্যাসদাস বলিয়া পরিচয় দিয়াছেন। তিনি অনন্তদেবের সময় কাশ্মীর প্রদেশে শৈবদার্শনিক অভিনব গুপ্তাচার্য্যের নিকট অলঙ্কার শাস্ত্র অধ্যয়ন করেন। তাঁহার কৃত বৃহৎকথা-মঞ্জরীব্যতীত ভারতমঞ্জরী, রামায়ণমঞ্জরী, কালবিলাস, দশাবতারচরিত্র, সময়-মাতৃকা, ব্যাসাষ্টক, সুরততিলক, লোকপ্রকাশ ও রাজাবলি প্রভৃতি অনেকগুলি গ্রন্থ সংস্কৃত সাহিত্যভাণ্ডারে বর্তমান আছে।

“यदाह भगवानुपवर्गः वर्णा एव हि शब्दाः”

(স্বত্রভাষ্য ২ অং)

বৃহৎকথা বলেন, পাণিনি মধ্যদেশে ছিলেন। পাণিনি নিজেই ‘শালাতুরীয়’ নাম দ্বারা ইহা ব্যক্ত করিয়াছেন। শালা-  
তুর নামক প্রদেশ ঊঁহার পূর্বপুরুষের বাসভূমি ছিল, কিন্তু  
তিনি স্বয়ং তদেশবাসী নহেন। ইহা পশ্চাৎ প্রতিপাদিত হইবে।

বৃহৎকথা বলিয়াছেন যে, পাণিনি নন্দের সমসাময়িক,  
পূর্বপ্রদর্শিত যুক্তিতেও প্রায় তাহাই পাওয়া গিয়াছে।

- অতএব বিবেচনা করিয়া দেখিলে বৃহৎকথার মধ্যে ঐতি-  
হাসিক সত্য লুক্কায়িত আছে। কেবল বৃহৎকথা কেন, কথা-  
গ্রন্থমাত্রেরই কিয়ৎপরিমাণে সত্য আছে। কোন এক সত্য-  
ভিত্তির উপর কথারচকেরা অলঙ্কার দিয়া বাহ্য রচনা করিয়া  
থাকেন, ইহাই কথারচকদিগের স্বভাব। তন্নিম্ন আকাশকুসুমের  
জায় সম্পূর্ণ মিথ্যা হইলে উঁহা কথাগ্রন্থ বলিয়া পরিচিত হইতে  
পারিত না, যেহেতু কথাগ্রন্থের লক্ষণই ঐরূপ। যথা ;—

“प्रबन्ध-कल्पनां लोकसत्यां प्राज्ञाः कथाम्बुदः ।

परम्पराश्रया या स्यात् सा मताख्यायिका बुधैः ॥”

অতএব যুক্তি-লভ্য অর্থের সহিত বৃহৎকথার যে যে অংশের  
সামঞ্জস্য আছে, তাহা সত্য বলিয়া গ্রহণ করিলে ক্ষতি কি ?  
বৃহৎকথা পাণিনিকে নন্দের সমকালিক বলিয়াছেন, তাহা  
শেষ নন্দ না হইয়া নবনন্দের তৃতীয় কি চতুর্থ নন্দ হউক।



বৃহৎকথা বলিয়াছেন, পাণিনি ও ব্যাক্তি তুল্যকালিক, যুক্তি ও পাণিনি নিজে তাহাই বলিতেছেন ।

আচার্য্য গোল্ডষ্টুকরের মতে পাণিনি খৃষ্টজন্মের ৬০০ শত বৎসর পূর্ববর্তী । ইউরোপীয় অন্যান্য পণ্ডিতগণের মতে তিনি খৃষ্টজন্মের ৪০০ শত বৎসরের পূর্ববর্তী ছিলেন । তিব্বত-দেশীয় লামা তারানাথ তাঁহাকে নন্দের সমকালিক এই মাত্র বলিয়াছেন, কিন্তু তিনি কোন্ নন্দের সময়ে বর্তমান ছিলেন তাহা স্পষ্ট করিয়া বলেন নাই । যদি শেষ নন্দ হয় তবে তিনি তদীয় মতে খৃষ্টজন্মের ৫০০ শত বৎসর পূর্ববর্তী । বঙ্গদেশীয় সুপ্রসিদ্ধ পণ্ডিত বাচস্পতি তারানাথও এইরূপ স্থির করিয়াছেন, কিন্তু আমরা পূর্বে দেখাইয়া আসিয়াছি যে নন্দের তুল্যকালজন্ম চাণক্য-পণ্ডিত অপেক্ষা পাণিনি বহুল প্রাচীন এবং যাক্ষ পারস্করাদির বহু অর্বাচীন । তখন তিনি কোন প্রকারেই শেষনন্দের সমকালিক হইতে পারেন না । আমাদের মতে তিনি দ্বিতীয় কি তৃতীয় নন্দের সমকালিক । ইহার পূর্ববর্তী বলিতে পারি না, কেন না, তাহা হইলে তিনি ব্যাসের অধস্তন পঞ্চমশিষ্য এবং যাক্ষ প্রভৃতিকে চিনিতে পারিতেন না, সুতরাং তাঁহাদিগকে স্বকৃত ব্যাকরণ-সূত্রে আনিতে পারিতেন না ।

পাণিনি কোন্ দেশীয় লোক ? তাঁহার বাসভূমি কোথায় ছিল ? এ বিষয়েরও অন্বেষণ করা যাউক ।

পূর্বে বলিয়াছি যে পাগিনির আর দুইটি নাম আছে, শালাতুরীয় এবং দাক্ষেয়। শালাতুরীয় নামটি দেখিয়া ইউরোপীয় পণ্ডিতেরা শালাতুর নামক গ্রাম তাঁহার জন্মভূমি বা বাসভূমি নির্ণয় করিয়াছেন। শালাতুর গ্রামটি পাক্কার (কান্দাহার) প্রদেশের অন্তর্গত, আধুনিক ‘অটক’ নামক স্থানের উত্তর পশ্চিম দিকে অবস্থিত ছিল। এই স্থানে তিনি জন্মিয়াছিলেন বা এই স্থানে বাস করিতেন, ইহার কোন কথাটিতেই আমরা অনুমোদন করিতে পারি না। কারণ, পাগিনি নিজেই শালাতুরগ্রাম তাঁহার বাসভূমি বলিতে নিবেদন করিয়া গিয়াছেন। যথা—চতুর্থ অধ্যায়ে ৯০ শ্লোকে, ‘অভিজননম্।’ এই শ্লোক আর তাঁহার শালাতুরীয় নাম, এই দুই একত্র হইয়া একটি গূঢ় সত্য প্রকাশ করিতেছে। সেইটি এই যে, শালাতুর গ্রাম তাঁহার বাসভূমিও নহে এবং জন্মভূমিও নহে, তবে কি? উহা তাঁহার কুল-পুরুষদিগের জন্মভূমি এবং বাসভূমি। যথা—পাগিনি ‘অভিজননম্’ শ্লোকের পূর্বে ‘নদস্য নিবাসঃ’ এই একটি শ্লোক করিয়াছেন। ইহার দ্বারা নিশ্চয় হইতেছে যে, নিবাস ও অভিজন এই দুয়ের মধ্যে অবশ্য কিছু প্রভেদ আছে। সেই প্রভেদটি বৃত্তিকার দেখাইয়া দিয়াছেন। যথা—“যশ্চ সংপ্রত্যুত্থতে স নিবাসঃ যশ্চ পূৰ্ব্বপুরুষৈবঘিতং সৌঃ অভিজননঃ” যেখানে পূর্ব পুরুষের বাস ছিল, তাহা অভিজনন এবং বাহা বর্তমান বাসস্থান তাহা নিবাস। এতাদৃশ অভিজনন অর্থে

পাণিনি নিজে ‘শালাতুরীয়’ নামটি নিষ্পন্ন করিয়া গিয়াছেন । কেন না,—‘অভিজনশ্চ’ এই শব্দের পরে, অভিজন অর্থটির আকর্ষণ করিয়া, ‘তুদীয়ালাতুরবর্ধনীকুম্বারাড্‌ক্’ (৪। ৩। ২৪) এই শব্দটি নির্মাণ করিয়া, শালাতুর শব্দের উপরে অভিজন অর্থে চক্ প্রত্যয় করিয়া ‘শালাতুরীয়’ রূপনির্মাণ করিবার আদেশ করিয়াছেন । অতএব পাণিনি নিজে যখন “শালাতুর” গ্রাম আপনার অভিজন বলিয়া জানিতেন, তখন আমরা তাঁহাকে শালাতুরবাসী বলিতে পারি না । সুতরাং পাণিনিকে বৃহৎকথার লিখিত মগধদেশবাসী বলিতে হইল । কেন না “অভিজনশ্চ” এই অর্থে নিষ্পন্ন শালাতুরীয় নামের দ্বারা বৃহৎকথার ঐতিহাসিক সত্যতা সপ্রমাণ হইতেছে ।

বৃহৎকথার ইতিহাসাংশ যে কিয়ৎপরিমাণে সত্য, এবং পাণিনি যে এদেশীয়, তাহা পাণিনির ‘দাক্ষয়’ এই তৃতীয় নাম দ্বারাও প্রকাশ পাইতেছে । যথা—“জীবতি তু বংশে তদুদ্যম্ যুবা” এবং “অদ্যত্ম পৌত্রমমৃতি গোত্রম্” এই দুই শব্দে, বংশ-পুরুষ জীবিত থাকিলে তদীয় প্রপৌত্র প্রভৃতি দূর-বংশীয়েরা ‘যুবন্’ সংজ্ঞা প্রাপ্ত হইবে বলিয়াছেন । এতদনুসারে ‘দাক্ষি’ নামক ব্যক্তির জীবিত কালের মধ্যে, তৎপৌত্র কি প্রপৌত্র দাক্ষায়ণ নাম প্রাপ্ত হইয়াছিলেন । এই দাক্ষায়ণও ব্যাডি এক ব্যক্তি । কেন না, পতঞ্জলি ব্যাডি-

কৃত লক্ষণোক্তক-সংগ্রহ নামক গ্রন্থকে দাক্ষায়ণের কৃত বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । যথা—

‘শ্রোমনা খলু দাক্ষায়ণস্য সংগ্রহস্য কৃতিঃ’ ইত্যাদি ।

অতএব, ব্যাড়ি বা দাক্ষায়ণের পিতামহ কি প্রপিতামহের নাম দাক্ষি এবং এই দাক্ষির কনিষ্ঠা ভগিনীর নাম দাক্ষী ।

“দক্ষস্বাপত্যং পুমান্ দাক্ষি, দক্ষস্বাপত্যং স্ত্রী দাক্ষী ।”

এই নির্বচনলভ্য অর্থের অপ্রামাণ্য আশঙ্কা কস্মিন্ কালেও নাই । পাণিনি এই দাক্ষীর গর্ভে জন্ম গ্রহণ করেন, ইহাও

তদীয় ‘দাক্ষায়ণ’ নাম দ্বারা লব্ধ হয় এবং ‘দাক্ষী-পুণ্ড্র-ধীমতা’ ইত্যাদি স্পষ্ট প্রমাণ-বাক্যও আছে । এতদনুসারে,

দাক্ষায়ণ বা ব্যাড়ির পিতামহ বা প্রপিতামহ দাক্ষির সহিত দাক্ষেয় বা পাণিনির মাতুল ভাগিনেয় সম্বন্ধ দাঁড়াইতেছে ।

দাক্ষির জীবদ্দশাতেই ব্যাড়ির পাণ্ডিত্য জন্মিয়াছিল, এবং ব্যাড়ির জীবৎকালেও তদীয় পিতামহ বা প্রপিতামহ দাক্ষি

নিশ্চিত জীবিত ছিলেন, তাহা না থাকিলে ব্যাড়ির ‘দাক্ষায়ণ’ নাম হইতে পারিত না । অতএব ব্যাড়ির নাম দাক্ষায়ণ\* ।

\* ব্যাড়ির মাতার দাক্ষী-নামটি গোত্রানুসারে হইয়াছিল । তাঁহার প্রকৃত নাম নন্দিনী । এতদনুসারে ইহার ‘নন্দিনী-তনয়’

একটি নাম । দাক্ষিণাত্যবাসী ছিলেন বলিয়া ‘বিক্র্যবাসী’ নামও ছিল । আচার্য্য হেমচন্দ্র “অথ ব্যাড্ডি বিক্ৰ্যবাসী নন্দিনীতনয়শ্চ যঃ ।”

নামমালায় গ্রহণ করিয়া গিয়াছেন ।

আর পাণিনির নাম দাক্ষেয়, এই নাম দ্বারা সপ্রমাণ হইতেছে যে, ব্যাড়ি ও পাণিনির বয়োগত ন্যূনাধিক্য থাকিলেও তাঁহারা পরস্পরকে দেখিয়া ছিলেন, সন্দেহ নাই। পরন্তু ব্যাড়ি অপেক্ষা পাণিনি বয়োবৃদ্ধ হওয়াই অধিক সম্ভব। ইহা নিম্ন প্রদর্শিত চিত্র দেখিলেই প্রতীত হইবে।—

( বংশ পুরুষ )

দক্ষ ।

| দাক্ষি ( পুত্র ) | দাক্ষী ( কন্যা )   |
|------------------|--------------------|
| ০                | পাণিনি বা দাক্ষেয় |
| ০                |                    |
| ০                |                    |

ব্যাড়ি বা দাক্ষায়ণ

“ জীবতি তু বংশে তদপত্যং যুবা ” পাণিনির এই লিপি অনুসারে দাক্ষির জীবদশার সন্তান ভিন্ন যে দাক্ষেয় ও দাক্ষায়ণ নাম নিষ্পন্ন হয় না, সংস্কৃত বিদ্যাভিষারদ আচার্য্য গোল্ডষ্টুকরের দৃষ্টিতে তাহা পতিত হয় নাই। সেই জন্যই তিনি পাণিনি ও ব্যাড়িকে তুল্য-কালিক বলিতে পারেন নাই এবং ঐ ভুলটি তাঁহার সকল সিদ্ধান্তের মূল শিথিল করিয়া রাখিয়াছে।

যুক্তি ও ঐতিহ্যের দ্বারা এই পর্য্যন্ত জানা যায় যে, পাগিনি অনূন সার্কিভিসহস্র বৎসরের পূর্বে ভারতবর্ষে জন্ম গ্রহণ করিয়াছিলেন; নবনন্দের দ্বিতীয় কি তৃতীয় নন্দকে তিনি জানিতেন। তাঁহার পূর্বপুরুষেরা গান্ধার প্রদেশের শালা-তুর গ্রামে বাস করিত, এবং তিনি স্বয়ং মগধাদি প্রদেশের কোনও একস্থানে বাস করিতেন। তিনি দক্ষ গোত্রের ও পগিন্ উপাধি-প্রাপ্ত কোন এক বিখ্যাত বংশের সন্তান, তাঁহার মাতার নাম দাক্ষী এবং তিনি জাতিতে ব্রাহ্মণ ছিলেন। দাক্ষিণাত্যবাসী ব্যাড়ির সহিত তাঁহার ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক ছিল এবং দেখা সাক্ষাৎও ছিল। ইহার পিতার নাম ঠিক জ্ঞাত হওয়া যায় না। কেহ কেহ বলেন, তাঁহার নাম দেবল। কোন্ দেবল তাহা জানা যায় না। ফল মহাতারতীয় ঋষি দেবল নহেন। এক্ষণে আচার্য্য গোল্ডষ্টুকরের মত সমালোচিত হইতেছে।

গোল্ডষ্টুকরের মতে পাগিনি খৃষ্টজন্মের ৬০০ বৎসরের পূর্বে জন্মগ্রহণ করেন। কিন্তু নন্দের তুল্যকালিক, গ্রাম-ভাষ্যে পাগিনি-সূত্র উদ্ধৃত হওয়াতে এই মতের মূলে কুঠা-রাঘাত পড়িতেছে। এইরূপ অন্যান্য বহুবিধয়ে তাঁহার সহিত আমাদিগের মতের অনৈক্য হওয়ায় আমরা হুঃখিত হইতেছি। কি করি, ঐতিহ্য ও যুক্তির বলে যে সকল সত্য আবিষ্কৃত হয় তাহার অপমান করিতে পারি না। অতএব,

সুবিজ্ঞ পাঠকবর্গ এবিষয়ে আমাদের প্রগল্ভতা মার্জনা করিবেন।

আচার্য গোল্ডষ্টুকর কেবল মাত্র ব্যাকরণ সূত্রের কতক-গুলি কথা লইয়া তদীয় কাল, দেশ এবং তদানীন্তন গ্রন্থাবলীর যে স্বত্বা নির্ণয় করিয়াছেন, তাহা অযৌক্তিক। বৈয়াকরণিক সঙ্কেত কেবল প্রচলিত সাধুশব্দের প্রকৃতি প্রত্যয় বিভাগ দেখিয়া, তাহার সাধুতা সপ্রমাণ করিয়া দেয় মাত্র। এতদ্ভিন্ন কোন ইতিহাস নির্ণয় করিয়া দেয় না। প্রকৃতি প্রত্যয়ের বিভাগ ও সাধন-প্রণালী প্রদর্শন পূর্বক বিশেষ শব্দকে অর্থ বিশেষে ব্যবস্থাপনা করাই ব্যাকরণের মুখ্য উদ্দেশ্য। কিন্তু পারিভাষিক বা নিগূঢ় সঙ্কেতযুক্ত শব্দের উপর ব্যাকরণের কিছুমাত্র প্রভূতা নাই, সূত্রাং ব্যাকরণের সহিত তাদৃশ শব্দের কোন ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ নাই। ইহা সত্য কি অসত্য, নিদর্শন দেখাইতেছি। পুরাণে একটি শব্দ আছে “দম্বাম্” “দম্বাম্রোদী নরকং ন য়াতি” যে পঞ্চাত্তরোপণ করে তাহার নরকে গমন হয় না। এই পঞ্চাত্তর শব্দটির অর্থ পাণিনি বলিবেন, পাঁচটি আত্মবৃক্ষ। বস্তুতঃ তাহা নহে। নিম্ব, অম্বথ, বট, জাতিপুষ্প, দাড়িধ্ব, এই সকল বৃক্ষ একত্র রোপণ করিলে তৎসমুদায়কে পঞ্চাত্তর বলে, ইহাতে আত্মের নাম গন্ধও নাই, অথচ ইহা পঞ্চাত্তর হইল।

বদিও পঞ্চাত্তর শব্দটির উৎপত্তি পাণিনির পরে হইয়া থাকে

এমতও হয়, তথাপি তৎপরবর্তী আচার্য্যেরা বা ব্যাকরণ-কর্তারা তাহা ত্যাগ করিবেন কেন? ইহাতে বুঝিতে হইবে যে, ব্যাকরণ-নিয়মের মধ্যে তাদৃশ শব্দের সমাবেশ করিবার সম্ভাবনা নাই এবং তজ্জন্যই ব্যাকরণে তাদৃশ শব্দের বর্জন আছে।

আর একটা শব্দ আছে “ষোড়শী”। এই শব্দের অর্থ পাণিনি বলিবেন, ষোল সংখ্যার পূরণী। কাব্য লেখকেরা বলিবেন “যুবতী স্ত্রী।” পুরাণে বর্ণিত আছে, তীর্থস্থলে প্রদত্ত ঊনবিংশ পিণ্ড, আবার বেদে বলে, একটি যজ্ঞপাত্র অর্থাৎ সোমরস গ্রহণের পাত্র। এই ষোড়শী শব্দটি পাণিনি কি অন্য কোন ব্যাকরণের মতে যজ্ঞপাত্র বুঝা যায় না। যুক্তিতে দেখা যায়, ইহা পাণিনির পূর্বে উৎপন্ন হইলে পাণিনি ব্রাহ্মণদিগের সর্বস্বধন সোমের পাত্র বিস্মৃত হইয়া ষোল সংখ্যার পূরণ মাত্র বলিয়া ক্ষান্ত হইতেন না!! কিন্তু পাঠকগণ, বলিয়া দিতেছি, ইহা পাণিনির চিরপরিচিত যজুর্বেদের সহস্র স্থানে আছে। “অনিয়ান্তে ষোড়শী মৃক্কাতি নানিয়ান্তে ষোড়শী মৃক্কাতি” ইত্যাদি। অতএব, কেবল মাত্র ব্যাকরণ শব্দের দ্বারা কোন ইতিবৃত্ত নির্ণয় হইতে পারে না। যেমন একমাত্র ব্যাকরণের দ্বারা কোন ইতিহাস নির্ণয় হয় না, সেইরূপ, এক শব্দকে ছুই ব্যক্তি ছুই অর্থে ব্যবহার করিল বলিয়া সেই ছুই জনের মধ্যে একটা লক্ষ্যমান কালনিবেশ করাও যায় না।



এইরূপ শিথিল-মূল যুক্তির আশ্রয় লইয়া আচার্য্য গোল্ড-ষ্ট্রুকার গ্রায়, সাজ্জা, বেদান্ত, মীমাংসা, উপনিষদ, আরণ্যক, রামায়ণ, মহাভারত প্রভৃতি সমুদয় আৰ্য্য গ্রন্থকে পাণিনির পরভাবী বলিয়া লোকের বৃথা মোহ জন্মাইয়া দিয়াছেন। উল্লিখিত সমস্ত শব্দই পারিভাষিক। পারিভাষিক শব্দের দ্বারা যে ব্যাকরণের কাল নির্ণয় হয় না তাহা তিনি কিছুমাত্র লক্ষ্য করেন নাই।

পাণিনির একটি সূত্র আছে “**आरण्यकमनुष्ये**” মনুষ্য অভিধেয়ে “**आरण्यकः**” এই পদ নিষ্পন্ন হইবে। যথা— “**आरण्यको मनुष्यः**” অর্থাৎ অরণ্যবাসী মনুষ্য। ইহা দেখিয়াই তিনি সিদ্ধান্ত করিয়াছেন যে, পাণিনির পূর্বে বা সময়ে আরণ্যক নামক বেদাংশ ছিল না। কিন্তু উহা মনু প্রভৃতি প্রাচীন ঋষিদিগের সময়ে ছিল। এই জন্যই বলিতে হইতেছে যে, তাঁহার উল্লিখিত সিদ্ধান্তে ভ্রম আছে।

ন্যায় দর্শন ও সাজ্জাদর্শন এই দুইটী পারিভাষিক শব্দ। পরিভাষাগুলি শিষ্যসম্প্রদায় হইতে উৎপন্ন হইয়াছে। এক্ষণে আমরা যাহাকে যোগদর্শন ও পাতঞ্জল-দর্শন বলি, তাহার প্রকৃত নাম “সাজ্জা-প্রবচন”। আমরা যাহাকে উত্তর মীমাংসা ও বেদান্তদর্শন বলি, তাহার প্রকৃত নাম “উত্তরকাণ্ড”। এইরূপ উপনিষদ শব্দও সাক্ষেতিক। পাণিনি মুনি, ব্যাস ও তাঁহার ক্রমানুসারে নিম্নবর্তী পাঁচজন শিষ্যকে অর্থাৎ শিষ্য

প্রশিষ্য প্রভৃতিকে চিনিতেন, যুধিষ্ঠিরাদি রাজত্ববর্গকে চিনি-  
তেন, ইহা তদীয় সূত্রে প্রকাশ আছে। শ্রায়, সাশ্র্য, আরণ্যক  
প্রভৃতি পাণিনির জ্ঞাত ছিল না, কিন্তু তাঁহার অনেক পূর্ববর্তী  
উল্লিখিত ব্যক্তিদের জ্ঞাত ছিল, ইহা কিরূপ সত্য! বিজ্ঞ  
পাঠকগণ বিবেচনা করুন। উল্লিখিত ব্যক্তির যে উল্লিখিত  
গ্রন্থনিচয় জ্ঞাত ছিলেন, তাহা সকল আর্ষ গ্রন্থেই প্রকাশ  
আছে। একটি নহে, দুইটি নহে, বহু পরিমাণ বচন আছে। এক  
দেশের নহে, দুই দেশের নহে, সকল দেশের পুস্তকেই তুল্য  
পাঠ আছে। অতএব সেই শ্লোকগুলি আধুনিক বলাও অল্প  
সাহসের কার্য্য নহে।

“নির্ব্বাণোঽবাসে” “আশ্চর্য্যমনিত্যে” এই সকল সূত্র  
দেখিয়া এবং ইহার “অদ্ভুত ইতি বক্তব্যম্” ইত্যাদি বৃত্তি  
ও ভাষ্য দেখিয়া গোল্ডস্ট্রুকের সিদ্ধান্ত করিয়াছেন যে, পাণিনির  
পূর্বে নির্ব্বাণ শব্দের মুক্তিবাচকতা দূরে থাকুক, সামান্য  
নিব্বিয়া যাওয়া অর্থও ছিলনা। আশ্চর্য্য শব্দেরও অদ্ভুতার্থদ্যো-  
তকতা ছিলনা। আমরা এবিষয়ে তর্ক করিতে ইচ্ছা করি না;  
যেহেতু তাহা নিশ্চয়োজন। তবে এইমাত্র বলি যে, তিনি কি  
জন্য “দানং দৈহী” এই সূত্র লইয়া বিচার করেন নাই? বোধ  
হয় তিনি, পান শব্দে তরল খাদ্য বুঝাইত কিনা তাহা নিশ্চয়  
করিতে পারেন নাই বলিয়াই, ঐ সূত্রটার আর উল্লেখ করেন  
নাই। পাঠকগণ কি “দানং দৈহী” সূত্র আছে বলিয়া বলিতে

পারেন যে, পাণিনির পূর্বে বা পাণিনির সময়ে ‘পান’ শব্দে দেশ বা স্থান বুঝাইত—তরল খাদ্য বুঝাইত না? ফলতঃ মহামহো-  
পাধ্যায় গোল্ডষ্ট্রুকের এই সকল স্থানে যে যে তর্ক উদ্ভাবন  
করিয়াছেন সমস্তই অমূলক। কেননা, পাণিনি সূত্রস্থান মাত্র  
রচনা করিয়া ছিলেন, বৃত্তি কি ভাষ্য তাঁহার নহে। অতএব  
অন্যের প্রদত্ত উদাহরণ দ্বারা পাণিনির সাময়িক ব্যবহার  
নির্ণয় হইতে পারেনা। এবং পূর্বেই বলিয়াছি যে, একটা  
শব্দকে দুই ব্যক্তি দুই প্রকার অর্থে ব্যবহার করিলে যে  
তদুভয় ব্যক্তির মধ্যে একটা সুদীর্ঘকাল ব্যবধান থাকিবেক,  
তাহার কোন প্রমাণ নাই।

আর একটি গুরুতর বিচার উত্থাপিত হইতেছে। পণ্ডিতবর  
গোল্ডষ্ট্রুকের পাণিনি-সূত্রের মধ্যে অথর্ষবেদের উল্লেখ দেখিতে  
পান নাই বলিয়া অনুমান করিয়াছেন যে, পাণিনি অথর্ষবেদ  
অবগত ছিলেন না। অথর্ষবেদট্রি পাণিনির পর রচিত হইয়াছে।  
এইরূপ বাক্য ব্যক্ত করাতে তাঁহার বিলক্ষণ ভ্রম প্রকাশ পাই-  
তেছে কি না, তাহা পাঠকগণ বিবেচনা করুন—“**आथर्वणिक-  
स्यैकलोपस्य**” ( ৪।৩ ) “**कपि बोधादाङ्गिरसे**” “**दाङ्गिनायन  
ह्यङ्गिनायनथर्षाङ्गिक—**” ( ৬।৪ ) এই সকল সূত্রে যে অথর্ষ-  
শব্দ আছে এবং আঙ্গিরস শব্দ আছে, তাহার অর্থ তৎকালে  
কি ছিল? আমরা দেখিতেছি, অথর্ষ শব্দের চতুর্থবেদবোধকতা  
ভিন্ন অণ্ড কোন অর্থ ছিল না। অথর্ষ শব্দের যদি চতুর্থ বেদ

কি তৎপ্রণেতা মুনি ভিন্ন অন্য অর্থ থাকিত, তবে তিনি তাহা দেখাইতে পারেন নাই কেন ? এবিষয়ে তাঁহার হেতুবাদ এই যে, পাণিনি যখন অথর্কবেদ বা অথর্কস্মিরস এইরূপ স্পষ্ট করিয়া বলেন নাই তখন তিনি তাহা জ্ঞাত ছিলেন না । তাঁহার ছাত্র পণ্ডিতের এই যুক্তিকৌশল দেখিয়া আমরা হুঃখিত হইয়াছি । পাণিনি কেবল “হৃদসি” “হৃদসি” “হৃদসাম” বলিয়া গিয়াছেন । বেদ বা সামবেদ, যজুর্বেদ, ঋগ্বেদ, কোথাও এরূপ স্পষ্ট করিয়া বলেন নাই । তবে তাঁহার মতে বেদও ছিল না, বলা যাইতে পারে । পাণিনির সময়ে যদি কোন বেদই না থাকে তবে অথর্ক বেদও থাকিবে না, ইহাতে আমাদের আপত্তি নাই । ফল, পাণিনির বহু পূর্বের ঋগ্বেদেও অথর্ক শব্দের উল্লেখ আছে ।

ঋগ্বেদে যে যে স্থানে ‘অথর্কস্’ শব্দ আছে তাহা নির্দেশ করিয়া দিতেছি । প্রথমতঃ ৬, ১৬, ১৪ । পুনশ্চ ১০, ১৮, ২ । তৎপরে ১০, ২১, ৫ । ৮, ৯৭ । পুনশ্চ ১০ । ৮৭ । ১২ । —৯ ১১ । ২ । পুনশ্চ ১০, ১৪, ৬ । ১ । ৮০ । ১৬ । ৮৩ । ৫ । ৬ । ১৬ । ১৩ । পুনরায় । ১০ । ১২০ । ৯ । ১ । ১১২ । ১০ । ঋগ্বেদ সংহিতা দেখ ।

অনেকের ভ্রম আছে, অথর্কস্মিরস মুনি অথর্কবেদের রচক । কিন্তু অথর্কস্মিরস ব্যক্তিটি কে ? তাহা অধিকাংশ ব্যক্তি জানেন না । মহর্ষি ব্যাস উদ্যোগপর্বে ইহার পরিচয় দিয়াছেন ।

ইনি বৃহস্পতি । দেবতাদিগের গুরু এবং অঙ্গিরা ঋষির পুত্র । ইন্দ্র সম্ভূত হইয়া ইহাকে অথর্ষাঙ্গিরস উপাধি-প্রদান করেন, কারণ ইনি অথর্ষ-বেদোক্ত মন্ত্রের দ্বারা ইন্দের স্তব স্তুতি করিয়াছিলেন এবং এই বেদে ইহার বিলক্ষণ ব্যুৎপত্তি ছিল ।

পাণিনিমূত্রে যাস্কের উল্লেখ থাকায় আচার্য্য গোল্ডষ্টকর তাঁহাকে পাণিনির পূর্ববর্তী বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন । এই-ক্ষণে সেই যাস্কপ্রণীত নিরুক্ত মধ্যে অথর্ষাঙ্গিরস মুনির অস্তিত্ব প্রমাণ হইতেছে । ইহা ভিন্ন তৎকৃত নৈঘণ্টুককাণ্ডের ৭ম অধ্যায়ে “আঙ্গিরস” এবং “আথর্ষণিক” শব্দ আছে । ইত্যাদি ।

এইরূপ পণ্ডিতবর গোল্ডষ্টকর যে সিদ্ধান্তে পাণিনিবিচার করিয়াছেন, তাহা আমাদিগের ক্ষুদ্র বুদ্ধিতে যুক্তিসঙ্গত বোধ হইতেছে না ; কিন্তু তিনি যে, পাণিনি সম্বন্ধে অপূর্ব গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন, তৎপাঠে আমরা অনেক জ্ঞান লাভ করিয়াছি, সন্দেহ নাই । এই গ্রন্থ তাঁহার কীর্ত্তি-সুস্তু স্বরূপ চিরকাল সাহিত্যসংসার ঊজ্জ্বল করিয়া থাকিবে, ইহাও নিশ্চিত আছে ।

অতঃপর পাণিনির ব্যাকরণ সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ আলোচনা করা যাইতেছে ।

সর্বদোঁ কি আকারের ভাষা মানবকণ্ঠ হইতে উচ্চারিত হইয়াছিল, নিশ্চয় করিয়া বলা যায় না । ফল, সেই ভাষার পরিণাম বা সংস্কার হইয়া সংস্কৃত ভাষার উৎপত্তি হয় । সংস্কৃত ভাষা আর্য্যদেশে ব্যাপ্ত হইলে, ঋষিরা সানন্দ চিত্তে স্তোত্র, শস্ত্র

(স্তব বিশেষ), গীতি প্রচার করিতে লাগিলেন। এই ভাষা তৎকালের লোকের অতীব হৃদয় আকর্ষণ করিয়াছিল। ক্রমে অধ্যয়ন ও অধ্যাপন আরম্ভ হইল। তৎপরে শিক্ষার সুগম উপায় করিবার নিমিত্ত সঞ্জাত শব্দের জাতিবিভাগ ও লক্ষণাদি নির্ধারিত হইতে লাগিল এবং তদ্বারা অধ্যোতৃগণের অনেক আয়াস লঘু হইয়া আসিল। ভাণ্ডুরি, গালব, ব্যাঘ্রপাৎ, মিমত, তৌকায়ন প্রভৃতি ঋষিরা উহার সূত্রপাত করেন। শাকটায়ন, যাস্ক, ব্যাড়ি প্রভৃতি ঋষিদিগের দ্বারা তাহার পূর্ণতা জন্মে। এতৎপরে অধিক সহজ উপায় অর্থাৎ সৰ্ব্বতোমুখ সূত্র রচনার উপায় স্থিরীকৃত হয়। সূত্রনিষ্ঠাতাদিগের মধ্যে পাণিনি মুনিই শ্রেষ্ঠ।

সূত্র বিবিধ—সূচক ও সৰ্ব্বতোমুখ। সূচককারের সূত্র বহু পূর্বে প্রচারিত হইয়াছিল, কিন্তু সৰ্ব্বতোমুখ সূত্র মহাত্মা ইন্দ্রদত্ত কর্তৃক প্রথম বিরচিত হয়। ইন্দ্রদত্তের ঐন্দ্র ব্যাকরণ, চন্দ্রাচার্য্যের চান্দ্র, কাশমূনির অঙ্গব্যাকরণ, কৃষ্ণাচার্য্যের ব্যাকরণ, আপিশলির আপিশল সূত্র, এতৎপরে পাণিনির অষ্টাধ্যায়ী সূত্র, তৎপরে অমরসিংহের বর্গসূত্র এবং অবশেষে জিনেন্দ্র বুদ্ধিপাদআচার্য্যের সংগ্রহসূত্র জন্মলাভ করে।

এত উন্নতির সময়েও, ভাষার অধিকার এত অধিক হইলেও, অনেক শব্দের রূপ নিষ্পত্তি সূত্র দ্বারা নির্বাহ হইত না। “উদয়গি-নিপাতাঃ” এই বলিয়া যাস্কাদি আৰ্য সময়েও নিপাতের প্রয়োজন হইয়াছিল। “নিপাত” শব্দের অর্থ এই যে

“यद्यस्तत्त्वयोनान्तपन्नतत्सर्वनिपातनात्सिद्धम् ( কাতজীয়ে  
 দুর্গসিংহ ) লক্ষণ দ্বারা যে সকল পদের রূপনিপত্তি না হয়,  
 সে সমস্ত নিপাতন-সিদ্ধ জানিবে ।

যাক্ষ বলিয়াছেন “ নিপতন্তি উच्चावचैर्धु इति निपाताः ”  
 ‘উচ্চাবচ’ অর্থাৎ শব্দ সকল বিচিত্র অর্থে নিপতিত হইয়া  
 নিপন্ন হইলে তাহা নিপাত নাম প্রাপ্ত হয় । এইরূপ নিপাতের  
 প্রয়োজন পাণিনির সময়েও ছিল, পাণিনিও ইহা পরিত্যাগ  
 করিতে সমর্থ হইয়েন নাই । অর্থাৎ সর্বতোমুখ সূত্রদ্বারাও সকল  
 শব্দকে আয়ত্ত করিতে পারেন নাই । পাণিনি সংজ্ঞাপ্রকরণে  
 বলিয়াছেন, “मागीश्वरान्निपाताः” অর্থাৎ ঈশ্বর শব্দের পূর্ব পর্য্যন্ত  
 নিপাতের অধিকার । এই নিপাতের ন্যায় আর এক প্রকার  
 সঙ্কেত আছে । তাহার নাম প্ৰবোধরাতি । ইহাও একপ্রকার  
 নিপাতের জাতি । ইহার বলে নূতন বর্ণের আগম, স্থিতবর্ণের  
 বিপর্যায় ঘটনা প্রভৃতি হইয়া থাকে, তাহা সূত্র দ্বারা হয় না ।  
 সিংহ শব্দ প্ৰবেদরাতি-সিদ্ধ । হিস্ ধাতু ঘঞ, সকারের স্থান  
 পরিবর্তন ও অনুস্বারের আগম ঐ প্ৰবোধরাতি নিয়মে হই-  
 য়াছে । পাণিনিকেও এই নিয়মের অধীন থাকিতে হইয়াছিল ।

পাণিনি, কাত্যায়ন, পতঞ্জলি, বর্ষ, উপবর্ষ, ব্যাড়ি, ভাণ্ডরি,  
 প্রভৃতি বৈয়াকরণিক আচার্য্যেরা বৈদিক ভাষার পরিবর্তন  
 করেন । তৎপূর্বেও পরিবর্তিত হইয়াছিল, কিন্তু তাহা কোন  
 নিয়মের মধ্যে ছিল না । বৈদিক ভাষার উচ্ছেদ না হয়

এবং তাহা বৃদ্ধিতে পারা যায়, এই মাত্র রক্ষা করা উল্লিখিত আচার্য্যগণের উদ্দেশ্য ছিল। এই সকল আচার্য্যগণের মধ্যেও পাণিনি বৈদিক ভাষার জন্য এবং তাহার বাক্য-বিন্যাস ও তাহার রূপনিষ্পত্তির আকার কিরূপ তাহা দেখাইবার জন্য ‘ছান্দস’ প্রকরণ প্রস্তুত করিয়া গিয়াছেন। এটা কাজে কাজেই ঘটিয়াছে, কেন না সে সকল বিষয় সূত্র-নিয়মে আবদ্ধ হইতে পারে নাই। সেই জন্য কেবল “ছন্দসি” “আর্ষে” ইত্যাদি প্রকার বলিয়াছেন। বৈদিক পদ পদার্থ আর কেহ বলেন নাই, কেবল পাণিনিই বলিয়াছেন। লৌকিক ব্যাকরণে লকার দশটি, কিন্তু বৈদিক ব্যাকরণে ১১টি, সেই অতিরিক্তটির নাম ‘লেট্’। এই ‘লেট্’ লকারের রূপ ‘লট্’ ল-কারের তুল্য, কিন্তু তাহার অর্থ ভিন্ন। “বিবিদিঘন্ति यन्नेन दानेन तपसाऽनाश्रुकेन” ইত্যাদি ঋগ্ভি বাক্যস্থ “বিবিদিঘন্ति” এই ক্রিয়াতে “লেট্” লকারের ব্যবহার হইয়াছে।

বেদের ব্যাকরণের জন্য প্রাতি-শাখ্য পৃথকরূপে রচিত হইয়াছে, ইহার মধ্যে ঋগ্বেদ-প্রাতিশাখ্য\* অতি প্রাচীন। ইহা পাণিনির পূর্বে বর্তমান ছিল। অধ্যাপক গোল্ডষ্টুকর

---

\* আনন্দপুর (কাশী?) বাসী বজ্রাতের পুত্র, উরট-ভট্ট ইহার টীকাকার। এই টীকার নাম পার্শদ-ব্যাখ্যা। উরট ভোজ দেবের সময়ে বর্তমান ছিলেন।



ও ওয়েষ্টার গার্ড, ইহা যে পাণিনির পরবর্তী বলিয়াছেন, তাহা সম্ভব বোধ হয় না। ভট্ট মোক্ষমূলর, মন্সুর রেণিয়ার ও সুপণ্ডিত বর্ণেল, ঋগ্বেদ-প্রাতিশাখ্য পাণিনির পূর্বে বর্তমান ছিল, তাহা স্বীকার করিয়াছেন।—তৈত্তিরীয় প্রাতিশাখ্য \* ও বাজসনেয়ী বা কাত্যায়নপ্রাতিশাখ্য† নামক যজুর্বেদের প্রাতিশাখ্য ও অথর্ববেদের প্রাতিশাখ্য আছে। নাগোজী ভট্ট সামবেদের প্রাতিশাখ্যের উল্লেখ করিয়াছেন। যথা “সাম-জ্ঞান্যম্ দাতিশাখ্যম্” কিন্তু এক্ষণে ইহা এক প্রকার লোপ হইয়াছে বলিতে হইবেক। অধ্যাপক হোগ সাহেব কহেন সামবেদের কোন প্রকার প্রাতিশাখ্য এখনও বর্তমান থাকিতে পারে। ‡

\* তৈত্তিরীয় প্রাতিশাখ্যের অনেক ভাষ্য ছিল, তন্মধ্যে এক্ষণে ত্রিভাষ্য রত্ন নামক ভাষ্যই প্রচলিত। এতৎ-পূর্বে ইহার বররুচির আত্রেয় ও মাহেশী ভাষ্য ছিল।

† উর্ডু ভট্ট ই টীকাকার। ইহা ভিন্ন রামচন্দ্র-কৃত প্রাতিশাখ্যের-জ্যোৎস্না নামক একখানি আধুনিক টীকা আছে।

‡ “Ich Zweifle nicht, dass noch weitere Präticā-khyas aufgefunden werden; so vermisse ich bis jetzt das Zuder Maitrāyanī Samhitā, die so veiles Eigenthümliche hat, und gewiss ein beson-deres Präticā khyā besitzt.”

এই প্রস্তাব লেখার পর অবগত হওয়া গেল যে পণ্ডিতবর বর্ণেল সাহেব মাল্ভাজ প্রদেশে সামবেদের প্রাতিশাখ্য প্রাপ্ত হইয়াছেন।

প্রাতিশাখ্য এক প্রকার ব্যাকরণ। ব্যাকরণের সমস্ত লক্ষণই ইহাতে আছে। কেবল লৌকিক শব্দের জন্ম-বিবরণ নাই। ফল, বেদব্যাখ্যার জন্যই ইহার নির্মাণ। প্রাতিশাখ্যে সংজ্ঞা, সন্ধি, কারক, তদ্ধিত, সমাস, সকলই আছে। কিন্তু তাহা কেবল বৈদিক পদসাধনের উপযোগী। তৈত্তিরীয় প্রাতিশাখ্যের প্রথম সূত্র এই—“অথ वर्ण-समान्नायः” এই সূত্র দ্বারা বর্ণ উচ্চারণ, অধ্যয়ন এবং প্রযুক্তাদি ভেদের প্রতিজ্ঞা করা হইয়াছে। তৎপরে ক্রমে অন্যান্য সূত্রে অন্যান্য প্রকার সাধনের উপায় প্রদর্শিত হইয়াছে। যথা—“अथ नवादिनः समालक्षणाणि” (২) “द्वे द्वे सर्वणि ह्रस्व दीर्घ” (৩) “न मुन पूर्वम्” (৪) “घोइशादिनः स्वराः” (৫) “श्रेषोयञ्जनानि” (৬) ইত্যাদি।

পাণিনির পূর্বে যে ব্যাকরণ ছিল, তাহার আর সন্দেহ নাই। কারণ পাণিনি স্বয়ং ৫ম অধ্যায়ে বলিয়াছেন,—“स्वार्थाः माचाम्” অর্থাৎ খারী-শব্দান্ত দ্বিগু ও অর্ধ শব্দের উত্তর টচ্ প্রত্যয় হওয়া পূর্বাচার্যদিগের মত। এইরূপ—“लङः शाकटायनस्य” ইত্যাদি অনেক আছে। ইহাতে স্পষ্ট প্রতীয়মান হইতেছে, পাণিনির পূর্বে ব্যাকরণের আচার্য্য ছিল।

ব্যাড়ি-কৃত লক্ষ-শ্লোকাঙ্ক সংগ্রহ নামক ব্যাকরণ গ্রন্থ পাণিনির পরবর্ত্তী, কারণ পাণিনি-ব্যাকরণের বিরুদ্ধ মত ইহাতে দেখা যায়। যিনি যিনি ব্যাকরণ করিয়াছেন সকলকেই পাণি-

নির নিয়মানুগত থাকিতে হইয়াছে ; কিন্তু ব্যাভি-কৃত ব্যাকরণ তদ্বিরুদ্ধ-মতাক্রান্ত এবং ভিন্ন পদ্ধতিতে গ্রথিত। পাণিনি ইহা জ্ঞাত থাকিলে অবশ্যই ইহার বিরুদ্ধবাদিতার বিষয় স্বগ্রন্থে উল্লেখ করিতেন। ই, উ, ঋ, ৯, বর্ণের পরে স্বরবর্ণ থাকিলে মধ্যে য, ব, র, ল, ব্যবধান হওয়া কেবল ব্যাভি ও গালব এই দুই ব্যক্তির মত। যথা—“त्रियम्बकं संयमिनं ददम” কালিদাসঃ। ত্রি + অম্বক। এই বিষয়ে পদ্মনাভ-কৃত পঞ্চাধ্যায়ী ব্যাকরণে এক সূত্র আছে যথা—

“यथा व्यवधानं व्याधि-गालवयोः।”

এতদ্ভিন্ন ভাণ্ডুরি-প্রোক্ত ব্যাকরণ ছিল। ইহাঁর মতে অব ও অপি এই উপসর্গ দ্বয়ের অকার লোপ হইয়া যায়, কিন্তু পাণিনির মতে তাহা হয় না।

কথিত আছে, পাণিনি মহেশ্বরের নিকট বর্ণমাত্রের উপদেশ পাইয়া ব্যাকরণ রচনা করেন যথা—

“येनान्नर-समान्नायमधिगम्य महेश्वरात्।

कृतञ्छं व्याकरणं मोक्षं तस्मै पाणिनये नमः॥”

[ লিপ্যনুশাসনের বৃত্তিকার প্রভৃতি ]

এই মহেশ্বর মনুষ্য কি মহাদেব তাহা বলা যায় না। বৃহৎ-কথায় লিখিত আছে যে, মহাদেবের তপস্তায় সিদ্ধ হইয়া পাণিনি ব্যাকরণ রচনা করেন। যাহাই হউক, পাণিনি মুনি মহেশ্বরের নিকট যে বর্ণোপদেশ পাইয়াছিলেন, তাহা তিনি স্বয়ং

লিখিয়াছেন, যথা অ ই উ ন্ । ঋ ৯ ক্ । এ ও ঙ্ । ঐ ঔ চ । ইত্যাদি ক্রমে বলিয়া পরিশেষে বলিয়াছেন, “ইতি মাহেশ্বর-  
হাষি সূত্রাণি” অর্থাৎ এই সকল মহেশ্বরপোদিষ্ট সূত্র। কেহ  
কেহ বলেন “ইতি মাহেশ্বরহাষি সূত্রাণি” এই বাক্য পাণিনির  
মুখ-নির্গত বাক্য নহে। ইহা বার্তিক-কারের বাক্য।

পাণিনির ব্যাকরণ ৮ অধ্যায়ে বিভক্ত, এজন্য ইহার নাম  
“অষ্টাধ্যায়ী।” প্রত্যেক অধ্যায়ে ৪টী করিয়া পাদ আছে।  
ইহার সূত্র সংখ্যা ৩৯৬৫। পাণিনি এই-গুলি সূত্রদ্বারা সন্ধি,  
স্ববস্তু, কৃদন্ত, উণাদি, আখ্যাত, নিপাত, উপসংখ্যান, স্বরবিধি,  
শিক্ষা, তদ্ধিত প্রভৃতি যে কিছু বৈয়াকরণিক বস্তু আছে  
সমস্তই প্রকাশ করিয়াছেন। পাণিনির পূর্বে এই সকল বিষয়  
ভিন্ন ভিন্ন গ্রন্থে পাঠ করিতে হইত; এক্ষণে আর তাহা হয়  
না। তজ্জন্য পৌরুষকালিক শিক্ষা, কল্প, ব্যাকরণ ও নিরুক্ত গ্রন্থ  
প্রভৃতি বিরল-প্রচার হইয়া উঠিয়াছে। পাণিনি ব্যাকরণ যথার্থ  
সর্বতোমুখ হওয়াতে লোক-সমাজে বিশেষ আদৃত হইয়াছে।  
ইহার উপর বৃত্তি, বার্তিক, ভাষ্য, টীকা লিখিত হইয়াছে এবং  
ঐ সকলের মতসমালোচন ও প্রয়োগাদির পরিদর্শন করিয়া  
বহুতর গ্রন্থ জন্মিয়াছে, তাহার একটী নামমালা এই প্রস্তাবের  
যথাস্থানে প্রদর্শিত হইল।

চৈনিক পরিব্রাজক হিয়াঙ সিয়াঙের (ফরাণীস অনুবাদিত)  
জীবনচরিতে লিখিত আছে, তিনি খৃষ্টীয় সপ্ত শতাব্দীতে

ভারতবর্ষে আগমন করিয়া পাণিনি ব্যাকরণের মূল সূত্র ও তাহার সংশোধিত সূত্র দর্শন করিয়াছিলেন। বর্ণেল মহোদয় এই কথায় আস্থা প্রকাশ করিয়াছেন, কিন্তু আমাদিগের মতে এ কথা যুক্তি-সিদ্ধ নহে, কেননা পাণিনি-ব্যাকরণের পাঠ পরিবর্ত্ত হইলে তাহা অদ্যতনীয় আচার্য্যগণের গ্রন্থে অবশ্যই উল্লেখ থাকিত। বেদার্থ-প্রকাশক সায়নাচার্য্য, ভট্টভাস্কর, ও ভরতস্বামী বেদ-ভাষ্যে পাণিনির অনেক সূত্র উদ্ধৃত করিয়াছেন। কিন্তু তাহাতে পরিবর্ত্তিত পাঠ কিছু মাত্র লক্ষিত হয় না।

কাত্যায়ন পাণিনি-সূত্রের বার্তিক-কর্তা। ইহার নামান্তর বররুচি, মেধাজিৎ, ও পুনর্কসু। বৌদ্ধ কাত্যায়ন ও ধর্ম্মশাস্ত্র-বক্তা কাত্যায়ন হইতে ইনি পৃথক্ ব্যক্তি, কাত্যায়নের বার্তিকের উপর পতঞ্জলি “**মহাভাষ্য**” লিখিয়াছেন। পতঞ্জলির অপর নাম গোনর্দীয়। ইনি গোনর্দবাসী এবং ইহার মাতার নাম গোণিকা ; যোগশাস্ত্র-প্রণেতা পতঞ্জলি ও মহাভাষ্যকর্তা পতঞ্জলি উভয়ে পৃথক্ ব্যক্তি। আচার্য্য গোল্ডষ্টুকরের মতে কাত্যায়ন ও পতঞ্জলি ১৪০ হইতে ১২০ খৃষ্ট-জন্মের পূর্বে বর্ত্তমান ছিলেন। পণ্ডিতবর রামকৃষ্ণ গোপালভাণ্ডারকর পতঞ্জলিকে পাটলীপুত্রাধিপতি পুষ্পমিত্রের সমসাময়িক স্থির করিয়াছেন, এবং তাঁহার মতে মহাভাষ্যের তৃতীয় অধ্যায় ১৪৪ হইতে ১৪২ খৃষ্ট-জন্মের পূর্বে রচিত হইয়াছিল। কিন্তু

অধ্যাপক ওয়েবর ইহার প্রতিবাদ করিয়াছেন। পাণিনি, কাত্যায়ন ও পতঞ্জলি এই তিন জনে ব্যাকরণের পূর্ণ অবয়ব প্রদান করিয়াছেন। এই তিন জন সংস্কৃত ভাষায় যে কীদৃশ পণ্ডিত ছিলেন, তাহা আমরাদিগের সামান্য বুদ্ধিতে বুঝিবার ক্ষমতা নাই।

পতঞ্জলির মহাভাষ্যের টীকার নাম ভাষ্যপ্রদীপ। কৈয়ট \* ইহার প্রণেতা। কৈয়টের টীকার উপর নাগোজী ভট্ট টীকা লিখিয়াছেন; তাহার নাম “ভাষ্যপ্রদীপোদ্যোত” কৈয়টের টীকার আর এক খানি টীকা আছে, তাহার নাম ভাষ্য-প্রদীপ-বিবরণ, ইহা ঈশ্বরানন্দ কৃত।

কাত্যায়নের ন্যায়, বামন পাণিনির এক খানি বৃত্তি লিখিয়াছেন, উহার নাম কাশিকা-বৃত্তি। ইহা অতি মান্য গ্রন্থ, এবং আদ্যোপান্ত প্রাজ্ঞল ও প্রসাদ-গুণবিশিষ্ট। যিনি একবার এই গ্রন্থ দেখিয়াছেন, তাঁহার আর সিদ্ধান্ত-কৌমুদী স্পর্শ করিতে ইচ্ছা হয় না। সিদ্ধান্ত-কৌমুদীর গ্রন্থকার ভট্টোজ্জি-দীক্ষিত অষ্টক পাণিনীয় সূত্র-সমূহের ক্রম ভঙ্গ করিয়া বৃৎক্রমে অর্থাৎ যেখান সেখান হইতে সূত্র আনিয়া সঙ্কলন করিয়াছেন। তিনি মনে করিয়াছিলেন, গ্রন্থ সহজ করিবেন; কিন্তু

\* ইনি কাশ্মীরদেশস্থ পামপুরবাসী। সুপণ্ডিত বর্ণেল সাহেবের মতানুসারে কৈয়ট ১৩০০ খৃষ্টাব্দে বর্তমান ছিলেন।

তাহা হয় নাই । “মনোরমা ” “শেষর ” প্রভৃতি ভূরি টীকা-  
তেও তাহার সাধু সম্পাদিত হয় নাই । তাহা পাঠ করিতে  
হইলে এখনও যেখানে সেখানে “ফাঁকি ” উপস্থিত হয় ।  
গ্রন্থ সকলের দোষেই ফাঁকি বা পূর্বপক্ষ উপস্থিত হইয়া  
থাকে । বামন কাত্যায়ন অপেক্ষা ক্ষুদ্র-বুদ্ধি এবং হীন, তথাপি  
ইনি যেরূপ সরলভাবে সূত্রার্থ প্রকাশ করিয়াছেন; এরূপ  
সারল্য কাত্যায়নের বৃত্তিতে নাই । কাত্যায়নের বৃত্তি দেখি-  
য়াই বামন বৃত্তি লিখিয়াছেন, এজন্য কাশিকাবৃত্তি প্রাঞ্জল  
হইয়াছে । কাশিকাবৃত্তির দুই খানি টীকা আছে । হরদত্তমিশ্র-  
কৃত পদমুঞ্জরী ও জিনেন্দ্রকৃত কাশিকাবৃত্তি পঞ্জিকা ।

ফিট্‌স্‌ত্র—ইহা শান্তনুবাচার্য্য কি শান্তনু-আচার্য্য কর্তৃক  
সঙ্কলিত । যথা—“ ইতি শ্রান্তনবাচার্য্য-প্রণীতেষু ফিট্‌সুত্রেষু  
নুরীযঃ পাদঃ । ” “ দ্বারাধীনান্ধ ” ( ৭, ৩, ৪ ) পাণিনিহৃত্রের  
ব্যাখ্যায় হরদত্ত বলিয়াছেন, “শ্রান্তনুহাচার্য্যঃ প্রণীতা ” শান্তনু  
আচার্য্য ইহার প্রণেতা ।

ইহা ৪ পাদে বিভক্ত । ১ম পাদে ২৪ সূত্র, দ্বিতীয় পাদে  
২৬টি, তৃতীয় পাদে ১৯টি, চতুর্থ পাদেও ১৯টি । বৈদিক পদের  
স্বর নির্ণয় রাখিবার জন্যই এই কএকটি সূত্রের রচনা । কিরূপ  
পদের কোন্ কোন্ বর্ণে কি কি স্বর কখন উচ্চারণ করিতে  
হইবে তাহা প্রদর্শন করা ও তাহা আয়ত্ত রাখিবার জন্য ইহার  
সৃষ্টি । যথা প্রথম সূত্রে “ দ্বিঘোন্ত্রমোদান্ধঃ ” প্রাতিপদিকের

অন্ত্যবর্ণ উদাত্ত স্বর হইবেক । “কিব্” এই শব্দটি সংজ্ঞাশব্দ ও ইহা পূর্বাচাৰ্য্যাদিগের সন্ধেত অথবা সংজ্ঞা । ইহা প্রাতি-পদিকের সংজ্ঞাস্তর মাত্র । এইরূপ উদাত্ত, অমুদাত্ত, স্বরিত, এই কয়েকটি স্বরের নির্ণয় ভিন্ন অন্য ফল এতদগ্রহে পাওয়া যায় না । ইহাকে কেহ কেহ পাণিনির পূর্ববর্তী বলেন, কেহ কেহ পরবর্তী বলেন । পরবর্তী হওয়াই সম্ভব । ফল, যাহারা পূর্ববর্তী বলেন, তাঁহাদের প্রতি এই বক্তা যাইতে পারে যে, পাণিনি সমস্তই নির্ণয় করিয়াছেন, স্মতরাং পুনরপি এই সূত্র ছিট্ করিবার প্রয়োজন ছিল না ।

উণাদি বৃত্তি—পাণিনির পূর্বেও এতদ্বিষয়ের গ্রন্থ ছিল । তাহা কিরূপ ছিল বলা যায় না । ফল, পাণিনি-কৃত কুৎসৃত্র এবং উণাদি সূত্র এই বৃত্তির অবলম্বন । ইহাতে সৰ্ব্বসমেত ৩২৫টি প্রত্যয় আছে, এবং “उणादयोवज्जल” (পাণিনি) ইত্যাদি সূত্র দ্বারা প্রকাশ আছে ।

ব্যাকরণের উণাদি অংশের বৃত্তির মধ্যে উজ্জল দন্তের বৃত্তিই প্রচলিত এবং মান্য । কাতন্ত্র ব্যাকরণের দৌর্গসিংহীয় বৃত্তিও মান্য । ব্যাকরণ মাত্রেই উণাদি সূত্র আছে । সকল ব্যাকরণে উহা সংক্ষেপ রূপে আছে, কেবল কলাপ ব্যাকরণের উণাদি কিছু বিস্তৃত এবং শৃঙ্খলা-সম্পন্ন । তত্ত্বিন্ন “উণাদি কোষ” নামক একখানি কোষ অর্থাৎ আভিধানিক গ্রন্থ আছে, তাহাও মন্দ নহে ।



বৃত্তিকার উজ্জল দত্ত মুখবন্ধ শ্লোকে লিখিয়াছেন, “আমি গণপতি, ঈশ্বর ও গুরু পাদপদ্মে নমস্কার করিয়া উত্তম বৃত্তি নির্মাণ করিলাম। বৃত্তিভ্রাস, অমৃতভ্রাস, রক্ষিত, ভাগবৃত্তি, ভাষ্য, ধাতুপ্রদীপ, তাহার টীকা আর উপাধ্যায়ের সর্বস্ব স্বরূপ স্মৃতি, কলিক, হজ্জচক্র ইত্যাদি প্রাচীন গ্রন্থ অবলম্বন এবং আলোচনা করিয়া ইহা প্রস্তুত করিলাম। উগাদি বৃত্তি অনেক আছে, সে সকল এখন স্মৃতি, শব্দ রূপ, ধাতুগত বৈলক্ষণ্য হইয়া পড়িয়াছে; তন্নিমিত্ত তন্মাত্রের উপর নির্ভর না করিয়া সে সকল এবং অন্যান্য গ্রন্থ বিচার করিয়া সে সকল হইতে মার আকর্ষণ করিয়া আমি এই বৃত্তি রচনা করিলাম।”

উজ্জল দত্তের অপর নাম জাজলি। ইনি স্মৃতিকারের শিষ্য। উজ্জল দত্ত কোন্ সময়ের লোক, তাহা স্থির করিতে পারিলাম না। কিন্তু ইনি অমরের পরবর্তী, কেন না তাঁহার বৃত্তিতে অমরকোষের অনেক উদাহরণ উদ্ধৃত হইয়াছে। এই বৃত্তিকার মুখবন্ধ শ্লোকে এইরূপ খেদ করিয়াছেন যে, “যে ব্যক্তি আমার এই বৃত্তি দেখিয়া নিজের পুরুষত্ব কামনায় আমার নাম লোপ করিতে প্রবৃত্ত হইবেন, তাঁহার সমস্ত পুণ্য ধ্বংস হইবে।” (৭ শ্লোক)।

উগাদি স্মৃতি ৫ পাদে বিভক্ত। ইহা ভিন্ন, পাণিনি ব্যাকরণ অবলম্বন করিয়া বহুতর গ্রন্থ জন্মিয়াছে, তাহার কতকগুলির তালিকা নিম্নে প্রদত্ত হইল।

পুরুষোত্তমদেব-কৃত ভাষা-বৃত্তি । সৃষ্টিধর ইহার টীকাকার ।  
টীকার নাম ভাষাবৃত্তার্থ-বিবৃতি ।

ভট্টোজিদীক্ষিত-কৃত শব্দকৌস্তভ । গ্রন্থকার এখানি সম্পূর্ণ  
করিয়া যাইতে পারেন নাই । বাল্যম ভট্ট ইহার টীকাকার ।  
টীকার নাম প্রভা ।

রামচন্দ্র আচার্য্য-কৃত প্রক্রিয়া-কৌমুদী । ইহাতে পাণিনি-  
সূত্র সকল ব্যবহৃত হইয়াছে । কিন্তু গ্রন্থখানি পাণিনি ব্যাকরণ  
হইতে বিভিন্ন প্রণালীতে রচিত । ইহার বিচ্ছিন্ন আচার্য্য-কৃত  
প্রসাদ এবং জয়সুচন্দ্র-কৃত তত্ত্বচন্দ্র নামক দুইখানি টীকা আছে ।

ভট্টোজিদীক্ষিত-কৃত সিদ্ধান্তকৌমুদী । ইহার মনোরমা, \*  
তত্ত্ববোধিনী, শব্দেন্দুশেখর, লঘুশব্দেন্দুশেখর † প্রভৃতি টীকা  
আছে ।

লঘুকৌমুদী ও মধ্যকৌমুদী—বরদরাজ-কৃত ।

পরিভাষাসংগ্রহ, পরিভাষাবৃত্তি ও পরিভাষেন্দুশেখর—  
নাগেশভট্ট-কৃত । বৈদ্যনাথ পাণ্ডুও ইহার টীকাকার ।

ভর্তৃহরি-কারিকা বা বাক্যপদীয় ‡ । ইহা আদ্যোপান্ত

\* হরিদীক্ষিত মনোরমার টীকাকার, পুনরায় ইহার উপর তাব-  
প্রকাশিকা নামক এক টীকা আছে ।

† ইহার উপর এক টীকা আছে, তাহার নাম চিদম্বিমালা ।

‡ কোলঙ্ক বাক্যপদীয় ভ্রমে বাক্য-প্রদীপ ভর্তৃহরি-প্রণীত লিখিয়া-  
ছেন । বাক্য-প্রদীপ হরি-ব্রষভ-কৃত, তাহার টীকাকার পুণ্যরাজ ।

শ্লোকে রচিত । ইত্যাদি অনেক গ্রন্থ আছে, বাহ্য ভয়ে জাহাদের নামোল্লেখ করিলাম না ।

কাতন্ত্র বা কলাপ ব্যাকরণ, অতি বিশদ এবং পাণিনি হইতে কিঞ্চিৎবিভিন্ন প্রণালীতে রচিত । ইহার প্রত্যয়, সংজ্ঞা, প্রভৃতি পাণিনির অনুরূপ । ইহাতে পাণিনি, পতঞ্জলি, ব্যাড়ি, ভাণ্ডরি প্রভৃতি ব্যাকরণের সারাংশ সঙ্কলিত হইয়াছে । পাণিনির ২ । ৩ সূত্র একত্র করিয়া ইহার এক একটি সূত্র হইয়াছে ইহার উদাহরণ ; যথা পাণিনি—

“**ক্কা-বা মা জি মি স্বদি সাধ্যস্যুত্তত্**” “**হৃন্দসীঃ**”  
 “**দু সনি জনি চরি চটিম্যুত্ত** ।”

এই তিনি সূত্র একত্র করিয়া কাতন্ত্রের এক সূত্র ; যথা ।—

“**ক্কা বামা জি মি স্বদি সাধ্যস্যু দুসনিজনিচরি চটিম্যুত্ত**”

কাতন্ত্রের অনেক স্থলে পাণিনির অবিকল সূত্র আছে, এবং কোন কোন স্থলে কিছু কিছু প্রক্ষেপ নিক্ষেপ আছে । ইহাতে একটী পরিভাষা অংশ এবং একটী পরিশিষ্ট থাকাতে বড় সুগম হইয়াছে ;

প্রয়োগ-রত্নমালা—ইহাতে পাণিনি এবং কলাপসূত্র একত্রে আছে । সূত্রগুলি পদ্য-গ্রথিত । এই সকল সূত্র পদ্যে রচনা করিতে গ্রন্থকার পুরুষোত্তম বিস্তর পরিশ্রম স্বীকার করিয়াছেন । পুরুষোত্তম ভূমিকায় লিখিয়াছেন—

“শ্রীমদ্ধেবস্য গুণৈকসিন্দোর্মহীমহেন্দ্রস্য যথা নিদেশম্ ।  
যত্নাৎ প্রয়োগোত্তম-রত্নমাশ্ৰা, বিতন্যতে শ্রীপুঙ্খোত্তমেন ॥”

এতদ্বারা তিনি শ্রীমদ্ভগবৎ রাজার সময়ে গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন, প্রকাশ করিতেছেন। শ্রীমদ্ভগবৎ কুচবিহারের রাজা ছিলেন।

পাগিনি অষ্টাধ্যায়ী-সূত্র-পাঠ ভিন্ন ধাতু-পাঠ, লিঙ্গানুশাসন ও শিক্কা-গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছিলেন। শ্রীধরদাস-সঙ্কলিত সঙ্ক্তি-কর্ণামৃত গ্রন্থে পাগিনির প্রণীত বলিয়া কয়েকটি কবিতা উদ্ধৃত হইয়াছে, কিন্তু তাহা বলবৎ-প্রমাণাভাবে তদীয়-লেখনী-প্রসূত বলিতে পারিলাম না।

---



---

# রাগ-নির্ণয়।

---

রাগ ভ্রতঞ্জক কহেন মুনিগণ।

অথচ মনোরঞ্জক সৰ্বসাধারণ ॥

সঙ্গীত তরঙ্গ।

---



# রাগ-নির্ণয় ।

আমরা স্বরবিজ্ঞান নামক প্রস্তাবে সঙ্গীতশাস্ত্র অল্পসারে অবশুজ্ঞাতব্য স্বরসম্বন্ধীয় উপদেশ সকল লিপিবদ্ধ করিয়াছি । এক্ষণে এই প্রস্তাবে রাগরাগিণী সম্বন্ধে স্থূল স্থূল বিবরণ লিখিতে প্রবৃত্ত হইলাম ।

গীত, বাদ্য, নৃত্য, এই তিনের নাম সঙ্গীত । তন্মধ্যে গীত প্রধান । প্রথমোল্লিখিত গীতের যথার্থরূপটী বলিতে হইলে তাহার মূল কারণ যে নাদ, তাহা না বলিলে বা না বুঝিলে গীতের ভাব ও শরীর কোনক্রমেই হৃদয়ঙ্গম করান যায় না । এই জন্ত প্রথমতঃ নাদ কাহাকে বলে, সঙ্গীতনারায়ণ তাহার নিরূপণ করিতেছেন—

तच्च प्रथमोद्दिष्टस्य गीतस्य वक्ष्यमाणत्वान्नार्दं विना तदनुप-  
पत्तेः प्रथमं तमेवाह तदुक्तम् ।

आत्मा विवक्षमाणोऽयं मनः प्रेरयते मनः ।

देहस्थं बहिर्माहन्ति स प्रेरयति माहृतम् ॥

ইত্যাদি ।

অর্থ ;—শরীরসংস্থান ও শারীর পদার্থ সকল বলা হইয়াছে ।



তন্মধ্যে আত্মা একটি স্বতন্ত্র পদার্থ। সেই আত্মার ইচ্ছানামক এক গুণ আছে, যে গুণের উদ্ভব হইলে মনুষ্যের চেষ্টা জন্মে। আত্মার তাদৃশ ইচ্ছা যখন কিছু বলিবার নিমিত্ত উদ্ভব হয়, তখন সেই ইচ্ছা প্রথমতঃ মনকে সঞ্চালিত করে, (মনের চেষ্টা হয়), মন দেহস্থ তেজকে সঞ্চালিত করে, তেজ দৈহিক বায়ুকে প্রেরণ করে। সুতরাং নাভিস্থানের আকাশে অর্থাৎ অবকাশময়স্থানে প্রাণবায়ু ও জঠরাগ্নির সংঘর্ষ উপস্থিত হইলে তদ্রূপ নাড়ীকলাপ কম্পিত হইয়া এক অনির্বচনীয় প্রকার শব্দের উৎপত্তি করে। সেই উৎপন্ন শব্দটিকেই নাদ বলে। এই নাদ কতকগুলি সূক্ষ্ম ধ্বনির সমষ্টিমাত্র। এতাদৃশ নাদের অবয়বীভূত ধ্বনি-সূক্ষ্মাংশের নাম শ্রুতি। শ্রুতি ২২ টির অতিরিক্ত নহে।

সা, রি, গ, ম, প, ধ, নি, এই সপ্ত স্বরের উৎপত্তি ও পরিমাণকাল প্রভৃতির জ্ঞান জন্মানই শ্রুতিজ্ঞানের ফল, অর্থাৎ কার্য্য। শ্রুতি ৭টি স্বরের উপাদান কারণ। যথা—

“মহ্ জাদিকপরিজ্ঞানং শ্রুতীনাং ফলমেব তত্ ॥”

শ্রুতিগুলি শরীরের স্থানবিশেষ হইতে উৎপন্ন হয়। সেই স্থান ৩টি। হৃদয়, কণ্ঠ, তালু। ২২টি শ্রুতি স্থানত্রয়ে উদ্ভবোক্তর ক্রমে দ্বিগুণিত ভাবাপন্ন; অর্থাৎ প্রথম শ্রুতি যে পরিমাণে উচ্চ, ত্রয়োবিংশতি শ্রুতি অর্থাৎ পরস্থানস্থ প্রথম শ্রুতি তদপেক্ষা দ্বিগুণ যথা—

“স্রুতয়ঃ স্যানসম্মতাঃ স্যানানি নীচি তত্র হি ।

হৃত কয়ল গির ইত্যাঙ্গাং দ্বিগুণ্যন্তরোত্তরম্ ॥”

হৃদয়, মূর্দ্ধা ও নাভিসংলগ্ন প্রধানতঃ ২২টি নাড়ী আছে । এই নাড়ীগুলি তির্য্যক্দিগে আছে, উর্দ্ধভাবেও আছে । এই নাড়ীগুলিই দেহযন্ত্রের তার স্বরূপ, দৈহিক বায়ুর আঘাত লাগিবাগাত্র ঐ সকল নাড়ী কম্পিত হয়, তাহাতেই প্রাণতির উৎপত্তি হয়, তাহাই ক্রমে স্থলতারূপে পরিণত হইয়া স্বররূপে প্রকাশ পায় । উদরকন্দর ও নাড়ীপথ প্রভৃতি যে অবকাশময় স্থান শরীরভ্যন্তরে আছে, আর পিত্তনামক তৈজস পদার্থ শরীরে আছে, এবং শ্বাস প্রাণাসাদি ব্যাপার যদ্বারা সম্পন্ন হইতেছে ; সেই বায়ু আর ঐ পদার্থত্রয়ের বলেই প্রথমতঃ নাদ (সূক্ষ্ম অবিকৃতধ্বনি) জন্মে । পশ্চাৎ সেই নাদ ক্রমশঃ নাভির উর্দ্ধে সঞ্চালিত হইয়া ক্রমে হৃদয়, কণ্ঠ, মুখ ও গলগহ্বর দিয়া বহির্গত হয়, তখন তাহা দন্ত, ওষ্ঠ, তালু অর্থাৎ কূড় জিহ্বা ও জিহ্বার সাহায্যে নানাপ্রকার বিস্পষ্ট আকারে প্রকাশ পায় । যথা—

“হৃন্মূর্দ্ধনাভিকালমা নাথোদ্যাবিশ্রুতিঃ শুভাঃ ।

তাস্মৈ বজ্রাস্তথোঁ স্ত্যা ধ্বনিতা মমতাহতাঃ ॥”

“আকাশাদিমমজ্জাতো নাভেহুঁ সমুচ্চরনু ॥”

ইত্যাদি ।

স্বর, বর্ণ ও মূর্ছনাভিভূষিত করিয়া যে ধ্বনিবিশেষ উচ্চা-

রিত হয়, সেই ধ্বনিবিশেষ জনসাধারণের চিত্তরঞ্জন করে বলিয়া তাহার নাম রাগ । যথা—

“যৌঃ্যং ধ্বনিবিশেষস্তু স্বরবর্ণবিভূষিতঃ ।

হল্লকৌজনমিত্তানাং স রাগঃ কথিতো বুধৈঃ ॥”

এই রাগের অঙ্গ অর্থাৎ কতকগুলি প্রতিপোষক ক্রিয়া ও বস্তু আছে, তাহা রাগাঙ্গ নামে বিখ্যাত । রাগাঙ্গের ছায় ভাষাঙ্গ, ক্রিয়াঙ্গ ও উপাঙ্গ নামে আরও কতকগুলি বিষয় আছে, তাহার লক্ষণ এই—

“রাগচ্ছায়াণুকারিত্বাদ্রাণাঙ্কমিতি কথ্যতে ।”

যাহা রাগের ছায়ানুসায়ী তাহাকে রাগাঙ্গ বলে ।

“ভাষাচ্ছায়াশ্রিতা যেন ভাষাঙ্কস্তেন কথ্যতে ।”

যেহেতু ভাষার ছায়ার আশ্রিত, সেই হেতু তাহা ভাষাঙ্গ নামে কথিত হয় ।

“কৰ্ম্মণোৎসাহসংযুক্তং ক্রিয়াঙ্কং তেন হেতুনা ।”

করণ ও উৎসাহাদি বস্তুগুলি যে ক্রিয়াতে সংযুক্ত থাকে তাহাই ক্রিয়াঙ্গ ।

“কিঞ্চিচ্ছায়াণুকারিত্বাদুপাঙ্কমিতি কথ্যতে ।”

কিঞ্চিৎ অর্থাৎ কোন অংশে ছায়া লাগিলে তাহা উপাঙ্গ ।

এতদ্ভিন্ন কাণ্ডারগানামক আর একটি গীতাঙ্গ আছে, তাহার লক্ষণ যথা—

“ কাঙ্ক্ষারহা তু কথিতা তারস্থানেষু শীঘ্রতা ।

গমকৈ বিবিধৈ যুক্তা কৌশলেণ বিভূষিতা ॥ ”

তারস্থানেতে শীঘ্রতা, নানাবিধ গমকযুক্ততা, স্নকৌশলে স্থাপিতা হইলে তাহাকে কাণ্ডারণা বলা যায় ।

রাগ ৩ প্রকার । শুদ্ধ, ছায়াগ বা মালগ এবং সঙ্কীর্ণ । যথা—

“ শুদ্ধাচ্ছায়াগাঃ প্রোক্তাঃ সঙ্কীর্ণাশ্চ তথৈব চ । ”

কল্লিনাথ ইহার ব্যাখ্যা করিয়াছেন যে, শাস্ত্রোক্ত নিয়মে উচ্চারিত স্বর রক্তিজনক হয়, এজন্য তাহা শুদ্ধ রাগ । অন্যের ছায়াগামী হইয়াও রক্তি জন্মায় সূতরাং তাহা ছায়াগ রাগ । উভয়ের প্রাধান্যেও আবুরক্তি জন্মায় সূতরাং তাহা সঙ্কীর্ণ রাগ । যথা—

“ তত্র শুদ্ধরাগত্বং নাম শাস্ত্রোক্তনিয়মাত্ রঙ্গকং भवति ।  
ছায়াগত্বং নাম অন্যচ্ছায়াগত্বেন রক্তিহেতুত্বং भवति । সঙ্কীর্ণ-  
রাগত্বং নাম শুদ্ধচ্ছায়াগমুখ্যত্বেন রক্তিহেতুত্বং भवति ॥ ”

রাগ ওড়ব, ষাড়ব ও সম্পূর্ণ এই ত্রিবিধ শ্রেণীতে বিভক্ত ।  
৫ স্বরের রাগ ওড়ব । ৬ স্বরের রাগ ষাড়ব । ৭ স্বরের রাগ সম্পূর্ণ । যথা—

“ ষোড়শঃ পञ्चभिঃ প্রোক্তঃ স্রষ্টঃ ষড়্‌भिঃ ষাড়বঃ ।

সম্পূর্ণঃ সপ্তभिর্ঘৈঃ যৎ রাগাস্থিধা মতাঃ ॥ ”

৫ স্বরের ন্যূনে রাগ হয় না । মতবিশেষে সাধারণতঃ ২০ টি রাগ প্রধান বা আদিম । শ্রী, নট্ট, বঙ্গাল, ভাব, মধ্যম, ষাড়ব,

রক্তহংস, কোঙ্কাস, প্রভব, ভৈরব, মেঘ, সোম, কামোদ, আম্র, পঞ্চম, কন্দর্প, দেশ, ককুভা, কোশিক, নট্টনারায়ণ । যথা—

“শ্রীরাগনট্টৌ বঙ্কালৌ ভাষমধ্যমষাড্‌বৌ ।

রক্তহংসশ্চ কোঙ্কাসঃ প্রভবোভৈরবোধ্বনিঃ ॥

মেঘরাগঃ সোমরাগঃ কামোদী চামপঞ্চমঃ ।

স্যাতাং কন্দর্পদেশাখ্যৌ কাকুভান্তশ্চ কৌশিকঃ ।

নট্টনারায়ণশ্চেতি রাগা বিংশতিরীহিতাঃ ॥”

প্রাচীনমতে প্রধান ছয় রাগ । শ্রীরাগ (১) বসন্ত (২) ভৈরব (৩) পঞ্চম (৪) মেঘরাগ (৫) বৃহন্নট (৬) । এই কএকটি রাগ পুরুষ জাতীয় বলিয়া বর্ণিত আছে । যথা—

“শ্রীরাগোঽথ বসন্তশ্চ ভৈরবঃ পঞ্চমস্তথা ।

মেঘরাগৌ হৃদ্রমাটঃ ষড়্‌তে পুষ্কধাঙ্কযাঃ ॥”

রাগিণী অর্থাৎ রাগভার্যা । রাগের অনুগত বলিয়াই রাগভার্যা বা রাগিণী নাম দেওয়া হইয়াছে । তন্নিম্ন রাগ-নামক কোন প্রাণী নাই সুতরাং তাহার পত্নীও নাই ।

“মালশ্রী ত্রিবণী গৌরী কেদারী মধুমাধবী ।

ততঃ পহাড়িকা শ্চেয়া শ্রীরাগস্য বরাঙ্কযাঃ ॥”

মালশ্রী, ত্রিবেণী বা ত্রিবণী, গৌরী, কেদারী, মধুমাধবী, পহাড়িকা বা পাশাড়ী,—ইহারা শ্রীরাগের ভার্যা ।

“দেবী দেবগিরী চৈব বশাটী তোড়িকা তথা ।

ললিতা চাথ হিন্দোলী বসন্তস্য বরাঙ্কযা ॥”

দেনী, দেবগিরী, বরাটী, তোড়ী, ননিতা, হিন্দোলী,—  
ইহার বসন্তরাগের ভাষা ।

“ভৈরবী গুর্জরী রামকিরী গুণকিরী তথা ।

বঙ্গালী সৈন্যবী চৈব ভৈরবস্য বরাঙ্কনা ॥”

ভৈরবী, গুর্জরী, রামকিরী, গুণকিরী, বঙ্গালী, সৈন্যবী,—  
ইহার ভৈরব রাগের জী ।

“বিভাঘী চাথ ভূপালী কণ্ঠাটী বড়হংসিকা ।

মালবী পটমল্পর্যা সহৈতাঃ পঞ্চমাঙ্কনাঃ ॥”

বিভাঘী, ভূপালী, কণ্ঠাটী, বড়হংসিকা, মালবী, পটমল্পরী,—  
ইহার পঞ্চম রাগের জী ।

“মল্লারী সৌরটী চৈব সাবেরী কৌশিকী তথা ।

গান্ধারী হরশৃঙ্খারী মেঘরাগস্য যোষিতঃ ॥”

মল্লারী, সৌরটী, সাবেরী, কৌশিকী, গান্ধারী, হরশৃঙ্খারী,  
—ইহার মেঘের ভাষা ।

“কামোদী চৈব কল্যাণী আভীরী নাটিকা তথা ।

সারঙ্গী নটুহম্বীরা নটুনারায়ণাঙ্কনাঃ ॥”

কামোদী, কল্যাণী, আভীরী, নাটিকা, সারঙ্গী, নটুহম্বীরা,—  
ইহার নটুনারায়ণের জী । এই ৩৬ রাগিনী ।\*

\* ছয় রাগ ছত্রিশ রাগিনী বলিয়া যে প্রসিদ্ধি আছে তাহা এই ।  
মতবিশেষে ইহার অন্যথাও দৃষ্ট হয় । কল, প্রথমে ছয় রাগ ও ছত্রিশ  
রাগিনীই নির্ণীত হইয়াছিল, কিন্তু পরভাবী সঙ্গীতাচার্য্যেরা অনেক  
রঙ্গি করিয়া গিয়াছেন, এক্ষণে অসংখ্য রাগরাগিনী হইয়াছে ।

অনেক মতে শ্রীরাগের প্রথমোল্লেক দৃষ্ট হয় । ইহা সম্পূর্ণ রাগ । ইহার লক্ষণ এই যে—

“শ্রীরাগঃ স চ বিদ্যেয়ঃ সচ্যেয়ঃ বিমূষিতঃ ।

পূৰ্ণঃ সৰ্ব্বগুণোপেতৌ মূৰ্চ্ছনা প্ৰথমো মতা ।

কচ্চিৎ কথয়ন্ত্যে নমৃষমভয়সংযুতম্ ॥”

স-ত্রে বিভূষিত প্রথম (ষড়জ) গ্রামীয় মূৰ্ছনা । কেহ বলেন ইহা রি-ত্ৰয়যুক্ত । উদাহরণ—স রি গ ম প ধ নি স ।

রাগগুলির উদাহরণস্থলে এক একটি মূর্তি করনা আছে, তাহা এ প্রস্তাবে উল্লেখ করিব না । কাল্পনিক ভাব উল্লেখ করিবার কোন প্রয়োজন নাই । তথাপি পরিদর্শনের নিমিত্ত একটিমাত্র উল্লেখ করিতেছি ।

“লীলাবিহারেণ বনান্তরালে চিন্মন্ মসুনানি বধুসহায়ঃ ।

বিলাসবেগৌ দৃতদ্বিমূৰ্ত্তিঃ শ্রীরাগঃ যঃ কথিতঃ কবীন্দ্রৈঃ ॥”

উদ্যানের মধ্যে, হাব ভাব বিলাসের সহিত, বধু-সমভি-বাহারে পুষ্পচয়ন করিতেছেন । কবির বলেন, এই শ্রীরাগের মূর্তি স্বর্গীয় ও বিলাসোপযোগী বেশভূষায় পরিচ্ছন্ন ।

এক্ষণে রাগরাগিণীর একরূপ বৃথা বেশভূষার বর্ণনা না করিয়া, যাহা যথার্থ স্বরূপ অর্থাৎ যে যে রাগে বা যে যে রাগিণীতে যে যে স্বর আছে, কোনটা ওড়ব, কোনটা খাড়ব, কোনটাই বা সম্পূর্ণ, তাহাই সংক্ষেপে ব্যক্ত করিতেছি ।

માનવતી—“માલવશ્રોત્ત રાગાક્ષા પૂર્ણા સત્યમૂઘિતા ।

મૂર્છનોત્તરમન્દ્રા સ્યાચ્છૃંગારસમચ્છિતા ॥”

ઉદાહરણ—મ રિ ગ મ પ ધ નિ મ ।

ત્રિવણી—રિ ઓ પ વર્જિત । ઓડવ રાગ ।

ઉદાહરણ—ધ નિ મ ગ મ ધ ।

દૈવતે આરમ્ભ ઓ દૈવતે સમાપ્તિ । યથા—

“ત્રિવણી સા ચ વિજ્ઞેયા ગ્રહાંશન્યાસધૈવતા ।

ઔડવા સા ચ વિજ્ઞેયા રિપદ્ધીના પ્રકીર્તિતા ॥”

ગૌરી—ઓડવ, રિ પ વર્જિત, આરમ્ભ ઓ સમાપ્તિ સ્વર ષડ્જ ।

ઉદાહરણ—મ ગ મ ધ નિ મ । યથા—

ષડ્જગ્રહાંશકન્યાસા રિપદ્ધીના તુ ઔડવા ।

મૂર્છના પ્રથમા જ્ઞેયા ગૌરી સા કથિતા વુધ્ધૈઃ ॥

કેદારી—ઓડવ, રિ-ધ-વર્જિત, ત્રિન નિવાદયુક્ત, માર્ગી મૂર્છના, આરમ્ભ ઓ સમાપ્તિ સ્વર મ, ઉદાહરણ—(મ ગ મ પ નિ મ) ।

પ્રમાણ—કેદારી રિધદ્ધીના સ્યાઔડવા પરિકીર્તિતા ।

નિજયા મૂર્છના માર્ગી કાકલિસ્વરમચ્છિતા ॥

મધુમાધવી—ઓડવ, ગ ધ શીન, પ્રથમ મૂર્છના, આરમ્ભ ઓ સમાપ્તિ સ્વર મ ।

ઉદાહરણ—(મ રિ મ પ નિ મ) ।



প্রমাণ—ঘড়্জাসকয়হন্যাঙ্গা গঘহীনা নু মাঘবী ।

প্রথমা সূচ্ছনা চেয়া ঐড়বা পরিকীর্তিতা ॥

পাশাড়ী—ওড়ব রাগ, রি প বর্জিত, (তৈলঙ্গ দেশের)

আরম্ভ ও সমাপ্তি স্বর স ।

উদাহরণ—(স গ ম ধ নি স) ।

প্রমাণ—ঘড়্জনয়া পাছাড়ী স্যাৎ রিপহীনা চ কীর্তিতা ।

হায়া তৈলঙ্গদেশীয়া আলাপে ঐড়বা মতা ॥

বসন্ত—ঘড়্জ ও মধ্যম হইতেই ইহার উত্থান স্ততরাং  
ঘড়্জ স্বরই ইহার গ্রহ, গ্রাম ও অংশ । এই সম্পূর্ণ রাগটি  
বসন্তকালে গায় ।

প্রমাণ—ঘড়্জান্মমিকাজ্জাতঃ ঘড়্জন্যাসয়হাংকঃ ।

গেয়ী বসন্তরাগোঃ যং বসন্তসময়ে বৃষৈঃ ॥

তোড়ী—সম্পূর্ণ রাগ, মধ্যমে আরম্ভ, মধ্যমেই সমাপ্তি,  
মতান্তরে আরম্ভ ও সমাপ্তি স্বর স । সৌবীরী মূচ্ছনা ।

উদা—(ম প ধ নি স রি গ ম । কিস্বা সরি গ ম প ধ নি স) ।

প্রমাণ—মধ্যমাংগহন্যাঙ্গা সৌবেরী মূচ্ছনা মতা ।

সম্পূর্ণা কথিতা তজ্জৈ স্তোড়ী শ্রীকৌশিকে মতা ।

য়হাংগন্যাস ঘড়্জা চ কৈষ্বিদং প্রচক্ষতে ॥

ললিতা—ওড়ব, কোন মতে সম্পূর্ণ রাগ । রি-প-বর্জিত,  
শুদ্ধমধ্যা মূচ্ছনা, আরম্ভ সমাপ্তি স্বর স ।

উদা—(স গ ম ধ নি স) ।

অমাণ—রিপহীনা চ ললিতা ঐদৃবা সতয়া মতা ।

মূর্চ্ছনা শুভমধ্যা স্যাৎ সম্মুখা কোচিদ্ধৃচরে ॥

হিন্দোনী—ওড়ব, রিধ বর্জিত, ৩ ম, যুক্ত, শুদ্ধমধ্যমূর্চ্ছনা,  
আরম্ভ ও সমাপ্তি স্বর ম । (ম গ ম প নি ম ম) ।

অমাণ—হিন্দোলিকা রিধিত্যক্তা সতয়া গদিতা বুধৈঃ ।

মূর্চ্ছনা শুভমধ্যা স্যাদৌঃবা কাকলীযুতা ॥

ভৈরব—ওড়ব, রি-প-বর্জিত, ধৈবতাং মূর্চ্ছনা, আরম্ভ  
ও সমাপ্তি স্বর ধ, অন্তে ম, বিকৃত ধ । উদাহরণ (ধ নি  
ম গ ম ধ) ।

অমাণ—ধৈবতাংশয়হন্যাসো রিপহীনোঃ মাস্তগঃ ।

ঐদৃবঃ স তু বিচেয়ো ধৈবতাদিকমূর্চ্ছনা ।

ধৈবতো বিকৃতো যত্র ভৈরবঃ পরিকীর্তিতঃ ॥

ইহার উদাহরণস্থলে এইরূপ মূর্তি নিখিত আছে, যথা—

“গঙ্গাধরঃ শশিকলাতিলকস্বিনেত্রঃ

সর্পেবিমূষিততনুর্গজকৃতিবাসাঃ ।

মাস্তি শূলকরঃ সমুদ্রধারী

শুম্ভাম্বরো জয়তি ভৈরবরাগরাজঃ ॥

হুম্মমতেও ইহা ওড়ব রাগ । যথা—

ধৈবতাংশয়হন্যাসোরিপহীনত্বমাগতঃ ।

ভৈরবঃ স তু বিচেয়ো ধৈবতাদিকমূর্চ্ছনা ।

ধৈবতো বিকৃতো যত্র ঐদৃবঃ পরিকীর্তিতঃ ॥

ভৈরবী—সম্পূর্ণা, সৌবীরী মূর্ছনা, মধ্যম গ্রাম ইহার  
গতি, আরম্ভ ও শেষ ম ।

প্রমাণ—সম্পূর্ণা ভৈরবী চেয়া গ্রহাংশন্যাসমধ্যমা ।

সৌবীরি মূর্ছনা চেয়া মধ্যমগ্রামচারিণী ॥

দেশী—ইহা পঞ্চমবর্জিত, ত্রি-ঐয়যুক্ত, বিকৃত ত্রি,  
কলোপনতিকা নামক মূর্ছনা । এটী বাড়ব রাগ ।

উদা—রি গ ম ধ নি স রি ত্রি ।

প্রমাণ—দেশী পঞ্চমনামা স্যাৎ ঋষভজয়সংযুতা ।

কলোপনতিকা চেয়া মূর্ছনা বিকৃতর্ষভা ॥

বাঙ্গালী—ওড়ব, মৃতান্তরে পূর্ণ । ত্রি-ধ-বর্জিত, গ্রহাংশন্যাস  
স্বর স, প্রথম মূর্ছনা ।

উদা—স গ ম প নি স ।

প্রমাণ—বাঙ্গালী ঔড়বা চেয়া গ্রহাংশন্যাসষড়্জভাক ।

রিধহীনাচ বিজ্জিয়া মূর্ছনা প্রথম মতা ।

দুর্গা বা মত্রয়োপেতা কল্লিনাথেন ভাষিতা ॥

কল্লিনাথমতে ইহা সম্পূর্ণ, ৩ ম যুক্ত । আরম্ভ ও শেষ ম ।

উদা—ম ধ নি স রি গ ম ।

দেবগিরি—ইহাতে সারঙ্গীর তুল্য স্বর । যথা—

“দেবগির্যাঃ স্বরাঃ প্রোক্তাঃ সারঙ্গীসদৃশা মতাঃ ।”

নৈকবী—পূর্ণ, কোন মতে খাড়ব, ত্রি-বর্জিত, স রি গ ম  
প ধ নি স । মৃতান্তরে—স গ ম প ধ নি স ।

অমাণ—ঘড়জয়হাংশকন্যাসা পূর্ণা সৈন্যবিকা মতা ।

মূৰ্চ্ছনোত্তরমন্দ্ৰায়াত্ কৈশ্বিত্ ঘাড়বিকা মতা ॥

রামকিরী—সম্পূর্ণ, এক অহর মধ্যে গেষ, আরম্ভ মমাস্তি  
স্বর ম, প্রথম মূৰ্ছনা । উদা—স রি গ ম প ধ নি স ।

অমাণ—প্রহরাভ্যন্তরে চেয়া ঘড়জন্যাসয়হাংশকা ।

প্রথমা মূৰ্চ্ছনা চেয়া তজ্জৈ রামকিরী মতা ॥

গুণকিরী—সম্পূর্ণা, আরম্ভাদি রি, মধুমী মূৰ্ছনা, বহুলীর  
সহিত মিশ্রিত ।

উদা—রি গ ম প ধ নি স রি ।

অমাণ—গ্রহাংশন্যাসনৈঘমা সম্পূর্ণা গুৰ্জরী মতা ।

সমমী মূৰ্চ্ছনা তস্যাং বজ্রল্যা সছ মিশ্রিতা ॥

গুণকিরী—ওড়ব, রি-ধ-বজ্জিত, আরম্ভাদি নি, কোন মতে  
ম, ইনি ভৈরবের আশ্রিতা ।

উদা—নি স গ ম প নি, মতান্তরে স গ ম প নি স ।

অমাণ—রিধহীন গুণকিরী ঔড়বা পরিকীৰ্ত্তিতা ।

নিয়হাংশা তু নিন্যাসা কৈশ্বিত্ ঘড়জয়মতা ॥

পঞ্চম—ইহা খাড়ব, প-বজ্জিত, প্রথমা মূৰ্ছনা, আরম্ভাদি  
ম, মতান্তরে পূর্ণ । ইহা শৃঙ্গার রসের উত্তেজক ।

উদা—স রি গ ম প ধ নি স । মতান্তরে স রি গ ম প ধ নি স ।

অমাণ—রাগঃ পঞ্চমকৌ চেয়ঃ য-হীনঃ খাডবৌ মতঃ ।

প্রথমা মূৰ্চ্ছনা যচ্ সচয়েণ বিমূৰ্ছিতঃ ।

কেচিদদন্তি সম্পূর্ণ্য শৃঙ্গাররসপূরকম্ ॥

বিভাষ—ইহা ললিতার ন্যায়, উদা স গ ম ধ নি স ।

প্রমাণ—ললিতাবদ্বিভাষা তু রে বা মুচ্ছেরীবৎ সদা ।

ভূপালী—সম্পূর্ণ, মতান্তরে ওড়ব, রি-প-বর্জিত, শান্তিরসের  
উত্তেজক, প্রথমা মুচ্ছনা, আরম্ভ ও শেষ স্বর স ।

উদা—স রি গ ম প ধ নি স । মতান্তরে স গ ম ধ নি স ।

প্রমাণ—যচ্ছাংশন্যাস ঘড়্জা সা ভূপালী কথিতা বুধৈঃ ।

প্রথমা মুচ্ছনা শ্রেয়া সম্পূর্ণা রসশান্তিকে ।

রি-প-ছীনৌডবা কৌশ্চিদিয়মেব মকৌচিঁতা ॥

কর্ণাটী—সম্পূর্ণ, ইহাতে বিকৃত নি, মার্গী নামক মুচ্ছনা,  
আরম্ভ ও শেষ স্বর নি ।

উদা—নি স রি গ ম প ধ নি নি ।

প্রমাণ—নিষাদত্রয়সংযুক্তা বিকৃতোঃস্যা নিষাদকঃ ।

মার্গাখয়া মুচ্ছনা প্রোক্তা কর্ণাটী চ সুখপ্রদা ॥

বড়হংসিকা—ইহাতে কর্ণাটীকার শ্রায় স্বর, কেবল মুচ্ছনা  
ভিন্ন ।

উদা—নি স রি গ ম প ধ নি নি ।

প্রমাণ—কর্ণাটীকাস্বরা শ্রেয়া বড়হংসা স্বরা বুধৈঃ ।

মালবী—ওড়ব, নিষাদে আরম্ভ ও শেষ, রঞ্জনী মুচ্ছনা,  
রি-প-বর্জিত ।

উদা—নি স গ ম ধ নি নি ।

প্রমাণ—ঐডবা মালবী প্রোক্তা নিষাদত্রয়সংযুতা ।

রঙ্গনী মূর্চ্ছনা ঘেয়া রি-য-হীনা চ সখ্বেদা ॥

পটমঙ্গরী—সম্পূর্ণ, গ্রহ অংশ ও ন্যাস স্বর পঞ্চম, কৃষাকা  
নামক মূর্চ্ছনা, ইহা রসিকদিগের প্রিয় ।

উদা—প ধ নি স রি গ ম প ।

প্রমাণ—পঞ্চমাংশয়ছনয়াসা সম্মুখা পটমঙ্গরী ।

মূর্চ্ছনা হৃষ্যকা ঘেয়া রসিকৈঃ প্রার্থিতা সদা ॥

ইত্যাদি ।

এতদ্ভিন্ন মেঘ, মল্লারী, সৌরাটী, মাবেরী, কোশিকী, গান্ধারী,  
হরশঙ্কর ; এই কয়েকটি রাগ পর পর লিখিত আছে ।

তৎপরে নটুনারায়ণ, কামোদী, কাল্যাণী, আভিরী, নাটকা,  
সারঙ্গ, হাধীরা, এই কয়টি নির্দিষ্ট আছে । এ সমস্তই প্রাচীন  
রাগ-রাগিনী ।

এইক্ষণে সঙ্গীত পারিজাত হইতে দুই একটী নবীন প্রণা-  
লীর রাগ-লক্ষণ উদ্ধৃত করিয়া প্রস্তাব পূর্ণ করিতেছি । কেন  
না, পারিজাতের লিপির সহিত এক্ষণকার গান পদ্ধতির উত্তম  
মিল আছে । এবং ইনি রাগ রাগিনীর স্বরগুলি স্পষ্ট করিয়া  
বলেন । যথা—

রি-স্বরাদি স্বরারম্ভা রি-কোমলা ধ-কোমলা ।

ম-তীব্রা ম-নি-তীব্রা চ গৌরীন্যশ্চস্বরা মতা ॥

আরোহে ম-ধ-হীনা সা নি-কম্পনমনোহরা ।

আরোহে যদি গান্ধারো মধ্যমাবধি মূর্চ্ছনা ॥

## উদাহরণ ।

রি ম প নী সা নি ধ প ম গরি গরি সা,  
 নি সরি মা গরি গরি সা নি নি স নি স  
 নি ধ প ম প স ধ প ম প মা গরি গরি সা  
 নী সা নী সা, ম প ধ প ম গ রি স নী সা,  
 রি ম প ম গ রি ম গ রি নী সা, রি মা  
 গরি গরি সা নী ম সা সা রি ম প ধ ম ম ধ  
 প ম রি ম, ম স রি ম রি ম প ধ ধ সা সা ধ প ধ  
 রি স সা সা ধ ম ম ধ ধ ম ম রি সা, স স রি  
 ম রি ম প ম রি স রি স রি ধ স সা ।

ইতি মেঘ মল্লারঃ সৰ্ব্বঃ ।

কৌমলৌ রি-ধৌ তৌত্রৌ গ-নী বাসন্তমৈরবে ।

ধৈবতাংশয়হন্যাসৌ মধ্যমাংশৌঃপি সম্মতঃ ।

## উদাহরণ ।

ধ নি স রি গ ম পা মা গ রী সা নী স ।  
 রি নি সা নি ধা, ধ নি সা ।  
 ম গ রি স নি স রি নি সা নি ধা,  
 ধ নী স স্মা, ধ নি স রি গ স্মা,  
 ধ ধ প ম প ম গ স্মা, স রি গ ম গরি স নি ধ নী সা সা ।

ইতি বসন্তভৈরবঃ ।

বসন্ত ভৈরবের ঋষভ ধৈবতগুলি কোমল, গাঙ্কার ও  
 নিষাদ স্বর তীব্র । অংশ ও গ্রহ স্বর ধৈবত, কোন কোন মতে  
 মধ্যমকে অংশ ও গ্রহ করিয়াও গান করা যাইতে পারে ।

সঙ্গীত পারিজাত এইরূপ ভঙ্গীতে সকল কথাই বলিয়া-  
ছেন । প্রদর্শনের নিমিত্ত লক্ষণসহ দুইটী রাগ প্রদত্ত হইল ।

নারদসংহিতায় নিম্নলিখিত রাগরাগিণীর নাম পাওয়া  
যায় । যথা—

“ মালবস্বৈব মল্লারঃ শ্রীরাগস্ব বসন্তকঃ ।

হিন্দোলস্বাথ কণ্ঠাট যতে রাগাঃ প্রকীৰ্ত্তিতাঃ ॥ ”

মালব, মল্লার, শ্রীরাগ, বসন্ত, হিন্দোল, কণ্ঠাট ; এই  
ছয় রাগ । ইহাদের ভাৰ্য্যা যথা—ধমনী, মালসী, রামকিরী,  
সিদ্ধুড়া, অশাবরী, ভৈরবী ; ( মালব-ভাৰ্য্যা ) । বেলাবলী,  
পুরুবী, কনড়া, মাধবী, গোড়া, কেদারিকা ; ( মল্লারের  
স্ত্রী ) । গাকারী, স্তভগা, গৌরী, কোমারী, বল্লরী, বৈরাগী ;  
( শ্রীরাগের ভাৰ্য্যা ) । তুড়া, পঞ্চমী, ললিতা, পটমঞ্জরী, গুর্জরী,  
বিভাষা ; ( বসন্ত রাগের প্রিয়া ) মালবী, দীপিকা, দেশকারী,  
পাহাড়ী, বরাড়ী, মারহাটী ; ( হিন্দোলের ভাৰ্য্যা ) । নাটিকা,  
ভূপালী, রামকেলী, গড়া, কামোদী, কল্যাণী, ( কণ্ঠাটের  
ভাৰ্য্যা ) ।

হনুমন্ততে রাগরাগিণীর অনেক প্রভেদ দেখা যায় যথা—  
ভৈরব, কৌশিক, হিন্দোল, দীপক, শ্রীরাগ, মেঘরাগ ; এই  
ছয় পুরুষ রাগ । যথা—

মৈরবঃ কৌশিকস্বৈব হিন্দোলী দীপকস্তথা ।

শ্রীরাগো মেঘরাগস্ব ঘটেতে পুৰুষাঙ্কযাঃ ॥



## ইহাদের জীগণ ।

মধ্যমাদী, ভৈরবী, বাঙ্গালী, বরাটিকা, সৈন্ধবী ; ( ভৈরবের জ্ঞী ) । তোড়ী, খম্বাবতী, গৌরী, গুণক্ৰী, ককুভা ; ( কোশিকের ভাৰ্য্যা ) । বেলবলী, রামকিরী, দেশা, পটমঞ্চরী, ললিতা ; ( হিন্দোলের ভাৰ্য্যা ) । কদারা, কানাড়া, দেশী, কামোদী, নাটিকা ; ( দীপকের ভাৰ্য্যা ) । বাসন্তী, মালবী, মালত্ৰী, ধনাসী, আশাবরী ; ( ত্ৰীরাগের জ্ঞী ) । মল্লারী, দেশকারী, ভূপালী, গুর্জরী, টঙ্গ, পঞ্চমী ; ( মেঘরাগের পত্নী ) ।

এই সকল মতভেদ থাকায় বুঝা যায় না যে, কোন্‌ ছয় রাগ এবং কোন্‌ ছয় রাগিণী প্রথমে প্রকাশ হইয়াছিল । কিন্তু ত্ৰীরাগটি প্রায় সকল মতেই আছে । বস্তুতঃ—

“ ন নানানাং ন যোগাণাং অন্তঃ কুশ্যামি বিদ্যতে ।”

হনুমান্‌ বলিয়াছেন যে, রাগরাগিণীর ও তালের অন্ত নাই । তাহার পরেই বলিয়াছেন,—

“ হৃদানীং যোগরাগিণীষদাহরণমুত্তমৈঃ ”

তথাপি সম্প্রতি রাগরাগিণীর উদাহরণ ব্যক্ত করিতেছি । হনুমান্‌ এইরূপ ভূমিকা করিয়া বহুতর রাগরাগিণীর লক্ষণ, স্বর, অলঙ্কার, মুচ্ছনা প্রভৃতি বলিয়াছেন । এই মতে রাগরাগিণীর স্বরধটিত অবয়বের কিঞ্চিৎ তারতম্য আছে । অর্থাৎ পূর্বে যে সকল সুরগুলি যে পরিপাটীক্রমে বিন্যাস করা হইয়াছে, এ মতে তাহার কোন কোনটিতে ব্যতিক্রম

আছে; তাহা দেখান উচিত, কিন্তু এ ক্ষুদ্র প্রস্তাবে তাহা সম্ভবে না। হনুমান ভৈরবকেই আদিরাগ বলিয়াছেন যথা—

“শুভান্বরী জয়তি ভৈরব আদিরাগঃ।”

হনুমান্মতে এই ভৈরব রাগ ওড়ব। এতদ্ভিন্ন আর এক ভৈরব আছে, রাগার্ণব মতে তাহাকে “শুদ্ধ ভৈরব” বলে। এই শুদ্ধ ভৈরব সম্পূর্ণ। যথা—

“ধৈবতাংশগ্রহন্যাসযুক্তঃ স্যাৎ শুদ্ধভৈরবঃ।

সকম্প-মন্দ্র-গান্ধারী গো মধ্যাহ্নতঃ পুরা ॥”

ইহার অংশ, গ্রহ ও ন্যাস স্বর ধৈবত, সকম্প স্নগভীর গান্ধার প্রধান, মধ্যাহ্নের পূর্বে গেল। যদি ওড়ব জাতীয় ভৈরব রাগ একটী না থাকিত, তাহা হইলে হনুমানোক্ত নিম্ন-লিখিত ভৈরবীর লক্ষণ সঙ্গতি হইত না। যথা—

“সম্পূর্ণা ভৈরবী চেয়া গ্রহাংশন্যাসমধ্যমা।

সৌবেরী মুচ্ছনা চেয়া মধ্যময়ামচারিণী।

কৈশ্বিদেঘা ভৈরববত্ সুরা চেয়া বিচচ্ছয়ৈঃ ॥”

ভৈরববৎ বলিয়া ধ নি স গ ম ধ ইতি ভৈরব স্বর।

এতদ্ভিন্ন রাগার্ণব নামক গ্রন্থেও অনেক মতভেদ এবং অধিক রাগরাগিণীর কথা আছে।

এখন আর কোন একটা নির্দিষ্ট মতে গান দেখা যায় না। সকল ব্যক্তিই নানামত মিশ্রিত করিয়া গান করেন। এখন যেমন যে সে রাগ, যে সে রসে গীত হয়; পূর্বে তাহা হইত

না । এক এক প্রকার রাগের এক একটি অনুগত রস আছে । পূর্বকালে যে যে রাগ যে যে রসে গীত হইত, এক্ষণেও সেরূপ হওয়া উচিত স্মৃতরাং তাহা বলা যাইতেছে । সঙ্গীতনারায়ণে ব্যক্ত আছে যে, নটরাগ সাংগ্ৰামিক । বেধগুপ্তরাগ বীররসে গেয় ।

বসন্ত রাগ, বসন্ত সময়ে ; যথা—

গেয়ো বসন্তরাগোऽयं বসন্তসময়ে বুধৈঃ ।

ভৈরব রাগ, অচণ্ড রসে । বঙ্গাল রাগ, করুণ ও হাস্যরসে গেয় ; যথা—

“ মচ্চঙ্করূপঃ কিল মৈরবোऽয়ম্,

গেয়ঃ করুণহাস্যয়োঃ । ” ইত্যাদি ।

সোমরাগ, বীররসে এবং মেঘোদয় সময়ে গেয় ; যথা—

“ রসে বীরে প্রযুজ্যতে ।

মেঘচ্ছায়াগমে গেয়ঃ সোমরাগো মতঃ সতাম্ ॥ ”

কামোদ, করুণ ও হাস্যরসে গেয় এবং ইহার কাল প্রথম প্রহরার্দ্ধ ; যথা—

“ কামোদঃ করুণে হ্যস্মৈ যামাৰ্দ্ধে গীযতে সদা । ”

মেঘের সময়ে এবং বীররসে মেঘরাগ গেয় ; যথা—

“ বীরে ধাংশয়হন্যাসঃ—

গেয়ো ঘনাগমে মেঘরাগোऽয়ং মন্ডহীনকঃ । ”

গৌড় অনেক প্রকার । তুরঙ্গ গৌড় ও জাবিড় গৌড়  
প্রভৃতি । তন্মধ্যে জাবিড় গৌড় রাত্রে এবং বীর ও শৃঙ্গার  
রসে গেয় ; যথা—

“গৌরী ববিড়গৌড়োঃ বীরহৃদ্ধারথোনিশি ।”

তুরঙ্গ গৌড় ওড়ব রাগ ।

গুর্জরী, রাত্রে এবং শৃঙ্গাররসে গেয় ; যথা—

“গুর্জরী রাত্রৌ গৌরী হৃদ্ধারবর্দিনী ।”

তোড়িকা বা তোড়ী, মধ্যাহ্ন সময়ে এবং বীর ও শৃঙ্গাররসে  
গেয় ; যথা—

“—তোড়িকা শুদ্ধ ঘাড়া—

জাতা মধ্যাহ্নসময়ে গৌরী হৃদ্ধারবীর্যোঃ ।”

মালবঙ্গী, শরৎকালের রাগ (ইহাকেই মানসী বলিয়া  
থাকে) শরৎকালেই ইহা গেয় । যথা—“মালবঙ্গী শরৎকালে—

সৈন্ধবী বা সিন্ধুড়া, মধ্যাহ্নের পর, শৃঙ্গার এবং করুণ-  
রসে গেয় । যথা—

সৈন্ধবী—“মধ্যাহ্নাদুর্ভাষ্য গৌরী হৃদ্ধারে করুণোঃপি চ ।”

দেবকৃতিরাগ—সকল ঋতুতে ও বীররসে গেয় । কৃষ্ণদত্ত  
বলেন এইটি শুদ্ধ বনস্তের জাতি ; যথা—

“দেবকৃতির্মতা—

অসাহস্তু সর্বমু গাতথ্যা সময়েষু চ ॥”

রামকিরী—এক প্রহরের মধ্যে গেয় । যথা—

“প্রহরাম্বন্তরে গৌরী তজ্জৈ রামকিরী মতা ।”

প্রথমযজ্ঞরী—প্রাতঃকালে এবং শৃঙ্গাররসে ও উৎসবকালে  
গেয় । যথা—

“মৃদ্ধকারে চৌতসবে মেয়া প্রাতঃ প্রথমমল্লরী ।”

নটরাগ—রাত্রে, মঙ্গলকার্যে ; শৃঙ্গার, হাশু ও অদ্ভুত, এই  
তিনটী রসে গেয় । যথা—

“নট্টা নট্টবদাখ্যা—

হাস্যেঃগুণে চ মৃদ্ধকারে গাতব্যা নিশ্চি মঙ্গলে ॥”

বেলাবলী—শৃঙ্গার ও করুণরসে গেয় । নারদসংহিতায় ইহা  
ওড়ব রাগ বলিয়া উক্ত আছে । যথা—

“মৃদ্ধকারে কহণে চৈব মেয়া বেলাবলী বুধৈঃ ।”

গৌড়ী—বীর ও শৃঙ্গাররসে গেয় । যথা—

“—গৌড়ী মালবকৌশিকাৎ ।

বীরমৃদ্ধকারয়ো মেয়া সকম্পান্দোলিতস্বরা ॥”

নাট রাগ—রাত্রে এবং শৃঙ্গার ও বীররসে গেয় । যথা—

“নাটো নিশ্চি শুচৌ বীরে ।”

নট্টনারায়ণ—দিবাতে গেয় । যথা—

“ধৈবতাংশয়হন্যাসো নট্টনারায়ণো দিবা ।”

শঙ্করাভরণ—বীররসে এবং রাত্রে গেয় । যথা—

“বীরে নিশ্চি নিষাৎশঃ শঙ্করাভরণঃ সদা ।”

রাগ হরিনায়কের সম্মত কতকগুলি আছে । ষট্ স্বরের  
তাহা এই—

গোড়, কর্ণাট, দেশী, ধনাসিকা, কোনাহনা, বল্লারী, দেশাখা, সোবীরী, স্তম্ভাবতী হর্ষপুরী, মল্লারী, হুজ্জিকা ।

“হত্যাঘাঃ ষট্ সুরা রাগাঃ হরিনায়কসম্মতাঃ ।”

গোড়—বীর ও শৃঙ্গাররস ও দিনান্ত সময়ে গেল । যথা—

“—গৌড়ঃ স্যাত্ পঞ্চমোজ্জ্বলতঃ ।

বীরশৃঙ্গারযোগ্যো দিনান্তে বিরলধ্বনিঃ ॥”

দেশী এক প্রহরের মধ্যে এবং শান্ত ও করুণরসে গেল ।

যথা—

“বেরগুমৌদ্রবা দেশী—

মহরাম্বন্তরে গীয়া শান্তে চ কথয়ে রসে ॥”

ধনাসিকা—বীর ও শৃঙ্গাররস এবং সকল সময়ে গেল ।

যথা—

“এষা ধনাসিকা স্তেয়া—

রসে বীরে চ শৃঙ্গারে গাতথ্যা সর্ব্বদা বুধৈঃ ॥”

বল্লারী এক প্রহরের পর শৃঙ্গাররসে গেল । যথা—

“বরাহ্যপাঙ্কা বল্লারী—

শৃঙ্গারায়ৈ রসে গীয়া হরিনায়কসম্মতা ।”

গোড়, আরও আছে । কর্ণাট গোড় ও মালব গোড় ।

মালব গোড় বীররসে গেল । যথা—“বীরে মালবগৌড়কঃ ।”

সঙ্গীতসারের মতে মল্লার রাগ—মেঘাগমে এবং শৃঙ্গাররসে গেল । যথা—

“মল্লারঃ স-প-হীনোঽয়ং—

শৃঙ্খারে চ রসে গৈয়ঃ পযোদাগমনে বুধৈঃ ।

কেদারী—নাগঃ কাদিনঃ এবং বীর ও শৃঙ্খাররসে গৈয় । যথা—

“রসে বীরে চ শৃঙ্খারে গৈয়া সাযমিয়ং বুধৈঃ ।”

ইহাকে কোন কোন গ্রন্থে দেশকারী ও দেশপালী বলা হইয়াছে ।

মালব—অপরাক্ষে, রাক্ষে ও বীর এবং শৃঙ্খাররসে গৈয় ।

যথা—

“——মালবোঽপি হি-পোজ্জিহ্নতঃ—

বীরশৃঙ্খারযোগ্যো দিনান্তে নিশি বা বুধৈঃ ।”

হিনোল—সকল কালে এবং বীর ও শৃঙ্খাররসে গৈয় ।

যথা—

“হিন্দোলো হি-প-বর্জিতঃ বীরশৃঙ্খারযোগ্যো সदा ।”

ভৈরব—মঙ্গলকার্য্যে গৈয় ও মধ্যাহ্নের পূর্বে গৈয় । প্রমাণ পূর্বে বলা গিয়াছে ।

ললিতা—রাত্রিশেষে, দিনের প্রথমভাগে ও বীর, শৃঙ্খার-রসে গৈয় ।

“——ললিতা ললিতস্বরা ।

শৃঙ্খারবীরযোগ্যো নিশান্তে চ দিনাদিকে ।”

ছায়াতোড়ী—দিবাতে (তোড়ীর আয়) । গাক্ষার—সকল কালে ও কঙ্কণরসে গৈয় ।

“করণে সদৈব”

বিহঙ্গড়া—মঙ্গলবিষয়ে ও অর্ধরাত্রে গেয় । যথা—

“গেয়া বিহঙ্গড়া চৈষা নিশীথে মঙ্গলার্থিभिः ।”

গোড় নারঙ্গী—মধ্যাহ্নের পরে বীর ও শান্তিরসে গেয় ।

যথা—

“——বীরশান্তিরসাস্রিতা ।

সম্পূর্ণা গৌড়সারঙ্গী গেয়া মধ্যাহ্নতঃ পরম্ ।”

শ্রীম—প্রদোষকালে গেয় । যথা—

“সম্পূর্ণঃ শ্যামরাগঃ স্যাৎ—

প্রদোষো গানকালোঃস্য নির্ণীতো গানকোবিদৈঃ ॥”

শঙ্করা—অর্ধরাত্রে পর হাম্যরসে গেয় । যথা—

“——শঙ্করাभिধা ।

নিশীথাস্ত্র পরং গেয়া রসে হাস্য প্রযুজ্যতে ॥”

জয়তন্ত্রী—রাত্রিতে শঙ্কর ও করুণরসে । যথা—

“জয়তন্ত্রীস্ব সম্পূর্ণা——

তমস্বিন্যাং প্রগাতত্যা শৃঙ্খারে করণে রসে ॥”

সংঙ্গীতদর্পণের মতানুসারে যে যে রাগ যে সময়ে গেয়,

তাহা বলা যাইতেছে ।

মধুমাধবী, দেশী, ভূপালী, ভৈরবী, বেলাবলী, মল্লারী  
বল্লারী, সামজজরী, ধনাশ্রী, মাবলশ্রী, মেঘরাগ, পঞ্চম, দেশ



কারী, ভৈরব, নলিতা, বসন্ত ;—এই সকল রাগ নিত্য প্রাতঃ-  
কালে গেল। যথা—

“মধুমাঘবী চ দেশাখ্যা ভূপালী ভৈরবী তথা ।

বেলাবলীচ মল্লারী বল্লারী সামগুজ্জরী ।

ঘনাত্মীর্মাণবত্মীশ্চ মেঘরাগশ্চ পঞ্চমঃ ।

দেশকারী ভৈরবশ্চ ললিতা চ বসন্তকঃ ।

এতে রাগা প্রণীযন্তে প্রাতরারম্ভে নিত্যশঃ ॥”

গুজ্জরী, কোশিক, মাবেরী, পটমজ্জরী, রেবা, গুণকিরী,  
ভৈরবী, রামকিরী, মোরাণী, এইগুলি এক প্রহরের পর গেল।  
যথা—

“গুজ্জরী কৌশিকশ্চৈব সাবেরী পটমজ্জরী ।

রেবা গুণকিরী চৈব ভৈরবী রামকির্য্যপি ।

সৌরটী চ তথা গেয়া প্রথম পছরোত্তরম্ ॥”

বৈরাণী, তোড়ী, কামোদী, কুড়ায়িকা, গান্ধারী, নাগশব্দী,  
দেশী, শঙ্করাভরণ ;—এই সকল দুই প্রহরের পর গেল।  
যথা—

“বৈরাটী তোড়িকা চৈব কামোদী চ কুড়ায়িকা ।

গান্ধারী নাগশব্দী চ তথা দেশী বিশেষতঃ ।

শঙ্করাভরণো মেঘো দ্বিতীয়পছরাৎ পরম্ ॥”

শ্রীরাগ, মালব, গোড়ী, জিবণী, নটকল্যাণ, মারঙ্গ নট।  
মর্দ প্রকারে নাট, কেনারী, কর্ণাটী, আভারী, বড়হংসী

পাশাড়ী, এই সকল তিন প্রহরের পর এবং অর্ধ রাত্র পর্যন্ত  
গেয় । যথা—

“শ্রীরাগে মালবায়স্ব গৌড়া ত্রিগুনসঙ্গিকা ।

নটুকল্যাণসঙ্গস্ব সারঙ্গনটুকৌ তথা ।

সর্ব নাট্যস্ব কেদারা কর্ণাচ্যামীরিকা তথা ।

বড়হংসী পাছাড়ী চ তৃতীয়মহরাৎ পরম ॥”

যথানির্দিষ্টে কালেই গান করিবেক, রাজাজ্ঞাশ্রমে কাল-  
বিচার করিবে না, সকল সময়েই গাইবেক । যথা—

“যথোক্তকাল এবৈতে গেয়া: পূর্ববিধানত: ।

রাজাজ্ঞয়া সদা গেয়া ন তু কালং বিচারয়েত ॥”

(পঞ্চম সারসংহিতা নামক গ্রন্থ ইহাতে সঙ্কলিত ।)

বিভাষা, ললিতা, কামোদী, পটমঞ্জরী, রামকলী রাম-  
কিরী (এই দুইটী পরস্পর ভিন্ন, কেহ কেহ ভ্রমবশতঃ রাম-  
কিরাকেই রামকলী বলিয়া থাকেন) বড়ারী, গুর্জরী, দেশ-  
কারী, সুভগা, ভাবী, পঞ্চমী, গড়া, ভৈরবী, কৌমারী ;—  
এই পঞ্চদশ রাগিনী পূর্বারূপকালেই গান করিবেক । যথা—

“বিভাষা ললিতা চৈব কামোদী পটমঞ্জরী ।

রামকলী রামকিরী বড়ারী গুর্জরী তথা ।

দেশকারী চ সুভগা ভাবী চ পঞ্চমী গড়া ।

ভৈরবী চাপি কৌমারী রাগিণ্যো দশ পঞ্চ চ ।

এতা: পূর্বারূপকালে তু গেয়াস্তদানকোবিদৈ: ॥”

বরাটী, মালবী, রৌদ্রা, রেবতী, ধামসী, বেলাবলী, মার-  
হাট্টী ;—এই সাতটী দ্বীরাগ বা রাগভাষ্য মধ্যাহ্নকালে গান  
করিবে । যথা—

“বরাটী মালবী রৌদ্রা রেবতী চাপি ধানসী ।

বেলাবলী মারহাট্টী সয়ৈতা রাগযোষিতাঃ ।

গেয়া মধ্যাহ্নকালে চ যথা ভাবস্ব ভাষিতম্ ॥”

গান্ধারী, দীপিকা, কল্যাণী, প্রবরাবরী, আশাবরী, কান্দুলা,  
গৌরী, কেন্দারী, পাহাড়ী ;—এই সকল রাগিনী পণ্ডিতেরা  
সায়াক্ষে গান করিয়া থাকেন । যথা—

“গান্ধারী দীপিকাচৈব কল্যাণী প্রবরাবরী ।

আশাবরী কান্দুলাচ গৌরী কেন্দার পাছিড়া ।

সায়াক্ষে রাগিনী রেতাঃ প্রণায়ন্তি মনীষিণাঃ ॥”

মেঘরাগ ও মল্লার কিম্বা মেঘমল্লার বর্ষাকালের সকল  
সময়েই গেল । রাত্রে দশ দণ্ডের পর অন্য সকল রাগের গান  
হইতে পারে । যথা—

“মেঘ-মল্লার-রাগস্য গানং বর্ষাসু সর্ব্বদা ।

দশ দণ্ডাত্ পরং রাত্রৌ সর্ব্ব্ব ঘাং গানমীরিতম্ ॥”

এস্থলে দাক্ষিণাত্য অর্থাৎ কর্ণাট প্রভৃতি দেশীয় পণ্ডিতেরা  
বা গায়কেরা বলেন—দেশাখ্যা, ভৈরবী, রক্তদংশী, মাছনা,  
এই কয়েকটি রাত্রে মনোরঞ্জন হয় না, সায়ংকালে বিশেষ  
নিন্দিত । যথা—

“দেশাখ্যা ভৈরবী ইচ রক্তদংশী চ মাডলা ।

ন নক্তরঙ্গিকা এতা সাংকালে চ নিন্দিতা ।

প্রভাতে যেন গৌয়ন্তে স নরঃ সুখমেঘতে ॥”

যে ব্যক্তি প্রভাতে গান করে সে গান করিয়া সুখী হয় ।

শুদ্ধ নট, সারঙ্গী নট, বরাটিকা, ছায়া গোড়ী, অন্যান্য গোড়ী, ললিতা, মালবগোড়, মল্লারিকা, ছায়া গোঁরী, তোড়ী, গোড়ী, রামকিরী, ছায়া রামকিরী, সকল প্রকার ছায়া বড়া-রিকা, কর্ণাট, বঙ্গালী ;— এই সকল রাগ প্রাতঃকালে বিশেষ নিন্দিত ।

এই সকল সাংকালে গাইলে লক্ষ্মীভাগ্য হয় । বথা—

“শুদ্ধনট্যচ সারঙ্গী তথা নটবরাটিকা ।

ছায়া গৌড়ী তথা চান্দা ললিতা চ তথা মতা ।

মল্লারিকা তথা ছায়া গৌরীতু তৌড়িকাঞ্চযা ।

গৌড়ী মালবগৌড়ী চ রামকিরী তথৈব চ ।

ছায়া রামকিরী চৈব ছায়া সর্ব্বা বরাডিকা ।

এতে রাগাঃ বিশেষেণ প্রাতঃকালে চ নিন্দিতাঃ ।

সাধ্যমেঘান্তু গানেন মহতাং শ্রিয়মাপ্নুয়াৎ ॥”

গীতগোবিন্দটীকাতে লক্ষণভট্ট বলিয়াছেন—

গোণ্ডকীরী, মহামলহরা, দেশী, গুজ্জরী, প্রাতঃকালে ।

মধ্যাহ্নে রামকিরী (ছই প্রকার) কর্ণাট, নাট বা নট, সন্ধ্যা-

কালে। মালব ও সারঙ্গ শেষসন্ধায়। গৌড় ও ভৈরবী  
প্রত্যুষে গায়। যথা—

“প্রাতর্গৌড়কিরী মহামলহরী দেশাখ্যিকা গুর্জরী  
মধ্যাহ্নে ঽপি রামকৃষ্ণমথো কণ্ঠাটনাট্যদয়ঃ ।  
সায়ং মালবিকাঙ্কতেতি সুধিযো গায়ন্তি সাযন্তনে  
সারঙ্গং পুনরেব গৌড়মপরং প্রতুষতো ভৈরবী ॥”  
(কোমুদী নামক সংগীত গ্রন্থ হইতে সংকলিত।)

শ্রীপঞ্চমীতে আরম্ভ করিয়া দুর্গোৎসব কাল পর্য্যন্ত বনস্ত  
রাগ গীত হইতে পারে। ভৈরব প্রভাতে, বরাটি প্রভৃতি  
মধ্যাহ্নে, কণ্ঠাট ও নাট সায়ংকালে, শ্রীরাগ ও মালব প্রভৃ-  
তির গান করিলে দোষ নাই। যথা—

“শ্রীপঞ্চমীং সমারম্ভ যাবদুর্গামছৌত্‌সবম্ ।  
তাবদসন্তো গীয়েত প্রভাতে ভৈরবাদিকঃ ॥  
মধ্যাহ্নে তু বরাহাদ্যৈঃ সায়ং কণ্ঠাটনাট্যোঃ ।  
শ্রীরাগ মালবাঽস্তু গানে দোষো ন বিদ্যতে ॥”

ইন্দ্রপূজার কাল হইতে (শ্রাবণমাস) দিক্‌পতিপূজার  
সময় পর্য্যন্ত মালবরাগ গায়। যথা—

“ইন্দ্রপূজাং সমাসাদ্য যাবদ্দিগ্‌দেবতার্চনম্ ।  
তাবদেব সমুদ্‌দৃষ্টং গানং বৈ মালবাশ্রয়ম্ ॥”

সংগীতাচার্যেরা এইরূপ বহুপ্রকার উপদেশ করিয়াছেন,  
নানা গান কালের নিয়ম বলিয়াছেন, পরন্তু যে দেশে যে সময়ে

প্রধান সংগীতাচার্য্যেরা যাহা গান করিয়া গিয়াছেন, বিস্তৃত  
ব্যক্তি সেই দেশে সেই সময়ে তাহাই গান করিবেন । যথা—

“एवन्तु वज्रधाचार्यैर्गानकालः समीरितः ।

यस्मिन् देशे यथा शिष्टैर्गीतं विज्ञस्तथाचरेत् ॥”

অকাল বা অসময়ে গাইলে দোষ হয় । যথা—

“समयोल्लङ्घनं गानं सर्वं नाशकरं घ्रुवम् ।

अणोवन्द्ये नृपाज्ञायां रङ्गभूमौ न दोषदम् ॥”

গানের সময় মর্যাদা অতিক্রম করিলে সৰ্ব্বনাশ হয় । কিন্তু  
শ্রেণীবদ্ধ, রাজাঙ্গা ও রঙ্গভূমিতে দোষ হয় না ।

কোহলীয় গ্রন্থে ইহার প্রায়শ্চিত্ত আছে । যথা—

लोभात् मोहाच्च ये कचित् गायन्ति च विरागतः ।

सुरसा गुञ्जरी तस्य दोषं हन्तीति कथ्यते ॥

লোভ বা মোহ বশতঃ যদি বিরাগে গান করে তবে সুরস  
গুজ্জরী গাইলেই তজ্জন্য দোষ নষ্ট হয় ।

ব্রহ্মমালাগ্রন্থে উক্ত আছে,—বসন্ত, রামকিরী, সুরসা,  
গুজ্জরী, এই কয়েকটী সকল সময়ে গাইতে পারে, কিছু দোষ  
হয় না । যথা—

वसन्तो रामकिरी च गुञ्जरी सुरसापि च ।

सर्वं स्मिन् गीयते काले नैव दोषोभिजायते ॥

নারদের একটী বিশেষ উক্তি আছে । যথা—

“दशदण्डात परं रात्रौ सर्वेषां गानमोरितम् ॥”

দশ দণ্ড রাগের পর সকল গানই করিতে পারে ।

অবশেষে রাগ সকলের ঋতুবিভাগ বর্ণন করা যাইতেছে ।

“শ্রীরাগো রাগিণীযুক্তঃ শিশিরে গীযতে বুধৈঃ ।

ভার্যাসহ শ্রীরাগ শিশির ঋতুতে গীত হইয়া থাকে ।

“বসন্তঃ সসহায়স্তু বসন্ততৈঁ প্রগীযতে ॥”

সমহার বসন্তরাগ বসন্তকালে গীত হয় ।

“মৈরবং সসহায়স্তু ঋতৌ গ্রীষ্মে প্রগীযতে ।

পঞ্চমস্তু তথা মেঘো রাগিণ্যা সহ শারদে ॥”

সমহার ভৈরব গ্রীষ্ম ঋতুতে গীত হয় । ভার্যাসহ পঞ্চম-  
রাগ শরৎকালে গায় ।

“মেঘরাগো রাগিণীভির্যুক্তৌ বর্ষাসু গীযতে ।”

রাগিণীর সহিত মেঘরাগ বর্ষাকালে গান হইয়া থাকে ।

“নট্টনারায়ণো রাগো রাগিণ্যা সহ হৈমকে ।”

রাগিণীসহ নট্টনারায়ণ রাগ হিম ঋতুতে গায় ।

“যথৈচ্ছ্যা বা গাতব্যা সৰ্ব্বং তঁ মু সুখপ্রদাঃ ।”

সুখপ্রদ রাগ সকল যথৈচ্ছা অর্থাৎ ইচ্ছানুসারে সকল  
ঋতুতে গাইতে পারে ।

সঙ্গীত বিদ্যা এত বিস্তীর্ণ যে, এমন বহুকাল লিখিলেও  
সকল ব্যাপার পাঠকগণকে গোচর করান যায় কি না সন্দেহ ।  
সুতরাং শুল বিষয়গুলি লিখিলাম ।

সঙ্গীত বিদ্যার গ্রন্থ সকলের আর দুইটী অংশ আছে, তাহা

প্রকীর্তক এবং অপর একটি অংশ তাহা প্রবন্ধ নামে অভিধেয় ।  
প্রত্যেক গ্রন্থের প্রকীর্তক অংশে গীতের উপযোগী, আলপ্তি,  
গমক, প্রভৃতির নিরূপণ আছে । প্রবন্ধ নামক অংশে স্বর  
এবং গীতের আলম্বন প্রস্তাব প্রভৃতি যে কিছু উপকরণ (বস্ত্ত,  
রূপক প্রভৃতি) সমস্তই নির্ণীত আছে\* ।

সমাপ্ত ।

---

\* এই রাগ-নির্ণয় প্রস্তাবের শ্লোকসমূহ, বিবিধ ছন্দোপাণ্য সঙ্গীত  
শাস্ত্র সম্বন্ধীয় গ্রন্থ হইতে এবং সঙ্গীত শাস্ত্রে সুপণ্ডিত খ্যাতনামা  
ঐযুক্ত রাজা শ্যামসুন্দরমোহন ঠাকুর মহোদয়ের সংকলিত “সঙ্গীত-  
সার সংগ্রহ” হইতে উদ্ধৃত হইল ।



PROFESSOR ANGELO DE GUBERNATIS thus reviews the first two parts of Aitihāsika-Rahasya in "Rassegna Delle Letterature straniere" of the 15th October, 1878.

"Fra i libri presentati al Congresso degli orientalisti si distingueva pure un elegante volume dovuto alla penna di un dotto indiano di Berhampor nel Bengala, Rāma Dāsa Sena. Questo libro diviso in due parti e dedicato al prof. Max Müller, contiene parecchi capitoli interessanti per la storia letteraria dell'India. La prima parte discorre della storia primitiva dell'India, degli autori Kālidāsa, Vararuci, Hemaciandra, il riformatore giainico della drammaturgia degli Indiani, della pubblicazione dei Vēdi, della letteratura vishnuitica nel Bengala, del Bhagavata e della musica indiana. La seconda parte riguarda Bana Bhatta, la setta dei Gianas, il buddhismo e le sue varie dottrine, la coreografia e la scena drammatica indiana, il Sahaṇkaciārīta, la lingua e la letteratura Pālī, i Vedās, l'età di Calivahana, la reliquia del Dente di Buddha. Sappiamo che altre due parti seguiranno che riguarderanno altre parti della storia letteraria indiana, e che l'autore, desiderando poter far leggere l'opera sua ad un maggior numero di indianisti europei, adotterà in essa il carattere devanagarico molto più familiare all'Europa che non sia il Bengalic. Le prime due parti frattanto attestano una erudizione preziosa non pure nella letteratura già edita, ma anche nell'inedita dell'India, ond'egli fornisce agli storici della letteratura indiana parecchie notizie che gli devono obbligare l'animo di tutti gli studiosi della letteratura indiana, fra i quali intanto i due illustri storici europei di quella letteratura resero già pubblico omaggio di lode alla diligenza ed alla dottrina del *babu* Rāma Dāsa Sena, che rappresenta ora così bene nell'India il risorgimento letterario della sua nazione infelice ma gloriosa. Le armi europee che oppressero l'India le resero almeno questo gran beneficio, la persuasero almeno della sua antica grandezza venerata da' suoi stessi conquistatori e le crebbero il desiderio di ricuperarla. Essa ora procede ancora un poco tentoni, e nello studio de' modelli europei tradisce talora un poco d'inesperienza; ma quando essa abbia ritrovato intieramente sè stessa e ristaurato tutte le mirabili sue forze native, con la propria libertà, riacquisterà pure tutto il suo antico splendore."

---





